

## မြေအသုံးပြုခွင့်နှင့် နိုင်ငံခြားငွေဆိုင်ရာ အမိန့်ကြော်ငြာချက်ထုတ်ပြန်

ပုဂံလိကပိုင် မြေယာများကို ပြည်ပမှ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုလုပ်ကိုင်သူများထံ ငှားရမ်းနိုင်ပြီ

**ပြည်သိမ်း**      **ရန်ကုန်၊ အောက်တိုဘာ-၃**  
 နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုလုပ်ငန်းများ ပိုမိုဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်လာရေးအတွက် မြေအသုံးပြုခွင့်နှင့် နိုင်ငံခြားငွေဆိုင်ရာ အမိန့်ကြော်ငြာစာနစ်ခုကို စက်တင်ဘာ ၃၀ ရက်တွင် ပြည်ထောင်စုအစိုးရအဖွဲ့က ထုတ်ပြန်လိုက်သည်။  
 အဆိုပါဥပဒေများ ထုတ်ပြန်မည်ကို မျှော်လင့်ပြီး ပြည်ပမှ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုလုပ်ကိုင်လိုသူများက မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့ စုံစမ်းမေးမြန်းမှုများလည်း ရှိနေကြောင်း အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုဝန်ကြီးဌာနကုမ္ပဏီများဆိုင်ရာ ညွှန်ကြားမှုဦးစီးဌာနမှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးက ဆိုသည်။      **စ(၁၂)သို့**

ဓာတ်ပုံ - ရေမောင်မောင် (အမရပူရ)

## ရုပွယ်ရေး အောင်ဘလေထီ အပိုဂုဏ်ပြုဆုပေးသည့် အစီအစဉ် ပယ်ဖျက်

**မေဝင်းမွန်**      **ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ - ၂၉**  
 မည်သည့်ထိစောင်ရေမှမဆို အောင်ဘလေထီဆုပေးပျက်သူများအား ထိကိုယ်စားလှယ်ကြီးများက အပိုဆောင်းဂုဏ်ပြုဆုငွေထပ်မံချီးမြှင့်ခြင်းအစီအစဉ်ကို လာမည့် နိုဝင်ဘာ ၁ ရက်တွင် ဖွင့်လှစ်မည့် (၂၇၄) ကြိမ်မြောက် အောင်ဘလေထီဖွင့်ပွဲမှစတင်၍ ဆောင်ရွက်ခြင်း မပြုရန် ပြည်တွင်းအခွန်များဦးစီးဌာန၊ အောင်ဘလေထီဆုအဖွဲ့က ထိလုပ်ငန်းရှင်များနှင့် ယနေ့တွေ့ဆုံကာပြောကြားခဲ့ကြောင်း မဟုတ်ဘဲ      **စ(၃၀)သို့**

## ဂျပန်အမျိုးသမီးအသတ်ခံရမှု မည်သို့စီရင်မည်ကို ဂျပန်အစိုးရစောင့်ကြည့်နေ

**အေးမြကျော်**      **ရန်ကုန်၊ အောက်တိုဘာ-၃**  
 ကျောက်ပန်းတောင်းမြို့အနီးတွင် စက်တင်ဘာ ၂၈ ရက်က ဖြစ်ပွားခဲ့သော ဆိုင်ကယ်တက္ကစီမောင်းသူက ဂျပန်ခရီးသည်အမျိုးသမီးအား အမေ့ပြုကျင့်ရန် ကြံစည်ပြီး လက်လွန်၍ သေစေခဲ့သော အမှုအပေါ် သက်ဆိုင်ရာက မည်သို့စီရင်မည်ကို ဂျပန်အစိုးရအနေနှင့် စောင့်ကြည့်လျက်ရှိကြောင်း ရန်ကုန်မြို့အခြေစိုက် ဂျပန်သံရုံးမှ ပြောရေးဆိုခွင့်ရှိသူတစ်ဦးက 7Day News သို့ ပြောကြားသည်။      **စ(၃)သို့**

## နိုင်ငံတော်သမ္မတ၏ သဝဏ်လွှာအား ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည် ကြိုဆို

**သီဟ**      **စ(၁၂)သို့**

## မြစ်ဆုံစီမံကိန်းကို အစိုးရသက်တမ်းအတွင်း ရပ်ဆိုင်းထားမည်

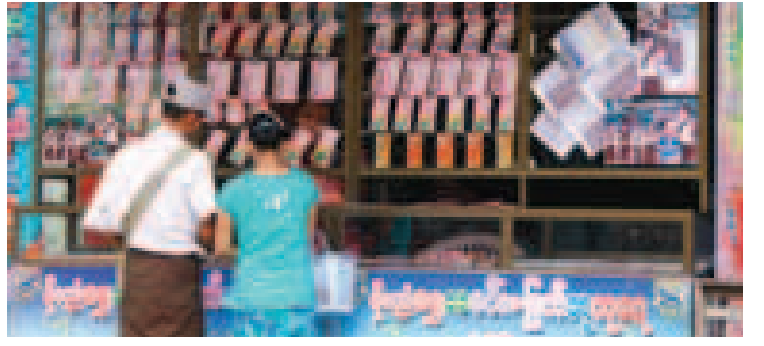
**အေးမြကျော်**      **ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ - ၃၀**  
 ပြည်သူများ၏ ဆန္ဒအတိုင်း မိမိတို့အစိုးရသက်တမ်းအတွင်းတွင် မြစ်ဆုံစီမံကိန်းကို ဆက်လက်တည်ဆောက်ခြင်းမပြုစေဘဲ ရပ်ဆိုင်းသွားမည်ဖြစ်ကြောင်း နိုင်ငံတော် သမ္မတက နေပြည်တော်တွင် ကျင်းပလျက်ရှိသော လွှတ်တော်နှစ်ရပ်သို့ စက်တင်ဘာ ၃၀ ရက်က သဝဏ်လွှာပေးပို့ကာ အသိပေးခဲ့သည်။      **စ(၂၈)သို့**

အမှုကြန့်ကြာခြင်းများနှင့် ကာလနှင့်ကိုက်ညီမှုမရှိသည့် ငွေဒဏ်များက တရားရုံးအပေါ် အားကိုးယုံကြည်မှုလျော့နည်းစေ



ဇွမ်းဇွမ်းနိုင်

ဆောင်းပါး - စ(၃၁)သို့



**EVE 500**

Sticks

အ ဖျိ ၊ သ စီ ၊ မှာ ၊ ဩ ၊ င ယ် ဆ ခွ ယ် မ ခွေ ၊ သုံ ၊ စုံ သ င် သ ညီ

- ၁။ အမျိုးသမီးများ အတွက် အထိရောက်ဆုံးသော အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းဖြစ်ပြီး အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပါသည်။
- ၂။ အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပြီး အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပါသည်။
- ၃။ အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပြီး အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပါသည်။
- ၄။ အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပြီး အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပါသည်။
- ၅။ အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပြီး အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပါသည်။
- ၆။ အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပြီး အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပါသည်။
- ၇။ အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပြီး အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပါသည်။
- ၈။ အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပြီး အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပါသည်။
- ၉။ အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပြီး အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပါသည်။
- ၁၀။ အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပြီး အဆီလျှော့ဆေးပစ္စည်းအဖြစ် အသုံးပြုနိုင်ပါသည်။



- နိုင်ငံရေး ဦးတည်ချက်(၄)ရပ်**
- နိုင်ငံတော် တည်ငြိမ်အေးချမ်းရေး၊ ရပ်ရွာအေးချမ်းသာယာရေးနှင့် တရားဥပဒေစိုးမိုးရေး၊
- အမျိုးသားစည်းလုံးညီညွတ်မှုပိုင်ပိုင်ရေး၊
- စည်ကမ်းပြည့်ဝသော ဒီမိုကရေစီစနစ် ရှင်သန်နိုင်စေရန်အားတည်ဆောက်ရေး၊
- ဖွဲ့စည်းပုံအခြေခံဥပဒေနှင့်အညီ ငွေတိမ်ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်သော နိုင်ငံတော်သစ်တည်ဆောက်ရေး၊
- စီးပွားရေး ဦးတည်ချက်(၄)ရပ်**
- စိုက်ပျိုးရေးကို ပိုမိုဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်အောင် ဆောင်ရွက်ပြီး ငွေတိမ်ဖွံ့ဖြိုးနိုင် ထူထောင်ရေးနှင့် အခြားစီးပွား ရေးကဏ္ဍများကိုလည်း ဘက်စုံဖွံ့ဖြိုး တိုးတက်အောင် တည်ဆောက်ရေး၊
- ဈေးကွက်စီးပွားရေးစနစ် ပိုမိုပြန့်ပွားစေရန်အတွက် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်အောင် တည်ဆောက်ရေး၊
- ပြည်တွင်း ပြည်ပ အတတ်ပညာနှင့် အရင်းအနှီးများ စိတ်ချစွာ ဖွံ့ဖြိုး တိုးတက်အောင် တည်ဆောက်ရေး၊
- နိုင်ငံတော်၏ စီးပွားရေးတစ်ရပ်လုံးကို ဖန်တီးနိုင်မှုစွမ်းအားသည် နိုင်ငံတော် နှင့် တိုင်းရင်းသားပြည်သူတို့၏ လက်ဝယ်တွင်ရှိရေး၊
- လူမှုရေး ဦးတည်ချက်(၄)ရပ်**
- တစ်မျိုးသားလုံး၏ စိတ်ဓာတ်နှင့် အကျင့်စာရိတ္တပြောင်းလဲရေး၊
- အမျိုးဂုဏ် ဓာတ်ဂုဏ်ဖြင့်စားရေးနှင့် ယဉ်ကျေးမှုအမွေအနှစ်များ၊ အမျိုး သားရေးလက္ခဏာများ မပျောက် ပျက်အောင်ထိန်းသိမ်းစောင့်ရှောက်ရေး၊
- စစ်မှန်သော မျိုးချစ်စိတ်ဓာတ်ဖြစ်သည့် ပြည်ထောင်စုစိတ်ဓာတ် ရှင်သန်ထက်မြက်ရေး၊
- တစ်မျိုးသားလုံး ကျန်းမာကြံ့ခိုင်ရေးနှင့် ပညာရည်ဖြင့်စားရေး

## စီအင်နိုဂျီကားဟောင်းများ သတ်မှတ်ချက်များအတိုင်း စီအင်နိုဂျီကားတင်သွင်းနိုင်

**အားမာန် ရန်ကုန်၊ အောက်တိုဘာ-၃**  
ယာဉ်အိုယာဉ်ဟောင်းဖျက်သိမ်းရေးအစီအစဉ်ဖြင့် စီအင်နိုဂျီကားဟောင်းအပ်နှံသူများမှာ စီအင်နိုဂျီ တပ်ဆင်ခွင့်ရလိုပါက မူရင်းစီအင်နိုဂျီကားကို ပြည်ပမှတင်သွင်းရမည်ဖြစ်ကြောင်း ရထားပို့ဆောင်ရေးဝန်ကြီးဌာနမှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးကပြောသည်။

အထက်ပါအစီအစဉ်ဖြင့် အစားထိုး ကားသွင်းနိုင်သော ကားများတွင် စီအင်နိုဂျီကားဟောင်းအများအပြားပါဝင်ပြီး အဆိုပါကားများမှာ ကားဟောင်းအပ်ပြီးပါက စီအင်နိုဂျီတပ်ဆင်ခွင့် ရမရမရကို အထူး သိလိုနေကြသည်။ ထို့ကြောင့် သက်ဆိုင်ရာက စီအင်နိုဂျီကားများအတွက် သတ်မှတ်ချက်များ ထုတ်ပြန်ရာတွင် စီအင်နိုဂျီကားအပ်နှံသူမှာ စီအင်နိုဂျီတပ်ဆင်အသုံးပြုလိုပါက မူရင်းစီအင်နိုဂျီကားကိုသာ တင်သွင်းရမည်ဖြစ်သည်။ ဓာတ်ဆီနှင့် သဘာဝဓာတ်ငွေ့နှစ်မျိုးစလုံးအသုံးပြုနိုင်သော ကားများကို တင်သွင်းခွင့်မရှိဘဲ စီအင်နိုဂျီတပ်ဆင်မျိုးတည်း အသုံးပြုနိုင်သောကားကို တင်သွင်းရ



တာဝန်- ရေဟောင်မောင်(အမရပူရ)

မည်ဟု သတ်မှတ်ထားသည်။ ထို့အပြင် မူလယာဉ်ဟောင်းတွင် တပ်ဆင်ခဲ့သော စီအင်နိုဂျီအိုး၏ အရွယ်အစားနှင့် ပေါက်ကွဲမှုပမာဏတူညီရမည်ဟုလည်း သတ်မှတ်ထားသည်။ ပြည်ပမှ ကားတင်သွင်းရာတွင် သဘာဝဓာတ်ငွေ့အသုံးပြုမောင်းနှင်နိုင်သောကားများမှာ စက်သုံးဆီအသုံးပြုမောင်းနှင်သောကားများထက် ဈေးပိုများကြောင်းလည်း သတင်းရရှိသည်။ အထက်ပါ ကန့်သတ်ချက်များကြောင့် စီအင်နိုဂျီတပ်ဆင်ထားသော ယာဉ်အစီးရေမှာ တိုးလာရန်မရှိဘဲ လျော့နည်းသွားရန်

သာရှိကြောင်းလည်း သတင်းရရှိသည်။ ပြည်တွင်းရှိ စီအင်နိုဂျီကားများတွင် အသုံးပြုနေသော သဘာဝဓာတ်ငွေ့မှာ ကမ်းလွန်သဘာဝဓာတ်ငွေ့မဟုတ်ဘဲ ပြည်တွင်း၌ အကန့်အသတ်ဖြင့် ထုတ်ယူနိုင်သေးသော ကုန်းတွင်း သဘာဝဓာတ်ငွေ့ဖြစ်သည်။ လက်ရှိတွင် ပြည်တွင်း၌ ကုန်းတွင်း သဘာဝဓာတ်ငွေ့ကုစင်သန့်ရှင်းမှု ဝန်းကျင်နေ့စဉ်ထုတ်လုပ်နေရာမှ သဘာဝဓာတ်ငွေ့သုံးကားများအတွက် နေ့စဉ်ကုစင်သန့်ရှင်းမှု ၂၀ ပြန့်ဝေပေးနေကြောင်း သတင်းရရှိသည်။

## မျက်နှာဖုံး-ဂျပန်အမျိုးသမီးအသတ်ခံရမှု မည်သို့စီရင်မည်ကို ဂျပန်အစိုးရစောင့်ကြည့်နေ မှ

“ဂျပန်အစိုးရအနေနဲ့ကတော့ ဒီဖြစ်စဉ်ဟာ မြန်မာနိုင်ငံတွင်းမှာဖြစ်တဲ့ အတွက် ဒီက ဘယ်လိုအရေးယူမလဲဆိုတာကိုပဲ စောင့်ကြည့်နေပါတယ်” ဟု ဂျပန်သံရုံးမှပြောရေးဆိုခွင့်ရှိသူ မစ္စတာမာယုရာမက 7Day News ၏ ထိုအမှုကိုစွဲကို ဂျပန်အစိုးရအနေနှင့် မည်သို့ဆောင်ရွက်သွားရန်ရှိပါသလဲဆိုသည့် အမေးကို ပြန်လည်ဖြေကြားခဲ့သည်။

စက်တင်ဘာ ၂၈ ရက် နေ့လယ်ပိုင်းတွင် အသက် ၃၁ နှစ်အရွယ် ဂျပန်အမျိုးသမီး ချီဟာရုရာမတ်စုသည် ကျောက်ပန်းတောင်းမြို့မှ အသက် ၃၉ နှစ်အရွယ်ရှိ မင်းသိုက်ဆိုသူ၏ ဆိုင်ကယ်ကို ငှားရမ်းကာ ရှုခင်းပုံများရိုက်ရန် ညောင်ဦးသို့ ထွက်ခွာခဲ့ရာ ကျောက်ပန်းတောင်းမြို့မှ ၂၅ မိုင်အကွာ ညောင်နီကျင်းရွာအနီးပဲစင်းခင်းတစ်ခုတွင် အဓမ္မပြုကျင့်ရန်ကြံစည်ရာမှ ဂျပန်အမျိုးသမီးက ရုန်းကန်သဖြင့် ကြိုးနှင့်လည်ပင်းကို ညှစ်သောကြောင့် သတိလစ်မေ့မြောကာ သေဆုံးသွားခဲ့သည်။

ယခုအခါ တရားခံဟု ယူဆရသူ မင်းသိုက်ကို မြင်းခြံခရိုင်တရားရုံးတွင် အောက်တိုဘာ ၄ ရက်နေ့တွင် စွဲချက်တင်ပြီး စတင်စစ်ဆေးသွားမည်ဖြစ်ကာ ၎င်းကို မြင်းခြံထောင်တွင် ချုပ်နှောင်ထားကြောင်း သိရသည်။

“မုဒိမ်းမှုမြောက်မမြောက်ကတော့ ပြောလို့မရသေးပါဘူး။ မှုခင်းဆရာဝန်ကြီးရဲ့ ဆေးစစ်ချက်ကို လျှို့ဝှက်ထားရပါတယ်။ တရားရုံးမှာမှ စစ်ဆေးသွားပါလိမ့်မယ်။ အခုတော့လူသတ်မှုနဲ့ စွဲချက်တင်မှာပါ” ဟု ကျောက်ပန်းတောင်းရဲစခန်းမှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးကပြောသည်။

အသတ်ခံခဲ့ရသော ဂျပန်အမျိုးသမီး၏ အလောင်းကို သက်ဆိုင်ရာက စစ်ဆေးမှုများပြုလုပ်ပြီး အောက်တိုဘာ ၁ ရက်တွင် ဂျပန်နိုင်ငံရှိ မိသားစုထံပေးပို့လိုက်ပြီဖြစ်ပြီး မိသားစုများ၏ ဆန္ဒကိုမူ မသိရှိရသေးကြောင်း ဂျပန်သံရုံးမှ သိရသည်။ အဆိုပါဂျပန်အမျိုးသမီးသည် မြန်မာနိုင်ငံသို့ အလည်အပတ်လာရောက်ခြင်းဖြစ်ပြီး ရန်ကုန်မှ ကျောက်ပန်းတောင်းမြို့သို့ ရောက်သောနေ့မှာပင် အသတ်ခံခဲ့ရခြင်းဖြစ်သည်။

အဆိုပါဂျပန်အမျိုးသမီးသေဆုံးမှုတွင် တရားခံဟု ယူဆထားသူ မင်းသိုက်ကို ကျောက်ပန်းတောင်းရဲစခန်း၌ (၁) ၂၃ ၃၁၀၀ ပြစ်မှု (၃၀ ၂) ဖြင့် အမှုဖွင့်အရေးယူခဲ့ပြီး အောက်တိုဘာ ၄ ရက်မှစတင်ကာ မြင်းခြံခရိုင်တရားရုံးတွင် အပြန်အလှန်စစ်ဆေးအရေးယူသွားနိုင်ရန်ဆောင်ရွက်သွားမည်ဟု မြန်မာနိုင်ငံရဲတပ်ဖွဲ့က သတင်းထုတ်ပြန်သည်။

**D112**  
100% Cotton

HAPPY HANGINGYUT

PH: 2090999, 209280, 202057, 209797 011-7180, 7187

## CRIME CORNER

### ပဲခူးတွင်ဖြစ်ပွားခဲ့သော ဖောက်ထွင်းမှု လူငယ်အများစုပါဝင်

**အိမ်ဖြူလွင် ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ- ၂၈**  
 စက်တင်ဘာ ၁၀ ရက်က ပဲခူးမြို့ရှိ အိမ်တစ်အိမ်တွင် ရွှေထည် ပစ္စည်းမျိုးစုံတန်ဖိုး ကျပ် ၉၁ သိန်းကျော်ဖိုး ခိုးယူခံခဲ့ရရာ ပြစ်မှုကျူး လွန်သူများတွင် အသက် ၁၆ နှစ်အရွယ် လူငယ်လေးဦးပါဝင် ကြောင်း မြန်မာနိုင်ငံရဲတပ်ဖွဲ့မှ သိရသည်။

ဖောက်ထွင်းမှုသည် ယင်း နေ့လယ်ခင်း အချိန်တွင် ဖြစ်ပွား ခဲ့ခြင်းဖြစ်ပြီး အိမ်ရှင်က နေအိမ်အား သော့ခတ်ကာ အပြင် ထွက်သွားချိန် နံနက် ၁၀ နာရီခွဲ မှ မွန်းလွဲ ၃ နာရီခွဲခန့်အတွင်း ဖောက်ထွင်းခိုးယူခံရခြင်းဖြစ်သည်။

အမှုအား စုံစမ်းဖော်ထုတ်ချက်များအရ ပြစ်မှုကျူးလွန်သူ များကို စက်တင်ဘာ ၁၁ ရက်မှ စတင်ဖမ်းဆီးခဲ့ပြီး ၁၇ ရက်တွင် နေ ပြည်တော်သို့ ထွက်ပြေးတိမ်းရှောင်နေသူ အပါအဝင် ပြစ်မှုကျူး လွန်သူ စုစုပေါင်းခြောက်ဦးကို ဖမ်းဆီးမိခဲ့ကြောင်း သိရသည်။

ပြစ်မှုကျူးလွန်သူအားလုံးသည် ပဲခူးမြို့တွင်ပင် နေထိုင်သူ များဖြစ်ပြီး အသက် ၁၈ နှစ် မပြည့်သေးသူ လူငယ်များအများစု ပါဝင်နေခြင်းဖြစ်သည်။

အဆိုပါအမှုမှ သက်သေခံပစ္စည်းများကို ပြန်လည်သိမ်း ဆည်းခဲ့ပြီး ထိရောက်သည့်ပြစ်ဒဏ်ရရှိရန်အတွက် ပဲခူးအမှတ် (၁)ရဲစခန်းက ဆောင်ရွက်လျက်ရှိပြီး ၀-၄၄၁/၂၀၁၁ ပြစ်မှု ဆိုင်ရာ ဥပဒေပုဒ်မ ၃၈၀ ဖြင့် အမှုဖွင့်ထားရှိကြောင်း သိရသည်။

### ကလေးငယ်လေးဦးကို သွေးဆောင်ခေါ်ယူသွားသော အမျိုးသမီးအား ဖမ်းဆီး

**အိမ်ဖြူလွင် ရန်ကုန်၊ အောက်တိုဘာ- ၁**  
 ဒဂုံမြို့သစ် အရှေ့ပိုင်းမြို့နယ်၊ ကနောင်မင်းသားကြီးလမ်းမပေါ် တွင် ကလေးငယ် လေးဦးဆော့ကစားနေစဉ် အသက် ၄၀ ခန့်ရှိ အမျိုးသမီးတစ်ဦးက ကလေးများကို ဖြားယောင်းခေါ်ဆောင် သွားခဲ့သည့် ဖြစ်ရပ်တစ်ခု စက်တင် ဘာ ၂၁ ရက်က ဖြစ်ပွားခဲ့ ကြောင်း မြန်မာနိုင်ငံရဲတပ်ဖွဲ့မှ သတင်းရရှိသည်။

ကလေးများသည် အသက် ၅ နှစ်အရွယ် ၃ ဦးနှင့် အသက် ၁၃ နှစ်အရွယ် ၁ ဦး စုစုပေါင်းလေးဦးဖြစ်ပြီး ကနောင်မင်းသား ကြီးလမ်းတွင်ပင်နေထိုင်ကြသူများဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

ကလေးများဆော့ကစားချိန်တွင် အဆိုပါအမျိုးသမီးရောက် ရှိလာပြီး အလုပ်သွားရှာရန် သွားမည်ကို တစ်ယောက်တည်း မသွားရဲသောကြောင့် အဖော်လိုက်ခဲ့ပေးပါဟု ပြောကာ ကလေး များကို ခေါ်ဆောင်သွားခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်ဟု သိရသည်။

ကလေးမိဘများ သိရှိ၍ ရပ်ကွက်လူကြီးများ၊ တာဝန်ရှိသူ များနှင့်အတူ လိုက်လံရှာဖွေရာမှ ကလေးများနှင့် အဆိုပါအမျိုး သမီးကို ဒဂုံအရှေ့ပိုင်းမြို့နယ် စက်မှုဇုန်ရုံ ယန္တရားပြင် စက်ရုံ တစ်ရုံရှေ့၌ ဖမ်းဆီးမိခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်။

အဆိုပါအမျိုးသမီးသည် ဒဂုံမြို့သစ်မြောက်ပိုင်းမြို့နယ် (၃၉)ရပ်ကွက်နေထိုင်သူဖြစ်ပြီး မည်သည့်အတွက်ကလေးများကို ခေါ်ဆောင်သွားသည်ကို စစ်ဆေးနေဆဲဖြစ်သည်ဟု သိရသည်။

အမှုကို ဒဂုံအရှေ့ရဲစခန်းက(၀)၂၈၈/၂၀၁၁ ပုဒ်မ ၃၇၂ ဖြင့် အမှုဖွင့်စစ်ဆေးဆောင်ရွက်လျက်ရှိကြောင်း သိရသည်။

## မိုးစပါးအထွက်နှုန်း လျော့နည်းနိုင်

**အောင်သူရ ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ- ၂၈**  
 ယခုနှစ်တွင် မိုးစပါးအထွက်နှုန်း လျော့နည်းနိုင်ကြောင်း ဆန်စပါး စိုက်ပျိုးထုတ်လုပ်သူများကပြော ကြားသည်။  
 “မိုးရွာရက်များတာရယ်၊ မိုး အုံ့တဲ့ ရက်များတော့ နေရောင် ခြည်ရရှိမှုနည်းတဲ့အတွက် အထွက် လျော့နိုင်တယ်လို့ မှန်းထားပါ

တယ်”ဟု မြန်မာနိုင်ငံဆန်စပါး လုပ်ငန်းအသင်း အထွေထွေအ တွင်းရေးမှူး ဦးရဲမင်းအောင်က ပြောသည်။  
 ထို့အပြင် ရော့ဝတီတိုင်းဒေ သကြီးနှင့် ပဲခူးတိုင်းဒေသကြီးအ ရှေ့တွင် စိုက်ပျိုးသော တောင်သူ များကလည်း ယခုနှစ် မျိုးစပါးအ ထွက်နှုန်းမှာ တစ်ကေလျှင် ၁၀ တင်းခန့် လျော့နည်းနိုင်ကြောင်း ခန့်မှန်းထားကြသည်။

ယခုနှစ် မိုးရာသီတွင် မိုးရွာ သွန်းမှုများနေသဖြင့် လယ်မြေ အချို့ရေမြုပ်ကာ အခုအချိန်ထိ မစိုက်နိုင်သော လယ်မြေများ ရော့ဝတီတိုင်းဒေသကြီးနှင့် ပဲခူး တိုင်းဒေသကြီးတို့တွင် ရှိနေဆဲ ဖြစ်သည်။  
 “ရိတ်သိမ်းချိန်မှာ မိုးရွာရင် ထပ်ပြီးအထွက်လျော့နိုင်သေး တယ်”ဟု ဓနုဖြူမြို့နယ်ပိုင်ခွန်နန် ကျေးရွာမှ တောင်သူကြီးတစ်ဦး

ကဆိုသည်။  
 ယခုနှစ် မိုးရာသီတွင် မိုး ကောင်းခဲ့ပြီး ဒေသအများစုတွင် မိုးရေချိန်လက်မများ စံချိန်တင် ခဲ့သည်။ ယမန်နှစ်က မိုးစပါးစိုက် ကေ ၁၇ သန်း စိုက်ပျိုးနိုင်ခဲ့ပြီး ယခုနှစ်တွင် ထိုပမာဏထက်စိုက် ကေလျော့နည်းနိုင်ကြောင်း ကျွမ်း ကျင်သူများက ခန့်မှန်းထားကြ သည်။



## လူတစ်စုဖမ်းဆီးခေါ်ဆောင်သွားရာမှ ကလေးငယ်တစ်ဦးလွတ်မြောက်လာ

**ကျော်အေး မန္တလေး၊ စက်တင်ဘာ- ၂၄**  
 ပြင်ဦးလွင်မြို့၊ ပဒေသာမြို့သစ်(၁၀)ရပ်ကွက်၊ နဝရတ်လမ်းနှင့်လမ်းသွယ်(၃)တွင် နေထိုင်သည့် အသက် ၁၂ နှစ်အရွယ် ဆွဲအနားမကြားယောက်ျားလေး တစ်ဦး ခေတ္တပျောက်ဆုံးမှုဖြစ်ပွားခဲ့ပြီး ပြန်လွတ်မြောက်လာရာ သူ၏လက်ဟန်ခြေဟန်ပြောဆိုမှုများအရ အခြားကလေးငယ်များလည်း ဖမ်းဆီး ခံထားရကြောင်း ပါဝင်ခဲ့၍ ပြင်ဦးလွင်ရဲစခန်းသို့ ဆက်သွယ်တိုင်ကြားခဲ့ကြောင်း ပျောက်ဆုံးသူ၏ မိဘများကပြောသည်။

အဆိုပါအသက် ၁၂ နှစ် အရွယ် ဆွဲအနားမကြားကလေး သည် စက်တင်ဘာ ၁၂ ရက် နံနက် ၉ နာရီက စတင်ပျောက် ဆုံးသွားပြီး နောက်တစ်နေ့နံနက် ၅ နာရီအချိန်တွင် လက်၌ ကြိုး တုပ်လျက် အနေအထားဖြင့် အိမ် ရှေ့တွင်တံလံတီးကာ သံတံခါးအား ထိုးနှက်နေရာ မိသားစုဝင် တစ်ဦး က တံခါးဖွင့်ပေးပြီး ကြိုးတုပ်ထား ခြင်းအား ဓားနှင့်ဖြတ်၍ ဖြေပေးခဲ့ ရကြောင်း ၎င်းတို့က ဆက်လက် ပြောကြားသည်။  
 ၎င်းကလေးသည် မိမိတို့၏ သားရင်းမဟုတ်သော်လည်း လွန် ခဲ့သည့် သုံးနှစ်ကျော်ကပင် မွေး စားခဲ့ခြင်းဖြစ်ကာ ရိုးသားမှုရှိပြီး

ဉာဏ်ရည်နှင့် မှတ်ဉာဏ်မှာ နိမ့် ကျခြင်းမရှိကြောင်း ကျပ်သိန်း ဂဏန်းရှိငွေကြေးကိုပင် သိမ်း ဆည်းခွင့်ပေးခြင်းနှင့် သိမ်းဆည်း ထားနိုင်ခြင်းများရှိကြောင်း အဆို ပါမိသားစုဝင်တစ်ဦးက ဆက် လက်ပြောကြားသည်။  
 ထိုကလေးပြန်တွေ့သည့်နေ့ က အဖြစ်အပျက်အား ပြန်လည် ပြောကြားရာတွင် “ကလေးက အရမ်းမောနေတယ်။ ပြေးလာ တာတဲ့။ ငိုလည်းငိုတယ်။ ည ၁၀ နာရီ ၁၁ နာရီလောက်ကတည်း ကစပြေးလာပုံရတယ်။ ဒီကိုနံနက် ၅ နာရီအစောကြီး ရောက်လာ တယ်။ လက်နှစ်ဖက်ကိုလည်း ပိန်ကြိုးနဲ့ ကျစ်ပြီး ချည်ထား

တာ။ သွေးမလျှောက်သလို အရာ တွေတောင် ထင်နေတယ်” ဟု ကလေးနှင့် အနေအထားပြီး ကလေး ပြောသည့် လက်ဟန်ခြေဟန်နား လည်သူ မိခင်ကဆိုသည်။  
 အိမ်ရှေ့မှနေ၍ လူတစ်ဦးက လက် ၃ ပုံတီးခေါ်ရာ ၎င်းအနီး ရောက်ရှိချိန်၌ ပန်းပုတံကာ လမ်း ထိပ်သို့ ခေါ်ဆောင်သွားကြောင်း ကားတစ်စီးအနီးရောက်ချိန်၌ ဆေးထိုးခံရသကဲ့သို့ ခံစားရပြီး ကားပေါ်ရောက်ချိန်တွင် မူးဝေ သွားကြောင်း၊ ယင်းနောက် ခေါ် ဆောင်ခံခဲ့ရကြောင်း ကလေး၏ လက်ဟန်ခြေဟန်ပြောကြားချက် များအား မိခင်က ပြန်လည်ပြော ကြားသည်။

ဖမ်းဆီးခေါ်ဆောင်ခံထားရ သည့် နေရာရောက်ရှိချိန်တွင် မိမိ မှာ လက်နှစ်ဖက်အား ရှေ့တွင် တုပ်လျက်အနေအထားနှင့် ရှိနေ ပြီး မိမိထက်ကြီးသည့် ယောက်ျား လေး နှစ်ယောက်သည် လက် နောက်ပစ်အနေအထားနှင့် တုပ် နောင်ခံထားရသည်ဟုဆိုသည်။ ၎င်းအားထိုးကြိတ်မှု မလုပ်သော် လည်း ကျန်ယောက်ျားလေး နှစ် ယောက်မှာ ထိုးကြိတ်ခံထားရ၍ သွေးထွက် သံယို မှုများတွေ့ ရ ကြောင်း ခြံခတ်ထားသည့် အထဲ တွင် ကျောင်းသူအရွယ် မိန်းက လေးတစ်ဦးကိုလည်းတွေ့ရကြောင်း ၎င်းက ပြန်လည်ရှင်းပြသည်။

စာ(၁၂)သို့

PEOPLE  
 Issue 10.3  
 OCTOBER 2011  
 FREE DVD  
 QUIZ PRIZE  
 သို့မဟုတ် သွေးထွက်သည့် အထွက်နှုန်း လျော့နည်းနိုင်

Chay D  
 THAI RESTAURANT  
 ENJOY OUR NEW "SOCIAL HOUR" WEEKDAYS, 10:00AM - 12:00PM  
 11 (A), Kan Yik Thai Street, Mayangone, Yangon, Tel: +95-1-661572/ 9-5415140

## နေပြည်တော်မှ ရေဘေးသင့်သူများ မိုးဆက်မရွာ သက်သာရာရ

ထူးသန့်

နေပြည်တော်၊  
စက်တင်ဘာ-၃၀

နေပြည်တော်ဒေသရှိ အနိမ့်ပိုင်း နေရာများတွင် ပြီးခဲ့သည့်ရက်ပိုင်း က မိုးသည်းထန်၍ ရေကြီးရေလျှံမှုများ ကြုံခဲ့ရသော်လည်း မိုးရွာသွန်းချိန် နာရီပိုင်းသာရှိခဲ့ပြီး ဆက်လက်မရွာသွန်းခဲ့သည့်အတွက် သက်သာရာရခဲ့ကြောင်း ကိုယ်တိုင်ရေဘေးကြုံခဲ့သူများကပြောသည်။

နှစ်ပေါင်းများစွာအတွင်း ကြုံတွေ့ခဲ့ဖူးခြင်းမရှိဟုဆိုသော အဆိုပါ မိုးရွာသွန်းမှုကြောင့် လူနေရပ်ကွက်၊ ကျေးရွာနှင့် စိုက်ခင်းအများအပြားတွင် ရေများလျှံတက်ခဲ့သည်။ အနိမ့်ပိုင်းနေရာများတွင် အဆိုးဆုံးကြုံတွေ့ခဲ့ရပြီး မြို့ပေါ်ရပ်ကွက်အချို့တွင် နှစ်ပေခန့်အထိ ရေမြင့်တက်ခဲ့ကာ နေပြည်တော် လယ်ဝေးမြို့နယ်အတွင်းရှိ ခရမ်းကောင်းနှင့် ဆင်ဆိပ်ရွာများတွင် မူ ၄၅ ပေအထိ မြင့်တက်ခဲ့ကြောင်း ဒေသခံများက ပြောသည်။

“ဆင်ဆိပ်ရွာကတော့ အနိမ့်ဆုံး၊ အဆိုးဆုံးပဲ။ တစ်ရွာလုံးခံ



နေပြည်တော်လယ်ဝေးမြို့ရှိ ကျေးရွာတစ်ရွာမှ ရေဘေးသင့်ဒေသခံများကို ကယ်ဆယ်ရေးစခန်း၌ တွေ့ရစဉ် တတ်ပုံ-ထူးသန့်

လိုက်ရတယ်။ ကျွန်တော်တို့ရွာ တောင်အိမ်ခြေ၃၀၀ကျော်လောက် ရေဘေးခံရတယ်။ ရေဘယ်လောက်တက်လဲဆိုတော့ ဟိုးကခြံစည်းရိုးကို တွေ့တယ်မဟုတ်လား။ အဲဒီခြံစည်းရိုးမြုပ်လုလုပဲ” ဟု ငါးပေခန့်အမြင့်ရှိသောခြံစည်းရိုးကို ညွှန်ပြရင်း ခရမ်းကောင်းကျေးရွာမှ အသက်၅၃နှစ်ရှိ ဒေသခံအမျိုးသားကြီးတစ်ဦးက ပြောကြားခဲ့သည်။

မြို့ပေါ်ရှိအနိမ့်ပိုင်းရပ်ကွက်များတွင်လည်း ရေကြီးမှုကြုံတွေ့ခဲ့ရပြီး ပေါင်းလောင်းရပ်ကွက်မှ အိမ်ရှင်မတစ်ဦးက “အိမ်ကြမ်းခင်းအထိ ရေဝင်ရောက်တာမျိုး ကျွန်မတစ်သက်၊ မကြုံဖူးဘူး။ တခြားနိမ့်တဲ့အိမ်တွေဆို ပိုဆိုးလိမ့်မယ်။ အဲဒါတောင် မိုးရွာချိန် ၅ နာရီ၊ ၆ နာရီ လောက်ပဲရှိလို့ ဆက်ပြီးရွာရင် မတွေးရဲဘူး” ဟု၍ ၎င်းတို့၏ အတွေ့အကြုံကို ပြန်

လည်ပြောဆိုသည်။ ရေကြီးမှု အဆိုးဆုံးခံခဲ့ရသည့် ရပ်ကွက်တစ်ခုဖြစ်သော အောင်မင်္ဂလာရပ်ကွက်မှ အသက် ၅၀ ကျော်အရွယ် အိမ်ရှင်မတစ်ဦးကလည်း “ညက မိုးဆက်မရွာတော့လို့သာ နေဖြစ်တာပါ”ဟု၍ ရေဝင်ထားသော မီးဖိုဆောင်ကို ပြန်လည်ပြင်ဆင်ရင်းပြောသည်။ မိုး/လေ၏ ထုတ်ပြန်ချက်အရ ပျဉ်းမနားမြို့တွင် ၆ ဒသမ

## ဘောက်တိုဘာ - ၁၀တွင်မိုးကောင်းနိုင်

အောင်သူရ

ရန်ကုန်၊ အောက်တိုဘာ-၃

တောင်တရုတ်ပင်လယ်၌ ဖြစ်ပေါ်နေသော Nalgae မုန်တိုင်းသည် ဝိယက်နမ်ကမ်းခြေကို အောက်တိုဘာ ၆ရက်တွင် လတ္တီတွဒ် ၂၀N အောက်မှဖြတ်သန်းနိုင်သဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံတွင် အောက်တိုဘာ ၉ ရက်နှင့် ၁၀ရက်များ၌ မိုးရွာနိုင်ကြောင်း မိုးလေဝသပညာရှင် ဒေါက်တာထွန်းလွင်ပြောသည်။

“အခုလမ်းကြောင်းအတိုင်းသာလာရင် မြန်မာပြည်အောက်ပိုင်းမှာ မိုးရွာမယ်။ ပဲခူးတိုင်းဒေသကြီး၊ ဧရာဝတီတိုင်းတို့လည်း ရွာလိမ့်မယ်။ စက်တင်ဘာ ၂၆၊ ၂၇မှာရွာတဲ့ မိုးထက်ပိုများလိမ့်မယ်” ဟု ဦးထွန်းလွင်ကဆိုသည်။

တောင်တရုတ်ပင်လယ်တွင် ဖြစ်ပေါ်ခဲ့ပြီး ဝိယက်နမ်ကမ်းခြေသို့ လတ္တီတွဒ် ၂၀ N အောက်နိမ့်သော နေရာမှ ဖြတ်သန်းခဲ့သဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံတွင် စက်တင်ဘာ ၂၆ရက်နှင့် ၂၇ရက်၌ မိုးရွာသွန်းခဲ့ပြီး ရန်ကုန်မြို့ရှိ ဆင်ခြေဖုံးမြို့အချို့ပင် ရေကြီးရေလျှံမှုများဖြစ်ပေါ်ခဲ့သည်။

ယခုဖြစ်ပေါ်နေသော Nalgae မုန်တိုင်းသည် ဝိယက်နမ်ကမ်းခြေသို့ အောက်တိုဘာ ၆ ရက် ညပိုင်းတွင်ဖြတ်သန်းမည်ဟု ခန့်မှန်းထားသည်။ တောင်တရုတ်ပင်လယ်တွင် ဖြစ်ပေါ်သော မုန်တိုင်းများသည် ဝိယက်နမ်ကမ်းခြေသို့ လတ္တီတွဒ် ၂၀ N အောက်မှ ဖြတ်ပါက မြန်မာနိုင်ငံတွင် မိုးကောင်းလေ့ရှိသည်။

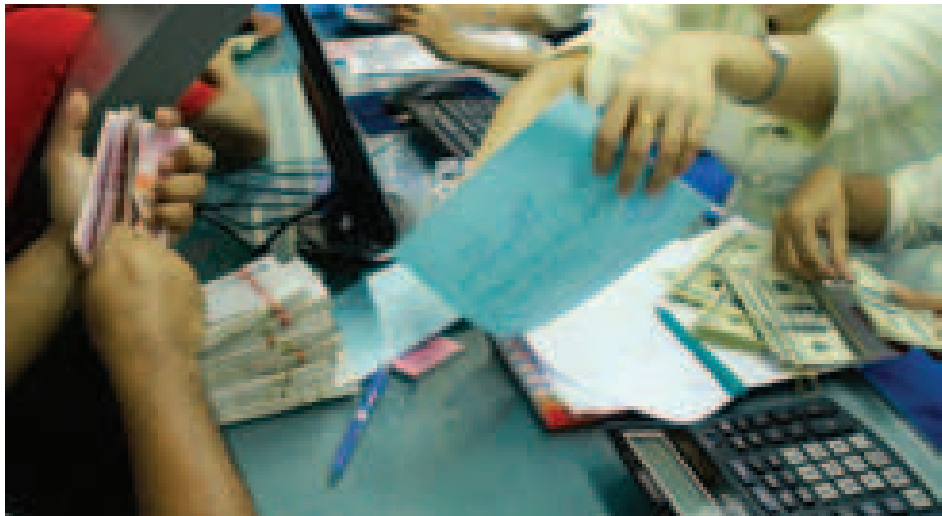
၉၃ လက်မ၊ ရေဆင်းတွင် ၆ ဒသမ ၅ အသီးသီးရွာသွန်းခဲ့သည်။ အသက် ၆၀ ကျော် ဒေသခံများကမူ ၎င်းတို့၏ တစ်သက်တွင် ဤကဲ့သို့ မိုးရွာသွန်းမှုမျိုး မကြုံတွေ့ဖူးကြောင်း ပြောဆိုသည်။ ယခုရေဘေးကြောင့် ကယ်ဆယ်ရေးစခန်းများ

ကို ၈ မြို့သီရိမြို့နယ်ရှိ ရန်အောင်မြင်စေတီ ပရိဝုဏ်နှင့် ပျဉ်းမနားမြို့ရှိ ဘာသာရေးအဆောက်အအုံများတွင် အလျင်အမြန်ဖွင့်လှစ်ပေးခဲ့ပြီး အိမ်ခြေ ၂၀၀၀ ခန့်ကို ကယ်ဆယ်ခဲ့ရကြောင်း သိရှိရသည်။

The advertisement features a young boy on the left wearing a black t-shirt and shorts. In the center, a woman and a man are smiling, both wearing light blue shirts. On the right, a child in a red traditional outfit is shown in a framed inset. The background is a colorful, festive setting. The text 'i-MAX COLLECTION' is prominently displayed in the center, and 'Myanmar Thadingyut Festival' is written at the bottom.

## ငွေလဲကောင်တာများတွင် ဒေါ်လာနှင့် အက်ဖ်အီးစီကို ပြန်ရောင်းသူများ

**အောင်သူရ**  
**ရန်ကုန်၊ အောက်တိုဘာ - ၁**  
 ရန်ကုန်မြို့၊ ဗိုလ်တထောင်မြို့နယ် သိမ်ဖြူလမ်းတွင် ငွေလဲကောင်တာ (Money Changer) စဖွင့်သော အောက်တိုဘာ ၁ ရက်က ဒေါ်လာနှင့် အက်ဖ်အီးစီကို လာရောင်းသူ များပြားခဲ့ကြောင်း သတင်းရရှိသည်။



ဓာတ်ပုံ - ရေမောင်မောင် (အမရပူရ)

ငွေလဲကောင်တာ စဖွင့်သော အောက်တိုဘာ ၁ ရက်နံနက် ၉ နာရီတွင် အမေရိကန်တစ်ဒေါ်လာနှင့် အက်ဖ်အီးစီတစ်ယူနစ်လျှင် ၈၃၀ ကျပ်၊ တစ်ယူရိုလျှင် ၁,၀၈၀ ကျပ်နှင့် စင်ကာပူတစ်ဒေါ်လာလျှင် ၆၇၀ ကျပ်ဖြင့် ဈေးဖွင့်ခဲ့သည်။

“နိုင်ငံတကာဈေးနှုန်း အပြင် ဈေးကွက်အနေအထားကိုကြည့်ပြီး ဈေးနှုန်းအပြောင်းအလဲရှိပါတယ်။ ဖွင့်ဈေးနှုန်း ပိတ်ဈေးရှိလာမှာပေါ့” ဟု သမဝါယမဘဏ်မှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးက ပြောသည်။

ဈေးစတင်ဖွင့်သောနေ့တွင် ငွေလဲကောင်တာ၌ စင်ကာပူတစ်ဒေါ်လာလျှင် ၆၇၀ ကျပ်ဖြင့် ဈေး

### ငွေလဲကောင်တာတွင် ငွေလဲလှယ်ပေးနေစဉ်

ဖွင့်ခဲ့သော်လည်း နှစ်နာရီခန့်ကြာသောအခါ ၆၆၀ ကျပ်နှင့် နောက်နှစ်နာရီခန့်အကြာတွင် ၆၃၅ ကျပ်ထိကျဆင်းသွားခဲ့သည်။

အမေရိကန်ဒေါ်လာဝယ်ယူသောဈေးတွင် ငွေစက္ကူတန်ဖိုးအကြီးအသေး ပမာဏအလိုက် ဈေးနှုန်းကွာဟမှုဖြင့် အချို့ဘဏ်များက ဝယ်ယူကြောင်းရောင်းချသူများကပြောသည်။

“တစ်ဒေါ်လာတန်ဖိုး ၁၀၀

(ကျပ်) ၁၀၀တန်၊ ၂၀တန်ဆိုစင်(ကျပ်) နဲ့ ၅၀တန်ဆို ၂၀(ကျပ်) လောက် လျှော့ပေးတယ်” ဟု ရောင်းချသူတစ်ဦးကဆိုသည်။

စတင်ဖွင့်လှစ်သောနေ့တွင် လာရောက်ရောင်းချသူများမှာ ဒေါ်လာ ၁၀၀ တန်များသာရှိသဖြင့် ယနေ့ပေါက်ဈေးအတိုင်းဝယ်ယူခဲ့သော်လည်း နောက်ပိုင်းရက်များတွင် ငွေစက္ကူတန်ဖိုးအကြီးအသေးပေါ်မူတည်၍ ဈေးနှုန်း

ကွာဟမှုရှိမည်ဖြစ်ကြောင်း မြန်မာအရှေ့တိုင်းဘဏ်မှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးကဆိုသည်။

ထို့ပြင် လာရောက်ရောင်းချသောငွေစက္ကူများ၌ စုတ်ပြုခြင်း၊ စွန်းထင်းခြင်းနှင့် နွမ်းကြေခြင်းများရှိပါက ဝယ်ယူမည်မဟုတ်ဘဲ ငွေစက္ကူစစ်ဆေးသည့် စက်ကလက်မခံပါက ဝယ်ယူမည်မဟုတ်ဟု ငွေလဲကောင်တာမှ တာဝန်ရှိသူများကဆိုသည်။ **ဓ(၁)သို့**

## မြန်မာ - အိန္ဒိယနှစ်နိုင်ငံကုန်သွယ်မှု လက်ရှိထက် ၂၀၁၅ တွင် နှစ်ဆတိုးမြှင့်မည်

**မေဝင်းမွန်**      **ရန်ကုန်၊ ဝက်တင်ဘာ - ၂၀**  
 အိန္ဒိယ-မြန်မာနှစ်နိုင်ငံ ကုန်သွယ်ရေးကို ၂၀၁၅ ခုနှစ်တွင် လက်ရှိထက် နှစ်ဆတိုးမြှင့်ရန် (ကုန်သွယ်မှုပမာဏ ကန်ဒေါ်လာ ၃ ဘီလီယံအထိ ရောက်ရှိရန်) ရည်မှန်းဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်ကြောင်း အိန္ဒိယသမ္မတနိုင်ငံကုန်သွယ်ရေးနှင့် စက်မှုဝန်ကြီးဌာနက သတင်းထုတ်ပြန်သည်။  
 အိန္ဒိယ-အာဆီယံ လွတ်လပ်စွာကုန်သွယ်မှုသဘောတူညီချက်အရ မြန်မာနိုင်ငံနှင့် ကုန်သွယ်မှုနှစ်ဆတိုးကာ စိုက်ပျိုးရေးသုတေသနနှင့် သဘာဝဓာတ်ငွေ့ရှာဖွေရေးကဏ္ဍတွင် နှစ်နိုင်ငံ ပူးပေါင်းလုပ်ဆောင်ရန် အတွက် စီးပွားရေးနှင့် ကူးသန်းရောင်းဝယ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ ပြည်ထောင်စုဝန်ကြီး ဦးဝင်းမြင့်နှင့် အိန္ဒိယသမ္မတနိုင်ငံ၊ ကုန်သွယ်ရေးနှင့် စက်မှုဝန်ကြီးဌာန ဝန်ကြီးမစ္စတာ ရှုရီအနန်ရှားမားတို့ စတုတ္ထအကြိမ်မြန်မာ-အိန္ဒိယ ကုန်သွယ်ရေးပူးတွဲကော်မတီအစည်းအဝေးတွင် ဆွေးနွေးခဲ့ကြခြင်းဖြစ်သည်။

နှစ်နိုင်ငံနယ်စပ်ကုန်သွယ်မှုတွင် ကုန်ပစ္စည်း ၂၂မျိုးမှ ၄၀ အထိတိုးမြှင့်ကုန်သွယ်မှုပြုမည်ဖြစ်သည်။ စိုက်ပျိုးရေးသုတေသနလုပ်ငန်းနှင့် ချိုးကောင်းမျိုးစေ့များပေးဝေရေးကိုလည်း ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်ကာ မြန်မာနိုင်ငံတွင် သဘာဝဓာတ်ငွေ့ တူးဖော်ရေးအတွက် အိန္ဒိယကုမ္ပဏီများကရင်းနှီးမြှုပ်နှံရန် ကမ်းလှမ်းထားသည်ဟု ထုတ်ပြန်ချက်တွင်ပါရှိသည်။ လာမည့် ၂၀၁၃ ခုနှစ်တွင် အမေရိကန်ဒေါ်လာသန်း ၁၂၀ တန်ဖိုးရှိ ကုလားတန်ဘက်စုံစီမံကိန်းပြီးစီးမည်ဖြစ်ရာ အိန္ဒိယအရှေ့မြောက်ပိုင်းပြည်နယ်များ၊ မြန်မာ နိုင်ငံစစ်တွေဆိပ်ကမ်းတို့ကို ရေလမ်းခရီးဖြင့် လည်းကောင်း၊ မီရိုရစ်ဒေသသို့ ကုန်းလမ်းဖြင့်လည်းကောင်း သွားနိုင်မည်ဖြစ်ပြီး ကုန်သွယ်မှုကောင်းမွန်လာမည်လမ်းကြောင်းတစ်ခုဖြစ်လာမည်ဟု ဆိုသည်။ လက်ရှိနှစ်နိုင်ငံကုန်သွယ်မှုပမာဏမှာ အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၁ ဒသမ ၅ ဘီလီယံရှိပြီး မြန်မာနိုင်ငံမှ အိန္ဒိယနိုင်ငံသို့ပို့ချမှုနှင့်သစ်တောထွက်ပစ္စည်းများကို အများဆုံးတင်ပို့သည်။ အိန္ဒိယနိုင်ငံမှ မြန်မာနိုင်ငံသို့ အသားနှင့် ဆေးဝါးပစ္စည်းများကို အများဆုံးတင်ပို့သည်။

Ref; Press Information Bureau

**ရွှေအခြည်**

SMD

**အလိုရှိတိုင်း နုပျိုဝေပည့် ..**

ALODISE

Anti Aging Formula



**TRI**  
LIVES BRILLIANTLY



TRI Shirt



TRI Pants (Soft Jeans)



TRI Style Pants



**TEEN-AGE SERIES**



TAS Shirt (Soft Jean)



TAS Shirt



TAS T-Shirt (Two-Fold)



TAS Suit Pants (Straight Fit)



TAS Slipper



TAS Short Pants (Relaxed Fit)



## ၂၀၁၁ ခုနှစ် အောက်တိုဘာရက်မှ ၁၁ ရက်ထိ မိုးလေဝသနှင့်လေပေဒဏ်များချက်

### ဘင်္ဂလားပင်လယ်အော် မုန်တိုင်းအခြေအနေ

အနောက်တောင်ပတ်သို့လေဟာ မြန်မာတစ်နိုင်ငံလုံးမှ ဆုတ်ခွာသွားခဲ့ပြီဖြစ်ပါတယ်။ ဘင်္ဂလားပင်လယ်အော်အလယ်ပိုင်းမှာ လေဖိအားနည်းရပ်ဝန်းတစ်ခုဖြစ်ပေါ်လာနိုင်ပြီး ပိုမိုအားကောင်းလာဖွယ်ရာရှိပါတယ်။ ဘင်္ဂလားပင်လယ်အော်မှာ တိမ်အသင့်အတင့်ဖြစ်ထွန်းနိုင်ပါတယ်။

### မြန်မာ့ပင်လယ်ပြင်အခြေအနေ

မြန်မာ့ကမ်းရိုးတန်းတစ်လျှောက်နဲ့ ကမ်းလွန်ပင်လယ်ပြင်တွေမှာ မိုးတိမ်တောင်များဖြစ်ထွန်းမှုကြောင့် မိုးသက်လေပြင်းများ ရံဖန်ရံခါကျရောက်ပြီး ခေတ္တမျှလှိုင်းကြီးနိုင်ပါတယ်။ ရေပြင်မြေပြင်လေဟာ တစ်နာရီ ၂၅ မိုင်မှ ၃၅ မိုင်ခန့်အထိတိုက်ခတ်နိုင်ပါတယ်။

ပြီးခဲ့တဲ့ စက်တင်ဘာလ ၂၅ ရက်မှ အောက်တိုဘာလ ၁ ရက်အထိ ရက်သတ္တပတ်အတွင်း ရွာသွန်းခဲ့သောမိုးရေချိန်များမှာ မိုးရေချိန် ၀ ဒသမ ၂ လက်မမှ ၀ ဒသမ ၈ လက်မအထိ ရွာသွန်းခဲ့သောဒေသများမှာ ချင်းပြည်နယ်မြောက်ပိုင်း၊ စစ်ကိုင်းတိုင်းဒေသကြီးအထက်ပိုင်း၊ ကချင်ပြည်နယ်၊ ရှမ်းပြည်နယ်အရှေ့မြောက်ပိုင်း၊ မိုးရေချိန် ၀ ဒသမ ၈ လက်မမှ ၂ လက်မအထိ ရွာသွန်းခဲ့သောဒေသများမှာ ချင်းပြည်နယ် တောင်ပိုင်း၊ စစ်ကိုင်းတိုင်းဒေသကြီးအောက်ပိုင်း၊ မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး၊ ရှမ်းပြည်နယ်မြောက်ပိုင်း၊ တောင်ပိုင်းနဲ့ အရှေ့ပိုင်း၊ ကယားပြည်နယ်၊ ပဲခူးတိုင်းဒေသကြီး၊ ရခိုင်ပြည်နယ်အလယ်ပိုင်းနဲ့ တောင်ပိုင်း၊ ဧရာဝတီတိုင်းဒေသကြီးမြောက်ပိုင်းနဲ့ အနောက်တောင်ပိုင်း၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးမြောက်ပိုင်း၊ ကရင်ပြည်နယ်မြောက်ပိုင်း၊ မွန်ပြည်နယ်မြောက်ပိုင်း၊ တနင်္သာရီတိုင်းဒေသကြီး၊ မိုးရေချိန် ၂ လက်မမှ ၄ လက်မအထိ ရွာသွန်းခဲ့သောဒေသများမှာ ရခိုင်ပြည်နယ်မြောက်ပိုင်း၊ ဧရာဝတီတိုင်းဒေသကြီး အရှေ့တောင်ပိုင်း၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးအနောက်တောင်ပိုင်း၊ မွန်ပြည်နယ်အလယ်ပိုင်း၊ ကရင်ပြည်နယ်တောင်ပိုင်း စတဲ့ဒေသများဖြစ်ကြပါတယ်။

လာမယ့်ခန့်မှန်းကာလ ရက်သတ္တပတ်အတွင်း မြန်မာနိုင်ငံဘက်ဆီသို့ အရှေ့ဘက်က ရွေ့လျားလာတဲ့ မုန်တိုင်းအကြွင်းအကျန် တိမ်တိုက်နှစ်ကြိမ်ဖြစ်သန်းသွားနိုင်တဲ့အပြင် ဘင်္ဂလားပင်လယ်အော်အရှေ့အလယ်ပိုင်းမှာလေဖိအားနည်းရပ်ဝန်းတစ်ခုဖြစ်ပေါ်နိုင်တာကြောင့် မြန်မာနိုင်ငံ ဒေသအတော်များများမှာ မိုးရွာနိုင်ပါတယ်။ ဒါကြောင့် ကယားပြည်နယ်၊ ကရင်ပြည်နယ်၊ ပဲခူးတိုင်းဒေသကြီးတောင်ပိုင်း၊ ဧရာဝတီတိုင်းဒေသကြီးတောင်ပိုင်း၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ ရခိုင်ပြည်နယ် တောင်ပိုင်းတို့မှာ ငါးရက်ခန့်၊ မွန်ပြည်နယ်နဲ့ တနင်္သာရီတိုင်းဒေသကြီးတို့မှာ လေးရက်ခန့်၊ ရှမ်းပြည်နယ်၊ မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး၊ မကွေးတိုင်းဒေသကြီး၊ စစ်ကိုင်းတိုင်းဒေသကြီးအောက်ပိုင်း၊ ဧရာဝတီတိုင်းဒေသကြီး မြောက်ပိုင်း၊ ပဲခူးတိုင်းဒေသကြီးမြောက်ပိုင်းနဲ့ ကယားပြည်နယ်တွေမှာ သုံးရက်ခန့်၊ ကချင်ပြည်နယ်၊ စစ်ကိုင်းတိုင်းဒေသကြီးအထက်ပိုင်း၊ ချင်းပြည်နယ်တို့မှာ တစ်ရက်မှ နှစ်ရက်ခန့်မိုးရွာသွန်းနိုင်ပါတယ်။

### နေ့အပူချိန်များ

နေ့အပူချိန်များအနေနဲ့တော့ တစ်ပြည်လုံးမှာ နေ့အပူချိန်များ ဖြစ်မြဲရဲ့အောက်လျော့နည်းနိုင်ပါတယ်။

### မြစ်ရေအခြေအနေ

မြန်မာနိုင်ငံတစ်ဝန်းရှိ မြစ်တို့မှာ လက်ရှိရေအမှတ်များအောက်ကို ကျဆင်းသွားနိုင်ပါတယ်။ ဒါကြောင့် စိုးရိမ်ရေအမှတ်များအထက်ကျော်လွန်ရောက်ရှိနေသော ဧရာဝတီမြစ်၊ ချင်းတွင်းမြစ်၊ ပဲခူးမြစ်၊ ရွှေကျင်မြစ်၊ ဒုဋ္ဌဝတီမြစ်၊ ဝန်မြစ်၊ သံလွင်မြစ်ရေနဲ့ စစ်တောင်းမြစ်ရေများဟာ စိုးရိမ်ရေအမှတ်ရဲ့အောက်ကို ကျဆင်းသွားနိုင်ပြီး မြစ်ငယ်များကတော့ စိုးရိမ်ရေအမှတ်များဝန်းကျင်မှာပဲ ဆက်လက်ရှိနေနိုင်ပါတယ်။ အခြားသော မြစ်များမှာ ရေများ ဆက်လက်တက်လာနိုင်သော်လည်း စိုးရိမ်ရေအမှတ်များကို ရောက်ရှိနိုင်ဖွယ်မရှိပါ။ ခြွင်းချက်အနေနဲ့ကတော့ မိုးဆက်တိုက်သုံးရက်မှ လေးရက်ခန့် ဆက်တိုက်ရွာသွန်းပါက စစ်တောင်း၊ သံလွင်၊ ဝန်မြစ်၊ ပဲခူးမြစ်တို့မှာ စိုးရိမ်ရေအမှတ်များဆီကို ပြန်လည်ရောက်ရှိလာဖွယ်ရာဖြစ်ပါတယ်။

### တောင်တရုတ်ပင်လယ်ပြင်အခြေအနေ

မြောက်ပတ်သို့သမုဒ္ဒရာအနောက်ပိုင်းတွင် ခန့်မှန်းကာလအတွင်း မုန်တိုင်းနှစ်လုံးမှသုံးလုံး ဆက်လက်ဖြစ်ပေါ်နေနိုင်ပြီး အနောက်ဘက်ကို ရွေ့လျားနိုင်တယ်လို့ ခန့်မှန်းရတဲ့အတွက် ခန့်မှန်းကာလအတွင်း မြန်မာနိုင်ငံအပေါ်ကို အရှေ့ဘက်မှ မုန်တိုင်းများကြောင့် မိုးရွာသွန်းမှုတစ်ကြိမ်မှနှစ်ကြိမ်ခန့်ဖြစ်ပေါ်နိုင်ပါတယ်။

ခေါက်တာထွန်းလွင်

# ကားပါကင် လေလံခွန်တိုးမြှင့်

အင်ဂျင်နီယာဌာန(လမ်း/တံတား)မှကောက်ခံသော အခွန်အများစုကို အောက်တိုဘာ၁ရက်မှစတင်တိုးမြှင့်မည်

### မြတ်စုမွန်

### ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ - ၂၇

ရန်ကုန်မြို့၊ စင်္ကြံများပေါ်ရှိ ကားပါကင်လေလံခွန်များကို ယခုလမှ စတင် ပြောင်းလဲတိုးမြှင့်ကောက်ခံသွားမည်ဖြစ်သော်လည်း ကားပါကင်သုံးစွဲသူတစ်ဦးချင်းစီထံမှ ကားရပ်နားခများကို တိုးမြှင့်ကောက်ခံခွင့်ပြုသွားမည်မဟုတ်ကြောင်း ရန်ကုန်မြို့တော် စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီ၊ အင်ဂျင်နီယာဌာန (လမ်းနှင့်တံတား) မှ တာဝန်ရှိပုဂ္ဂိုလ်တစ်ဦးကပြောသည်။

“ကားပါကင်လေလံဆွဲတဲ့ လူတွေကို လေလံခွန်တိုးမြှင့်ပေးမယ့် သူတို့ကို လက်ရှိ ကားပါကင်ကြေးထက် တိုးကောက်ခံတာမျိုး ခွင့်မပြုပါဘူး”ဟု အထက်ပါဌာနမှ ဒု-ဌာနမှူး ဦးမျိုးလွင်က ပြောသည်။

အဆိုပါဌာနက ကောက်ခံလျက်ရှိသော ကားပါကင်၊ မီးစက်၊ တယ်လီဖုန်းရုံယာဉ်ဂိတ်တံ၊ ထရန်စမော်မာ၊ မီဒီယာကော်နာနှင့် လမ်းမီးတိုင်ကြော်ငြာများ၊ ကားမှတ်တိုင်များတွင် ကြော်ငြာကပ်ခွင့် နှုန်းထားများကို ယခုလမှ စတင်ကားတိုးမြှင့်ကောက်ခံသွားမည်ဖြစ်ပြီး ခွင့်ပြုချက်ရပြီးသူများနှင့် ခွင့်ပြုချက်အသစ်လျှောက်မည့်သူများအားလုံး ပြန်လည်



လျှောက်ထားရမည်ဖြစ်သည်။ အောက်တိုဘာလမှစ၍ တိုင်းဒေသကြီးနှင့်ပြည်နယ်အစိုးရများမှာ ကိုယ်ပိုင်ဘတ်ဂျက်ဖြင့် စတင်လည်ပတ်ကြရတော့မည်ဖြစ်သည်။

“ဒီလို တိုးကောက်တာက ဌာနအတွက် အခွန်ရရှိရေးတစ်ခုတည်းအတွက်မဟုတ်ပါဘူး။ လမ်းဘေးဈေးသည်တွေကို စနစ်တကျ လုပ်ဆောင်ပြီးတဲ့အခါမှာ မီးစက်၊ ထရန်စမော်မာ၊ ကားပါကင်၊ ဂိတ်တံတွေ၊ တယ်လီဖုန်းရုံတွေက အနှောင့်အယှက်ဖြစ်နေသေးတယ်။ ဒါကြောင့် စင်္ကြံပေါ်မှာ ကျန်နေခဲ့တာတွေကို အနည်းဆုံး

ဖြစ်သွားအောင်လို့ နှုန်းထားတွေ တိုးတာပါ”ဟု အထက်ပါပုဂ္ဂိုလ်က ဆက်လက်ရှင်းပြသည်။

ခွင့်ပြုချက်ရထားပြီး နှစ်စဉ် ကြေး အခွန်ဆောင်ပြီးသူများအား သတ်မှတ်ရက်ပြည့် သည့်အထိ မူလနှုန်းထားအတိုင်းသာကောက်ခံမည်ဖြစ်သော်လည်း အသစ်ပြန်လည်လျှောက်ထားရမည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

“ခွင့်ပြုချက်ရပြီးသား ဟုတ်မဟုတ်ကို စိစစ်သွားမယ်။ တချို့ဌာနခွင့်ပြုချက်မရှိဘဲ အိမ်ရှေ့၊ ဆိုင်ရှေ့တွေမှာ သူတို့ကားတွေပဲ ရပ်လို့ရအောင် တိုင်တွေ၊ ခုံတွေချ

ထားတယ်။ ဒါက မလုပ်သင့်ဘူး။ တခြားကားတွေ ရပ်မယ်ဆိုရင် ဖယ်ပေးရမယ်”ဟု ဒု-ဌာနမှူး ဦးမျိုးလွင်ကပြောသည်။

အသစ်တိုးမြှင့်သွားမည့် သတ်မှတ်နှုန်းထားများမှာ ကားပါကင်နှင့် တယ်လီဖုန်းရုံ၊ ကားဂိတ်တံများကို တစ်စတုရန်းပေလျှင် ၈၀၀ ကျပ်နှုန်းဖြင့်လည်းကောင်း၊ တယ်လီဖုန်းရုံနှင့်ကားဂိတ်တံများရှိ ကြော်ငြာများအား တစ်စတုရန်းပေလျှင် ၅,၀၀၀ ကျပ်နှုန်းဖြင့်လည်းကောင်း၊ မီးစက်များအား တစ်စတုရန်းပေလျှင် ၃,၀၀၀ ကျပ်နှုန်းဖြင့်လည်းကောင်း၊ ထရန်စမော်မာများအား တစ်စတုရန်းပေလျှင် ၂,၀၀၀ ကျပ်နှုန်းဖြင့်လည်းကောင်း၊ ကားမှတ်တိုင်များရှိ ကြော်ငြာများအား (၁၆ ပေ-၁၄ ပေ) တစ်ချပ်လျှင် ကျပ်လေးသိန်း၊ Light Box များအား (၄ ပေ-၂ ပေ) တစ်ချပ်လျှင် ကျပ်ခြောက်သောင်းနှုန်းဖြင့်လည်းကောင်း၊ လမ်းမီးတိုင်ကြော်ငြာများအား နိုင်ငံခြားငွေဖြင့် ဖက်စပ်လုပ်ငန်းကြော်ငြာဖြစ်ပါက တစ်ပတ်အတွက် ကန်ဒေါ်လာ ၁,၇၀၀ နှင့်ပြည့်တွင်း ထုတ်လုပ် ကြော်ငြာဖြစ်ပါက တစ်ပတ်လျှင် ကျပ်လေးသိန်းဖြင့်လည်းကောင်းအသီးသီး ကောက်ခံသွားမည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

## ကားအရောင်းပြခန်းဖွင့်လိုသူများ ငှားရမ်းခဈေးကြီး၍ စောင့်ကြည့်နေ

### ပြည်သိမ်း

### ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ - ၂၈

ကားအရောင်းပြခန်းများ ငှားရမ်းဖွင့်လှစ်ရန် အိမ်ခြံမြေစုံစမ်းမှုများ ရှိနေသော်လည်း ဈေးနှုန်းမြင့်မားနေသည့်အတွက် စောင့်ကြည့်ဆဲ အခြေအနေ၌သာရှိကြောင်း ပြည်တွင်းအိမ်ခြံမြေအကျိုးဆောင်များထံမှ စုံစမ်းသိရှိရသည်။

ရန်ကုန်မြို့တွင်း၌ အရောင်းပြခန်းများဖွင့်လှစ်နိုင်သည့်အကျယ်အဝန်းပမာဏနည်းပါးခြင်း၊ ကမ္ဘာအေးဘုရားလမ်း၊ ပြည်လမ်းတို့၌ လိုအပ်သည့် ပမာဏအကျယ်အဝန်းရှိသော်လည်း ငှားရမ်းခဈေးများသဖြင့် ဆက်လက်ရှာဖွေနေမှုများသာရှိသည်။

“ပြခန်းသမားက သိန်း ၂၀၊ ၃၀ ပဲတတ်နိုင်တယ်။ သိန်း ၆၀ ဆိုရင်တောင်မနိုင်တော့ဘူး”ဟု ယူနတီအိမ်ခြံမြေအကျိုးဆောင်မှ ကိုဇော်ဇော်ကဆိုသည်။

ယင်းကဲ့သို့ ကားအရောင်းပြခန်းများအတွက် နေရာရှာနေသူများသည် ပြည်တွင်းလုပ်ငန်းရှင်များဖြစ်ပြီး ပြည်ပမှ တစ်ဆင့်ခံဝင်သူမှာ အနည်းငယ်သာရှိကြောင်း သိရှိရသည်။

ထို့အပြင် ယခုရက်ပိုင်းတွင် ဝိုဒေါင်အငှားများလည်းရှိပြီး ကျပ် ၁၀ သိန်းမှ သိန်း ၂၀ ကြားတွင် အလုပ်ဖြစ်နေကြောင်း ငှားရမ်းသူများမှာ လျှပ်စစ်ပစ္စည်းထုတ်လုပ်သူများ၊ အီလက်ထရွန်နစ်ပစ္စည်းတပ်ဆင်ထုတ်လုပ်သည့် ပြည်တွင်းလုပ်ငန်းရှင်များဖြစ်သည်ဟု သိရသည်။

အိမ်ခြံမြေအရောင်းအဝယ်မှာ ယခုရက်ပိုင်းတွင် လူအများက ကားဂိတ်တံသာ အာရုံစိုက်နေကြသဖြင့် ခပ်လေးလေးသာ အရောင်းအဝယ်ဖြစ်ကြောင်း ခြံမြေများဆိုလျှင် ကျပ်သိန်း ၅,၀၀၀ အောက်များသာ ခပ်ကျဲကျဲအရောင်းအဝယ်ဖြစ်သည်။ ရန်ကုန်မြို့နှင့် ထိစပ်နေသော မြို့နယ်တောင်ဥက္ကလာပ၊ သန်းကျွန်းတို့တွင် ကျပ်သိန်း ၂,၀၀၀ ဝန်းကျင်မြေကွက်များ အနည်းငယ်အရောင်းအဝယ်ရှိနေသည်။ မြို့သစ်များဖြစ်သည့် ဒဂုံမြို့သစ်အရှေ့ပိုင်း၊ ဒဂုံမြို့သစ်မြောက်ပိုင်းတို့မှာ အရောင်းအဝယ်နည်းနေကြောင်း မထိုင်အိမ်ခြံမြေအကျိုးဆောင်ကုမ္ပဏီမှ မန်နေဂျင်း ဒါရိုက်တာဦးစိုးသိန်းကပြောသည်။

**TRADEMARK CAUTION**  
Troika Pharmaceuticals Limited, a company incorporated in India at Commerce House-1, Satya Marg, Bodakdev, Ahmedabad-380054, Gujarat, India is the Owner and Sole Proprietor of the following the title and description of the Patent :-

**Pharmaceutical Compositions Comprising Paracetamol And Process For Preparing The Same**  
Reg: No.49148/2011

In respect of: "Disclosed herein are injectable compositions containing high concentration of paracetamol or its pharmaceutically acceptable salts wherein the concentration of paracetamol or its pharmaceutically acceptable salt is: >150mg/ml in a judiciously tailored solvent system comprising glycolaurol, ethanol, water or a solvent system comprising glycolaurol, ethanol, polyethylene glycol, water. The viscosity of the said injectables is <28 cps. Further disclosed is the process for preparing the said injectables. The injectables can be administered by intramuscular route, intravenous route or as intravenous infusion after diluting in one of the routinely used intravenous fluids, infusion solutions of antibacterial, antifungal and amoebicidal drugs and along with anxiolytics (Midazolam injection) or narcotic analgesics (Pentanyl Citrate injection etc) as they remain stable, clear and transparent atleast for 6 hours after dilution."

Fraudulent imitation or unauthorized use of the said Patent shall be dealt with according to law.  
U Myint Lwin, Advocate,  
LL.B, DBL  
Post Graduate Diploma in Legal Aspects of Marine Affairs(Cardiff)  
myintadvocate@mptmail.net.mm  
www.mipadvocate.com  
Ph : 371990

6.Oct.2011

## ရှေ့ရေးအတွက် ရုတ်တရက်မအေးကြသူများ

သူရအောင်ထက်

အံ့မှိုင်းနေသော ကောင်းကင်ထက်မှ မိုးစက်များ တဖွဲဖွဲရွာချနေသည်။ ရွာသွန်းနေသောမိုးကိုကြည့်၍ တောင်သူ ကိုအောင်ကျော်မိုးတစ်ယောက် စိတ်မသက်မသာဖြစ်ကာ ယခုလို ဖွင့်ဟလာသည်။

“ရာသီဥတု ဒီပုံစံကိုကြောက်တယ်ဗျာ။ မနှစ်ကလိုသာ ဒီနှစ်ဆက် ဖြစ်ရင် လယ်သမားတွေဘဝပျက်ပြီ” ဟု ဘဝတူ လယ်သမား များအတွက် ဓနဖြူမြို့နယ်ပိုင် စွန်နန်းရွာမှ တောင်သူကိုအောင်ကျော်မိုးက ရုတ်တရက် မအေးဖြစ်နေရှာသည်။

ယခုလို စပါးပင်များ ပန်းပွင့်၍ အသီးများဖုံးနေချိန်တွင် မိုးရွာနေသဖြင့် အခင်းသီးများနိုင်ပြီး ရိတ်သိမ်းချိန်တွင် မိုးထပ်ရွာသွန်းပါက အလေအလွင့်များကာ စပါးအထွက်နှုန်း သိသိသာသာလျော့ကျတော့မည်ဖြစ်သည်။

ယခုနှစ် မိုးရာသီတွင် မိုးကောင်းခဲ့သည့်အတွက် အပင်နှင့် အနှံ့များ ကောင်းသော်လည်း အဖျင်းများမည်ဟု ယူဆထားပြီး တစ်ကေလျှင် ၁၀တင်းခန့် အထွက်လျော့နိုင်ကြောင်းတောင်သူ

ကိုအောင်ကျော်မိုးက ပြောသည်။ မိုးစပါး အဓိကစိုက်ပျိုးသော ဒေသများရှိ ဧည့်မထ အုပ်စုဝင် စပါးမျိုးများမှာ အသီးအနှံ့များ ထွက်၍ သီတင်းကျွတ်လပြည့်ကျော်(အောက်တိုဘာလလယ်) တွင် အားလုံးရိတ်သိမ်းရတော့မည်ဖြစ်သည်။

စပါးရိတ်သိမ်းသည့်အောက်တိုဘာလအတွင်း ဘင်္ဂလားပင်လယ်အော်၌ မုန်တိုင်းသုံးလုံး (သို့မဟုတ်)နှစ်လုံးနှင့်နိဝင်ဘာလအတွင်း နှစ်လုံး(သို့မဟုတ်) တစ်



ဓာတ်ပုံ-အောင်သူရ

ဓနဖြူမြို့နယ်မှ လယ်ယာလုပ်သားတစ်ဦးကို မိုးစပါးရိတ်မျိုးချိန်က တွေ့ရစဉ်

လုံးဖြစ်နိုင်သည်ဟု မိုးလေဝသ ပညာရှင် ဒေါက်တာထွန်းလွင်က ခန့်မှန်းထားသည်။

“မုန်တိုင်းများ ဖြစ်ပေါ်လာပါက မြန်မာပြည်သို့ မဝင်သည့် တိုင်မိုးတော့ ရွာမှာသေချာတယ်” ဟု ၎င်းက ပြောဖူးသည်။

ယမန်နှစ် မိုးစပါးရိတ်သိမ်းချိန် အောက်တိုဘာလကုန်ခါနီးတွင်ဖြစ်ပေါ်ပြီး မြန်မာနိုင်ငံသို့ဝင်ရောက်ခဲ့သောဂီရိမုန်တိုင်းကြောင့် စပါးများ မိုးမိ၍ အရည်အသွေးပျက်ကာ အလေအလွင့်များခဲ့ပြီး

အထွက်နှုန်းပါ ထိခိုက်ခဲ့ကြသည်။ ယခုနှစ် အခြေအနေမှာ ယမန်နှစ်က အခြေအနေထက် ပိုဆိုးသည်ဟုဆိုရပေမည်။ မိုးရေမလိုအပ်တော့သည့် ယခုအချိန်

နေ့စဉ်နီးပါး မိုးရွာသွန်းနေပြီး အချို့လယ်ကွက်များမှာ ရေမြုပ်နေသဖြင့် ယခုထိတိုင် မစိုက်နိုင်သေးဟု ရောဂတ်တိုင်းဒေသကြီး ဓနဖြူမြို့နယ်မှ တောင်သူကြီးတစ်ဦးကဆိုသည်။

ထိုအခြေအနေမျိုးမှာ ဓနဖြူတစ်မြို့တည်းတွင်သာ ကြုံတွေ့နေ

ရသည်တော့မဟုတ်ပေ။ ဆန်စပါး အဓိကစိုက်ပျိုးသော ပဲခူးနှင့် ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးတို့လည်း ထိုအခြေအနေအတိုင်းပင်ဟု အဆိုပါဒေသမှ တောင်သူကြီးများက

ဆိုသည်။ ရာသီဥတုဖောက်ပြန်မှုကြောင့် စပါးများ ပျက်စီးမှုကို မြန်မာသာမက ထိုင်း၊ ဗီယက်နမ်နိုင်ငံများတွင်လည်း ကြုံတွေ့ရစဉ်။

မြန်မာနိုင်ငံ ဆန်စပါးလုပ်ငန်းအသင်းမှ ရရှိသော စာရင်းဇယားများအရ ယခုနှစ် မိုးစပါးစိုက်ကေမှာ ယမန်နှစ်ကထက် တစ်သန်းနီးပါး လျော့နည်းနိုင်ပြီး မိုးများသဖြင့် အထွက်နှုန်းပါ ထိခိုက်နိုင်သည်ဟု သိရသည်။

ထိုကဲ့သို့ပင် လက်တွေ့ စပါးစိုက်နေသော တောင်သူများမှာလည်း စပါးပင် ပန်းပွင့်ချိန်နှင့် အသီးဖုံးချိန်တွင် မိုးအုံ့ခြင်း၊ မိုးရွာသွန်းခြင်းကြောင့် အထွက်နှုန်း လျော့မည်ဟု တွက်ချက်ထားကြသည်။

တောင်သူလယ်သမားများသည် ရာသီဥတုဒဏ်အား ၂၀၀၈ ခုနှစ်က တိုက်ခတ်ခဲ့သော နာဂစ်မုန်တိုင်းမှစ၍ ခံခဲ့ရသည်။

စာ(၁၁)သို့



### သီးစုံသနပ်



အနောက်တိုင်းမှာ အစာစားမီ စားလေ့ရှိတဲ့ အပီတိုက်ဇာလို့ခေါ်တဲ့ နှုတ်မြန်စာတစ်မျိုးဖြစ်သော Vegetable Salad လို အသီးရွက်စုံ သုပ်တစ်မျိုးကို ဒီတစ်ပတ် စီစဉ်ထားပါတယ်။

သီးရွက်စုံသနပ်လို့ခေါ်တဲ့ သီးရွက်စုံသုပ်ဖို့ ကြိုက်နှစ်သက်ရာ အသီးအရွက်မျိုးစုံကို စိတ်တိုင်းကျ ရွေးချယ်ထည့်သွင်းလို့ရပါတယ်။

ဝိုက်ဖိရဲ သီးရွက်စုံသနပ်မှာတော့ ရုံးပတ်သီး၊ ခရမ်းသီး သေးသေး၊ မျှစ်၊ ပန်းဂေါ်ဖီ၊ ချဉ်ပေါင်ကြီးရွက်၊ ကြက်ဟင်းခါးသီး၊ မုန်လာဥနီပဲသီးစတာတွေကို ထည့်ထားပါတယ်။

သီးစုံသနပ်လုပ်ဖို့ ကြက်သွန်နီကြော်ဆီသတ်ရယ်၊ နှမ်းလှော်ရယ်၊ ငရုတ်သီးစိမ်းအနည်းငယ်ရယ်ပဲလို့အပ်ပါတယ်။

သီးစုံသနပ်လုပ်မယ့်အသီးအရွက်တွေကို အရင်ဆုံး ရေနွေးဖျောပါမယ်။ ရေနွေးဖျောပြီးသား အရွက်တွေကို အနေတော်အရွယ် တူလေးတွေဖြစ်အောင် လှီးထားပါမယ်။ လှီးပြီးသားအသီးအရွက်စုံကို ခုနက ကြက်သွန်နီကြော်ဆီချက်နဲ့ အရသာမူန့်တွေထည့်ပြီး နယ်ပါမယ်။ အရသာအနေတော်ဖြစ်ပြီဆိုမှ နှမ်းလှော်နဲ့ ကြက်သွန်နီတို့ကို ထည့်ပေးရပါမယ်။ အဲဒါဆိုရင်တော့ အနံ့ အရသာနဲ့ ပြည့်စုံတဲ့ သီးစုံသနပ်တစ်ပွဲရပါပြီ။

မြန်မာနည်းမြန်မာဟန်နဲ့ ပြုလုပ်ထားတဲ့ ဒီသီးစုံသနပ်က အသီးအရွက်အရသာအစုံနဲ့ အသုပ်တစ်မျိုးကို စားရသလိုခံတွင်းမြန်စေမှာ အမှန်ပါပဲ။

### ဈေးဝယ်ထွက်ပယ်

## မင်္ဂလာသန်းဝင်ပစ္စည်းအတွက် ခေါင်းမရုပ်စေဖို့

အိန္ဒြေလွင်  
မင်္ဂလာဆောင်ရာသီလို့ပြောနိုင်တဲ့ ဝါကျွတ်ချိန်ခါလာရက်အနည်းငယ်အလိုမှာပဲ ရောက်လာတော့မှာပါ။

မင်္ဂလာပစ္စည်းတွေထဲမှာ အပါအဝင်ဖြစ်ပြီး ခန်းဝင်ပစ္စည်းလို့ခေါ်တဲ့ မပါမဖြစ် ပစ္စည်းတွေကတော့ အိမ်ထောင်သစ်တစ်ခု စတင်ရာမှာ အရေးပါတဲ့ အိမ်ထောင်ပရိဘောဂပစ္စည်းတွေပါ။

အိပ်ရာ၊ ခုတင်ကနေစ အဝတ်စီရီ၊ မှန်တင်ခုံနဲ့ စားပွဲကုလားထိုင်၊ ဆိုဖာ၊ ဆက်တီစသဖြင့်မျိုးစုံတဲ့ ပရိဘောဂတွေထဲမှာ ကိုယ်တတ်နိုင်တဲ့ အတိုင်းအတာနဲ့ အိမ်ထောင်ဦးကို စတင်လေ့ရှိကြတာပါ။

ဒီပစ္စည်းတွေထဲမှာ အများစုဝယ်လေ့ရှိကြတာက အဝတ်စီရီနဲ့ ခုတင်၊ မွေ့ရာတို့ဖြစ်ပြီး ခန်းဝင်ပစ္စည်းစာရင်းထဲမှာ မပါမဖြစ်



ဓာတ်ပုံ- ရေမောင်မောင် (အမရပူရ)

အနေနဲ့ ထည့်လေ့ရှိကြပါတယ်။ ခန်းဝင်ပစ္စည်းတွေကို ဝယ်ယူရတာ အလုပ်လည်းရှုပ် ပင်လည်းပင်ပန်းတာကြောင့် တစ်နေရာတည်းမှာ အပြီးသတ်ရွေးချယ်

ဝယ်ယူနိုင်အောင် ပစ္စည်းလည်းစုံရွေးချယ်စရာလည်းများတဲ့ ပရိဘောဂဆိုင်ကို ဒီတစ်ပတ်ဈေးဝယ်လမ်းညွှန်ကဏ္ဍကနေ လမ်းညွှန်ပေးလိုက်ပါတယ်။

ဒီဆိုင်မှာ ရနိုင်တဲ့ပစ္စည်းတွေက သံခုတင် အမျိုးအစားနဲ့ မွေ့ရာတွေ၊ အဝတ်စီရီ အရွယ်မျိုးစုံနဲ့ အိမ်ထောင်တစ်ခုမှာရှိအပ်တဲ့ ပရိဘောဂမျိုးစုံတွေကို ရနိုင်တာပါ။ ခုတင်တွေက ထိုင်းနိုင်ငံက

ပြုလုပ်တာဖြစ်ပြီး အဝတ်စီရီတွေ မှန်တင်ခုံတွေကတော့ တရုတ်တိုင်ပေက ပြုလုပ်တာဖြစ်ပါတယ်။

ခုတင်တွေရဲ့ ဈေးနှုန်းက ၁၅,၀၀၀ ဝန်းကျင်ခန့်ကနေစပြီး အဝတ်စီရီတွေရဲ့ ဈေးနှုန်းကတော့ ၁၃,၀၀၀ ကျပ်ကနေ စပါတယ်။

မိန်းကလေးတွေ မက်မောကြတဲ့ မှန်တင်ခုံလှလှလေးတွေကတော့ ၈၅,၀၀၀ ကျပ်ကနေစပြီး အရောင်စုံ၊ ပုံစံစုံ ရွေးချယ်နိုင်ပါတယ်။

ဈေးနှုန်းနဲ့ပစ္စည်းကို မိမိစိတ်တိုင်းကျ ရွေးချယ်ဝယ်ယူနိုင်ပြီး ဝါကျွတ်အထူးအစီအစဉ်ပစ္စည်း

တွေလည်း အများအပြားရှိတာကြောင့် ဈေးဝယ်ထွက်မယ့်သူတွေအားလုံး ဒီပရိဘောဂပစ္စည်းဆိုင်ကို နှစ်သက်မယ်လို့ ထင်ပါတယ်။

ကိုယ်တိုင်မင်္ဂလာဆောင်ဖို့ ဝယ်ယူချင်သူတွေရော၊ အိမ်ရဲ့ ပရိဘောဂပစ္စည်းတွေကို ထပ်ဖြည့်ချင်လို့ ဝယ်ယူချင်သူတွေရော၊ မင်္ဂလာလက်ဖွဲ့အတွက် ဝယ်ယူချင်သူတွေအားလုံး စိတ်တိုင်းကျ အဆင်ပြေနှစ်သက်မယ့် ဒီဆိုင်ရဲ့ လိပ်စာကတော့ ယုဇနပလာဇာ တတိယထပ်က Sweet Furniture Mart မှာပါလို့လမ်းညွှန်ပေးလိုက်ပါတယ်။



### စာ-ဇာ ရှေးရှေးအတွက် ရတက်မအေးကြသူများ မှ

၂၀၁၀-၂၀၁၁မိုးစပါးနှင့် ပဲသီးနှံများမှာ အဆိုးဆုံးဖြစ်ခဲ့သည်။ စပါးစိုက်ပျိုးချိန်တွင် ရေလုံလောက်စွာမရသဖြင့် ရေတင်စိုက်ခဲ့ရသည်။ သို့သော် နှစ်ကုန်ပိုင်းတွင် လာနီညာရာသီဥတု ဖြစ်ပေါ်သဖြင့် ရိတ်သိမ်းချိန်တွင် မိုးရွာသွန်းခဲ့ကာ စပါးများ မိုးမိခဲ့ရသည်။ ထို့အပြင် မတ်လတွင် ရွာသွန်းခဲ့သောမိုးမှာ ပဲစိုက်တောင်သူများ အထိနာဆုံးဖြစ်ခဲ့ရသည်။

ထို့အပြင် ယခုနှစ်စပါးစိုက်ပျိုးချိန်တွင် မိုးများခဲ့ပြီး လယ်မြေအချို့ ရေနစ်မြုပ်ခဲ့သည်။ သို့သော် ထိုကဲ့သို့သော ရာသီဥတုမျိုး ဖြစ်ပေါ်မည်ဟု မိုးလေဝသပညာရှင် ဒေါက်တာထွန်းလွင်က ဧပြီလမှ စ၍ ပြောခဲ့သော်လည်း အများစုမှာ မသိရှိခဲ့ကြပေ။ ယခင်က တောင်သူလယ်သမားများမှာ ဦးထွန်းလွင်၏ လပတ်မိုးလေဝသခန့်မှန်းချက်အား နားထောင်လေ့ရှိသော်လည်း ယခုအခါတွင် မိုးလေဝသသတင်းအား နားမထောင်ကြတော့ပေ။

ထို့ကြောင့် အောက်တိုဘာလတွင် သုံးလုံး(သို့မဟုတ်)နှစ်လုံး၊ နိုဝင်ဘာလတွင် နှစ်လုံး(သို့မဟုတ်)တစ်လုံး ဘင်္ဂလားပင်လယ်အော်တွင် မုန်တိုင်းဖြစ်ပေါ်နိုင်သည်ဟု ဦးထွန်းလွင်က ဩဂုတ်ကုန်တွင် ခန့်မှန်းထားခဲ့သည်။ ထိုအခြေအနေကို သိရှိသော တောင်သူမှာ နည်းပါးခဲ့သည်။

“ရှေ့ရာသီဥတု သတင်းတော့မသိဘူး။ ဒါပေမဲ့ ဒီအခြေအနေကို စိတ်ပူလို့ ခြေလှေ့စက်ဝယ်ရင်ကောင်းမလားလို့ သူငယ်ချင်းတွေနဲ့တိုင်ပင်နေတာ” ဟု ခန့်ဖြူမြို့နယ်ပိုင် စွန်နန်ရွာမှ တောင်သူတစ်ဦးက ဆိုသည်။

တတ်နိုင်သူအချို့က ထိုကဲ့သို့ စက်ပစ္စည်းများဝယ်ရန် တိုင်ပင်နေသော်လည်း အချို့မှာမူ ယမန်နှစ်က အသုံးပြုခဲ့သော မိုးကာစများသာ ရှိသည်။ စပါးရိတ်သိမ်းချိန် မိုးရွာပါက ထိုမိုးကာစဖြင့် အုပ်၍ ပဲစိုက်ရန်ပြင်ဆင်ကြတော့မည်ဟုလည်း တောင်သူများက ဆိုသည်။

“ဒီစွတ်စိုနေတဲ့ အနေအထားနဲ့ နောက်မိုးတွေနဲ့ ပဲစိုက်တောင်သူတွေအတွက် စိတ်ပူတယ်။ ပဲကစိုက်တဲ့အချိန် မိုးရေချိန်နှစ်လက်မ ရွာရင်တောင် အကုန်ပျက်ပြီ” ဟု မြန်မာနိုင်ငံ ဆန်စပါးလုပ်ငန်းအသင်းမှ ဗဟိုအလုပ်အမှုဆောင်တစ်ဦးက ဆိုသည်။

ပဲသီးနှံများမှာ ရက်တိုတိုနှင့် ဝင်ငွေအများဆုံးရသော တောင်သူများအတွက် အသက်ကယ်ဆေးဖြစ်သည်။ ရေကြီးနစ်မြုပ်၍ မိုးစပါးမစိုက်နိုင်သော တောင်သူများမှာ ပဲစိုက်ရန်အားထည့်နေကြသည်။

“ဒီနောက်မိုးနဲ့ ပဲစိုက်ဖို့ပြင်နေတဲ့ တောင်သူတွေအတွက် စိတ်အရမ်းပူတယ်” ဟု ပဲခူးတိုင်းဒေသကြီး ဝေါမြို့နယ်မှ တောင်သူကြီးဦးကျော်ခင်က ဆိုသည်။

ရေထဲမိုးထဲတွင် တကယ်ရုန်းကန်နေရသော လယ်သမားတို့ဘဝမှာ လွတ်လပ်ရေးရပြီးစတင်ပင် ရတက်မအေးခဲ့ရပေ။ ပြည်တွင်းစစ်မီးကြောင့် အခက်အခဲရှိခဲ့ရပြီး ဆိုရှယ်လစ်ခေတ်တွင်လည်း တံခါးပိတ်စီးပွားရေးစနစ်ကြောင့် လယ်သမားဘဝ နာလန် မထူနိုင်ဖြစ်ခဲ့သည်။

၂၀၀၃ ခုနှစ်မှစ၍ လယ်ယာကဏ္ဍအား ပုဂ္ဂလိကသို့လွှဲပြောင်းပေးခဲ့သော်လည်း Food Security ကုန်ဈေးနှုန်းမတက်ရေး ပေါ်လစီကြောင့် ထင်သလောက် ခရီးမပေါက်ခဲ့ပေ။ ထို့နောက် အတိုင်းအတာတစ်ခုအထိ လွတ်လပ်လာခဲ့သော်လည်း ရာသီဥတုဖောက်ပြန်မှုနှင့်ထပ်မံကြုံရပြန်သည်။

ထို့ကြောင့်လည်း လယ်ယာမြေကိုစွန့်ခွာသူများ ပေါများလာခဲ့ပြီး ရွှေ့ပြောင်းလုပ်သားအဖြစ် ရေခြားမြေခြားသို့ စွန့်ခွာသွားခဲ့ကြသဖြင့် လယ်ယာလုပ်သားရှားပါးမှုနှင့်ကြုံတွေ့နေရပေပြီ။

ဦးသိန်းစိန်ဦးဆောင်သော အစိုးရအဖွဲ့ တက်လာပြီးနောက် ကျေးလက်ဒေသဖွံ့ဖြိုးရေးလယ်ယာကဏ္ဍဖွံ့ဖြိုးရေးကိုလည်း လုပ်ကိုင်လာသည်ကိုတွေ့ရသည်။

ထိုကဲ့သို့ လုပ်ကိုင်လာသော်လည်း ရာသီဥတုသတင်းကို ပင်မသိရှိသော လယ်သမားများ များစွာရှိနေသေးသည်။ ထို့အပြင် ရှေ့ဆက်ကြိုလာရမည့် ရာသီဥတု၏ရိုက်ခတ်မှုကို ရှိသည့်အင်အားဖြင့်သာ ခုခံရန်သာရှိသည်။ ဒါတွေဟာ တကယ်ကို ရေထဲမိုးထဲမှာ ရုန်းကန်နေရသော လယ်သမား အများစု၏ ပုံရိပ်အစစ်အမှန်များသာဖြစ်ပါသည်။

မိုးစပါးစိုက်ပျိုးမှုပြီး၍ ရိတ်သိမ်းချိန်နီးလေ သူတို့အတွက် ရတက်မအေးလေ ဖြစ်နေရပါသည်။



### လပြည့်နေ့များ၏ ဩဇာသက်ရောက်မှု

မြတ်ဗုဒ္ဓဘုရားအဖြစ်ကိုရောက်တဲ့နေ့က ဆုနုလပြည့်နေ့မှာ သဗ္ဗညုတဉာဏ်တော်ကိုရဖို့၊ ဗောဓိပင်နဲ့ ရွှေပလ္လင်မှာ အောင်တော်မူဖို့အတွက် အလောင်းတော်ဟာ လေးသင်္ချေနဲ့ ကမ္ဘာတစ်သိန်း ပါရမီတော်တွေကိုဖြည့်ကျင့်ပြီးမှ ပွင့်တော်မူနိုင်တာဖြစ်တယ်။ လပြည့်နေ့ဟာ မြတ်ဗုဒ္ဓရဲ့ ဘဝဖြစ်စဉ်မှာ ထူးခြားတဲ့အဖြစ်အပျက်တွေနဲ့ဆက်စပ်မှုရှိနေလို့ ဗုဒ္ဓဘာသာဝင်တွေအတွက် အထူးအကျိုးသက်ရောက်မှုရှိတယ်လို့ယူဆကြပါတယ်။ မြတ်ဗုဒ္ဓဘုရားဖွားတော်မူတဲ့နေ့ဟာ လပြည့်နေ့ဖြစ်တယ်။ မြတ်ဗုဒ္ဓဘုရား တောထွက်တော်မူတဲ့နေ့ဟာ လပြည့်နေ့ဖြစ်တယ်။ သဗ္ဗညုတဉာဏ်ကို ဗောဓိပင်ရင်းမှာ ရရှိတော်မူတဲ့နေ့ဟာ လပြည့်နေ့ဖြစ်တယ်။ တရားဦးစွာကြော့ကို ဟောတော်မူတဲ့နေ့ဟာလည်း လပြည့်နေ့ပါ။ ဒါ့အပြင် သက်တော် ၈၀၊ ၁၀၊ ၄၅၊ ၅၀၊ ၅၅၊ ၆၀၊ ၆၅၊ ၇၀၊ ၇၅၊ ၈၀၊ ၈၅၊ ၉၀၊ ၉၅၊ ၁၀၀၊ ၁၀၅၊ ၁၁၀၊ ၁၁၅၊ ၁၂၀၊ ၁၂၅၊ ၁၃၀၊ ၁၃၅၊ ၁၄၀၊ ၁၄၅၊ ၁၅၀၊ ၁၅၅၊ ၁၆၀၊ ၁၆၅၊ ၁၇၀၊ ၁၇၅၊ ၁၈၀၊ ၁၈၅၊ ၁၉၀၊ ၁၉၅၊ ၂၀၀၊ ၂၀၅၊ ၂၁၀၊ ၂၁၅၊ ၂၂၀၊ ၂၂၅၊ ၂၃၀၊ ၂၃၅၊ ၂၄၀၊ ၂၄၅၊ ၂၅၀၊ ၂၅၅၊ ၂၆၀၊ ၂၆၅၊ ၂၇၀၊ ၂၇၅၊ ၂၈၀၊ ၂၈၅၊ ၂၉၀၊ ၂၉၅၊ ၃၀၀ နှစ်တော်များမှာ အရေးပါတဲ့ အဖြစ်အပျက်တွေဟာလည်း လပြည့်နေ့များမှာဖြစ်ခဲ့တာများပါတယ်။ ဒါကြောင့် တစ်ကမ္ဘာလုံးမှာရှိတဲ့ ဗုဒ္ဓဘာသာဝင်များဟာ လပြည့်နေ့ကို အထွတ်အမြတ်ထားပြီး ဘာသာရေးအကျိုးသက်ရောက်မှုရှိတယ်ဆိုတာကိုယုံကြည်ကြပါတယ်။

ကောင်းကင်က လဟာ တခြားပြုတ်နုကွတ်များလို့ပဲ လူသားများအပေါ် ဩဇာသက်ရောက်မှုအထိုက်အလျောက် ရှိတယ်။ စိတ်ဆင်းရဲနေကြသူတွေ၊ စိတ်ဝေဒနာရှင်တွေဟာ လပြည့်နေ့ကျရင် ပိုပြီးရောဂါတိုးလာတတ်တာကို လေ့လာတွေ့ရှိရတယ်။ တချို့ရောဂါရှင်တွေဟာ လဆန်းရက်တွေမှာ ရောဂါတိုးလာတာကိုလည်းတွေ့ရတယ်။ ဒီရေ အတက်အကျဟာလည်း လရဲ့ ဆွဲအားကြောင့်ဖြစ်ကြောင်း လေ့လာတွေ့ရှိခဲ့ကြတယ်။ လူ့ခန္ဓာကိုယ်ရဲ့ ခုနစ်ဆယ်ရာခိုင်နှုန်းဟာ ရေဓာတ်များဖြစ်ပါတယ်။ ဆေးပညာရှင်များ လေ့လာတွေ့ရှိထားတာက ခန္ဓာကိုယ်ထဲက ရေဓာတ်ဟာ လပြည့်နေ့တွေမှာ ပိုပြီး လွတ်လွတ်လပ်လပ် စီးဆင်းတယ်လို့ဆိုတယ်။ မိမိရဲ့စိတ်ကို အဆင့်မြှင့်အောင် စင်ကြယ်အောင်လေ့ကျင့်ပျိုးထောင်ထားခြင်းမရှိကြတဲ့ လူပုဂ္ဂိုလ်များမှာ လရဲ့ ဩဇာသက်ရောက်မှုပိုပြီး ထိရောက်တယ်လို့ဆိုပါတယ်။

ရည်ညွှန်း- 'ဗုဒ္ဓဘာသာဝင်တွေ ယုံကြည်ကြတာက' ဆန်းလွင်(ရှင်အာဒိစ္စရံသီ) (၁၉၉၈-၂၀၀၂)

### တစ်နေရာတည်းတွင်သတင်းအချက်အလက်စုံ ရရှိမည့် မင်္ဂလာဆောင်ပြပွဲ ကျင်းပမည်

အေးသုစံ ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ- ၂၃

ဝါကျွတ်တွင် မင်္ဂလာဆောင်နှင့် ကြမည့် မင်္ဂလာမောင်နှံများ တစ်နေရာတည်းတွင် သတင်းအချက်အလက်အစုံအလင်ရရှိမည့် Wedding & Lifestyle Expo 2011 ကို အောက်တိုဘာလအတွင်း ပြုလုပ်မည်ဖြစ်ကြောင်း မိတ်ကပ်ပညာရှင် ခင်စန်းဝင်းက ပြောသည်။

“ဒီပွဲမှာ မကြီးစန်းကပါဝင်ကူညီပေးတာပါ။ မကြီးစန်းတို့ပြခန်းမှာ မော်ဒယ်မင်းသားမင်းသမီး ပေါက်စလေးတွေနဲ့ မိတ်ကပ်ပြင်ဆင်ခြင်းတွေကို ကူညီပြသပေးထားပါမယ်။ နောက်ပြီး ပြပွဲလာတဲ့သူတွေတခြားမိတ်ကပ်ဘယ်သူနဲ့ပဲပြင်ပြင် ရပါတယ်။ မကြီးစန်းတို့ပြခန်းမှာ ဘယ်သူမဆိုအဝတ်အစားမိတ်ကပ်ဆံပင်စိတ်ကြိုက်ပြင်ဆင်ပြီး ဓာတ်ပုံရိုက်ကူးနိုင်ပါတယ်။ မော်ဒယ်ရှိုးပိုင်းကိုတော့ အန်တီပေါက်(မိုးကုတ်ပေါက်ပေါက်)ကတာဝန်ယူတင်ဆက်မှာပါ” ဟု ခင်စန်းဝင်း



မကြာသေးမီက ပတ်စ်ရှင်ရယ်ဟိုတယ်တွင် ပြုလုပ်ခဲ့သော မင်္ဂလာပြပွဲ

ကပြောကြားသည်။ ယခုပြပွဲတွင် ရန်ကုန်မြို့ပေါ်ရှိ ဟိုတယ်တစ်ခုချင်းစီအလိုက် ပြခန်းများ ပါဝင်နိုင်အောင် ညှိနှိုင်းစီစဉ်နေပြီး ပြခန်းပေါင်း ၇၀ ခန့်တွင် မိတ်ကပ်ဆရာများ၊ ဝတ်စုံဒီဇိုင်းနာများ၊ မင်္ဂလာဝတ်စုံငှားရမ်းခြင်းလုပ်ငန်းများ၊ ပန်းအလှဆင်လုပ်ငန်းများ၊ ဓာတ်ပုံစတူဒီယို

များ၊ မှတ်တမ်းဓာတ်ပုံနှင့် ဗီဒီယိုပညာရှင်များ၊ လက်ဝတ်ရတနာနှင့် ခန်းဝင်ပစ္စည်းလုပ်ငန်းများ၊ ပွဲတက်ချိတ်နှင့် ပိုးထည်တိုက်၊ မင်္ဂလာခန်းမနှင့် ဟိုတယ်များ၊ ဆံပင်အရေပြားနှင့် ခြေသန့်ဆေးဆိုင်ဆိုင်ရာ အလှပြုပြင်ခြင်း စသည့် သတင်းအချက်အ

လက်စုံ ပြခန်းများပါဝင်မည်ဖြစ်သည်။ ယင်းပြပွဲကို အောက်တိုဘာ ၂၈ ရက်မှ ၃၁ ရက်အထိတပ်မတော်ခန်းမတွင် ပြသမည်ဖြစ်ပြီး ပြခန်းဖွင့်လှစ် လိုသူများသည် PR Services ဖုန်း- ၃၈၀ ၂၉၂ သို့ အောက်တိုဘာ ၇ ရက် နောက်ဆုံးထား ဆက်သွယ်နိုင်သည်ဟု သိရသည်။

### One More ၏ ဒုတိယခြေလှမ်းအဖြစ် ဘကကျောင်းနှစ်ကျောင်းသို့ သွားရောက်လှူဒါန်း

နေလင်းထွန်း ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ - ၃၀

လူတစ်ဦးလျှင် တစ်လ ကျပ်တစ်ထောင်ထည့်ဝင်ထားသည့် One More အစီအစဉ် ဒုတိယအကြိမ်မြောက် အနေဖြင့် စေတနာရှင် ၄,၆၀၈ ဦး စုစည်းပါဝင်ခဲ့ပြီး ဒေသမြို့နယ်နှင့် လှိုင်သာယာမြို့နယ်တို့ရှိ ဘုန်းတော်ကြီးသင်ပညာရေးကျောင်းနှစ်ကျောင်းသို့ သွားရောက်လှူဒါန်းခဲ့ကြောင်း သတင်းရရှိသည်။

One More အစီအစဉ်

စတင်ဆောင်ရွက်ခဲ့သည့် ဩဂုတ်လတွင် စေတနာရှင် ၉၀၅ ဦး စုစည်းပါဝင်ခဲ့ကြပြီး ယခုလ၌ ယင်းအစီအစဉ်၌ ပါဝင်ဆောင်ရွက်သူဦးရေ ၃,၇၀၃ ဦး ထပ်မံတိုးပွားလာခြင်းဖြစ်သည်။

စာပေ၊ ဂီတ၊ ရုပ်ရှင်အနုပညာနယ်ပယ်နှင့် ဒေသအသီးသီးမှ စေတနာရှင်များ ပါဝင်မှုဖြင့် ပရဟိတကျောင်းများနှင့် မိဘမဲ့ဂေဟာများအား လစဉ် အလှည့်ကျ ထောက်ပံ့နိုင်ရန် ရည်ရွယ်၍ ဆောင်ရွက်ထားသည့် One More



အစီအစဉ်စက်တင်ဘာလအတွက် စေတနာရှင် ၄,၆၀၈ ဦးထံမှ ကျပ်လေးဆယ် ခြောက် သိန်း ရှစ်ထောင်ကို လက်ခံ ရရှိခဲ့သည်။

အဆိုပါလှူဒါန်းငွေများကို ကျောင်းသား ၂၈ ဦးအား ပညာသင်ကြားနေသော ဒေသမြို့နယ်ရှိ ကမာကဆစ်အနောက်ကျောင်းနှင့် ကျောင်းသား ၂၄၉ ဦးအား ပညာသင်ကြားနေသော လှိုင်သာယာမြို့နယ်ရှိ မဟာဒီပဝံသကျောင်းတို့အတွက် ကျပ်နှစ်ဆယ့်သုံး သိန်း လေးထောင် စီ သွားရောက်ပေးပို့ထောက်ပံ့ခဲ့ကြကြောင်း ယင်းအစီအစဉ်အား ဦးဆောင်နေသူတစ်ဦးဖြစ်သော ကိုပြည်သွေးနိုင်က ပြောသည်။

မျက်နှာဖုံးသတင်း

# နိုင်ငံတော်သမ္မတ၏သဝဏ်လွှာအားဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်ကြိုဆို

သီဟ

ရန်ကုန်စက်တင်ဘာ-၃၀

နိုင်ငံတော် သမ္မတကြီး ဦးသိန်းစိန်က ၎င်း၏လက်ထက်တွင် မြစ်ဆုံစိမ့်ကိန်းအား ရပ်ဆိုင်းထားရန် လွှတ်တော်နှစ်ရပ်သို့ သဝဏ်လွှာပေးပို့ခြင်းအား ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်က ကြိုဆိုကြောင်း သူမနှင့် ဦးအောင်ကြည် တွေ့ဆုံမှုအပြီး ပြောကြားသွားသည်။

“ပြည်သူလူထုရဲ့ စိုးရိမ်မှုတွေ၊ ကြောင့်ကြမှုတွေထောက်ထားပြီးတော့ ဒီမြစ်ဆုံစိမ့်ကိန်းကိုရပ်ဆိုင်းထားမယ်လို့ ဒီလိုမှာကြားလိုက်တယ်လို့နားလည်ပါတယ်” ဟုဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်ကပြောသည်။ ဆက်လက်၍ ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်က သမ္မတကြီး၏သဝဏ်လွှာနှင့်ပတ်သက်၍ သူ၏အမြင်ကို ပြောပြရာတွင်

“ကျွန်မအမြင်မှာတော့ ပြည်သူရဲ့အသံကို နားထောင်တာဟာ အင်မတန်မှကောင်းပါတယ်။ ဒီဟာက အစိုးရတိုင်းလုပ်ရမယ့်ကိစ္စပါ။ ပြည်သူရဲ့ အသံကိုနားထောင်ရမယ်။ ပြည်သူရဲ့ စိုးရိမ်ကြောင့်ကြမှုတွေကို တကယ်ပဲ လေးလေးနက်နက်ထားပြီးတော့ ဖြေရှင်းပေးရမယ်” ဟု ပြောကြားသွားသည်။

ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်နှင့် ပြည်ထောင်စုဝန်ကြီးဦးအောင်ကြည်တို့တွေ့ဆုံခြင်းသည် ယခုအကြိမ်အပါအဝင် တစ်ဆယ့်သုံးကြိမ်ရှိပြီဖြစ်ပြီး အစိုးရသစ်လက်ထက်တွင် တတိယအကြိမ်တွေ့ဆုံခြင်းဖြစ်သည်။

## မျက်နှာဖုံး-မြေအသုံးပြုခွင့်နှင့် နိုင်ငံခြားငွေဆိုင်ရာ အမိန့်ကြော်ငြာချက်ထုတ်ပြန် မှ

အသုံးပြုခွင့် အမိန့်ကြော်ငြာ စာ၌မြေယာနှင့်ပတ်သက်၍ ယခင်က အစိုးရပိုင်မြေ၊ အစိုးရဌာန၊ အဖွဲ့အစည်းပိုင်မြေများသာ ငှားရမ်းခွင့်ပြုသော်လည်း လက်ရှိ ထုတ်ပြန်သည့် ဥပဒေအရ နိုင်ငံသားပိုင် ပုဂ္ဂလိကမြေများမှာပါ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသူက ငှားရမ်းနိုင်မည် ဖြစ်သည်။

နိုင်ငံခြားငွေကြေးဆိုင်ရာ အမိန့်ကြော်ငြာစာနှင့်ပတ်သက်၍ စက်တင်ဘာလဆန်းပိုင်းက UMFCCI ၌ ကျင်းပခဲ့သော ဟောပြောပွဲတွင် ယခင်က နိုင်ငံခြားက ငွေလဲနှုန်း သတ်မှတ်မှု တစ်ဒေါ်လာ ခြောက်ကျပ်ကို ပယ်ဖျက်ပြီး လက်ရှိဈေးကွက်ပေါက်ဈေးအတိုင်း လုပ်ဆောင်နိုင်မည်ဟု အ

မျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေး ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ဝန်ကြီးဌာန၊ ကုမ္ပဏီများ ညွှန်ကြားမှုဆိုင်ရာ ဦးစီးဌာနမှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးက ပြောကြားခဲ့သည်။

လက်ရှိထုတ်ပြန်ခဲ့သည့် အမိန့်ကြော်ငြာစာတွင် မြေယာအသုံးပြုခွင့်ကာလနှင့်ပတ်သက်၍ အမှန်တကယ် လိုအပ်သည့် မြေငှားရမ်းခွင့်(သို့မဟုတ်) မြေအသုံးပြုခွင့်ကာလကို စီးပွားရေးလုပ်ငန်းအမျိုးအစားနှင့် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပမာဏပေါ်မူတည်၍ နှစ် ၃၀ ငှားရမ်းခွင့်ပြုသည်။ ငှားရမ်းမှု သက်တမ်းကုန်ဆုံးပြီး ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသူက လုပ်ငန်းဆက်လက်လုပ်ကိုင်လိုပါက ၁၅ နှစ် နှစ်ကြိမ် သက်တမ်းတိုးခွင့်ပြုသည်။ ယင်း

သို့ ငှားရမ်းအသုံးပြုရာတွင် လုပ်ငန်းများမှာ နှစ်ရှည်သီးပင်နှင့် ဥယျာဉ်ခြံသီးနှံစိုက်ပျိုးရေးလုပ်ငန်း၊ ရာသီသီးနှံစိုက်ပျိုးရေးလုပ်ငန်း၊ ငါး၊ ပုစွန်မွေးမြူရေးလုပ်ငန်း၊ တိရစ္ဆာန်မွေးမြူရေးလုပ်ငန်းတို့ ပါဝင်သည်။ အဆိုပါလုပ်ငန်းများ ထဲတွင် ရာသီသီးနှံစိုက်ပျိုးရေး လုပ်ငန်းသည် သတ်မှတ်သောစည်းကမ်းချက်များကို ဖောက်ဖျက်ခြင်း မရှိသရွေ့ လုပ်ကိုင်ခွင့်ရှိသည်” ဟု ဖော်ပြထားသည်။

“နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု တွေဝင်လာရင်တော့ ပြည်တွင်း ဒေါ်လာဈေးကျသွားနိုင်တယ်။ ဒါက မြန်မာငွေတရားဝင်မာလာတဲ့ သဘောပေါ့” ဟု ပြည်တွင်းစီးပွားရေးလုပ်ငန်းရှင်ကြီးတစ်ဦးက

သူ၏ အမြင်ကိုပြောသည်။

သို့သော် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများ ဝင်ရောက်မှုသည် အချိန်အတိုင်း အတာတစ်ခုထိ ကြာမြင့်သည့် အတွက် ယခုနှစ်အတွင်း ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကြောင့် ဒေါ်လာဈေးကျဆင်းနိုင်ရန် မရှိကြောင်း အထက်ပါ ပုဂ္ဂိုလ်က ဆိုသည်။

ပြည်တွင်းစက်မှုဇုန်များတွင် မြေလွတ်ကျန်ရှိမှုမှာလည်း သီလဝါ၊ ပါးတစ်ရာကဲ့သို့ စက်မှုဇုန်များတွင်သာ အများဆုံးကျန်ရှိပြီး ရွှေပြည်သာ၊ လှိုင်သာယာ စသည့် စက်မှုဇုန်များတွင် မြေလွတ်ကျန်ရှိမှုနည်းပါးလှကြောင်းကိုလည်း စက်မှုဇုန်ဥက္ကဋ္ဌတစ်ဦးက ဆိုသည်။

## စာ-မ၊ ငွေလဲကောင်တာများတွင် ဒေါ်လာနှင့် အက်ဖ်အီးစီကို ပြန်ရောင်းသူများ မှ

စတင်ဈေးဖွင့်သည့်နေ့တွင်ပင် လာရောက်ရောင်းချသူများပြားခဲ့ပြီး ရန်ကုန်အခြေစိုက် ငွေရောင်းငွေဝယ်လုပ်သူများအား အများဆုံးတွေ့ရသည်။ နိုင်ငံခြားသားနှစ်ဦးလာရောက်ပြီး လူများသဖြင့် ခဏတွင်းချင်း ပြန်ထွက်သွားခဲ့သည်။ ဘဏ်မှပြန်လည်ရောင်းချသောဈေးနှုန်းအား နေ့လယ် ၂ နာရီကျော်တွင် စတင်ဈေးဖွင့်ခဲ့ပြီး ဝယ်ဈေးထက် ငါးကျပ်ပိုများကာ တစ်ဒေါ်လာလျှင် ၈၃၅ ကျပ်ဈေးဖွင့်ခဲ့သည်။ ဘဏ်မှ ဝယ်ယူရန် အမေရိကန်ဒေါ်လာနှင့် အက်ဖ်အီးစီအတွက်သာ ဈေးဖွင့်ခဲ့သည်။

“အပြင်ဈေးကွက်မှာလို ခေါင်းကြီး ခေါင်းသေးမရှိတော့ဘူး။ စစ်တဲ့စက်က လက်ခံရင် ဝယ်တယ်” ဟု အင်းဝဘဏ်မှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးကဆိုသည်။

အင်းဝဘဏ်တွင် လာရောက်ရောင်းချသူတစ်ဦးထံ၌ ဒေါ်လာဝဝတန်(၃၄)ရွက်မှာငွေစက္ကူစစ်ဆေးသည့်စက်က လက်မခံသဖြင့် ဝယ်ယူရန် ငြင်းဆိုခဲ့သည်ကိုလည်း တွေ့ရသည်။

ဈေးစတင်ဖွင့်သောနေ့တွင် မှတ်ပုံတင်ပြန်ဖြင့် ကန့်သတ်ချက်မရှိ ဝယ်ပေးသော်လည်း နောက်ပိုင်းရက်များတွင် ကန့်သတ်ချက်များရှိလာမည်ဟု အထက်ပါတာ

ဝန်ရှိသူများကဆိုသည်။

“ဒေါ်လာ ၂၀၀၀ အောက်ဆိုရင် မှတ်ပုံတင်လိုမယ်။ ဒေါ်လာ ၂၀၀၀ အထက်ရောင်းမယ်ဆိုရင် အကြောင်းအရာနဲ့ အထောက်အထားလိုမယ်။ ဥပမာ- အင်န်ဂျီအိုကဆိုရင် အဖွဲ့အစည်းရဲ့ ထောက်ခံစာလိုမျိုးပေါ့” ဟု မြန်မာအရှေ့တိုင်းဘဏ်မှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးကဆိုသည်။

ထိုကဲ့သို့ ကန့်သတ်သော ပမာဏမှာ ငွေလဲကောင်တာတစ်ခုနှင့်တစ်ခုတူတူ အင်းဝဘဏ်က မူတည်သော အထက် ရောင်းချမှုသာ အထောက်အထားလိုမည်ဟု အဆိုပါဘဏ်မှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးကဆိုသည်။

“ဝယ်တဲ့ငွေလေးမျိုးထဲမှာ အက်ဖ်အီးစီရောင်းအားက အများဆုံးပဲ” ဟု CB ဘဏ်မှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးကဆိုသည်။

ပုဂ္ဂလိကဘဏ်ခြောက်ခု၏ နိုင်ငံခြားငွေလဲလှယ်ကောင်တာများကို သိမ်ဖြူလမ်းအောက်ဘလောက်တွင်အောက်တိုဘာရက်မှစ၍ နေ့စဉ်ပိတ်ရက်မရှိနံနက် ၄ နာရီမှ ညနေ ၄ နာရီအထိ မည်သူမဆို ဝယ်ယူရောင်းချပေးနေသည်။ ၁၂ နာရီမှ မွန်းလွဲ ၁ နာရီအထိကိုမူ ထမ်းစားချိန်အဖြစ် ခေတ္တပိတ်သည်။

## စာ-ငှ၊ လူတစ်စု ဖမ်းဆီးခေါ်ဆောင်မှုမှ ကလေးငယ် တစ်ဦးလွတ်မြောက်လာ မှ

မိမိနှင့် အတူ ဖမ်းဆီးခေါ်ဆောင်ခြင်းခံရသည့် ယောက်ျားလေးနှစ်ဦးအနက်မှ တစ်ဦးသည် လက်ပြန်ကြီးတုပ်ခံထားရသည့် လက်အား ပွတ်တိုက် လွတ်မြောက်ခဲ့ပြီး နောက်ပိုင်းတွင် အစောင့်အား ရိုက်နှက်၍ ထွက်ပြေးခဲ့ရကြောင်း၊ မိမိအနေဖြင့် တစ်ညလုံး ပုန်းရှိုးကွယ်ရှိုးနှင့်ပြန်ပြေးလာခဲ့ရကြောင်း ဆက်လက်ရှင်းပြသည်။

ထိုဖမ်းဆီးထားသည့် နေရာ၌ ညနေမှောင်သွားချိန်တွင်လည်း ထမင်းမကျွေးဘဲ အမဲခြောက်များအား မီးကင်ကျွေးကြောင်း မစားသည့်သူများအား ရိုက်နှက်ကြောင်းနှင့် မိမိအင်္ကျီတွင်လည်း အဆိုပါ မီးကင်သည့် မီးတောက်မှ မီးပွားလွင့်၍ လာဟပ်ရာ အင်္ကျီမီးလောင်ပေါက်ခဲ့ကြောင်း ၎င်းကပြသခဲ့သည်။

ညပိုင်းမှစ၍ ထွက်ပြေးလွတ်မြောက်လာမှုတွင် ကျန်မိန်းကလေးငယ်များအား မခေါ်ဆောင်ခဲ့မှုအား မေးမြန်းရာအဆိုပါကလေးငယ်များအိပ်ပျော်နေကြောင်းနှင့် ၎င်းတို့လည်း ရိုက်နှက်မှုပြီးပြီးချင်း

ထွက်ပြေးခဲ့ခြင်းဖြစ်ကြောင်း ပြောကြားသည်။

ထိုအကြောင်းအရာများအား တိုင်ကြားမှုနှင့် ဆက်စပ်ကာ လူကုန်ကူးတားဆီးကာကွယ်ရေးအဖွဲ့ (မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး) နှင့် ဆက်သွယ်မိပြီး ထွက်ပြေးရာလမ်းကြောင်းတစ်လျှောက် မိမိတို့နှင့် အတူ သွားရောက်ကြည့်ရှုသတင်းရယူခဲ့ကြောင်း မိဘနှစ်ဦးကပြောသည်။


ထိုသို့ ထွက်ပြေးလွတ်မြောက်လာပြီး နောက်တစ်ရက်တွင် မျက်ကွင်းညိုညိုနှင့် လူတစ်ဦးသည် ဆိုင်ကယ်ဖြင့် လေးခေါက်ခန့် အိမ်ရှေ့သို့ ခေါက်တုံ့ ခေါက်ပြန်စီးနင်းကာ ကြည့်ရှုမှုများပြုလုပ်ခဲ့ကြောင်း ၎င်းတို့က ဆက်လက်ပြောကြားသည်။

မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး လူကုန်ကူးမှု တားဆီးကာကွယ်ရေးအဖွဲ့နှင့် မိမိတို့ နယ်မြေခံတပ်ဖွဲ့ဝင်များ စုံစမ်းစစ်ဆေးမှုများပြုလုပ်နေကြောင်းနှင့် ကလေး၏ ပြောဆိုချက်များသည် ဇာတ်ဝင်ခန်းပုံစံမျိုးဖြစ်နေကြောင်း ပြင်ဦးလွင်စခန်းမှူးက မေးမြန်းမှုအ

ပေါ်ပြောကြားခဲ့သည်။

အဆိုပါပျောက်ဆုံးခဲ့သည့် ဆွံ့အနားမကြားကလေးမိဘများအနေဖြင့် မိမိကလေးအပေါ်တွင် ယုံကြည်ချက်အပြည့်ရှိကာ လိမ်လည်ပြောဆိုတတ်ခြင်းလည်းမရှိကြောင်း၊ အိမ်မှတိစ္ဆာများလည်း ပိုင်းဝန်းလုပ်ဆောင်နိုင်ကြောင်း ပြောသည်။ မှတ်ဉာဏ်ကောင်းမှုပိုင်းနှင့် ပတ်သက်၍ ပြောကြားရာတွင် “တောင်ပြန်ပွဲကို လိုက်ပို့ခဲ့ဖူးတယ်။ အဲဒီတုန်းကမှတ်ဉာဏ်နဲ့လမ်းတွေကြည့်ပြီး အိမ်ရောက်အောင်ပြန်လာတာတဲ့” ဟု ခုနစ်နာရီခန့်ပြေး၍ပြန်ခဲ့သည့်အခြေအနေကိုထောက်ပြရှင်းလင်းသည်။

“စိတ်ဝင်စားဖို့ ကောင်းတယ်။ သူတစ်ခုခုတော့ဖြစ်ခဲ့တာ သေချာတယ်။ ဒါပေမဲ့ ကလေးက ဆွံ့အနားမကြားဖြစ်နေတယ်။ တစ်ဆင့်ခံအမေရဲ့ ပြန်လည်သာပြန်ပေးရမဖြစ်နေတယ်။ တချို့ဟာတွေ လွဲမှားနိုင်တာတွေ ရှိကောင်းရှိမယ်။ တာဝန်အရတော့ ဆက်လက်စုံစမ်းမှုပြုလုပ်နေပါတယ်” ဟု လူကုန်ကူးမှု တားဆီးကာကွယ်ရေးအဖွဲ့မှ အဖွဲ့ဝင်တစ်ဦးကပြောသည်။



**ကြော်ငြာအတွက် သရုပ်ဆောင်သစ်ရွေးချယ်ခေါ်ယူခြင်း**

Sweetly စာတော်လီနှင့် ဘရာဇီယာ အတွက် TV ကြော်ငြာ ချိတ်ကူးရန် ဒါရိုက်တာဦးအောင်ကိုလတ်မှ ကြီးပျား၍ သရုပ်ဆောင်သစ် ရွေးချယ်ပွဲ ကျင်းပမည်ဖြစ်ရာ စိတ်ပါဝင်စားသူ ငါးသနားရွယ်များ အောက်ပါ အချက်အလက်များအတိုင်း ပေးပို့လျှောက်ထားနိုင်ပါသည်။

(၁) မျက်နှာအလှဓာတ်ပုံ (၄" x ၆") - (၂)ပုံနှင့် အထက် (၂) ကိုယ်လုံးအလှဓာတ်ပုံ (၄" x ၆") - (၂)ပုံနှင့် အထက် (၃) ကိုယ်ရေးရာဇဝင်အကျဉ်းနှင့် (၄) ဝိသေသရုပ်ဆောင်သစ်ရွေးချယ်ပွဲ ဖြစ်ပွားမည့် (၃၃၉) သို့ ကြော်ငြာပါသည့်နေ့မှ (၂) ပတ်အတွင်း၊ လျှောက်ထားရန် သတ်မှတ်ချက်

(၁) အရပ် (၅၀-၅၅) နှင့် အထက်ရှိသူဖြစ်ရမည်။  
 (၂) ရုပ်ရည်ချောမောလှပ၍ ခန္ဓာကိုယ်အမျိုးအစား ပြေပြစ်ရမည်။  
 (၃) အသက်(၁၅-၂၅)နှစ်အထိအိမ်ထောင်မရှိသူ(အမျိုး)ဖြစ်ရမည်။

**မှတ်ချက်**  
 - ရွေးချယ်မခံရသော ဓာတ်ပုံများကို ပြန်လည်ပေးပို့မည်မဟုတ်ပါ။  
 - စိတ်ရွေးချယ်ခံရသော သူများကို လူတွေ့စစ်ဆေး ရွေးချယ်ပါမည်။  
 - ဓာတ်ပုံများအား ကွန်ပျူတာဖြင့် ပြုပြင်ထားခြင်းကို လက်ခံမည် မဟုတ်ပါ။

သတ်မှတ်ထားသော အချက်အလက်များနှင့် ကိုက်ညီသူများကိုသာ စိတ်ရွေးချယ်သွားမည် ဖြစ်ပါသည်။



## ဘလုပ်ချိန်အတွင်း ကိုယ်လက်လှေ့ကျင့်ခန်း လုပ်ခြင်း သည် ကုန်ထုတ်လုပ်မှုကို တိုးတက်စေ

စတော့ဟုမ်း၊

စက်တင်ဘာ - ၂၇

အလုပ်ချိန်အတွင်း ခဏတဖြုတ် အနားယူ၍ ကိုယ်လက်လှေ့ကျင့်ခန်း လုပ်သူများသည် အလုပ်နည်းနည်း လုပ်လျှင်ပင် ကုန်ထုတ်လုပ်မှု တိုးလာကြောင်း ဆွီဒင်နိုင်ငံမှ သုတေသီများက ပြောကြားသည်။



ယခုသုတေသနတွင် ဆွီဒင် သွားကျန်းမာရေးအဖွဲ့အစည်းမှ ဝန်ထမ်းအများအပြားပါဝင်ခဲ့ကြောင်း စတော့ဟုမ်းကာရိုလင် စကာအင်စတီကျုဒ်မှ သုတေသီများက ပြောသည်။

စေခဲ့သည်။ ရက်သတ္တပတ်တစ်ပတ်လျှင် နှစ်နာရီခွဲဖြစ်သည်။ ဒုတိယအဖွဲ့အား အလုပ်ချိန်တွင် အနားပေးသော်လည်း လှေ့ကျင့်ခန်းမလုပ်ခိုင်းခဲ့ပေ။ တတိယအဖွဲ့ကိုမူ ပုံမှန် အလုပ်ချိန်အတွင်းသာ လုပ်စေ၍ လှေ့ကျင့်ခန်းအစီအစဉ်လည်း မပါဝင်ခဲ့ပေ။

ယင်းသို့ လေ့လာရာ၌ လှေ့ကျင့်ခန်း လုပ်ရသည့် အလုပ်သမားများသည် ၎င်းတို့ကိုယ်တိုင် တိုင်းတာချက်များအရ မိမိတို့၏ အလုပ်ထဲတွင် လုပ်ရည်ကိုးရည် သိသိသာသာတိုးတက်လာသည် ဟု ခံစားရကြောင်း ပြောကြားပြီး ၎င်းလုပ်သားများသည် နာမကျန်းမှုကြောင့် အလုပ်ပျက်သည့် ရက်လည်း လျော့နည်းလာကြောင်း သုတေသနက တွေ့ရှိခဲ့သည်။

ဆွီဒင်သုတေသီများက ၎င်းတို့၏ တွေ့ရှိချက်များကို အလုပ်အကိုင်နှင့် သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ဆိုင်ရာ ဆေးပညာဂျာနယ်တွင် ဖော်ပြခဲ့သည်။ —Ref: UPI

## ဆေးနှင့်ဆေးပစ္စည်းကုန်သည်များနှင့် လုပ်ငန်းရှင်အသင်း ရန်ကုန်ပြည်သူ့ဆေးကြီးသို့ ဆေးဝါးပစ္စည်းများ လှူဒါန်း

ဝတ်ရည် ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ - ၂၈

ရန်ကုန်ပြည်သူ့ဆေးကြီးသို့ ဆေးနှင့် ဆေးပစ္စည်းကုန်သည်များနှင့် လုပ်ငန်းရှင်များအသင်းမှ အလှူငွေကျပ်သိန်း ၈၀၀ ကျော် တန်ဖိုးရှိ ဆေးနှင့် ဆေးပစ္စည်းများ လှူ ဒါန်းခဲ့ကြောင်း သတင်းရရှိသည်။

အလှူရှင် ၄၅ ဦးက ငွေကျပ် ၈၈၉ ဒသမ ၇၉ သိန်းလှူဒါန်းခြင်း ဖြစ်ပြီး လွန်ခဲ့သည့် ရက်ပိုင်းကလည်း AA Medical Products Limited က ကျပ်သိန်း ၆၀ ဖိုးရှိ ဆေးဝါးများ လှူဒါန်းခဲ့ကြောင်း ရန်ကုန်ပြည်သူ့ဆေးကြီးမှ သိရသည်။

ရန်ကုန်ပြည်သူ့ဆေးရုံကြီးသည် ခွင့်ပြုချက် ၁,၅၀၀ ရှိရာတွင် ခုတင် ၁,၅၀၀ အသုံးပြုနေပြီး အရေးပေါ်လူနာများနှင့် မြန်မာနိုင်ငံအောက်ပိုင်းဒေသများမှ လွှဲပို့သော လူနာများအား အဓိကလက်ခံကုသပေးနေသည့် ဆေးရုံဖြစ်သည်။

ရန်ကုန်ပြည်သူ့ဆေးရုံကြီးတွင် လူနာများအတွက် လိုအပ်သည့် ရောဂါရှာဖွေရေးစက်ကိရိယာများအား ဖြည့်ဆည်းရေးနှင့် ပတ်သက်ပြီး ဆေးရုံကြီးအား နိုင်ငံတကာအဆင့်မီ ဆေးရုံအဖြစ် ပြောင်းလဲနိုင်ရေးအတွက် ယခုကျင်းပနေသည့် လွှတ်တော်အစည်းအဝေးများတွင် ထည့်သွင်းဆွေးနွေးမှုများလည်း ရှိနေကြောင်း နိုင်ငံပိုင်သတင်းစာများ၌ ဖော်ပြထားသည်။

“လှူဒါန်းတဲ့ ဆေးဝါးတွေ စက်ပစ္စည်းတွေနဲ့ ဆေးရုံရောက်လာတဲ့သူနာတွေကို ကုန်ကျစရိတ်နည်းနည်းနည်းပေးအောင် ထိရောက်တဲ့ကုသမှုတွေကို ပေးနိုင်အောင် ဆောင်ရွက်ပေးမှာပါ” ဟု ရန်ကုန်ပြည်သူ့ဆေးရုံကြီးမှ ဆေးရုံအုပ်ကြီး ဒေါက်တာဒေါ်နုနုသာက ကျေးဇူးတင်စကားတွင် ထည့်သွင်းပြောကြားခဲ့သည်။

ရန်ကုန်ပြည်သူ့ဆေးရုံကြီးသို့ ဆေးဝါး၊ စက်ပစ္စည်းများ လှူဒါန်းမှုရှိသကဲ့သို့ ဆေးရုံရောက်လာသည့် လူနာများအား ယခင်က ငွေကြေးအပြင် စားစရာများပါ လှူဒါန်းမှုများလည်း ရှိခဲ့ကြောင်း ဆေးရုံအုပ်ကြီးက ပြောကြားသည်။

## စာ-၁၃၊ စိတ်ဖိစီးမှုမှ အခြေတည်သည့် ခေါင်းတစ်ခြမ်းကို ဝေဒနာ မှ

ဟု အသက် ၃၀ ခန့်ရှိ အမျိုးသား တစ်ဦးက ပြောသည်။

လှုပ်ရှားရုန်းကန်မှုများပြားလာသည့် ယနေ့ လူမှုနယ်ပယ်တွင် စိတ်ဖိစီးမှုများ၊ စိတ်သောကများ များပြားခြင်းများကို ယခင်ကထက် ပိုမိုခံစားလာရပြီး ယင်းကြောင့်ဖြစ်ပေါ်လာသည့် နာကျင်မှုများသည် ခံစားရသူများ၏ လုပ်ငန်းခွင်နှင့် လူမှုဘဝတွင် အနှောင့်အယှက်များ ဖြစ်ပေါ်စေနိုင်သည်။

“ပုံမှန်မဟုတ်တဲ့ ခေါင်းကိုက်ခြင်းကို နှစ်ရက်ထက်ပိုပြီး ခံစားရနေပြီဆိုရင် ဆရာဝန်နဲ့တိုင် ပင်သင့်ပါတယ်။ ဘာဖြစ်လို့လဲဆိုတော့ စိတ်ပိုင်းဆိုင်ရာပဲဖြစ်ဖြစ် ရုပ်ပိုင်းဆိုင်ရာ ပြဿနာတစ်ခုခု ဖြစ်လာရင် ခေါင်းကိုက်တာကလည်း တွဲပြီးဖြစ်လာတတ်လေ့ရှိတယ်” ဦးနော်နှင့် အာရုံကြောဆိုင်ရာကျွမ်းကျင်ဆရာဝန်တစ်ဦးက အကြံပြုပြောကြားသည်။

ခေါင်းတစ်ခြမ်းကိုက်လေ့ရှိသူများတွင် ခေါင်းမကိုက်မီ ပြုလုပ်သည့် အပြုအမူများ၊ အစားအသောက်များ၊ စိတ်ခံစားမှုများနှင့် ဝေဒနာလက္ခဏာများအား သတိပြုမှတ်သားထားခြင်းဖြင့် နောက်တစ်ကြိမ် မဖြစ်စေရန် ကြိုတင်ကာကွယ်နိုင်ကြောင်းလည်း သိရသည်။

အနီရောင်ပိုင်း၊ ဒိန်ခဲ၊ ချောကလက်၊ ပဲခဲပြာရည်တို့သည် ခေါင်းတစ်ခြမ်းကိုက်ခြင်းကို ဖြစ်ပေါ်စေနိုင်ကြောင်း နိုင်ငံတကာပညာရှင်များက ခန့်မှန်းထားကြပြီး နေ့စဉ်ကော်ဖီတစ်ခွက်မှ နှစ်ခွက်အထိ သောက်သုံးခြင်းသည် အန္တရာယ် မဖြစ်စေရင် သော်လည်း သောက်သုံးမှုများပြားပါက ခန္ဓာကိုယ်ထဲတွင် ကဖိန်းဓာတ်များ ပြားပြီး ခေါင်းတစ်ခြမ်းကိုက်ခြင်း ဝေဒနာအား ခံစားရလာနိုင်ကြောင်း နိုင်ငံတကာသတင်းများတွင် ဖော်ပြထားသည်။

ခေါင်းတစ်ခြမ်းကိုက်ခြင်း ရောဂါသည် စိတ်သောကများ ခံစားကြရလေ့ရှိသည့် အသက် ၂၀ မှ ၆၀ နှစ်အတွင်း လူများတွင် ဖြစ်ပွားလေ့ရှိပြီး အမျိုးသမီးများသည် အမျိုးသားများထက် ခေါင်းတစ်ခြမ်းကိုက်ခြင်း ဝေဒနာခံစားရနိုင်ရန် သုံးဆခန့် ပိုမိုပြီး ခေါင်းတစ်ခြမ်းကိုက်လေ့ရှိတတ်သူများ၊ ဝက်ရူးပြန်ရောဂါရှိသူများ၊ စိတ်ဓာတ်ကျနေသူများ၊ ပန်းနာရင်ကျပ်ရောဂါခံစားနေရသူများ၊ ဦးနှောက်ပိုင်းဆိုင်ရာရောဂါ ခံစားနေရသူများနှင့် မျိုးရိုးလိုက်သူများ၌ ဖြစ်ပွားနိုင်ခြေ ပိုမိုများပြားကြောင်း သိရသည်။

ခေါင်းတစ်ခြမ်းကိုက်ခြင်းသည် အမျိုးသမီးများ၏ ရာသီစက်ဝန်းကိုလည်း ထိခိုက်နိုင်ပြီး ရာသီမလာခင် ရက်ပိုင်းနှင့် ရာသီလာနေသည့် အချိန်တွင် ဝေဒနာခံစားရပါက အမျိုးသမီး၏ အိမ်တိုက်ဟော်မုန်းများ ကျဆင်းစေနိုင်သည်။

ခေါင်းတစ်ခြမ်းကိုက်ခြင်းသည် အမျိုးသမီးများ၏ ရာသီစက်ဝန်းကိုလည်း ထိခိုက်နိုင်ပြီး ရာသီမလာခင် ရက်ပိုင်းနှင့် ရာသီလာနေသည့် အချိန်တွင် ဝေဒနာခံစားရပါက အမျိုးသမီး၏ အိမ်တိုက်ဟော်မုန်းများ ကျဆင်းစေနိုင်သည်။

ခေါင်းတစ်ခြမ်းကိုက်ခြင်း ရောဂါ မဖြစ်ပေါ်မီ အချို့သူများတွင် လက္ခဏာများ ပြသလေ့ရှိပြီး ထိုလက္ခဏာများအား ဂရုပြုခြင်းဖြင့် ကြိုတင်ကာကွယ်နိုင်ကြောင်းလည်း သိရသည်။

“စိတ်လှုပ်ရှားတာတွေ၊ စိတ်တိုတာတွေ အပြင် သန်းဝေတဲ့ လက္ခဏာတွေလည်း ပြတတ်တယ်။ Migrain က အာရုံကြောစနစ်တွေနဲ့ ဆက်စပ်မှုရှိတယ်” ဟု ဒေါက်တာထွန်းသိန်းက ပြောသည်။

ခေါင်းတစ်ခြမ်းကိုက်သည့် ဝေဒနာဖြစ်ပေါ်စေသည့် အလင်းရောင်များ၊ အပူချိန်များ၊ အစားအသောက်များ၊ စိတ်ဖိစီးမှုများ စသည့် အကြောင်းအရာများကြောင့် ဖြစ်နိုင်သည့်အတွက် ဝေဒနာခံစားရမှုမဖြစ်စေရန် လုံလောက်သည့် အစာအာဟာရနှင့် အိပ်ချိန်ကို ဂရုပြုသင့်ကြောင်း အဆိုပါဆရာဝန်က ဆက်လက်ပြောသည်။

သွေးထဲတွင် သကြားဓာတ်နည်းပါးနေခြင်းကလည်း ခေါင်းတစ်ခြမ်းကိုက်ခြင်း ဝေဒနာခံစားရစေနိုင်ပြီး အလုံအလောက် အိပ်ချိန်ရရှိနိုင်စေရန် အနည်းဆုံး အိပ်ချိန်ရှစ်နာရီထားသင့်ကြောင်း သိရသည်။

ခေါင်းတစ်ခြမ်းကိုက်ခြင်း ရောဂါသည် မကြာခဏ ဖြစ်ပွားရာမှ နာတာရှည်အဖြစ် ဖြစ်ပွားစေနိုင်သည့် အပြင် ဖြစ်ပေါ်လာသည့် အချိန်တွင် နာကျင်မှုများ ပြားပြီး စိတ်အနှောင့်အယှက်ဖြစ်စေနိုင်သည့်အတွက် စိတ်ဖိစီးမှုများ မရှိစေရန် အတတ်နိုင်ဆုံး ကြိုးစားနေထိုင်သင့်ကြောင်း ပညာရှင်များက အကြံပြုပြောကြားထားသည်။

စိတ်ဖိစီးမှုများ ဖယ်ရှားစေနိုင်ရန်အတွက် ပျော်ရွှင်စရာကောင်းသည့် အကြောင်းအရာများကို စဉ်းစား၍ စိတ်ဖိစီးမှုများအား ဖယ်ပျောက်စေခြင်း၊ မိမိကြိုက်နှစ်သက်သည့် သီချင်းများ နားထောင်ခြင်း၊ သူငယ်ချင်းမိတ်ဆွေများဖြင့် အပြင်ထွက်လည်ခြင်း၊ တရားရှုမှတ်ခြင်း စသည့်နည်းလမ်းများဖြင့် စိတ်ဖိစီးမှုများအား ရှောင်လွှဲနိုင်ကြောင်းလည်း ပညာရှင်များက အကြံပြုထားသည်။

စေနိုင်သည့်အပြင် ဖြစ်ပေါ်လာသည့် အချိန်တွင် နာကျင်မှုများ ပြားပြီး စိတ်အနှောင့်အယှက်ဖြစ်စေနိုင်သည့်အတွက် စိတ်ဖိစီးမှုများ မရှိစေရန် အတတ်နိုင်ဆုံး ကြိုးစားနေထိုင်သင့်ကြောင်း ပညာရှင်များက အကြံပြုပြောကြားထားသည်။

စိတ်ဖိစီးမှုများ ဖယ်ရှားစေနိုင်ရန်အတွက် ပျော်ရွှင်စရာကောင်းသည့် အကြောင်းအရာများကို စဉ်းစား၍ စိတ်ဖိစီးမှုများအား ဖယ်ပျောက်စေခြင်း၊ မိမိကြိုက်နှစ်သက်သည့် သီချင်းများ နားထောင်ခြင်း၊ သူငယ်ချင်းမိတ်ဆွေများဖြင့် အပြင်ထွက်လည်ခြင်း၊ တရားရှုမှတ်ခြင်း စသည့်နည်းလမ်းများဖြင့် စိတ်ဖိစီးမှုများအား ရှောင်လွှဲနိုင်ကြောင်းလည်း ပညာရှင်များက အကြံပြုထားသည်။

**သို့။** **၁၆-၉-၂၀၁၁**

**စိတ်ချမ်းသာစွာ “နိုင်ငံခြားသို့ ပြန်ပို့ပေးမည်”**  
 ဆိုင်ထပ်ကြီး မှာလိုက်ကျွေးမည်။  
 ပြီးခဲ့တဲ့အခေါက် ထာတုန်းက ပါရမီဆိုင်မှာလည်းကောင်း၊ ကားရောင်းရတာခက်ခဲ၊ ဆိုင်ထပ်ထပ်တော့လည်း ထွေထွေများ များများ မရဘဲ စောင့်ရှောက်နေရတာလည်းကောင်း... ဝန်ဆောင်မှုရော... ဈေးနှုန်းရော... သန့်ရှင်းမှုရော... အရသာ ရော အားလုံးကောင်းပါသေးနဲ့... များများထာတုန်းကရင်ကောင်မယ်လို့ ဘကြီးအမိန့်ပြုခဲ့တဲ့ဆိုင်... အခုခွင့်တော့မယ် ဘကြီးရော...

**မျှော်လင့်စွာ အခုပါရမီဆိုင်နဲ့ သိပ်မကွာဘူး တောင်ညောင်တော်စက်ကွင်းမှာကော Gandamar Wholesale မှာ ဈေးဝယ်လိုလည်း ရတာပဲ။ ၂၉-၉-၂၀၁၁ မှာစွင့်ဖယ်၊ ထပ်မံပျံ့နှံ့ တင်ပို့မှုကို အသေးစားရောင်းချရာ စာရောင် ဈေးသုတ်ဖို့မလိုတော့ဘူးပေါ့။**

**ဆိုင်(၁) - အမှတ်(၅၂/က) သီရိပင်မုန်းလမ်းအစန်း၊ ပါရမီဆိုင်တော်စက်ကွင်း**  
**ဆိုင်(၂) - အမှတ်(၂၀/ခ) တက္ကသိုလ်ရိပ်သာလမ်းအစစ်၊ ကုက္ကိုင်းရိပ်သာ**  
 ရန်၊ ၀၉-၀၈-၂၀၁၁၊ ၀၉-၅-၅၅၀၀၀၊ ၀၉-၇၃၀၀၀၀၇၊ ၀၉-၇၃၀၀၀၀၇  
**ဆိုင်(၃) - Gandamar Whole Sale (တောင်ညောင်တော်စက်ကွင်း)**

**မွန်ပြတ်ဆေးခန်း** မိသားစုဝတ်စုံ၊ ကျွမ်းကျင်မှု၊ မျှော်လင့်စွာ၊ ကျန်းမာရေး

**ဝတ်စုံအမျိုးအစားများ**  
 - ဆေးကုသမှု၊ ဘုရားရှိခိုးဝတ်စုံ၊ နှစ်ရက်စုံအမျိုးအစား  
 - ဆေးကုသမှု၊ နှစ်ရက်စုံအမျိုးအစား၊ နှစ်ရက်စုံအမျိုးအစား၊ ဆေးကုသမှု၊ နှစ်ရက်စုံအမျိုးအစား

**လှူဒါန်းမှုများ**  
 (၁) မျက်စိကြောင့်ရောဂါအမျိုးအစား၊ မျက်စိအောင့် (၂) မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ  
 (၃) မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ  
 (၄) မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ

**ဝတ်စုံအမျိုးအစားများ**  
 - ဆေးကုသမှု (ဆေးကုသမှု) ဝတ်စုံအမျိုးအစား၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ  
 - ဆေးကုသမှုများသည် အခြေခံအကျိုး အကျိုးရှိ (၆) ဝတ်စုံအမျိုးအစား၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ  
 - ဆေးကုသမှုများသည် အခြေခံအကျိုး အကျိုးရှိ (၆) ဝတ်စုံအမျိုးအစား၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ

**ဝတ်စုံအမျိုးအစားများ**  
 - ဆေးကုသမှု (ဆေးကုသမှု) ဝတ်စုံအမျိုးအစား၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ  
 (၃) ဝတ်စုံအမျိုးအစား၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ

**ဝတ်စုံအမျိုးအစားများ**  
 - ဆေးကုသမှု (ဆေးကုသမှု) ဝတ်စုံအမျိုးအစား၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ  
 (၃) ဝတ်စုံအမျိုးအစား၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ၊ မျက်စိအောင့်ကြောင့်ရောဂါ

## မီးကြွင်းမီးကျန်မှ မီးလောင်ကျွမ်းမှု ချောင်းသာတွင်ဖြစ်ပွား

အောင်သူရ၊ သိမ့်သိမ့်စိုး

ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ - ၂၉

ချောင်းသာကမ်းခြေမီးလောင်မှုတွင် အိမ်ထောင်စုရှစ်စုမှ လူငါးဦး ရေစုစု ပေါင်းလူ ၃၇ ဦး မီးဘေးသင့်ခဲ့ကြောင်း ချောင်းသာဇုန်တိုက်တယ်လုပ်ငန်း အသင်းမှ ပြန်ကြားရေးတာဝန်ခံကိုညီညီအောင်က ပြောသည်။

အဆိုပါမီးလောင်မှု စတင်လောင်ကျွမ်းသည့် ဆိုင်ကယ်ပြင်ဆိုင် ပိုင်ရှင်တစ်ဦးမှာ ခရီးသွားနေကြောင်း သတင်းရရှိသည်။ ဆုံးရှုံးမှုတန်ဖိုး ကျပ် ၉၈ သိန်းဖိုးရှိသည့် မီးလောင်မှုမှာ ချောင်းသာကျေးရွာတွင်ဖြစ်ပွားခဲ့ ကြောင်း မြန်မာနိုင်ငံမီးသတ်ဦးစီးဌာနမှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးက ပြောသည်။

ယင်းမီးလောင်မှုမှာ ပုသိမ်မြို့နှင့် ၃၈ မိုင်ကွာ ချောင်းသာမြို့နယ် အမှတ်-၃ ရပ်ကွက် အထက်ကျောင်းလမ်းရှိဆိုင်ကယ်ပြင်အပိုပစ္စည်း ရောင်းဝယ်ရေးဆိုင် မီးကြွင်းမီးကျန်မှ ဓာတ်ဆီပုံးသို့ ကူးစက်ကာ မီး စတင်လောင်ကျွမ်းခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်။ မီးလောင်မှုကြောင့် ၃၆ ပေ x ၄၈ ပေ အကျယ်ရှိ ဖျပ်ခင်းနှစ်ထပ် ဆိုင်ကယ်ပစ္စည်းရောင်းဝယ်ရေးဆိုင် အပြင် အနားရှိ နေအိမ်ငါးလုံးစလုံး လောင်ကျွမ်းသွားပြီး တစ်ခြမ်းဆီ သာ လောင်ကျွမ်းသွားသော အိမ်နှစ်လုံးလည်း ရှိခဲ့ကြောင်း သိရသည်။

မီးလောင်မှုကို မီးသတ်ယာဉ်တစ်စီး၊ အုပ်ချုပ်မှုတစ်စီး၊ မီးသတ် တပ်ဖွဲ့ဝင်ကိုးဦးနှင့် အရန် ၁၀ ဦး သွားရောက်ကာ တပ်မတော်သား၊ ရဲ တပ်ဖွဲ့နှင့် ပြည်သူများဝိုင်းဝန်းခြိမ်းသတ်မှုကြောင့် ယင်းည ၁၁ နာရီ ခွဲတွင် မီးငြိမ်းနိုင်ခဲ့ကြောင်း မီးသတ်ဦးစီးဌာနမှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးက ပြောသည်။

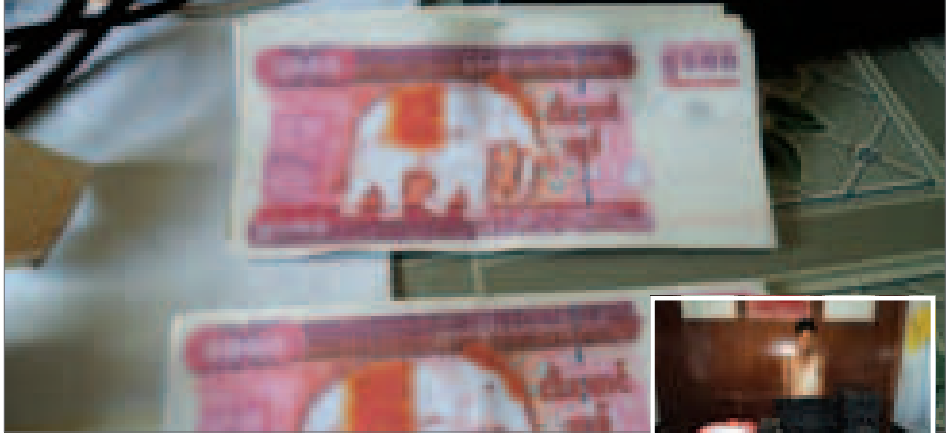
## ငါးထောင်တန်အတုရိုက်နှိပ်သူအားဖမ်းဆီး

ယဉ်ထွေး

ရီးကုန်း၊ စက်တင်ဘာ - ၂၆

ပဲခူးတိုင်းဒေသကြီး၊ ရီးကုန်းမြို့နယ်၊ လယ်မရွာအုပ်စုတွင် စက်သုံး ဆီဆိုင်သို့ ငါးထောင်တန်ငွေစက္ကူ အတုများဖြင့် ဆီဖိုးငွေလာရောက် ပေးချေရာမှ ငွေစက္ကူအတုပြုလုပ် သူများကို ဖော်ထုတ်ဖမ်းဆီးနိုင်ခဲ့ ကြောင်း စုံစမ်းသိရသည်။

စက်တင်ဘာ ၂၄ ရက်နေ့လယ် ၁၂ နာရီအချိန်ခန့်က ရန်ကုန်- ပြည်ကားလမ်းမပေါ်ရှိ ရောရွှေဝါ စက်သုံးဆီအရောင်းဆိုင်သို့ သန်း ထိုက်(၃၁)နှစ် ရီးကုန်းမြို့၊ ဘော် ဘင်လမ်း၊ မှော်ရကျေးရွာအုပ်စု နေသူသည် စက်သုံးဆီဖိုးငွေကျပ် နှစ်သိန်း လာရောက်ပေးအပ်ခဲ့ ရာငါးထောင်တန် ငွေစက္ကူတစ် သိန်းအုပ်တွင် အပေါ်ဆုံးတစ်ရွက် နှင့် အောက်ဆုံးတစ်ရွက်မှ အပ ကျန်ငွေစက္ကူများမှာ နံပါတ်အား

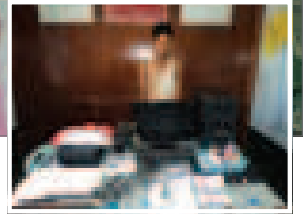


ဖမ်းဆီးရမိသော ငါးထောင်တန်အတုများနှင့် တရားခံ

လုံးတူသည့် ငွေစက္ကူများဖြစ်နေ သည်ကိုတွေ့ရှိခဲ့သည်။ ရောရွှေဝါ စက်သုံးဆီဆိုင်မှ ဦးမောင်မောင် ကြီးကနံပါတ်တူငါးထောင်တန်ငွေ စက္ကူကို နမူနာအဖြစ် ယူထားပြီး ကျန်ငွေများကို သန်းထိုက်အား ပြန်လည်ပေးအပ်ခဲ့ပြီး ရဲအုပ်ဦးအေး ကိုထံသတင်းပေးခဲ့သည်။

ရဲအုပ်ဦးအေးကိုနှင့် အတူ

အမှတ် ၄ ရပ်ကွက်၊ အုပ်ချုပ်ရေး မှူးဦးမျိုးညွန့်၊ မှော်ရကျေးရွာအုပ် စုအုပ်ချုပ်ရေးမှူး ဦးကျော်သန်း တို့နှင့် သန်းထိုက်အိမ်တွင် သွား ရောက်ရှာဖွေခဲ့ရာ နံပါတ်တူငါး ထောင်တန် ငွေစက္ကူ ၂၉ ရွက်နှင့် အတူ နေအိမ်အောက်ခန်းမှ ငွေ စက္ကူထုတ်လုပ်ခဲ့သည့်ကွန်ပျူတာ ဆက်စပ်ပစ္စည်းများ ရှာဖွေတွေ့



ရှိခဲ့သဖြင့် ရှာဖွေပုံစံဖြင့် ရေးသွင်း သိမ်းဆည်းခဲ့သည်။

ငွေစက္ကူအတုပြုလုပ်မှုနှင့် ပတ်သက်၍ သန်းထိုက်ကဝန်ခံ ထွက်ဆိုခဲ့ရာ ရီးကုန်းရဲစခန်းက ပြစ်မှုအမှတ် ပ/၂၃၈၊ ပုဒ်မ ၄၈၉ (က)(ခ)(ဂ)ဖြင့် အမှုဖွင့်အရေးယူ ထားကြောင်း သိရသည်။

## ယင်းမာပင်မြို့နယ်တွင် လေဆင်နှာမောင်းငယ်နှစ်ခု တစ်ပြိုင်နက်တိုက်ခတ်

မျိုးမင်းဦး

မုံရွာ၊ စက်တင်ဘာ - ၃၀

မုံရွာခရိုင်၊ ယင်းမာပင်မြို့နယ် အတွင်းစက်တင်ဘာလ ၃၀ ရက် မွန်း လွဲ ၃ နာရီခွဲအချိန် ကောင်းကင်ယံ တွင်လေဆင်နှာမောင်းငယ်နှစ်ခု တစ်ပြိုင်နက်တည်းတိုက်ခတ်ခဲ့ ကြောင်းယင်းမာပင်မြို့နယ်ဒေသ ခံများပြောပြချက်အရ သိရသည်။

“ကောင်းကင်မှာမိုးတွေအုံ့ ဆိုင်းနေတဲ့အချိန်မိုးတိမ်တွေကြား က အနက်ရောင်တိမ်ကြောင်း လေးတစ်ခုအောက်ဘက်ကိုဆင်း နေတာ စတွေ့တယ်။ တဖြည်း ဖြည်းနဲ့ကြီးထွားလာပြီးလေဆင် နှာမောင်းအသွင် အောက်ကနေ အထက်ကိုဝဲတော့ထိုးတက်နေ တယ်။ လေဆင်နှာမောင်းက မြေ ကြီးအထိတော့မရောက်ဘူး။ လေ ထဲမှာပဲကောင်းကင်ပေါ်ပြန်တက် သွားတယ်။ လေဆင်နှာမောင်း



လေဆင်တွင်တိုက်ခတ်နေသော လေဆင်နှာမောင်းငယ်ကိုတွေ့ရစဉ်

ငယ်တစ်ခုကမိုးတိမ်တိုက်အောက် ကို ငါးမိနစ်လောက်နဲ့ ပျောက် ကွယ်သွားတယ်။ လေဆင်နှာမောင်း နည်းနည်းကြီးတာကတော့ ဆယ် မိနစ်ကျော်ကျော်မြင်တွေ့ခဲ့ရတယ်။ လေဆင်နှာမောင်းနှစ်ခုလုံး စက် တင်ဘာလ ၃၀ ရက် မွန်းလွဲ ၃ နာရီခွဲမှာတစ်ပြိုင်နက်တည်း မြင်

တွေ့ခဲ့ရတယ်” ဟုယင်းမာပင်မြို့ နယ်၊ ရင်ပေါင်တိုင်ကျေးရွာ ဒေသ ခံတစ်ဦးကပြောသည်။ “စက်တင်ဘာလ ၂၈ ရက် မွန်းလွဲပိုင်းမှာလည်းကောင်းကင် မှာလေဆင်နှာမောင်းလိုလေပြင်း တိုက်တဲ့ ဝဲဂယက်ကြီး တွေ့ခဲ့ရ တယ်။ အခု စက်တင်ဘာလ ၃၀

ရက်ညနေပိုင်းမှာလည်း လေဆင် နှာမောင်းငယ်နှစ်ခုကိုကောင်း ကင်မှာမြင်ခဲ့ရတယ်။ လေဆင်နှာ မောင်းလို ဝဲဂယက်တွေကြောင့် မြေပြင်မှာအပင်တွေလဲ အိမ်တွေ ပြိုနဲ့ကြုံတွေ့ရမယ်လို့ ထင်နေ တာ။ အခုကောင်းကင်မှာလေပြင်း တိုက်တာဆိုတော့ မြေပြင်မှာပျက် တာစီးတာတော့ မကြားမိသေး ဘူး။ မိုးတော့ သည်းတယ်” ဟု ယင်းမာပင်မြို့နယ်အတွင်း လေ ဆင်နှာမောင်းငယ်နှစ်ခုတစ်ပြိုင် နက်တိုက်ခတ်မှုကို နယ်ကျေး စာ ကျကျေးရွာဒေသခံတစ်ဦးကဖျက် မြင်ကြုံခဲ့ရပုံကိုပြောသည်။

အဆိုပါ ကောင်းကင်ယံမှ လေဆင်နှာမောင်းငယ်နှစ်ခုတိုက် ခတ်မှုကြောင့် မြေပြင်တွင် လေ ပြင်းတိုက်ခတ်ခြင်း၊ အပင်နှင့် လူနေအိမ်များလဲပြိုပျက်စီးဆုံးရှုံး ခြင်းမရှိခဲ့ကြောင်း သိရသည်။

## ကုန်တန်ချိန်သတ်မှတ်ချက်ပြန်စ၍ ထော်လာဂျီများ ဝင်ငွေတိုး

စိုင်းသာအောင်

ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ - ၃၀

ကုန်တင်ကားများ သတ်မှတ်တန် ချိန်အတိုင်းတင်ရမည်ဟုပြန်လည် သတ်မှတ်သဖြင့် မန္တလေး-မူဆယ် လမ်းတွင် ပြေးဆွဲနေသော ကုန် တင်ကားကြီးများတိုးဂိတ်များ၌ သတ်မှတ်တန်ချိန်အတိုင်းသာဖြတ် သန်းခွင့်ပြုခြင်းကြောင့် ကုန်ကျ စရိတ်များပိုမိုများပြားလာကြောင်း ကျွဲဆည်ကန် အဝေးပြေးကားဂိတ် ထားသော ၁၂ ဘီးကား အစီး ၃၀ ခန့် ရပ်နားထားသည်ကို တွေ့ရှိ ရသည်။ ၎င်းကုန်တင်ကားကြီးများ သည် မူဆယ်ဘက်မှဓာတ်မြေဩ

ဇာကို အများဆုံး တင်ဆောင်လာ ခြင်းဖြစ်ပြီး သတ်မှတ်တန်ချိန်အ တိုင်း တိုးဂိတ်ဖြတ်သန်းရန်အ တွက် ထော်လာဂျီများ၊ ခြောက် ဘီးကားများဖြင့် ကုန်များအား ကဲ့ တင်နေသည်ကိုတွေ့ရသည်။

ယခုရာသီတွင် မူဆယ်- မန္တ လေးလမ်းမှာ ဓာတ်မြေဩဇာများ အများဆုံး တင်ရကြောင်း ၁၂ ဘီးကားယာဉ်မောင်းတစ်ဦးက ပြောသည်။ ထိုလမ်းတွင် ၁၂ ဘီး၊ ၁၀ ဘီးကုန်တင်ကားကြီးအစီး ၃၀၀ ခန့်ရှိပြီး အာဆီယံမူအတိုင်းသာ ကုန်တင်ရပါက နောက်ထပ်ကုန် တင်ကားကြီးအစီး ၆၀၀ ခန့်လိုအပ် ကြောင်း မိမိတို့ကုန်တင်ကားကြီး များ အနေဖြင့် တိုးဂိတ်အတိုင်း ပစ္စည်းများ ဝိတ်လျော့ပြီး

စာ(၁၈) သို့

You also like ...

# U-2

Light Kofe

# Pa<sup>o</sup>myarfm

၏

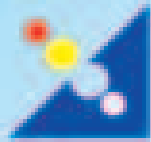
(၂) နှစ်ပြည့်နှစ်ပတ်လည်မှစ၍

နောင်လာမယ့် ရာစုနှစ်များစွာအထိ

နားဆင်သူ ပရိသတ်များ၏ သောတအာရုံကို လွှမ်းခြုံနိုင်သော  
FM အဖြစ် ရပ်တည်နိုင်ပါစေ။



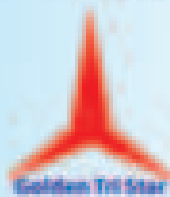
Shwe Taung Development Co., Ltd.



High Tech Concrete Technology Co., Ltd.



High Tech Concrete Co., Ltd.



Golden Tri Star Co., Ltd.



Octagon International Service Co., Ltd.



Octagon International Co., Ltd.



Junction Centre



Junction Hotel

# နယ်မြေများတွင် အသက်မပြည့်ဘဲ ချိတ်ကယ်ဖောင်းနှင့် သူများကို အငရဲယူမှုအားနည်း

ဝေယံ

**ရန်ကုန်၊ ဇူလိုင်- ၁၃**

နယ်မြေကြီးများတွင် အသက်မပြည့်သည့် ယာဉ်မောင်းနှင့် သူများကို ဖမ်းဆီးအရေးယူလျက်ရှိသော်လည်း အချို့သော မြို့ငယ်များတွင် အထက်တန်းကျောင်းသားများ ဆိုင်ကယ်စီးနင်းကာ ကျောင်းတက်လျက်ရှိနေသေးကြောင်း နယ်ဒေသခံများ ထံမှ သိရသည်။

“မိဘတွေက ပြီးပြီးရောဆိုပြီး ဆိုင်ကယ် ဝယ်ပေးလိုက်ကြတယ်။ ဆိုင်ကယ်က စက်တပ်ယဉ်ဖြစ်တော့ အန္တရာယ်တအားများတယ်။ မိုးကုတ်မှာ ကျောင်းသားတွေနဲ့ ယာဉ်တိုက်မှု ဖြစ်တာ တစ်လကို နှစ်ကြိမ်၊ သုံးကြိမ် ရှိတယ် အသေအပျောက် ဖြစ်တာမတွေ့ရပေမယ့် အန္တရာယ် သိပ်များတဲ့ အတွက် အထက်တန်းကျောင်းသားတွေ ဆိုင်ကယ်စီးနင်းတာကို တားမြစ်သင့်ပါတယ်” ဟု မိုးကုတ်မြို့ ဒေသခံတစ်ဦးက ဆိုသည်။

ယာဉ်စည်းကမ်းနှင့် ပတ်သက်၍ မန္တလေး၊ မော်လမြိုင်၊ နေပြည်တော်၊ ပြည်အစရှိသော မြို့ကြီးများတွင် ယာဉ်မောင်းလိုင်စင်နှင့် တကွ ဖမ်းဆီးအရေးယူလျက်ရှိကြသော်လည်း မြို့ငယ်အများစု၌ ဖမ်းဆီးခြင်း မရှိကြသေးဟု သိရသည်။

ယာဉ်မောင်းလိုင်စင် သက်



နယ်မြေတစ်မြို့မှ ဆိုင်ကယ်စီးလူငယ်များ

တမ်းအရ ယဉ်မောင်းနှင့် သူမှာ အသက် ၁၈ နှစ်ပြည့်မှ လိုင်စင်လျှောက်ထားခွင့် ရှိသော်လည်း အများစုသော တက္ကသိုလ် ပထမနှစ် ကျောင်းသားများမှာ ၁၆ မှ ၁၇ နှစ်များအထိသာ ရှိ ကြ၍ ယာဉ်မောင်းလိုင်စင်ဝင်ရန် မဖြစ်နိုင်သော်လည်း ဖမ်းဆီးမှုရှိပါက ကျောင်းသားကတ်ဖြင့် တက္ကသိုလ်ကျောင်းသားဖြစ်ကြောင်း ပြသပြီး နားလည်မှုဖြင့် မောင်းနှင်နေကြကြောင်း သိရသည်။

“အရင်က မဖမ်းပါဘူး။ ဆိုင်ကယ်စီးထုပ်ပါရင်မတားဘူး။ အခုမှ ဖမ်းတားလိုက်တော့ ရပ်ပေးလိုက်တာ။ လိုင်စင်ကမရှိ ကလေးကို မောင်းခိုင်းတာဆိုတော့ အသက်မပြည့်သေးလို့ ဒဏ်ငွေသောင်းနှစ်ထောင်တောင်းတယ်။ ပိုက်ဆံမပါသေးလို့ ရွာအထိ ပြန်ယူရဦးမယ်။ ဖမ်းမယ်ဆိုလည်း အသိလေးတော့ပေးသင့်တာပေါ့။ ဒါမှန်း သိကလေးကို မမောင်းခိုင်းပါဘူး” ဟု ပြည်မြို့ ရွှေဆံတော်အနီး ယာဉ်

ထိန်းစစ်ဆေးရေးဂိတ်တွင် အဖမ်းဆီးခံရသူတစ်ဦးက ဆိုသည်။

ယာဉ်စည်းကမ်းထိန်းသိမ်းရေးမှ ဖမ်းဆီးအရေးယူလျက်ရှိသော အမှုများတွင် ဆိုင်ကယ်စီးထုပ်မပါရှိမှု၊ ဦးထုပ်မေးသိုင်းကြီးတပ်ဆင်ထားမှု မရှိခြင်းတို့ကို ဒဏ်ငွေတစ်သောင်းနှစ်ထောင်ကျပ်ဖြင့် အရေးယူလျက်ရှိကြောင်း သိရသည်။ သို့ရာတွင် ဝန်ထမ်းနှင့် ကျောင်းသားများကို ဒဏ်ငွေလျှော့ပေါ့အရေးယူကြောင်း သိရသည်။

မာတ်ပုံ-ကျောင်းမောင်း(အမရပူရ)

# မျှော့များကို ခိုင်ပွင့်ကာ ကျယ်ကျယ်ပြန့်ပြန့် ဝယ်ယူ

အောင်သူရ

**ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ - ၂၆**

လယ်ကွင်းများ၊ ချောင်းမြောင်းများတွင် အများဆုံးတွေ့ရပြီး ကျွဲ၊ နွားများနှင့် လူများကို တွယ်ကိုင်တတ်သော မျှော့များအား ပဲခူးတိုင်းဒေသကြီးအရှေ့ခြမ်းတွင် ကျယ်ကျယ်ပြန့်ပြန့် ဝယ်ယူနေကြောင်း သတင်းရရှိသည်။

“ခိုင်ပွင့်ပြီးတော့ကို ဝယ်နေတာ တစ်ပတ်သာ ကို ၅,၅၀၀ (ကျပ်) ဈေးပေးတယ်” ဟု ဝေါမြို့ ဒေသခံတစ်ဦးက ဆိုသည်။ ယခင်က ကျွဲနှင့် နွားများ ကျောင်းရန် လုပ်သားတစ်ဦးလျှင် စရိတ်ငါးကျပ် ၃၀,၀၀၀ မှ ၄၀,၀၀၀ ကြား ပေးရသော်လည်း ယခုအခါ ကျွဲကျောင်းသူက ကျွဲပိုင်ရှင်အား တစ်ကောင်လျှင် ကျပ် ၁,၀၀၀ ပြန်ပေးကြောင်း ဒေသခံများက ပြောသည်။

“အခု ကျွဲကျောင်းသားက မျှော့ဖြုတ်ဖို့ဆိုပြီး တစ်နေ့ကို လုပ်သားတစ်ဦးကို ၃,၀၀၀ (ကျပ်) ပေးပြီး ပြန်ငှားတာတောင် ရှိနေတယ်” ဟု ကဝဒေသခံတစ်ဦးက ဆိုသည်။ ထို့အပြင် ကျွဲနှင့် နွားများ မရှိသော သူများမှာ ရေအိုင်ခွက်ထဲဆင်း၍ မျှော့ကို ခံပြီး နောက် မျှော့အားဖြုတ်၍ ပြန်လည်ရောင်းချကြကြောင်း သိရသည်။

ထိုကဲ့သို့ လုပ်ကိုင်သူများမှာ တစ်နေ့လျှင် ကျပ် ၅၀၀ မှ ၆,၀၀၀ ကြား ရရှိကြကြောင်းလည်း သိရသည်။ အဆိုပါ မျှော့များအား တရုတ်နိုင်ငံသို့ တင်ပို့ရောင်းချပြီး ယခုနှစ် မိုးရာသီအစမှစ၍ လုပ်ကိုင်ခဲ့ကြရာ ယခုအခါ တွင် ကျယ်ကျယ် လုပ်ကိုင်လာကြခြင်း ဖြစ်သည်။

# သဲကုန်း အ.ထ.က ဆရာကန်တော့ပွဲကျင်းပမည်

**ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ - ၂၆**

ပဲခူးတိုင်းဒေသကြီး၊ ပြည်ခရိုင်၊ သဲကုန်းမြို့ သဲကုန်း အ. ထ. က ကျောင်းသားကျောင်းသူဟောင်းများ (၂၉) ကြိမ်မြောက် အာစရိယပူဇော်ပွဲကို အောက်တိုဘာလ ၁၁ ရက်တွင် ကျင်းပပြုလုပ်သွားမည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

ပူဇော်ပွဲတွင် သဲကုန်း အ. ထ. က ၌ နှစ်ဆက်တိုက် တာဝန်ထမ်းဆောင်ခဲ့သော အသက် ၆၀ ပြည့်ဆရာ၊ ဆရာမကြီးများအား ပူဇော်ကန်တော့သွားကြမည်ဖြစ်ပြီး အလှူငွေ ထည့်ဝင်လိုသူများ အနေဖြင့် ဦးခင်မောင်ထွန်း(ရန်ကုန်) ၀၉၅၁-၁၃၅၈၇၊ ဦးသိန်းဇော်(မန္တလေး) ၀၉-၆၈၀၆၁၁၂၊ ဦးဆွေမြင့်(နေပြည်တော်) ၀၉-၇၃၀၂ ၂၀၇၇၆၊ ဦးဌေးလွင်(ပြည်) ၀၅၃-၂၇၇၆ ၂ နှင့် ဦးတင်ဦး(သဲကုန်း) ၀၅၃-၆၂၀၂၉ သို့ ဆက်သွယ်လျှောက်ခံနိုင်ကြောင်း သိရသည်။

# ချင်းတွင်းမြစ်မှ ဂျားပါးငါးမျိုးစိတ် မြန်မာ-အိန္ဒိယ နယ်စပ်တွင် အရောင်းသွက်

**မျိုးမင်းဦး**

**မုံရွာ၊ စက်တင်ဘာ- ၂၈**

ချင်းတွင်းမြစ်အတွင်း ဂျားပါးစပြုလာပြီဖြစ်သော ကပ်သပိုး ငါး(ဒေသအခေါ် နိုင်လွန်ငါး)များအား ငါးကြပ်တင်ခြောက်အဖြစ် အိန္ဒိယ-မြန်မာနယ်စပ်ဈေးကွက်တွင် အရောင်းသွက်လာကြောင်း စစ်ကိုင်းတိုင်းဒေသကြီး ငါးလုပ်ငန်းရှင်အသင်းတာဝန်ရှိသူတစ်ဦးက ပြောသည်။

“ချင်းတွင်းမြစ်ထဲမှာ တစ်ချိန်က နိုင်လွန်ငါးတွေပေါပေါများများ

တွေ့ရပေမယ့် အခုရှားလာတယ်လို့ ပြောလိုရပြီ။ ချင်းတွင်းထဲမှာ ရှားပါးစပြုနေတဲ့ နိုင်လွန်ငါးတွေက မြောက်ယမားချောင်းဆည်အထက်ပိုင်းမှာ ရေလှောင်တံမြစ်တစ်ခု ရေကူးရေလှောင်တံထဲမှာ နိုင်လွန်ငါးတွေပေါပေါများများ ရှိတယ်” ဟု အဆိုပါ တာဝန်ရှိသူက ရှင်းလင်းပြောကြားသည်။

ကပ်သပိုးငါးကြပ်တင်ခြောက်များကို အိန္ဒိယနယ်စပ်ဈေးကွက်တွင် တစ်ပိဿာလျှင် ၄,၅၀၀ ကျပ်မှ ၅,၀၀၀ ကျပ်အထိ ဈေးပေါက်လျက်ရှိပြီး ပုလဲမြို့နယ်အ

တွင်း မြောက်ယမားဆည်အနီး ဒေသများမှ အိန္ဒိယနယ်စပ် ဈေးကွက်သို့ အဓိက တင်ပို့လျက်ရှိကြောင်း သိရသည်။

ချင်းတွင်းမြစ်ကြောတစ်လျှောက် ခန္တီးမှ မြောင်မြို့အထိ အင်းအိုင်ပေါင်း ၄၉ အင်းရှိပြီး ငါးမွေးမြူရေးလုပ်ငန်းများလုပ်ကိုင်လျက်ရှိကာ ချင်းတွင်းမြစ်အတွင်း နေထိုင်ကျက်စားလျက်ရှိသည့် ငါးများအား ငါးသားပေါက်ချိန်ကာလမှ အပ ကျန်ကာလများတွင် ထုတ်လုပ်လျက်ရှိကြောင်း သိရှိရသည်။

# ကုသိုလ်ဖြစ် လိပ်လွတ်ကြသူများ သတိပြုရန်လို



**ဧကရာဇ်**

**စစ်တွေ၊ စက်တင်ဘာ- ၂၆**

ရခိုင်ပြည်နယ်အတွင်း ဘုရား၊ ကျောင်းကန်များနှင့် လိပ်ဘေးမဲ့ကန်များ၌ ကုသိုလ်ဖြစ် လိပ်လွတ်သူများသည် မိမိတို့လွတ်လိုသော လိပ်အား ဝယ်ယူလွတ်သင့်ကြောင်း သိရသည်။

အုတ်ပတ်လည်ဖြင့် တည်ဆောက်ထားသော ရေကန်များ၌ လိပ်မွေးမြူထားခြင်းသည် လိပ်များ၏ ဘဝရှင်သန်ခွင့်၊ ဥဥနှင့် မရရှိနိုင်ကြောင်း သိရသည်။ ဘုရားကျောင်းကန်များ၌ လိပ်များအား ကုသိုလ်ဖြစ်လွတ်ကြသည်မှာ ဗုဒ္ဓဘာသာတို့၏ မွန်မြတ်သောစိတ်ပင်ဖြစ်သော်လည်း မိမိတို့လွတ်လိုက်သည့် လိပ်မှာ ကုန်းလိပ်ဖြစ်နေပါက ယင်းလိပ်၏ အသက်ရှင်သန်ခွင့်ကို ထိခိုက်နိုင်သည့်အပြင် ရေချိုလိပ်များအား မှန်၊ အုတ်ကန်

နှင့် ရေလိပ်ခွဲခြား၍ သာ လွတ်သင့်ကြောင်း ၎င်းက ပြောသည်။ ကုန်းလိပ်နှင့် ရေလိပ်တို့၏ အသွင်သဏ္ဍာန်မှာ ကုန်းလိပ်တွင် ရှေ့ခြေထောက်တုတ်ခိုင်ပြီး အကြေးများဖြင့် ဖုံးအုပ်ထားကြောင်းနှင့် ကျောခွံနှင့် ရင်ခွံမှာ တောင့်တင်းပြီး ကျောခွံမှာ လွှဲစောင်းသဏ္ဍာန်အကြေးကွက်များပါရှိသည်ကို တွေ့ရတတ်သည်။ ရေလိပ်၏ ကျောခွံမှာ ပြောင်ချော၍ ပျော့ပျောင်းပြီး ရှေ့ခြေနှင့် နောက်ခြေတို့မှာ ရေယက်အပြည့် (သို့မဟုတ်) တစ်စိတ်တစ်ပိုင်း ပါတတ်သည်။ သို့ဖြစ်ပါ၍ ကုန်းလိပ်ကို ကုန်းပေါ်၌သာ လွှတ်သင့်ပြီး ရေလိပ်များကိုလည်း စနစ်တကျ ထိန်းသိမ်းမွေးမြူသင့်ကြောင်း သိရသည်။

လက်ရှိ ရခိုင်ကမ်းရိုးတန်းတွင် ဥဥတတ်သည့် ပင်လယ်လိပ်ကြီးများမှာ တရားမဝင် ဖမ်းယူသူများကြောင့် တစ်စထက်တစ်စ ရှားပါးလာပြီး ကုန်းလိပ်နှင့် ရေလိပ်များမှာလည်း အန္တရာယ်နှင့် ရင်ဆိုင်နေရကြောင်း သိရသည်။ ရခိုင်ပြည်နယ်တွင် ကုန်းလိပ်သုံးမျိုးခန့် ကျက်စားလျက်ရှိသော်လည်း တောင်လိပ်တစ်မျိုးကိုသာ အများဆုံးတွေ့ရှိရပြီး မည်သည့်လိပ်မျိုးကိုမဆို သတိဖြတ်စားသောက်သည့် အန္တရာယ်မှ ဝိုင်းဝန်းကာ ကွယ်ရမည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

# ဘဏ်နှင့် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကုမ္ပဏီများတွင် လုပ်ကိုင်လိုသူများအတွက် သင်တန်းဖွင့်

**ညီညီဇော်**

**မန္တလေး၊ စက်တင်ဘာ - ၂၄**

မန္တလေးမြို့တွင် ပုဂ္ဂလိကဘဏ်များ၊ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကုမ္ပဏီများနှင့် အာမခံကုမ္ပဏီများတွင် အလုပ်လုပ်ကိုင်လိုသူများအတွက် Diploma in Banking, Securities & Investment Management သင်တန်းဖွင့်လှစ်မည်ဖြစ်ကြောင်း သတင်းရရှိသည်။

အဆိုပါ သင်တန်းကို စင်ကာပူနိုင်ငံတွင် ဖွင့်လှစ်ထားသော Kaplan(Singapore) နှင့် အင်္ဂလန်နိုင်ငံ Securities & Investment Institute(SII) တို့ပူးပေါင်းဖွင့်လှစ်သင်ကြားမည်ဖြစ်ပြီး အဆိုပါ သင်တန်းကို တက္ကသိုလ်ဝင်တန်းအောင်မြင်ပြီးသူများနှင့် ဘွဲ့ရများလျှောက်ထားနိုင်ကြောင်း သိရသည်။ ဘာသာရပ် ၁၀ ခု သင်ကြားမည်ဖြစ်ပြီး Elements of Economics၊ Business Law၊ Rules & Regulations for Financial Advisor Services၊ Principles of Management Introduction to Securities & Investment (International)၊ Operational Risk International Certificate in Investment Management (ICertIM) စသော ဘာသာရပ်များ ပါဝင်သည်။ သင်တန်းကာလ ၁၀ လ ကြာမြင့်မည်ဖြစ်သည်။

အဆိုပါ ဒီပလိုမာ သင်တန်းတက်ရောက်လိုသူများသည် Tip Top: International Education Services Provider စီစဉ်မှုဖြင့် ဖွင့်လှစ်ခြင်းဖြစ်သည်။





## ပြည်ပအလုပ်အကိုင်ဝန်ဆောင်မှုလုပ်ငန်းရှင်များအသင်း ယာယီဖွဲ့စည်း

ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ - ၂၉ မြန်မာပြည်ပအလုပ်အကိုင်ဝန်ဆောင်မှုလုပ်ငန်းရှင်များအသင်းကို စက်တင်ဘာ ၁၈ ရက်က ယာယီဖွဲ့စည်းလိုက်ကြောင်း သတင်းရရှိသည်။

ထိုအသင်းကို သက်ဆိုင်ရာက ခွင့်ပြုပါက ပြည်ပအလုပ်အကိုင်အေဂျင်စီအားလုံးကို ဖိတ်ခေါ်၍ ဗဟိုအလုပ်အမှုဆောင်အဖွဲ့ကိုလည်း အများ၏ ဆန္ဒဖြင့် ပြန်လည်ရွေးချယ်ရန်အစီအစဉ်ရှိကြောင်း ဗဟိုအလုပ်အမှုဆောင်အဖွဲ့ဝင်တစ်ဦးကပြောသည်။

ယာယီဖွဲ့စည်းထားသော အဆိုပါအသင်းနာယကများ၏ သြဝါဒခံယူပွဲအား စက်တင်ဘာ ၂၇ ရက်တွင် ကုန်သည်ကြီးများတိုက်ရိုက်ကျင်းပခဲ့ကြောင်း သတင်းရရှိသည်။ အဆိုပါပွဲသို့ ဖိတ်ကြားထားသူများအပါအဝင် လူ ၃၀ ခန့်တက်ရောက်ခဲ့သည်။

ယာယီဖွဲ့စည်းထားသော အသင်း၏ နာယကအဖွဲ့ဝင်များအဖြစ် ဦးစိန်ဖေ (Arbourfield ကုမ္ပဏီလီမိတက်)၊ ဦးစိုးမြင့်အောင် (ရွှေပြည်ငြိမ်း ကုမ္ပဏီ) နှင့် ဦးဝင်းထွန်း (Myanmar worker ကုမ္ပဏီ) တို့အား ရွေးချယ်ထားကြောင်း



အရှေ့အလယ်ပိုင်းမှ ချမ်းသာကြွယ်ဝသောနိုင်ငံတစ်နိုင်ငံဖြစ်သော ယူအေအီးတွင်လုပ်ငန်းရှင်ဝင်ရန် ပြင်ဆင်နေသော ပြည်ပအလုပ်သမားများကိုတွေ့ရစဉ်။ ယူအေအီးနှင့်အရှေ့အလယ်ပိုင်းနိုင်ငံများတွင် မြန်မာအလုပ်သမားများလည်း သွားရောက်လုပ်ကိုင်လျက်ရှိသည်။

ဖွဲ့စည်းပုံ စည်းမျဉ်းမူကြမ်းတွင် ဖော်ပြထားသည်။

ထို့အပြင် အဆိုပါမူကြမ်း၌ ပင် အသင်းဥက္ကဋ္ဌ ဦးတင်မောင်မြင့် (ရွှေအင်အား)၊ ဒုဥက္ကဋ္ဌ ဦးမင်းလှိုင် (ထက်ဦး)၊ အတွင်းရေးမှူး ဦးတင်မြင့် (ပန်ဒါပါဝါ)၊ တွဲဖက်အတွင်းရေးမှူး ဦးနိုင်ဦးတို့ အပါအဝင် အဖွဲ့ဝင် ၁၅ ဦးပါဝင်သည်။

ထိုတွေ့ဆုံပွဲပြီးနောက်ပိုင်း လိုင်စင်ရပြည်ပအလုပ်အကိုင်ရှာဖွေရေးအေဂျင်စီမှ တာဝန်ရှိသူများအား အဆိုပါအသင်းတွင် ပါဝင်သူများက အသင်းဝင်ရောက်ရန် လိုက်လံစည်းရုံးနေကြောင်း သိရသည်။  
“အသင်းကိုမူအရထောက်ခံတယ်။ အခင်းအကျင်းကိုတော့

ကြည့်ရမယ်။ အများဆန္ဒနဲ့ ရွေးချယ်တင်မြှောက်မယ်ဆိုရင်တော့ ကောင်းမယ်”ဟု ပြည်ပအလုပ်အကိုင်ရှာဖွေရေးအေဂျင်စီတစ်ခုမှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးကပြောသည်။  
၂၀၁၁ ခုနှစ်အတွက် ပြည်ပအလုပ်အကိုင်ရှာဖွေရေးအေဂျင်စီ လိုင်စင် ၁၀၀ ကျော်ထုတ်ပေးထားကြောင်း သတင်းရရှိသည်။

## ဖိလစ်ပိုင်သည် အာရှတွင် အမျိုးသမီးများအတွက် အကောင်းဆုံးနေရာ ဖြစ်လာ

မနီလာ၊ စက်တင်ဘာ - ၂၆ အမေရိကန်မှ နိုင်ငံတကာမဂ္ဂဇင်းနယူးစ်ဝီခ်၏ သတ်မှတ်ချက်အရ ဖိလစ်ပိုင်နိုင်ငံသည် အာရှတိုက်တွင် အမျိုးသမီးများ နေထိုင်ရန် အကောင်းဆုံးနိုင်ငံဖြစ်ကြောင်း သိရှိရသည်။

နယူးစ်ဝီခ်မဂ္ဂဇင်း၏ “အမျိုးသမီးများအတွက် အကောင်းဆုံးနှင့် အဆိုးဆုံးနေရာများစာရင်း” တွင် ဖိလစ်ပိုင်မှာ အဆင့် ၁၇ ရခဲ့ပြီး စာရင်းတွင် နိုင်ငံပေါင်း ၁၆၅ နိုင်ငံပါဝင်ခဲ့သည်။ စာရင်းတွင် အမျိုးသမီးများ၏ ဘဝနေထိုင်မှုကို အဓိကသက်ရောက်မှုရှိသည့် နယ်ပယ်ငါးခုဖြစ်သော ဥပဒေလက်အောက်၌ အမျိုးသမီးများအား ဆက်ဆံမှု၊ အမျိုးသမီးများ၏ နိုင်ငံရေးဩဇာ၊ အလုပ်ခွင်များတွင် ပါဝင်မှု၊ ပညာသင်ကြားနိုင်ခွင့်နှင့် ကျန်းမာရေး စောင့်ရှောက်မှုခံယူရရှိမှုတို့ဖြင့် တိုင်းတာအဆင့်သတ်မှတ်ထားသည်။

ဖိလစ်ပိုင်နိုင်ငံသည် စာရင်းတွင် ပျမ်းမျှရမှတ် ၁၀၀ ၌ ၈၆ ဒသမ ၃ မှတ်ရကာ ထိပ်တန်းနိုင်ငံ ၂၀ စာရင်းတွင် ပါဝင်သည့် တစ်ခုတည်းသော အာရှနိုင်ငံဖြစ်လာသည်။

တရုတ်နိုင်ငံမှာ စာရင်းတွင် အဆင့် ၂၃ ရခဲ့ပြီး အာရှ၌ ဒုတိယ၊ မွန်ဂိုလီးယားမှာ အဆင့် ၃၂ ဖြင့် အာရှ၌ တတိယ နေရာရခဲ့သည်။ စာရင်းအရကမ္ဘာပေါ်တွင် အမျိုးသမီးများအတွက် အဆိုးဆုံးဆုံးနေရာမှာ ဗဟိုအာဖရိကမှ ချတ်ဒ်နိုင်ငံဖြစ်ပြီး ယင်းနောက်တွင် အာဖဂန်နစ္စတန်၊ ယီမင်၊ ကွန်ဂို၊ မာလီ၊ ဆော်လမွန်ကျွန်းစုများ၊ နိုင်ဂျာ၊ ပါကစ္စတန်၊ အီသီယိုးပီးယား၊ ဆူဒန်နှင့် ဝီနီယာနိုင်ငံတို့က အစဉ်လိုက် ရပ်တည်ခဲ့သည်။

—Ref: Phillipines Daily Inquirer

### Free Classified ဝန်ထမ်းအလိုရှိသည် အခမဲ့ကြော်ငြာကဏ္ဍ

Choice Service Co., Ltd, အတွက် Marketing - F-5 Posts အမှတ်-၁၀၃၃၊ ကျောက်တော်ကြီးဘုရားမှတ်တိုင်နှင့် ၁၀ မိုင်ကုန်းကြား ပြည်လမ်းမ၊ အင်းစိန်မြို့နယ်။  
**ဖုန်း- ၆၄၆၆၃၀၊ ၆၄၆၆၃၃ လိုင်းခွဲ(၂၅၂/၂၀၄)**

Today Advertising Ltd. အတွက် Marketing Manager - ကျား/မ(၂)ဦး၊ ဘီ-၁၁၊ အထွတ်လမ်းသွယ်-၂၊ ညောင်တန်းအိမ်ရာ၊ ပုဇွန်တောင်မြို့နယ်။  
**ဖုန်း- ၂၀၂၄၄၂၊ ၂၀၂၄၄၅**

Deluxe Formula Industrial Co., Ltd, ဝိုင်ဒေါင်းမြို့- ကျား/မ(၂)ဦး၊ စာရင်းကိုင် - မ(၅)ဦး၊ Sale & Marketing မန်နေဂျာ- ကျား(၃)ဦး၊ Sale & Marketing Leader - ကျား/မ(၅)ဦး၊ Sale & Marketing - ကျား/မ(၁၀)ဦး။  
**ဖုန်း- ၆၈၅၅၂၆၊ ၆၈၅၅၈၈**

Structural Design Engineer - (2) ဦး၊ Architect - (1) ဦး၊ Draft Person - (2) ဦး၊ Thiha Yarzar Construction & Engineering Co., Ltd,  
**ဖုန်း- ၀၉-၇၃၁၆၅၃၀၄၊ ၀၉ ၂၀၃၉၀၃၂**

Freight Forwarding Company အတွက် Marketing Manager ကျား/မ(၂)ဦး၊ Operation Manager - ကျား/မ(၂)ဦး၊ Marketing Executive - ကျား/မ(၄)ဦး၊ **ဖုန်း- ၀၁ ၂၀၁၀၃၅**

ရွှေဆိုင်အရောင်းဝန်ထမ်း- ကျား/မ(၇)ဦး၊ အမှတ်-၅၀၅၊ မဟာဗန္ဓုလလမ်း၊ ရွှေဘုံသာလမ်း၊ ပန်းဘဲတန်းမြို့နယ်။  
**ဖုန်း- ၀၁၃၈၂၀၄၇၀၉၅၁၃၁၉၅၂**

မြိုင်မဟာအိမ်ခြံမြေအကျိုးဆောင် - အိမ်ခြံမြေကျွမ်းကျင်ဝန်ထမ်း- ကျား(၄)ဦး၊ မ(၄)ဦး၊ Marketing

- ကျား(၄)ဦး၊ မ(၄)ဦး၊  
**ဖုန်း- ၀၉-၇၃၁၄၇၉၀၄၊ ၀၉-၇၃၀၈၈၉၇၂**

ကျောက်မြောင်းတွင် တာဝန်ထမ်းဆောင်ရန် အထက်တန်းအနိမ့်ဆုံး၊ အသက် (၃၅)နှစ်အောက်။  
**ဖုန်း- ၀၉၇၃၀၄၉၅၄၃**

အရောင်းဝန်ထမ်း- မ(၂)ဦး၊ အထွေထွေလုပ်သား - ကျား/မ(၃)ဦး၊ ယာဉ်မောင်း- ကျား(၁)ဦး၊ အမှတ်၆၃၊ မြေညီ၊ ၁၂ လမ်း၊ လမ်းမတော်မြို့နယ်။

Bar Maid- မ(၂)ဦး၊ Waiter ကျား(၅)ဦး၊ Zawgyi House Cafe, အမှတ်-၃၇၂၊ ဗိုလ်ချုပ်လမ်း၊ ပန်းဘဲတန်းမြို့နယ်။  
**ဖုန်း- ၃၈၀၃၉၈၊ ၂၅၆၃၅၅ လိုင်းခွဲ(၃၀၂၇)**

City Mart Holding Co., Ltd, အရောင်းဝန်ထမ်း- ကျား-မ(၃၀)ဦး၊

ငွေကိုင်-မ(၃၀)ဦး၊ အမှတ်-၁-၁၀၁၊ ပဒုမ္မာတွင်းအရှေ့ဘက်ခြမ်း၊ ဗားကရာလမ်း၊ စမ်းချောင်းမြို့နယ်။

တက္ကသိုလ်လက်ထမ်းဦးစာတံပုံစီဒီယိုရိုက်ကူးတည်းဖြတ်ရေးလုပ်ငန်း၊ Photoshop ကျွမ်းကျင်-မ(၅)ဦး၊ ပညာသင်ဝန်ထမ်း-မ(၅)ဦး၊ ရုံးဝန်ထမ်း-မ(၅)ဦး၊ အမှတ်-၂၀၊ ရွှေတောင်တန်းလမ်း၊ လမ်းမတော်မြို့နယ်။ **ဖုန်း- ၂၂၇၁၉၉**

စက်ချုပ်၊ စီးကွက်ကျွမ်းကျင်ဝန်ထမ်း၊ နှင်းဝေဝေ Fashion Shop  
**ဖုန်း- ၀၉ ၅၀ ၆၀ ၄၉၇**

ကြွေးပြားအရောင်းစာရေး-မ(၂)ဦး၊ နေပြည်တော်တွင် နေရမည်။  
**ဖုန်း- ၀၉၅၁၅၇၁၇၂၊ စရိတ်ငြိမ်း။**

Min Thurein Publishing Services, ကွန်ပျူတာ စာစီစာရိုက်-မ(၂)ဦး၊  
**ဖုန်း- ၀၉ ၅၁ ၄၈၅၂၄**

Micro Peacock Co., Ltd, Assistant Admin Manager ကျား/မ(၁)ဦး၊ Assistant Marketing Manager - ကျား/မ(၁)ဦး၊ Assistant Technical Manager - ကျား/မ(၁)ဦး၊ အမှတ်-၈၀၇၊ ယုဇနတာဝါ၊ ရွှေဝိုင်းလမ်းဆုံ၊ ဗဟန်းမြို့နယ်။

Japanese Language Instructor - (1) Post, Better Life ACTY Co., Ltd, Room-507, 5th Floor, La Pyayt Wun Plaza, Dagon Tsp, **Ph: 382529**

Rising White Tiger Co., Ltd, Office Staff - ကျား/မ(၂)ဦး၊ Accountant - ကျား/မ(၁)ဦး၊ Sales & Marketing - ကျား/မ(၂)ဦး၊ Driver - ကျား(၁)ဦး၊ risingwhitetiger.mm@gmail.com

အိမ်အကူအမျိုးသမီးအလိုရှိသည်။ အမှတ်-၁၇၉-မြေညီ၊ ၄၇ လမ်း၊ ဗိုလ်တထောင်မြို့နယ်။

စိုးစံ(လင်း)အိမ်ခြံမြေကုမ္ပဏီလီမိတက်မှ အိမ်ခြံမြေကျွမ်းကျင်- ကျား/မ(၅)ဦး၊ Marketing - ကျား/မ(၁၀)ဦး။  
**ဖုန်း- ၅၁၀၆၀၀၊ ၅၁၀၉၅၀**

LAVENDER BLOSSOM CO., LTD, ကျား/မ(၁)ဦး၊  
**ဖုန်း- ၀၉ ၈၆ ၀၁ ၆၀၃၃၊ ၀၁၀၃၀၀၁၅၅၀၄**

United Mobile (Dr.G) Phone & Accessories Sales & Service (Mandalay Branch) အတွက် Asst; Manager (Admin) (၁)ဦး၊ IT Hardware, Software (၂)ဦး၊ ဆိုင်/နယ်လှည့်အရောင်း- (၈)ဦး၊ Supervisor (Sale & Marketing) (၂)ဦး၊ Store (၂)ဦး၊  
**ဖုန်း- ၀၂၇၄၀၇၇၀၉-၄၉၃၂၂၄၃၉**



# ဖြန့်ဖြူးနိုင်စွမ်း သွားအစာဆိုင်ရာဆရာဝန်အသင်း အသိအမှတ်ပြု

ဖေ့နိုင်းမိလ်တို သွားတိုက်ခဲအေးတိုသုံးဆိုင် သွားရိုးစားခြင်းအပေါ်အခင် သွား နေထိုင်မှုပတ်ဝန်းကျင် ဆေးကုသမှုတို့ တာထွက်ပေးပေးပါသည်။

E-Lan Co., Ltd. က ထုတ်လုပ်ဖြန့်ဖြူးတိုက်တဲ့ 3D သွားတိုက်ခဲအေးဟာ ဖေ့နိုင်းမိလ်တိုသွားအစာဆိုင်ရာဆရာဝန်အသင်း အသိအမှတ်ပြု နိုင်စွမ်းရရှိခဲ့ပြီး နိုင်ငံတော်အသိအမှတ်ပြု ဂုဏ်ထူးဆောင်ရရှိထားတဲ့အဖြစ်

**ကမ္ဘာ့ကျန်းမာရေး (WHO - World Health Organization) အသိအမှတ်ပြုတိုက်တဲ့** နိုင်ငံတော်အသိအမှတ်ပြု ဖြစ်နိုင် သွားတိုက်ခဲအေးအမျိုးအစား (MCA - Myanmar Dentists Association) **ဆင့်တင်ထုတ်လုပ်တိုက်တဲ့** နိုင်ငံတော် သွားတိုက်ခဲအေးအသင်း ဖြစ်ပါသည်။

## 3D သုံးရင် သွားကျန်းမာစာမယ်

သန့်ရှင်း ဝမ်းသာ သွားကျန်းမာ ဝေပွဲစဉ် 3D မိ



# အပေချစ်တဲ့ အိမ်နဲ့ ဝါကျွတ်ဂါရဝပြုပါတယ်



**၁၉၉၅** ... အောင်တိုက်ကလပ် (၁၂) ရက်နေ့စဉ်ရင် ဝါကျွတ်ဂါရဝပြုပါတယ် ဆရာဝန်ပြုမိပြီး သားတိုက်ပေးပေးတာ အေးမပြုမိခဲ့ဘူး ...

... ဝါကျွတ်ဂါရဝပြုမိခဲ့ဘူးဖြစ်ပေါ်လာတဲ့အကြောင်းကို မှတ်မိနေပါသေးတယ်။ အေးမလည်း အေးမမိသလောက်ပြောခဲ့တာလား။ မတူဘဲဟာ ...

... သား ပြန်ပြောပြခဲ့တဲ့အခါ အေးမ သားတိုက်ရတဲ့အခါမှာတော့ သားတိုက်သားနဲ့ပြောတာ ကျေးဇူးတင်လှပါတယ်။ သားတိုက်တိုက် မဟာပြောပြပြီး ...

... ဝါကျွတ်ဂါရဝပြုခဲ့တာ။ ကလေးပြုတဲ့ ... ပြန်လည်ပြောပြခဲ့တာလား။ ဝါကျွတ်ဂါရဝ ပြုမိခဲ့တာ။ သားတိုက်တိုက် အေးမမိတဲ့ ...

... အိမ်နဲ့ပတ်သက်တာတွေနဲ့ ဝါကျွတ်ဂါရဝပြုမိတာတွေလား။ အေးမ ဝါကျွတ်ဂါရဝပြုမိတဲ့ ဝါကျွတ်ဂါရဝပြုမိတဲ့အခါမှာ ...

... သားတိုက် ... နှစ်ကတည်းကပြောခဲ့တာ။ သား တိုက်တာ အေးမမိတာတွေကို ဝါကျွတ်ဂါရဝပြုမိတာလား။ သားတိုက်တာ ...

... အေးမမိတာတွေကို ကန်တော့မိကြောင်း ကန်တော့မိတဲ့အခါမှာလည်း သားတိုက် မှန်မိတဲ့အခါမှာလည်း သားတိုက်တာ ...

... ဝါကျွတ်ဂါရဝပြုမိတာနဲ့ သိပ်မပျော်တယ် ပြီးတော့ အေးမအေးမတိုက်မိခဲ့ပြီး အိမ်နဲ့ အေးမတိုက် အတိုင်းပြုမိခဲ့တာတွေလား ...

... သားကန်တော့ကြတာလည်း သားတိုက်အေးမမိတာ အေးမအေးမတိုက်မိတာ သားတိုက်အိမ်နဲ့ပတ်သက်တာ ကန်တော့ကြတာ ...

**၁၉၉၆** ... နိုင်ငံတော်အသိအမှတ်ပြုရတဲ့ အစောဆုံးအထက်တန်း အေးမတိုက် အေးမတိုက် ဖြစ်လာတာနဲ့ ကန်တော့မိတာ ...

... အေးမတိုက် ဝါကျွတ်ဂါရဝ အေးမ အေးမတိုက် ဝါကျွတ်ဂါရဝ ပြုမိတာတွေ ဤကတည်းကလေးလည်း ဝါကျွတ်ဂါရဝ ကန်တော့မိ ...

... မိတာ သားတိုက်တာ သားလည်း နိုင်ငံတော်အသိအမှတ်ပြု ...

**'အေးမတိုက် ဝါကျွတ်ဂါရဝပြုမိတာ'** ...

... အေးမ အောင်တိုက်ကလပ်လည်း သား သမီး မြို့ ...

... မြို့နယ်တော့ ကန်တော့မိတဲ့အခါမှာ ...

... သား အေးမတိုက်အေးမတိုက်မိတာ ...

... အေးမတိုက်ကလပ် ... သားပြု ...



ပြုစုခြင်းနဲ့ အစ်အပွန် ... အိမ်နဲ့



## ဘာကကျောင်းများ ထောက်ပံ့ရေးဆိုင်ရာ ဥပဒေတစ်ရပ်ပြဋ္ဌာန်းရန် မလိုဟု ပညာရေးဝန်ကြီးပြောဆို

နေလင်းထွန်း

ရန်ကုန်၊

စက်တင်ဘာ- ၂၇

ငွေကြေးချို့တဲ့သည့် မိသားစုမှ ကလေးငယ်များနှင့် မိဘမဲ့ကလေး ငယ်များ တက်ရောက်ပညာသင် ယူနေကြသော ဘုန်းတော်ကြီး သင်ပညာရေးကျောင်း (ဘာ ကျောင်း)များကို ထောက်ပံ့ပေး ခြင်းဆိုင်ရာ ဥပဒေတစ်ရပ်ထုတ် ပြန်ပြဋ္ဌာန်းရန် မလိုအပ်ကြောင်း ပညာရေးဝန်ကြီးဌာနပြည်ထောင် စုဝန်ကြီး ဒေါက်တာမြအေးက ပြောကြားသည်။



ဘုန်းတော်ကြီးသင်ပညာ ရေးကျောင်းများကို ထောက်ပံ့ ခြင်းဆိုင်ရာဥပဒေတစ်ရပ်ပြဋ္ဌာန်း နိုင်ရေးနှင့်ပတ်သက်၍ လွှတ် တော်ကိုယ်စားလှယ်တစ်ဦးဖြစ်သူ ဒေါက်တာမြတ်ဉာဏစိုး၏ မေး ခွန်းအား ပညာရေးဝန်ကြီးက အမျိုးသားလွှတ်တော်တွင် ပြန် လည်ဖြေကြားခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်။

ကလေးတွေအတွက် ကျောင်းသုံး ပြဋ္ဌာန်းစာအုပ်တွေ အခမဲ့ရတယ်။ ကျန်တဲ့ ကလေးတွေအတွက်က တော့ အစိုးရရေးနဲ့ ဝယ်လို့ရ တယ်။ ထောက်ပံ့မှုပေးမယ်ဆိုရင် တော့ ကျန်တဲ့ သင်ထောက်ကူ ပစ္စည်းတွေ၊ ဗလာစာအုပ်တွေကူ ညီမယ်ဆိုရင်တော့ ကောင်းတာ ပေါ့။ အဲဒါတွေက အခုပုံပိုးမှုမရ သလောက်ပါပဲ” ဟု ကျောင်းသား ဦးရေ ၂,၀၀၀ နီးပါးအား အ လယ်တန်းအဆင့်ထိ ပညာသင် ကြားပေးလျက်ရှိသော ရွှေပြည် သာမြို့နယ်ရှိ တေဇရာမဘုန်း

တော်ကြီးသင် ပညာရေးကျောင်း မှ ကျောင်းထိုင်ဆရာတော်က မိန့် ကြားသည်။ လက်ရှိ ဘုန်းတော်ကြီးသင် ပညာ ရေးကျောင်းများသည် ကျောင်းရပ်တည်လည်ပတ်နိုင်ရေး အတွက် ဆရာလစာ၊ ကျောင်းအ ထွေထွေ အသုံးစရိတ်၊ ကျောင်း သုံးဗလာစာအုပ်နှင့် စာရေးကိရိ ယာ၊ ကလေးများ၏ နေထိုင်စား သောက် စရိတ် များအတွက် စေတနာရှင်အလှူရှင်များအား အဓိက အားထားနေကြောင်း သိရသည်။

၂၀၁၀-၂၀၁၁ ပညာသင် နှစ်တွင် အခြေခံပညာအဆင့်အ လိုက် ကျောင်းသင်ဘာသာရပ် များ သင်ကြားပေးနေသည့် ဘုန်း တော်ကြီးသင်ပညာရေးကျောင်း ၁၄၃၁ ကျောင်းကို မြို့နယ် ၂၅၂ မြို့နယ်တွင် ဖွင့်လှစ်ထားပြီး နှစ် စဉ်ကျောင်းသား၊ ကျောင်းသူ နှစ်သိန်းတစ်သောင်းငါးထောင် ကျော် တက်ရောက် ပညာသင်ယူ လျက်ရှိကြောင်း ပညာရေးဝန်ကြီး ဌာနပြည်ထောင်စုဝန်ကြီးကပြော ကြားခဲ့သည်။

ပညာရေးသတင်းတိုများ

## “ဆရာဟူသည်မှာ” ခေါင်းစဉ်ဖြင့် ဆွေးနွေးမည်

ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ - ၃၀

ကမ္ဘာ့ဆရာများနေ့အထိမ်းအမှတ်အနေဖြင့် ‘ဆရာဟူသည်မှာ’ ခေါင်းစဉ်ဖြင့် ဆွေးနွေးပွဲအား အောက်တိုဘာလ ၅ရက်တွင် ဗြိတိ သျှကောင်စီ(မြန်မာ)၌ ကျင်းပမည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။ အောက် တိုဘာ ၅ ရက် ညနေ ၅နာရီမှ စတင်၍ ဗြိတိသျှကောင်စီ စာကြည့် တိုက်တွင် ဒေါက်တာခိုင်ဖြူထွဋ်က ဦးဆောင်ဆွေးနွေးသွားမည် ဖြစ်သည်။ ဆွေးနွေးပွဲတက်ရောက်လိုသူများသည် ကမ်းနားလမ်း ရှိ ဗြိတိသျှကောင်စီတွင် ကြိုတင်စာရင်းပေးသွင်း၍ တက်ရောက် လေ့လာနိုင်ကြောင်း သိရသည်။

## မိုဘိုင်းဖုန်းအပလီကေးရှင်းနည်းပညာဆိုင်ရာ ဟောပြောပွဲ ကျင်းပမည်

ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ - ၃၀

မိုဘိုင်းဖုန်း အပလီကေးရှင်းနည်းပညာဆိုင်ရာဟောပြောပွဲကို အောက်တိုဘာလ ၈ရက် နံနက် ၉နာရီခွဲမှ ၁၁နာရီခွဲထိ ပြည် လမ်း၊ မဟာမြိုင်မှတ်တိုင်အနီးရှိ Gusto ကွန်ပျူတာသင်တန်း ကျောင်း၌ ပြုလုပ်သွားမည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။ ဟောပြောပွဲ တွင် အဆိုပါသင်တန်းကျောင်းအုပ် ဦးဝင်းထိန်ဝင်းက ပြောကြား မည်ဖြစ်ပြီး စိတ်ဝင်စားသူများ တက်ရောက်လေ့လာနိုင်ကြောင်း သိရသည်။

## စာရေးဆရာ ကျော်ဝင်း၏ ဟောပြောပွဲ

ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ - ၃၀

စာရေးဆရာ ကျော်ဝင်းက ‘Change (Democratization)’ ခေါင်းစဉ်ဖြင့် ဟောပြောပွဲကို အောက်တိုဘာလ ၉ ရက်၊ နံနက် ၁၀ နာရီမှ ၁၂ နာရီထိ ကုန်သည်ကြီးများဟိုတယ်၌ ကျင်းပမည် ဖြစ်ကြောင်း PS စီးပွားရေးသင်တန်းကျောင်းမှ သိရသည်။

# ပုဂ္ဂလိကကျောင်းများ ဖွင့်ရန်ဖြင့် ဆင်ကြပြီ

နေလင်းထွန်း

တက္ကသိုလ်ဝင်တန်းစာမေးပွဲ အောင်မြင်ရေး လေ့ကျင့်သင် ကြားပေးလျက်ရှိသော ဘာသာ ရပ်သင် ကိုယ်ပိုင်ကျောင်းများနှင့် ဘော်ဒါဆောင်ကျောင်းများ အ တွက်ကိုယ်ပိုင်ကျောင်းမှတ်ပုံတင် ဥပဒေမူကြမ်းအား ပြည်ထောင်စု လွှတ်တော်ကပြဋ္ဌာန်းလိုက်ပြီဖြစ် သည်။ လွန်ခဲ့သော ၂နှစ်က သတင်း ကြီးခဲ့သည့် ပုဂ္ဂလိကကျောင်း အမည်ခံ ဘော်ဒါကျောင်းများအ တွက် တရားဝင်ဖွင့်လှစ်ခွင့်ရရှိစေ မည့်ဥပဒေတစ်ရပ်စတင်အကောင် အထည်ပေါ်လာခဲ့ပြီဖြစ်သည်။



ရန်ကုန်မြို့ရှိ ပုဂ္ဂလိကကျောင်းစာရင်းဝင် ကျောင်းနှစ်ကျောင်း

သက်တမ်းရင့်ဘော်ဒါကျောင်း အချို့အား ပုဂ္ဂလိကကျောင်းဖွင့် လှစ်ခွင့်ပြုသည်ဆိုသောသတင်း ထွက်ပေါ်ခဲ့ချိန်က ပုဂ္ဂလိကကျောင်း အမည်ဖြင့်ကြော်ငြာများ ထင်ထင် ရှားရှားဖော်ပြခြင်း၊ ကျောင်းအ တွက် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများ တိုးချဲ့ ဆောင်ရွက်ခြင်းတို့ ပြုလုပ်ခဲ့ကြ သည်။ သို့သော် အဆိုပါကျောင်း ဖွင့်ချိန်ရောက်ရှိသည့်တိုင် ဘော် ဒါကျောင်းများအား ပုဂ္ဂလိက

ကျောင်းများအနေဖြင့် တရားဝင် သတ်မှတ်နိုင်ခြင်း မရှိခဲ့သလို ပုဂ္ဂလိကကျောင်းအမည် အသုံး ပြုနေခြင်းကိုလည်း တားမြစ်ပိတ် ပင်ခဲ့သည်။ ယင်းကဲ့သို့ ပုဂ္ဂလိက ကျောင်းဖွင့်ခွင့်ရပြီဟု ကြေညာခဲ့ ကာမှ ဖွင့်ခွင့်မရသောအချိန်တွင် ကျောင်းသားမိဘအချို့က မိမိ

တို့သားသမီးများအား ကျောင်းမှ ပြန်လည်နုတ်ထွက်ခဲ့ခြင်းများဖြစ် ပေါ်ခဲ့သည်။ ထို့အပြင် ဘော်ဒါ ကျောင်းတည်ထောင်သူအချို့နှင့် ကျောင်းသားမိဘများကြားငွေပြန် မအိမ်သည့်အတွက်ပြဿနာအချို့ လည်း ဖြစ်ပွားခဲ့သည်။ သို့သော်ရန်ကုန်၊ မန္တလေးနှင့်

ပြင်ဦးလွင်မြို့တို့ရှိ ပုဂ္ဂလိကကျောင်း စာရင်းဝင် ဘော်ဒါကျောင်းများရှိ ကျောင်းသားများအား အချိန်ပြည့် စာသင်ကြားခြင်းနှင့် ပစ္စမတန်းမှ နဝမတန်းထိ အတန်းတင်စာမေး ပွဲစစ်ဆေးခြင်းတို့အတွက် နား လည်မှုဖြင့် ခွင့်ပြုပေးခဲ့သည်။ “စာရွက်စာတမ်းအထောက်

အထားတော့မရှိဘူး။ ဒီလိုပဲ နား လည်မှုနဲ့ လုပ်ခွင့်ပေးထားတာပါ။ အစိုးရကျောင်းတစ်ခုမှာ စာရင်း သွင်းထားပြီး ကျောင်းသွားတက် စရာမလိုတော့ဘူး။ ငါးတန်းကနေ ကိုးတန်းထိကို ကိုယ်တိုင် စာမေးပွဲ စစ်ဆေး အတန်းတင်ခွင့်လည်းရ တယ်”ဟု ပုဂ္ဂလိကကျောင်းစာရင်း ဝင်ထားသည့် ဘော်ဒါကျောင်းပိုင် ရှင်တစ်ဦးကပြောသည်။ ပညာရေး လုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်သူအချို့ထံသို့ အဆိုပါ ဥပဒေမူကြမ်းရောက်ရှိ နေပြီဖြစ်သည်။ ယခုပြဋ္ဌာန်းလိုက်သည့်ကိုယ် ပိုင်ကျောင်း မှတ်ပုံတင်ဥပဒေ ကြမ်းတွင် အမည်နှင့် အမိပွားယံ ဖော်ပြချက်၊ လုပ်ငန်းတာဝန်များ၊ ကိုယ်ပိုင်ကျောင်းတည်ထောင်ဖွင့် လှစ်ခြင်း၊ ကိုယ်ပိုင်ကျောင်းဆရာ မှတ်ပုံတင်ထုတ်ပေးခြင်း၊ စီမံခန့် ခွဲရေးနည်းလမ်းအရ အရေးယူ ခြင်းနှင့်အယူခံခြင်း၊ တားမြစ်ချက် များ၊ ပြစ်မှုနှင့် ပြစ်ဒဏ်များနှင့် အထွေထွေဟူ၍ အခန်းခွဲနှစ်ခန်း ပါဝင်သည်။ ကိုယ်ပိုင်ကျောင်းဆိုသည် မှာ ပညာရေးအရည်အသွေးမြင့် မားရေးအတွက် ပညာရေးဝန်ကြီး ဌာနက သတ်မှတ်သော အခြေခံ ပညာသင်ရိုးညွှန်းတမ်းနှင့် သင်ရိုး

မာတိကာများပါ ဘာသာရပ်များ အတိုင်းဖြစ်စေ၊ အဆိုပါဘာသာ ရပ်များအတွက် သင်ခန်းစာများ ထပ်ဆောင်း၍ဖြစ်စေ လေ့ကျင့် သင်ကြားပေးသော ပုဂ္ဂလိက ကျောင်း တည်ထောင်ဖွင့်လှစ် သည့် အခြေခံပညာကျောင်းကို ဆိုလိုကြောင်း အမိပွားယံဖွင့်ဆို ထားသည်။ မှတ်ပုံ တင်ဥပဒေကြမ်း၌ ကိုယ်ပိုင်ကျောင်း တည်ထောင်ဖွင့် လှစ်ရာတွင် ပြည်ပနိုင်ငံအကူအ ညီဖြင့် တည်ထောင်ဖွင့်လှစ်သော ကျောင်းမဖြစ်စေရ နိုင်ငံခြားအဖွဲ့ အစည်းမှ ဦးစီးတည်ထောင်ဖွင့် လှစ်သော (သို့မဟုတ်) ထိုအဖွဲ့အ စည်း၏အကူအညီဖြင့်တည်ထောင် ဖွင့်လှစ်သော ကျောင်းမဖြစ်စေရ သာသနာပြုကျောင်းမဖြစ်စေရ ကိုယ်ပိုင်ကျောင်းနှင့်စပ်လျဉ်း၍ မမှန်မကန်ကြော်ငြာခြင်းမပြုရ ဟူ၍ ဖော်ပြပါရှိသည်။ လက် ရှိ အခြေအနေနှင့် ပတ်သက်၍ မန္တလေးမြို့တွင် ကျောင်းသား ၃၀၀ ကျော်အား ပညာသင်ကြားနေသော ပုဂ္ဂလိက ကျောင်းစာရင်းဝင်ဘော်ဒါကျောင်း ပိုင်ရှင်တစ်ဦးက “အဆောက်အ အုံတွေ တိုးချဲ့ဆောက်လုပ်နေ တယ်။ စာ(၂)သို့



## ဆေးတက္ကသိုလ်နှင့် သွားဘက်ဆိုင်ရာ တက္ကသိုလ်များ ဝင်ခွင့်ရွေးချယ်ရေးစနစ် ပြောင်းလဲရန်မရှိသေး

**ဝတ်ရည် ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ- ၂၄**  
ဆေးတက္ကသိုလ်၊ သွားဘက်ဆိုင်ရာ တက္ကသိုလ်များတွင် ကျောင်းသားများရွေးချယ်ရာ၌ လက်ရှိ အသုံးပြုနေသည့် ဝင်ခွင့်ရွေးချယ်ရေးစနစ်ကိုသာ ဆက်လက်ဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်ကြောင်း ကျန်းမာရေး ဝန်ကြီးဌာန ပြည်ထောင်စုဝန်ကြီး ဒေါက်တာဖေသက်ခင်က အမျိုးသားလွှတ်တော်တွင် ပြန်လည်ဖြေကြားခဲ့သည်။

ဤဆိုင်ရာ ဆက်လက်သော ကျောင်းသား၊ ကျောင်းသူများအား အထူးအခွင့်အရေးတစ်ရပ်အဖြစ် ကျောင်းသားခွဲတမ်းစနစ်ဖြင့် ဆေးတက္ကသိုလ်၊ သွားဘက်ဆိုင်ရာ တက္ကသိုလ်များသို့ ဝင်

ရောက်ပညာသင်ခွင့်ပြုသည့်စနစ် သစ်တစ်ခု ဖော်ဆောင်ပေးရန် အစီအစဉ်ရှိ မရှိရခိုင်ပြည်နယ် မဲဆန္ဒနယ်အမှတ်(၇)မှ ဦးဇာယာဒိ ရော်မံ(ခ)ဦးဌေးဝင်းက မေးမြန်းခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်။

၁၉၉၄ ခုနှစ်မှစတင်၍ အဆိုပါ တက္ကသိုလ်များတွင် ထိုကဲ့သို့ ဒေသ၏ လူဦးရေအလိုက် အမျိုးမျိုး ခွဲဝေမှုကို အခြေခံသော ဝင်ခွင့် ပြုခွင့်ခြင်းဖြစ်ပြီး ၂၀၀၈ ခုနှစ် ဇူလိုင်လမှစတင်၍ လက်ရှိလူမှုရေး၊ စီးပွားရေးအခြေအနေအရ ကျင့်သုံးရန် မသင့်လျော်တော့သဖြင့် ထိုခွဲတမ်းချစနစ်အား ရပ်နားထား၍ ယခုအသုံးပြုနေသည့် ဝင်ခွင့် ရွေးချယ်ရေးစနစ်ကိုသာ အသုံးပြု



နေခြင်းဖြစ်ကြောင်း ဒေါက်တာဖေသက်ခင်၏ ဖြေကြားမှုကို စက်တင်ဘာ ၂၄ ရက်ထုတ် နိုင်ငံပိုင်သတင်းစာတွင် ဖော်ပြထားသည်။

ယခုအချိန်တွင် ဆေးပညာဆိုင်ရာ ဘာသာရပ်များသည် အခြေခံပညာအထက်တန်းစာမေးပွဲတွင် သိပ္ပံဘာသာတွဲဖြင့် အောင်မြင်ပြီး အမှတ်ရရှိမှုအများဆုံးဖြစ်

သည့် ကျောင်းသားကျောင်းသူများသာ တက်ရောက်နိုင်သည့် ဘာသာရပ်ဖြစ်ပြီး ခွဲတမ်းဖြင့် ပြုလုပ်ပါက ကျန်းမာရေး စောင့်ရှောက်မှုအရည်အသွေးနှင့် အဆင့်အတန်းပေါ်တွင် ရောင်ပြန်ဟပ်နိုင်ကြောင်း ဝန်ကြီးက အမျိုးသားလွှတ်တော်တွင် ဖြေကြားခဲ့သည်။

သို့သော် ဆေးကျောင်းပြီးသည့် ကျောင်းသား၊ ကျောင်းသူများအတွက် ဆေးရုံများတွင် အလုပ်နေရာမရှိသဖြင့် ဆေးကုမ္ပဏီများနှင့် အခြားနေရာများတွင် အလုပ်ဝင်နေရသူများလည်း များပြားနေကြောင်း လက်ရှိ တာဝန်ထမ်းဆောင်နေသည့် ဆရာဝန်ကြီးများက ပြောကြားသည်။

## ဘကကျောင်းမှ ဆရာဆရာမများကို အင်္ဂလိပ်ဘာသာ သင်ကြားမှုနည်းစနစ်များ သင်ကြားပေး

**နေလင်းထွန်း**  
**ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ- ၂၅**  
ဘုန်းတော်ကြီးသင်ပညာရေးကျောင်းများမှ ဆရာ၊ ဆရာမများအတွက် အင်္ဂလိပ်ဘာသာစကားသင်ကြားမှုနည်းစနစ်သင်တန်းများ သင်ကြားပို့ချနေမှုကို Save the Children နှင့် ပြုတီသျှကောင်စီတို့ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်လျက်ရှိကြောင်း သိရသည်။

သင်တန်းကာလ ၇ရက် ကြာမြင့်သော သင်တန်းကို လှိုင်သာယာမြို့နယ်ရှိ ဘုန်းတော်ကြီး သင်ပညာရေးကျောင်း ၁၀ ကျောင်းမှ ဆရာ၊ ဆရာမ ၅၀ခန့် အား အောက်တိုဘာလတွင် သင်တန်းပို့ချရန် စီစဉ်ထားကြောင်း ပြုတီသျှကောင်စီမှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးက ပြောသည်။

“သင်တန်းအတွက် ဘီစီက သင်တန်းဆရာတွေ စေလွှတ်ပေးတယ်။ သင်ထောက်ကူပစ္စည်းတွေ ပံ့ပိုးပေးတယ်။ အစိုးရကျောင်းတွေက အကူအညီတောင်းရင်လည်း ပေးဖို့ဆန္ဒရှိပါတယ်။ နယ်က ဘုန်းတော်ကြီးသင်ကျောင်းတွေက ဘီစီကိုဆက်သွယ်ဆောင်ရွက်ရင် သင်တန်းဆရာတွေ စေလွှတ်ပေးဖို့ရှိပါတယ်” ဟု ငင်းက ပြောသည်။

အင်္ဂလိပ်ဘာသာစကားသင်ကြားမှု နည်းစနစ် သင်တန်းအား ဧပြီလတွင် ရွှေပြည်သာမြို့နယ်ရှိ ဘုန်းတော်ကြီးကျောင်းများမှ ဆရာ၊ ဆရာမများအတွက် သင်ကြားပို့ချခဲ့ပြီး ယခုအခါ ဒုတိယအကြိမ်အဖြစ် ဆောင်ရွက်ခြင်း ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

ဘုန်းတော်ကြီးသင် ပညာရေးကျောင်းများတွင် ကလေးငယ်များအား ပညာသင်ကြားနေသော ဆရာ၊ ဆရာမများသည် တာဝန်ထမ်းဆောင်ရန်အတွက် အရည်အချင်းသတ်မှတ်ထားခြင်းမရှိဘဲ အစိုးရနှင့် ပုဂ္ဂလိကအဖွဲ့အစည်းတို့မှ သင်ကြားပို့ချသော ကာလတိုသင်တန်းများကို တက်ရောက်လေ့လာကြရကြောင်း သိရသည်။

## လုပ်ငန်းခွင်တစ်နှစ်ပါဝင်သည့် ဒီပလိုမာသင်တန်း စင်ကာပူတွင် တက်ရောက်နိုင်

**သီဟ**  
**ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ - ၃၀**  
စင်ကာပူနိုင်ငံရှိ Tourism Management Institute of Singapore တွင် လုပ်ငန်းခွင်လက်တွေ့တစ်နှစ်ပါဝင်သည့် WSQ Diploma in Tourism ဘာသာရပ်အား လျှောက်ထားနိုင်ကြောင်း သိရသည်။

အဆိုပါ ဘာသာရပ်ဖြင့် ဒီပလိုမာရရှိပြီးပါက Southern Cross University တွင် Bachelor of Business in Tourism Management ဘာသာရပ်အား ဆက်လက်တက်ရောက်နိုင်ကြောင်း သိရသည်။ ဒီပလိုမာပြီးဆုံးပြီးသူများ လုပ်ငန်းခွင်တစ်နှစ်ပါဝင်ရောက်လုပ်ကိုင်ပါက စင်ကာပူအမျိုးသားခရီးသွားလာရေး အေဂျင်စီလက်အောက်ရှိ ကုမ္ပဏီများတွင် ဝင်ရောက်လုပ်ကိုင်ရမည်ဖြစ်ပြီး သတ်မှတ်ထားသည့် လုပ်ခလစာများ ခံစားခွင့်ရှိမည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

အဆိုပါ ဒီပလိုမာအတွက် တက္ကသိုလ်ဝင်တန်းအောင်မြင်ပြီး အသက် ၁၆ နှစ်ပြည့်ပြီးသူများ လျှောက်ထားနိုင်ကာ တွဲတစ်ခုခုရရှိပြီးသူများဖြစ်ပါက ကျောင်းပြီးချိန်တွင် S pass လျှောက်ထားနိုင်ကြောင်း သိရသည်။

## စာ-၂၁၊ ပုဂ္ဂလိကကျောင်းများ ဖွင့်ရန်ပြင်ဆင်ကြပြီ မှ

အဓိကအနေနဲ့ သတ်မှတ်ထားတဲ့ သိပ္ပံခန်းတွေ၊ ဓာတ်ခွဲခန်းတွေအတွက် ပြင်ဆင်နေတယ်။ ဥပဒေမူကြမ်းက တော်တော်မျှတပါတယ်။ ဥပဒေထွက်လာရင် လုပ်လို့ကိုင်လို့ပိုကောင်းလာမယ်လို့ မျှော်လင့်ပါတယ်” ဟု ဆိုသည်။

ဘာသာရပ်သင် ကိုယ်ပိုင်ကျောင်းများနှင့် ဘော်ဒါကျောင်းများသည် အစိုးရမှ တရားဝင် အသိအမှတ်မပြုသည့်တိုင် လွန်ခဲ့သော ဆယ်စုနှစ်ကျော်က စ၍ ကျောင်းသားဈေးကွက် အခိုင်အမာရရှိနေခဲ့ပြီဖြစ်သည်။ ယခုကဲ့သို့ ပုဂ္ဂလိကကျောင်း တည်ထောင်ဖွင့်လှစ်ခွင့်ပြုမည်ဆိုပါက ကျောင်းသားများအား အချိန်ပြည့်ပညာသင်ကြားနိုင်မည်ဖြစ်၍ ကွန်ပျူတာ၊ အင်္ဂလိပ်ဘာသာစကား၊ ဂီတ၊ အနုပညာကဲ့သို့ ထပ်ဆောင်းဘာသာရပ်များ သင်ကြားပို့ချရန်ကျောင်းတည်ထောင်ထားသူများက ပြင်ဆင်ဆောင်ရွက်လျက်ရှိကြောင်း သိရသည်။

“ကိုယ်ပိုင်ကျောင်းဖွင့်ခွင့်ရရင်တော့ ကွန်ပျူတာသင်ပေးမယ်။ အင်္ဂလိပ်ဘာသာထပ်သင်ပေးမယ်။ ကိုယ်ပိုင်ကျောင်းဖြစ်လာရင် ကလေးက ကျွဲရှင်ယူစရာမလိုအောင် သင်ပေးဖို့ အစီအစဉ်

ရှိတယ်။ ရန်ကုန်က ဘော်ဒါကျောင်းတွေကို လိုက်လေ့လာပြီးပြီ။ ဒီမှာတော့ အစိုးရကျောင်းပုံစံအတိုင်း စာသင်ခန်းတွေ ယူထားတယ်။ အားကစားကွင်းရှိအောင်လည်း ပြင်ဆင်ထားပြီးသားပါ။ အားကစားကွင်းမရှိဘူးဆိုရင် ကျောင်းပိတ်ရက်မှာ ကလေးတွေက ဝိမ်းဆိုင်တို့၊ ဘီလီယက်ခုံတို့ ရောက်တော့ ဆရာပေါ့။ ကျွမ်းကျွမ်းကျင်ကျင် ဆရာက နယ်မှာထက် ရန်ကုန်မှာရှိတာပေါ့” ဟု ကျောင်းသား ၆၀၀ ကျော်အား လေ့ကျင့်သင်ရပ်သင် ကိုယ်ပိုင်ကျောင်းနှင့် ဘော်ဒါဆောင် တည်ထောင်ဖွင့်လှစ်ထားသူက ပြောသည်။

အဆိုပါကျောင်းများသည် ဒေသအနှံ့အပြားတွင် ကွဲပြားခြားနားသော ပုံစံ အမျိုးမျိုးဖြင့် ဖွင့်လှစ်အောင်မြင်နေလျက်ရှိကြပြီး စီးပွားရေးမြို့တော်ဖြစ်သော ရန်ကုန်သည် ကိုယ်ပိုင်ကျောင်းများအတွက် မြေနေရာအခက်အခဲဖြစ်ပေါ်နေသလို ကျောင်းသားကုန်ကျစရိတ်မြင့်မားသောနေရာတစ်ခုဖြစ်နေသည်။ ရန်ကုန်မြို့ရှိ ဘော်ဒါကျောင်းများသည် အထပ်မြင့်တိုက်များကို အခြေခံဖွင့်လှစ်

ထားကြခြင်းဖြစ်ပြီး အားကစားကွင်းကဲ့သို့ မြေနေရာ ဖန်တီးရန် ငွေကြေးရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု များစွာပြုလုပ်ရန်လိုအပ်မည်ဖြစ်သည်။

“ရန်ကုန်ကိုတော့ မြေနေရာခြွင်းချက်ထားပေးမယ်လို့ မျှော်လင့်တယ်။ ဥပဒေမူကြမ်းမှာတော့ မြေနေရာသတ်မှတ်ချက်မပါသေးဘူး။ ဒီထက်ပိုပြီး ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမယ်ဆိုရင် ရှယ်ယာတွေလိုမယ်။ ကျွန်တော်ကတော့ ကိုယ့်မှာရှိတဲ့ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံနိုင်သလောက်နဲ့ တစ်နိုင်တစ်ပိုင်ပဲ လုပ်သွားမယ်။ မြေနေရာလည်း လိုက်ရှာနေပါတယ်” ဟု ပုဂ္ဂလိကကျောင်း စာရင်းဝင်ထားသည့် ဘော်ဒါကျောင်းပိုင်ရှင်တစ်ဦးက ဆိုသည်။

ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍမှတည်ထောင်ဖွင့်လှစ်ထားသော ဘော်ဒါကျောင်းများသည် ကျောင်းသားများအား နေထိုင်စားသောက်ရေး၊ စာသင်ကြားရေးတို့အတွက် ဝန်ဆောင်မှုလုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက်ရာတွင် တစ်နှစ်ပညာသင်စရိတ်မှာ သက်ဆိုင်ရာ ဘော်ဒါကျောင်းပေါ်မူတည်၍ ကျပ်သိန်းချီပေးသွင်းကြရသည်။ ကျောင်းသားများအတွက် သင်ထောက်ကူပစ္စည်းများ၊ ထပ်ဆောင်းဘာသာရပ်သင်ကြားမှုများ တိုးချဲ့ဝန်ဆောင်မှုပေး

ခြင်းနှင့်အတူ ပညာသင်စရိတ်များလည်း မြင့်တက်လာမည်ဖြစ်ကြောင်း ဘော်ဒါကျောင်းပိုင်ရှင်အချို့က ဆိုသည်။

“မနှစ်က (ကျပ်) သိန်းသုံးဆယ်၊ ဒီနှစ် သုံးဆယ်ငါးသိန်း၊ ဝန်ဆောင်မှုတွေ တိုးမြှင့်ပေးတာနဲ့ ကျောင်းလခက နည်းနည်းစီ တက်သွားဖို့ရှိတယ်” ဟု အထက်ပါ ပုဂ္ဂလိကကျောင်းပိုင်ရှင်က ဆိုသည်။

ဘော်ဒါကျောင်းများအား ကိုယ်ပိုင်ကျောင်းအနေဖြင့် ပြောင်းလဲဖွင့်လှစ်လိုက်ပါက အစိုးရ၏ တရားဝင် အသိအမှတ်ပြုမှုရရှိလာမည်ဖြစ်ပြီး ကျောင်း၏ ပညာသင်ကြားမှု၊ ဝန်ဆောင်မှုများနှင့် ပတ်သက်၍ ကျောင်းသားမိဘ၊ အုပ်ထိန်းသူများ၏ ဝေဖန်အကြံပြုချက်များ၊ တောင်းဆိုချက်များနှင့် မကျေနပ်ချက်များကို ပိုမိုရင်ဆိုင်ကြုံတွေ့ရဖွယ်ရှိနေကြောင်း၊ ယခုအခြေအနေထက် ဖိအားကြီးမားနိုင်ကြောင်း ကျောင်းတည်ထောင်ထားသူများက သုံးသပ်ကြသည်။

“တစ်နှစ်ကို (ကျပ်) သိန်းအစိတ်လောက် ကုန်သွားတယ်။ အဲ့ဒါ သူသုံးဖို့၊ စွဲဖို့ ပေးတာ မပါသေးဘူး။ စည်းကမ်းပိုင်းတော့ မဆိုးပါဘူး။ ဒါပေမဲ့ ကလေးအခြေအနေမကောင်းရင် ကြိုပြောသင့်တယ်။ တခြားကျောင်းတစ်ခု

ကတော့ ကလေးအခြေအနေမကောင်းရင် အောင်ချက်ထိခိုက်မှာစိုးလို့ စာမေးပွဲဝင်အဖြေမခံဘူးတဲ့။ အခုတော့ ပဲခူးမှာပဲ ကျူရှင်တက်ပြီးဖြေခိုင်းမယ်” ဟု ပြင်ဦးလွင်မြို့ရှိ နာမည်ကြီး ဘော်ဒါကျောင်းတစ်ခုတွင် ပညာသင်ယူပြီးနောက် တက္ကသိုလ်ဝင်တန်းစာမေးပွဲကျရှုံးခဲ့သော ကျောင်းသားတစ်ဦး၏ မိခင်က ပြောသည်။

ကိုယ်ပိုင်ကျောင်းများ ပေါ်ပေါက်လာချိန်တွင် ဘော်ဒါကျောင်းများအကြား ဝန်ဆောင်မှုဆိုင်ရာနှင့် ပညာသင်စရိတ်တို့တွင် ပြိုင်ဆိုင်မှုများရှိလာနိုင်သလို အစိုးရကျောင်းများ၏ ပညာရေးအရည်အသွေးကိုလည်း မြှင့်တင်ရန်လိုအပ်ကြောင်း ပညာရှင်များက သုံးသပ်သည်။

“ကျောင်းတွေ အပြိုင်အဆိုင်ဖြစ်လာပြီဆိုရင်တော့ ဝင်ငွေမြင့်တဲ့ စားသုံးသူ (ကျောင်းသား) တွေကို ဝန်ဆောင်မှုပေးသလို သိပ်စွဲမကြီးတာကိုလည်း နောက်ဈေးကွက်တစ်မျိုးအတွက် လုပ်ခွင့်ရှိမှာပေါ့။ ဒါပေမဲ့ အရေးကြီးတာက အစိုးရကျောင်းတွေမှာလည်း ပံ့ပိုးပေးနိုင်တဲ့ အဆင့်ရော၊ သင်ကြားမှုရော မြှင့်တင်ရမယ်။ ဘယ်လိုပဲဖြစ်ဖြစ် အမှန်အတိုင်း ပြောရင် နိုင်ငံတော်က ပေးတဲ့ ပညာရေးစနစ်ဟာ Customers (ကျောင်း

သားတွေ) လိုချင်တဲ့ အားထားတဲ့ တန်ဖိုးထားတဲ့ စနစ်မဟုတ်ဘူး။ ကျောင်းသားတွေရဲ့ လိုအပ်ချက်ကိုလည်း မဖြည့်ဆည်းပေးနိုင်ဘူး။ ဈေးကွက်စီးပွားရေးစနစ်လို လွတ်လပ်ခွင့်ရှိရင် အကျိုးအမြတ်အတွက် လူတွေက ကျောင်းမျိုးစုံဖွင့်လာတာပါပဲ။ ကျောင်းသားတွေ၊ လူငယ်တွေက ကိုယ့်ပညာရေးကို မျက်ကွယ်ပြုလာကြတာပေါ့။ အဲ့ဒါ တစ်ခုခုတော့ လုပ်ရမှာပဲ။ အခု ဒီမိုကရေစီခေတ်မှာ။ အဲ့ဒီပုဂ္ဂလိက ကျောင်းတွေက ထိုက်ထိုက်တန်တန် ပိုက်ဆံ ယူမယ်။ ပြီးတော့ စည်းကမ်းရော၊ သင်ကြားမှုရော အဆင့်မြင့်မြင့် လုပ်မယ်။ အဲ့ဒီအတွက် သူတို့က အောင်ချက်ကောင်းမှာပေါ့။ ဒီဘက်က မပြည့်စုံတာတွေ၊ မဖြည့်ဆည်းနိုင်တာတွေ၊ စည်းကမ်းလျော့နည်းတဲ့ သင်ကြားမှုတွေ ဖြစ်နေရင်တော့ အောင်ချက်က မကောင်းဘူးပေါ့။ အဲ့လိုဖြစ်လာမှာပေါ့။ အဲ့ဒီတော့ သူတို့ကို ခွင့်ပြုရင် အစိုးရရဲ့ ကျောင်းတွေကိုလည်း ဖြည့်ဆည်းရမယ်။ ပြင်ဆင်ရမယ်။ ပိုက်ဆံမတတ်နိုင်တဲ့ အများအတွက်လည်း အညံ့စားကျောင်းတွေ ဖြစ်နေရအောင်ပေါ့” ဟု ပါမောက္ခ ဒေါ်ရီရီမြင့်က ဆိုသည်။



## လိုင်းဖုန်းများအားလုံးကို

### ကြိုတင်ငွေဖြည့်ကတ်စနစ် ပြောင်းမည်

ယုဇနကိုကို

ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ- ၂၆

မြန်မာ့ဆက်သွယ်ရေးရုံးများသို့ လစဉ်ပုံမှန်သွားရောက်ကာ တယ်လီဖုန်းအသုံးပြုခပေးဆောင်နေရသည့် ဖုန်းများအား လုံးကို ယခုနှစ်ဒီဇင်ဘာလတွင် နောက်ဆုံးထား၍ ကြိုတင် ငွေဖြည့်စနစ်ဖြစ်သည့် Prepaid Top Up Card အဖြစ်သို့ပြောင်း လဲပေးတော့မည် ဖြစ်ကြောင်း မြန်မာ့ဆက်သွယ်ရေးလုပ်ငန်းမှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးကပြောကြားသည်။

ဖုန်းဘီလ်များ သွားရောက်ပေးဆောင်နေရဆဲဖြစ်သည့် ဖုန်း အမျိုးအစားများမှာ အိမ်သုံးနှင့် လုပ်ငန်းသုံး ကြိုးဖုန်းများနှင့် ကျပ် ဆယ်ငါးသိန်းတန် ဂျီအက်စ်အမ်ဖုန်းများဖြစ်သည်။

ယင်းဖုန်းလိုင်းများကိုယခုကဲ့သို့ကြိုတင်ငွေဖြည့်ကတ်စနစ် များအဖြစ် ပြောင်းလဲရန်ဆောင်ရွက်ခြင်းမှာ ဆက်သွယ်ရေးရုံး များသို့သွားရောက်ကာစောင့်ဆိုင်းငွေပေးချေရသည့် အချိန်များ လျော့နည်းသက်သာစေရန်နှင့် နိုင်ငံတကာနည်းတူ Prepaid Card များကိုသာ လွယ်ကူစွာအသုံးပြုနိုင်စေရန်အတွက်ဟု သိရ သည်။

ငွေဖြည့်ကတ်စနစ်ပြုလုပ်ရာတွင် ကျပ်ငါးသိန်းတန်စီဒီအမ် အေနှင့် ဂျီအက်စ်အမ်ဖုန်းများကဲ့သို့ပင် အနည်းဆုံးကျပ် တစ် သောင်းတန်ဖိုးရှိ Prepaid Card များဖြင့် အသုံးပြုနိုင်မည်ဖြစ် သည်။

ရန်ကုန်နှင့် မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီးအပါအဝင် ယင်းနေရာ များနှင့် အနီးတစ်ဝိုက်မြို့နယ်များတွင် Prepaid Card ကိုဦးစွာ အသုံးပြုနိုင်မည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

## ဆယ်ငါးသိန်းတန် ဂျီအက်စ်အမ်သုံးသူများ အဆင်မပြေဖြစ်နေဟုဆို



စက်တင်ဘာ- ရှေးဟောင်းမောင်းအေးရေခဲ

ယုဇနကိုကို

ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ- ၂၆

ရန်ကုန်မြို့တွင်း ကျပ်တစ်ဆယ် ငါးသိန်းတန်ဂျီအက်စ်အမ်ဖုန်း ကိုင်ဆောင်သူများ ယခုနောက် ပိုင်းတွင် အသုံးပြုရာ၌ ပိုမိုခက်ခဲ လာကြောင်း စုံစမ်းသိရသည်။

အများဆုံးကြုံတွေ့နေရသည့် ပြဿနာများမှာ ဆက်သွယ်ရေးရုံး များသို့ ဖုန်းဘီလ်ဆောင်ရာတွင် အမှန်တကယ်ကျသင့်ရမည့် အ သုံးပြုခထက် ပိုမိုကျသင့်နေခြင်း၊ ဆက်သွယ်မှုကွန်ရက်များမကောင်း မွန်ခြင်းတို့ဖြစ်ကြကြောင်း သိရ သည်။

လက်ရှိတွင် ယင်းဖုန်းအမျိုး အစားကို ကိုင်ဆောင်ထားပြီး မို

တိုင်းဖုန်းအရောင်းဆိုင်ကိုဖွင့်လှစ် ထားသူ အသက် ၃၀ အရွယ်ရှိ အမျိုးသားတစ်ဦးက “ကျွန်တော့် ဂျီအက်စ်အမ်ဖုန်းမှာ ဖုန်းဘီလ် ဆောင်တိုင်းပြဿနာတက်နေတာ နှစ်ကြိမ်ရှိနေပြီ။ ပထမတစ်ခေါက် ရော ဒုတိယတစ်ခေါက်ရော ဖုန်း ဘီလ်သွားဆောင်တဲ့အခါတကယ် ကျသင့်တဲ့နှုန်းထက် နောက်ထပ် တစ်ဆယ်တို့ကျနေတယ်။ တကယ် ကျသင့်တာ သုံးသောင်းခြောက် ထောင်ဆိုရင် နောက်ထပ် သုံး သောင်းခြောက်ထောင်တိတိထပ် ကျနေတာ။ သူတို့ဆီကိုသွား စာ ရွက်တွေကို ပရင့်ထုတ်ခိုင်းပြီး သေ ချာစစ်ကြည့်မှ စာရွက်တစ်ရွက် တည်းမှာကျသင့်ငွေပမာဏစာရင်း

အတိအကျနဲ့ ဖုန်းခေါ်ဆိုမှုတွေက နှစ်ခါနှစ်ခါပဲဖြစ်နေတာ။ နှစ်ကြိမ် အမျိုးသားတစ်ဦးက “ကျွန်တော့် ဂျီအက်စ်အမ်ဖုန်းမှာ ဖုန်းဘီလ် ဆောင်တိုင်းပြဿနာတက်နေတာ နှစ်ကြိမ်ရှိနေပြီ။ ပထမတစ်ခေါက် ရော ဒုတိယတစ်ခေါက်ရော ဖုန်း ဘီလ်သွားဆောင်တဲ့အခါတကယ် ကျသင့်တဲ့နှုန်းထက် နောက်ထပ် တစ်ဆယ်တို့ကျနေတယ်။ တကယ် ကျသင့်တာ သုံးသောင်းခြောက် ထောင်ဆိုရင် နောက်ထပ် သုံး သောင်းခြောက်ထောင်တိတိထပ် ကျနေတာ။ သူတို့ဆီကိုသွား စာ ရွက်တွေကို ပရင့်ထုတ်ခိုင်းပြီး သေ ချာစစ်ကြည့်မှ စာရွက်တစ်ရွက် တည်းမှာကျသင့်ငွေပမာဏစာရင်း

အထက်ပါအဖြစ်အပျက်နှင့် အလားတူဖြစ်ရပ်များသည်လည်း ကျပ်တစ်ဆယ် ငါးသိန်းတန် ဂျီ အက်စ်အမ်ဖုန်းကိုင်ဆောင်သူ များတွင် လစဉ်ဆိုသလို ကြုံတွေ့ နေကြောင်း ဖုန်းကိုင်ဆောင်အ သုံးပြုများထံမှ သိရသည်။

“ကျွန်မဆို အခု ဒီနှစ်ထဲမှာ အဆင်မပြေတာခဏခဏပဲ။ ဖုန်း အသုံးပြုခကျသင့်တာက တကယ် ကျသင့်တာထက် ပိုပြီးများနေလို့

သိသိသာသာလျော့ကြည့်တယ်။ ဒါပေမဲ့လည်း လကုန်လို့ ဖုန်း ဘီလ်သွားဆောင်ရင် အရင်လ တွေက ကျသင့်တဲ့နှုန်းဝန်းကျင်ပဲ။ ကိုယ်ကသုံးတာသိသိသာသာလျော့ လိုက်လို့ ဖုန်းဘီလ်က သိသိသာ သာမကျသွားဘူး။ စစ်ကြည့်ဖို့ ပြောရင်လည်း အဆင်မပြေဘူး။ ကျွန်မတို့ဂျီအက်စ်အမ်သမားတွေ ကို တစ်ခုခုတော့လုပ်ပေးသင့်ပါ ပြီလို့ထင်တယ်” ဟု ရန်ကုန်မြို့စမ်း ချောင်းမြို့နယ်အတွင်းနေထိုင်သူ အသက် ၄၅ နှစ်အရွယ် အမျိုးသမီး တစ်ဦးကလည်း ၎င်း၏ အတွေ့ အကြုံကိုပြောသည်။

ယင်းကဲ့သို့ ကျပ်တစ်ဆယ် ငါးသိန်းတန် ဂျီအက်စ်အမ်ဖုန်းတိုင်း ဖုန်းများတွင် အသုံးပြုသူများ ဆက်တိုက်ကြုံတွေ့နေရသည်ဟု ဆိုသော ဖုန်းဘီလ်ပမာဏများ ပိုမိုကျသင့်နေခြင်းအပြင် နောက် ထပ်ကြုံတွေ့နေရသည့် အခက်အ ခဲမှာ ဖုန်းလိုင်းများမကောင်းမွန် ခြင်းပင်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

“ဖုန်းက ဘေးချင်းကပ် ခေါ် နေတာတောင် ဆက်သွယ်မှုရေ ယာပြင်ပပြောလိုက်၊ မအားသေး ပါပြောလိုက်နဲ့ ဖြစ်နေတာ ခု နောက်ပိုင်းမှာ ခဏခဏပါပဲ။

စာ(၂၄)ဆို

## ငွေဈေးအနည်းငယ်ပြန်မြင့်လာ ကွန်ပျူတာပစ္စည်း အရောင်းပြန်အေး

ယုဇနကိုကို

ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ- ၂၆

အမေရိကန်ဒေါ်လာဈေးနှုန်း တန်ဖိုးများ ပြန်လည်မြင့်တက် လာသောကြောင့် ပြည်တွင်းကွန် ပျူတာနှင့် ဆက်စပ်ပစ္စည်းဈေး ကွက်တွင် အရောင်းအဝယ်များ ပြန်လည်ကျဆင်းသွားကြောင်း ရန်ကုန်မြို့နှင့် မန္တလေးမြို့များ၌ ဖွင့်လှစ်ထားကြသည့် အရောင်း ဆိုင်များမှစုံစမ်းသိရှိရသည်။

ပြီးခဲ့သည့်ရက်သတ္တပတ်နှစ် ပတ်နီးပါးကတင်ပြီးဈေးနှုန်းများ ကျဆင်းနေရာမှ ပြန်လည်မြင့် တက်လာခဲ့သည့် နိုင်ငံခြားငွေလဲ လှယ်နှုန်းထားများကြောင့် ယခု ကဲ့သို့ ကွန်ပျူတာနှင့် ဆက်စပ် ပစ္စည်းများ၏ ဈေးနှုန်းများ ပြန် လည်မြင့်တက်လာခြင်းဖြစ်သည်။

ထို့ကြောင့်ပြည်တွင်းကွန်ပျူ တာပစ္စည်းများဝယ်လိုအားသည် ယခုကာလများအတွင်း ပြန်လည် ကျဆင်းလာကြောင်း ရန်ကုန်နှင့် မန္တလေးအခြေစိုက်လုပ်ငန်းရှင် အချို့ထံမှ သိရသည်။

၂၀၁၁ စက်တင်ဘာမတိုင်မီ ကာလများတွင် ဆက်တိုက်ဆိုသ လိုကျဆင်းခဲ့သည့်နိုင်ငံခြားငွေလဲ

လှယ်နှုန်းထားများကြောင့် ကွန် ပျူတာနှင့် ဆက်စပ်ပစ္စည်းရောင်း ချမှုများမှာ အသင့်အတင့်မှ အ လွန်ကောင်းမွန်သည့် အနေအ ထားများတွင် ရှိခဲ့ကြောင်း သိရ သည်။

“အခုဒေါ်လာဈေးတွေပြန် တက်တော့ အရောင်းကချက်ချင်း ကျသွားတာသိသာတယ်။ ပြီးခဲ့တဲ့ လကအထိ ဒေါ်လာဈေးကဆက် တိုက်ကျနေတော့ အဲဒီအချိန်အ ထိအရောင်းအဝယ်ကကောင်းနေ တယ်။ ခြောက်ရာကျော်အထိကျ သွားတဲ့ အချိန်ကဆို အလုပ်အ ဖြစ်ဆုံးပဲ” ဟု ရန်ကုန်အခြေစိုက် ကွန်ပျူတာနှင့် ဆက်စပ်ပစ္စည်းအ ရောင်းဆိုင်တစ်ဆိုင်မှ တာဝန်ရှိ သူတစ်ဦးကဆိုသည်။

ပြီးခဲ့သည့်ရက်သတ္တပတ်နှစ် ပတ်ကျော်က ဈေးကွက်အတွင်း ရှိခဲ့သည့် ကွန်ပျူတာပစ္စည်းဈေး နှုန်းများနှင့် ယခုလက်ရှိ ရောင်းချ နေကြသည့် ဈေးနှုန်းများ၏ ကွာ ခြားချက်များမှာ အနည်းဆုံးကျပ် နှစ်သောင်းမှ ကျပ်တစ်သိန်းကျော် ဝန်းကျင်အထိဖြစ်ကြောင်း သိရ သည်။

အထူးအခြားအကြောင်းနှင့် ကုန်စာရင်းထိန်းသွန်ပျူတာစနစ်

အထူးအခြားအကြောင်းနှင့် ကုန်စာရင်းထိန်းသွန်ပျူတာစနစ် သိရှိလိုသူများအတွက် အထူးအခြားအကြောင်းနှင့် ကုန်စာရင်းထိန်းသွန်ပျူတာစနစ် (Leader) ကို ANTICOR Systems Company နှင့် ဆက်သွယ်ရန်အတွက် အထူးအခြားအကြောင်းနှင့် ကုန်စာရင်းထိန်းသွန်ပျူတာစနစ်ကို ဆက်သွယ်ရန်အတွက် 01-857838, 09-73005883

“အမြန်အမြင်”

Compartment semi trailer 3 axle chassis PC 9403xH (45')

ဆက်သွယ်ရန် - ၀၉၇၃၀၀၆၀၃၇၊ ၀၉၇၃၀၄၅၅၅၀

WANTIRA

Buy one get one free

20th Sep. 2011 - 18th Oct. 2011

Ph: 09-5081288

## အွန်လိုင်းဈေးဝယ်ကတ်မလိုဘဲ Amazon နှင့် eBay ဆိုက်များတွင် ဈေးဝယ်နိုင်

ယုဇနကိုကို ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ- ၂၆

အမေရိကန်နိုင်ငံ၏ ကမ္ဘာကျော် အွန်လိုင်းဈေးဝယ်စတိုးများ ဖြစ်ကြသည့် Amazon နှင့် eBay ဝက်ဘ်ဆိုက်များတွင် အွန်လိုင်းဈေးဝယ်ကတ်များ ရရှိရန်မလိုဘဲ ရန်ကုန်မြို့မှပင် ဝယ်ယူနိုင်မည်ဖြစ်ကြောင်း သတင်းရရှိသည်။

အဆိုပါ အွန်လိုင်းဈေးဝယ်စတိုးများတွင် ရောင်းချသောမည်သည့် နည်းပညာပစ္စည်းများကိုမဆို ပြည်တွင်းမှပင် ဝယ်ယူနိုင်

မည့် ဝန်ဆောင်မှုကို ရန်ကုန်မြို့ အခြေစိုက် နည်းပညာကုမ္ပဏီတစ်ခုဖြစ်သည့် IT City က အကြေးငွေဖြင့် ဆောင်ရွက်ပေးခြင်းဖြစ်သည်ဟု ယင်းကုမ္ပဏီမှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးကဆိုသည်။

အမေရိကန်နိုင်ငံရှိ အဆိုပါ အွန်လိုင်းစတိုးများတွင် ရောင်းချသည့် နည်းပညာပစ္စည်းများကို ဝယ်ယူရာ၌ အွန်လိုင်းပေါ်တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် ဈေးနှုန်းအပြင် ပစ္စည်းတန်ဖိုးအလိုက် ဝန်ဆောင်ခကို ပေးချေရမည်ဖြစ်

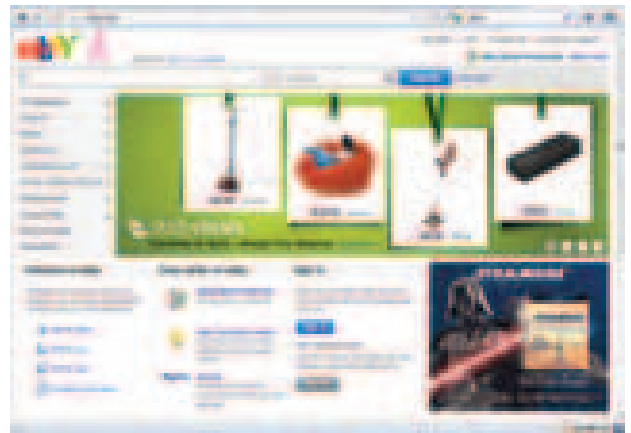
ကြောင်း သိရသည်။

ပစ္စည်းမှာယူသူများအနေဖြင့် မှာယူသည့်နေ့မှစတင်ကာ အများဆုံးရက်သတ္တပတ်တစ်ပတ်အတွင်း ဝယ်ယူသည့်ပစ္စည်းများကို ရရှိမည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

အဆိုပါ ဝန်ဆောင်မှုနှင့် ပတ်သက်ပြီး တွန့်ပျူတာပညာရှင်နှင့် လုပ်ငန်းရှင်တစ်ဦးက “ဒီလိုမျိုး ဝန်ဆောင်မှုတွေ ခေတ်စားလာတာကြာပါပြီ။ ဒီမှာက များသောအားဖြင့် ပစ္စည်းအစစ်ရဖို့ကရှားတယ်။ အခုလို ဝန်ဆောင်မှုက

တော့ အမေရိကန်နိုင်ငံက ပစ္စည်းကို တိုက်ရိုက်မှာယူသုံးနိုင်ပြီး ဝန်ဆောင်ခကလည်း အရမ်းမရှိတာကြောင့် ကိုယ်ဝယ်လိုက်တဲ့ပစ္စည်းကို ယုံယုံကြည်ကြည်နဲ့ အသုံးပြုနိုင်မှာဖြစ်တယ်။ ဒီနိုင်ငံကနည်းပညာအသုံးပြုမှု တဖြည်းဖြည်း မြင့်လာတဲ့ အနေအထားပါ” ဟု သုံးသပ်ပြောကြားသည်။

အထက်ပါကဲ့သို့ ပြည်ပနိုင်ငံများမှ အွန်လိုင်းဈေးဝယ်ပေါ်တွင် ဝယ်ယူရရှိနိုင်သည့် ပစ္စည်းများကို ပြည်တွင်းမှ ဝယ်ယူနိုင်သည့် ဝန်



ဆောင်မှုများ တဖြည်းဖြည်းချင်း တွက် လေးခုခန့်ရှိလာပြီဟု သိရ တွင်ကျယ်လာပြီး ယခုအချိန်အထိ ထိုကဲ့သို့ လုပ်ငန်းမျိုးမှာ အရေအ



**ပါးပက်စ် PHARMAX**

ရောင်စင်းအားဖြည့်စဆေး

ပြည်ထောင်စုဆေးဝါး ဝန်ဆောင်မှုအောင်မြင်မှု အဖွဲ့ ရရှိပွဲတော်ချက်

စတင်ထုတ်ဝေသည့်နေ့မှစ၍ ဝယ်ယူနိုင်ပါသည်။

ဝယ်ယူရန် ဝက်ဘ်ဆိုက်မှ ဝယ်ယူနိုင်ပါသည်။

၂၀၁၆ - ၂၀၁၇ ခုနှစ် ဝယ်ယူမှု အစီရင်ခံစာ အရ

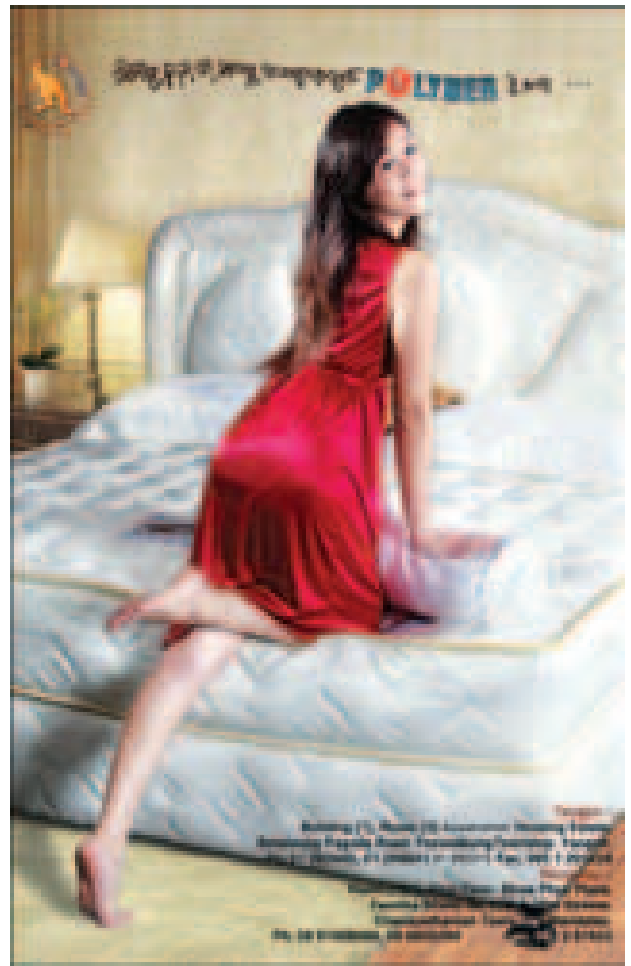
အမှတ် (၃၉) ဂါးမိန်း ဝက်ဘ်ဆိုက်မှ ဝယ်ယူနိုင်ပါသည်။

Manufactured by PHARMACO P. S. S. SINGAPORE U.S.A. - JSCC

### စာ(၂၃) - ဆယ်ငါးသိန်းတန် ဂျီအက်စ်အမ်သုံးသူများ အသင်မပြေဖြစ်နေဟုဆို မှ

ဒီလိုဖြစ်နေတာကြာလာပြီဆိုတော့ ဆယ်ငါးသိန်းတန်သမားတွေကို တစ်ခုခုတော့လုပ်ပေးသင့်တယ်ဗျ။ ဖုန်းခတွေကလည်း တစ်လတစ်လ ပိုပြီးကျလာတယ်။ လိုင်းကလည်း တဖြည်းဖြည်းကျလာတယ်။ ဒီဖုန်းတွေသုံးပြီး အလုပ်လုပ်ရတာ ချောချောမွေမွေ မဖြစ်တော့ဘူး” ဟု ဝိုဘိုင်းဖုန်းနှင့် ဆက်စပ်ပစ္စည်း ရောင်းဝယ်ရေးလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်သူတစ်ဦးကလည်းဆိုသည်။

ယခုကဲ့သို့ ကျပ်တစ်ဆယ့်ငါးသိန်းတန် မိုဘိုင်းဖုန်းများအသုံးပြုသူအများစုကြိုတွေ့နေရသည့် အထက်ပါပြဿနာများနှင့်ပတ်သက်ပြီး မြန်မာ့ဆက်သွယ်ရေးလုပ်ငန်းမှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးကမူ ကျပ်တစ်ဆယ့်ငါးသိန်းတန်ဖုန်းများအတွက် ကြိုတင်ငွေဖြည့်စနစ်ဖြင့် အသုံးပြုနိုင်ရန် ဆောင်ရွက်နေကြောင်း ပြီးခဲ့သည့်လအတွင်းက မီဒီယာများကို ပြောကြားခဲ့သည်။



## ချေးငွေနှင့် ဆင်းရဲနွမ်းပါးမှု ထိပ်တိုက်အတွေ့

ယုဇနကိုကို၊ သန်းဌေး၊ ကျော်သီဟ

အချိန်က ၂၀၁၁၊ စက်တင်ဘာ ၁ ရက်၊ ည ၈နာရီကျော်။ နေရာက ရန်ကုန်မြို့၊ လှိုင်မြို့နယ်အတွင်းရှိ ရပ်ကွက်တစ်ခု၏ ရပ်ကွက် အုပ်ချုပ်ရေးမှူးရုံးရှေ့တွင်ဖြစ်သည်။ လူဦးရေ သုံးဆယ်ကျော်သော လူတန်းကြီးကမညီမညာနှင့်ယင်းအုပ်ချုပ်ရေးမှူးရုံးရှေ့တွင် တန်းစီနေသည်။ မတ်တပ်ရပ်ကာစောင့်သူများရှိသကဲ့သို့ဆောင့်ကြောင့်ထိုင်ကာ စောင့်နေကြသူများကလည်းရှိသေးသည်။

အမျိုးသားဦးရေထက် သက်လတ်ပိုင်းနှင့် သက်ကြီးပိုင်းအမျိုး သမီးဦးရေက ပိုများသည်။ ထိုထဲတွင် အိမ်ထောင်သည်များက ရာခိုင်နှုန်းအများဆုံးဖြစ်နေခဲ့သည်။

“မနက်ဖြန်မနက်တော့ ရှစ်သောင်းတန် ရွှေလက်စွပ်လေး တစ်ကွင်းသွားလုပ်လိုက်မယ်။ လုပ်ချင်နေတာကြာပြီ။ အဖတ်တင်အောင် လို့လေ” “ကျွန်မကတော့ လောလောဆယ်ပေးစရာရှိတဲ့ အကြေးကို ဆပ်လိုက်မယ်။ ဒါမှ အလုပ်ဖြောင့်ဖြောင့်လုပ်နိုင်မှာ” “အတိုးကသက် သာတော့ ဘာရယ်မဟုတ်ဘူး ဒီလိုလောလောတော့။ ပိုက်ဆံရရင်တော့ မနက်ဖြန် အိမ်မှာလိုတာလေးတွေအတွက် ဈေးဝယ်ထွက်ရမယ်”

မတူညီသည့် ထိုစကားသံအမျိုးမျိုးက ထိုလူအုပ်ကြီးထဲမှထွက် ပေါ်လာခြင်းဖြစ်သည်။ ထိုလူတန်းကြီးစောင့်နေကြသည့်အရာမှာ ထို ရပ်ကွက်အုပ်ချုပ်ရေးမှူးရုံးမှ ထုတ်ချေးပေးမည့် ချေးငွေများကိုပင် ဖြစ်သည်။

အထက်ပါရပ်ကွက်အတွင်းရှိဖြစ်ရပ်ကဲ့သို့ အလားတူဖြစ်ရပ်များ သည်လည်း ယင်းနှင့်တစ်ချိန်တည်းမှာပင် အခြားသော နေရာဒေသ အသီးသီးရှိသက်ဆိုင်ရာရပ်ကွက်များတွင်လည်းဖြစ်ပေါ်ခဲ့ကြသည်။ နိုင်ငံ၏ ဆင်းရဲနွမ်းပါးမှုပြဿနာကိုဖြေရှင်းနိုင်ရန်နိုင်ငံတော်သမ္မတ ဦးသိန်းစိန်အစိုးရသစ်က မြို့ပေါ် ရပ်ကွက်များနှင့်ကျေးလက်ဒေသနေ ပြည်သူများအတွက် အဓိကရည်ရွယ်သည့် အသေးစားချေးငွေလုပ်ငန်း ကို ၂၀၁၁ ဩဂုတ်လဆန်းပိုင်းကစတင်ခဲ့သည်။

အစိုးရအနေဖြင့် ငွေကြေးလိုအပ်နေသူများကို ငွေထုတ်ချေးပေး လိုက်ခြင်းဖြင့် ထိုငွေများကို အသုံးပြုကာ တစ်ပိုင်တစ်နိုင်စီးပွား ရေးလုပ် ငန်းများကို ထူထောင်လုပ်ကိုင်နိုင်လာကြစေရန်အတွက် အဓိကရည် ရွယ်ထားသည်။

“ဆင်းရဲနွမ်းပါးမှုလျော့ချဖို့ဆိုတာချေးရုံနဲ့မရဘူး။ တကယ်လုပ်ရ မှာက အလုပ်အကိုင်အခွင့်အလမ်းတွေဖန်တီးပေးရမှာ” ဟု မုံရွာမြို့မှ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းရှင် တစ်ဦးကသူ၏အမြင်ကိုပြောသည်။

ချေးငွေလိုအပ်သည့် မည်သည့် လိုအပ်သူတိုင်းကိုမဆို ငွေချေး ထုတ်ပေးမည့်သူမှာ ဗဟိုသမဝါယမအသင်းဖြစ်သည်။

ထို့ကြောင့် ဗဟိုသမဝါယမ အသင်းက ငွေကျပ်တစ်ရာပေါ်တွင် သုံးကျပ်နှုန်းဖြင့် အတိုးယူပြီး ချေးပေးသည့်စနစ်ကို သတ်မှတ်ခဲ့သည်။ သို့သော် ၎င်းတို့ရရှိသည့် ငွေကျပ်တစ်ရာပေါ်ရှိ အတိုးနှုန်း သုံးကျပ်အ နက် မှ တစ်ကျပ်နှင့် ၆၇ ပြားကို ဘဏ်တိုးနှုန်းအဖြစ် ပြန်လည်ပေးရ သည်။ ထို့ကြောင့် ကျန်ရှိသည့် တစ်ကျပ်နှင့် ၃၃ ပြားသည် သမဝါယမ အသင်းမှ ရရှိသည့်အတိုးနှုန်းဖြစ်သည်။

ချေးငွေပမာဏများကိုမူ အတိအကျသတ်မှတ်ထားခြင်းမရှိပေ။ အနည်းဆုံးငွေကျပ်သုံးသောင်းမှ အများဆုံးကျပ်သုံးသိန်းအထိချေး ပေးနေသည်ဟု ရန်ကုန်တိုင်း၊ လှိုင်ရပ်ကွက်အတွင်းရှိမြို့နယ်အုပ်ချုပ် ရေးမှူးရုံးများမှ သိရသည်။

ငွေကျပ်သုံးသောင်းနှင့် တစ်သိန်းမပြည့်သည့် ပမာဏကိုချေးယူ သူများအနေဖြင့် သက်ဆိုင်ရာရုံးများသို့မည်သည့်အထောက်အထားမှ ပြသရန်မလိုဘဲ ချေးယူနိုင်သည်ဟုဆိုသည်။ ကျပ်သုံးသိန်းချေးယူမည် သူများအနေဖြင့်မူ အနည်းဆုံး မိသားစုစီးပွားရေးလုပ်ငန်းတစ်ခုကို အ ထောက်အထားအဖြစ်ပြသရမည်ဖြစ်သည်။

သို့သော် မည်သည့်ချေးငွေထုတ်ယူသူမဆို ဆောင်ရွက်ရမည့် အဓိကအချက်မှာအစိုးရ၏ သတ်မှတ်ချက်တစ်ခုဖြစ်သည့် ပိုင်းကြီး ချုပ်စနစ်ပင်ဖြစ်သည်။ ပိုင်းကြီးချုပ်စနစ်ဆိုသည်မှာ ချေးငွေထုတ်ယူလို သည့် လူငါးဦးဖြင့်ဖွဲ့စည်းထားသော အဖွဲ့ကိုဆိုလိုသည်။ ထိုချေးငွေ ထုတ်ယူသည့် ငါးဦးအဖွဲ့ ကတစ်ဦးနှင့်တစ်ဦး အပြန်အလှန်တာဝန်ယူ ရန်သဘောတူညီချက်ထားရှိထားရမည်ဖြစ်သည်။ ထိုအဆင့်ပြီးမှ သက် ဆိုင်ရာက ချေးငွေထုတ်ချေးပေးမည်ဖြစ်ပြီး ချေးယူသူအဖွဲ့မှ တစ်ဦး တစ်ယောက်က မည်သည့်အကြောင်းကြောင့် ပျက်ကွက်ခဲ့သည်ဖြစ်စေ ကျန်လေးဦးက ထိုပျက်ကွက်သူအတွက် ပေးဆပ်ရမည်ဖြစ်သည်။

အစိုးရသစ်၏ အဆိုပါအသေးစားချေးငွေလုပ်ငန်းနှင့်ပတ်သက် ပြီးစတင်သမဝါယမအသင်းမှ အထွေထွေမန်နေဂျာ ဦးမင်းလွင်က “ဒီ ချေးငွေစနစ်က ဆင်းရဲသားပြည်သူအချင်းချင်း ပူးပေါင်းဆောင်ရွက် တဲ့စနစ်တစ်ခုဖြစ်တယ်။ နောက်ပြီး ငွေချေးချင်တဲ့မည်သူမဆို ဗဟိုသမ ဝါယမအသင်းမှာအသင်းဝင်ရမှာဖြစ်ပါတယ်။ အသင်းဝင်ဖြစ်မှိုက်ဆံ ချေးလို့ရမှာပါ” ဟုဆိုသည်။

# ပြည် တော် ပြန် တို့ အသံ

သီဟ၊နေလင်းအောင်



ဓာတ်ပုံ-လှမောင်မောင်(အမရပူရ)

## “ရဲရဲတောက် ရဲရဲတောက် ဆိုပြီး အသည်းခြောက် အောင် သောက်နေတဲ့သူ တွေကိုကျွန်တော်တို့တွေ ခဲ့ရပါတယ်”

အထက်ပါစကားကိုဆိုလာသူမှာ ၂၀၀၇ ခုနှစ် တန်ဆောင်မုန်းလ ပြည့် ညချမ်းအချိန်က ကန်တော် ကြီး မျော်စင်ကျွန်းအငြိမ်တွင် ပရိသတ်ကြိုက် ပြက်လုံးများဖြင့် နာမည်ရခဲ့သည့် သီးလေးသီးဆေး ရောင်စုံ အငြိမ်အဖွဲ့မှ လူရွှင် တော် စိန်သီးပင်။

သီးလေးသီးဆေးရောင်စုံအ ငြိမ်အဖွဲ့သည် ပြီးခဲ့သည့် ၂၀၀၇ ခုနှစ်ဒီဇင်ဘာ ၂၇ ရက်မှစကာစင် ကာပူ နိုင်ငံသို့ ထွက်ခွာခဲ့ရာမှ ပြည်ပနိုင်ငံများတွင် လေးနှစ်တာ ဖျော်ဖြေမှုများပြုလုပ်ခဲ့ပြီး စက် တင်ဘာ ၁၁ ရက်က ပြည်တော် ပြန်ဝင်ခဲ့သည်။

၎င်းတို့အဖွဲ့ ပြန်လည်ဝင် ရောက်လာခြင်းသည် နိုင်ငံရေး လေ့လာသူများနှင့် အခြားသော တရားမဝင် အဝေးရောက်နေသူ များ စိတ်ဝင်တစား စောင့်ကြည့် လျက်ရှိသောကိစ္စတစ်ခုဖြစ်သည်။ လက်ရှိအချိန်တွင် လွတ်လပ်စွာ နေထိုင်ခွင့်ရရှိနေသော အနေအ ထားဖြစ်ကြောင်းလည်းအဖွဲ့ခေါင်း ဆောင် ဂေါ်လီလာကပြောသည်။

ထိုအဖွဲ့သည်ပြည်ပနိုင်ငံများ တွင် ပရိသတ်အကြိုက်ပြက်လုံး အများစုဖြင့် ပြည်ပမှ မြန်မာများ အားဖျော်ဖြေခဲ့ကြရာယင်းသို့သော ပွဲစဉ်ပေါင်း ၃၀၀ကိုစင်ကာပူ၊ အမေ ရိက၊ မလေးရှား၊ ကိုရီးယား၊ ဂျပန်၊ ထိုင်း အစရှိသည့် နိုင်ငံခြောက် နိုင်ငံတွင် တင်ဆက်ခဲ့ကြသည်။ အ ဆိုပါပွဲများမှ အချို့အား ပြည်ပအ ခြေစိုက်မီဒီယာများက ထုတ်လွှင့် ပံ့ပိုးပေးခဲ့ကြသည်။

သီးလေးသီးဆေးရောင်စုံအ ဖွဲ့ပြည်ပသို့မထွက်ခွာမီကပင် မြန် မာနိုင်ငံသို့ ပြန်လာမည်၊ မျော်စင် ကျွန်းတွင် ထပ်မံဖျော်ဖြေမည်ဟု ပြောဆိုသွားသော်လည်း အကြောင်း အမျိုးမျိုးကြောင့် ပြည်ပတွင် လေး နှစ်ကြာမြင့်ခဲ့ပြီးမှ ပြန်လည်ဝင် ရောက်လာခြင်းဖြစ်သည်။

နိုင်ငံတော်သမ္မတ၏ ပြည်ပ ရောက် မြန်မာများပြန်လာခွင့်နှင့် ပတ်သက်သော မိန့်ခွန်းကြောင့် ပြန်လည်ရောက်ရှိလာကြသော ယင်းအဖွဲ့အား ပြည်ပ၌ ရှိစဉ်ပြု လုပ်ခဲ့သောပွဲစဉ်များတွင် ပြက်ခဲ့ သည့်ပြက်လုံးများကြောင့် စိုးရိမ် စိတ်ရှိမရှိမေးမြန်းရာ “ဒါနဲ့ပတ် သက်ပြီး ကျွန်တော်တို့လုံးစိုးရိမ် တာမရှိပါဘူး။ အဓိကကတော့ ကျွန်တော်တို့က သမ္မတကို အ ပြည့်အဝ ယုံကြည်ထားတယ်။ ပြီး တော့ ဒီပြက်လုံးတွေကလည်း ပြည်သူတွေရဲ့အသံကို ကျွန်တော် တို့က ပြန်လုပ်တာဆိုတော့ ဒီကိစ္စ မှာ ကျွန်တော်တို့စိတ်ရှင်းပါတယ်” ဟု ဂေါ်လီလာကပြောသည်။

သီးလေးသီးအဖွဲ့ ပြည်ပသို့ စတင်ရောက်ရှိချိန်က ပြည်ပရှိ နိုင်ငံရေးအဖွဲ့အစည်းများ၏ ကြို ဆိုမှုများဖြင့် အဆင်ပြေပြေဖြစ်ခဲ့

သော်လည်း အချိန်ကြာမြင့်လာ သည့်အခါ အဆိုပါအဖွဲ့များ၏ သရုပ်အမုန်ကို တွေ့ရှိလာကာ အ ဆင်မပြေမှုများရှိခဲ့သည်ဟု ဆို သည်။ ၎င်းတို့က ပြည်ပတွင် နေ ထိုင်ပြီး နှစ်နှစ်ခန့်အကြာတွင်မှ သိ ရှိရသည့် အမျိုးမျိုးသော နိုင်ငံရေး လှုပ်ရှားမှု အဖွဲ့အစည်းများနှင့် ပတ်သက်၍ ပြောကြားရာတွင် . .

“ဒီကနေ အကြောင်းအမျိုး မျိုးကြောင့်ပြည်ပထွက်ခွာသွားသူ တွေအနေနဲ့ ဟိုမှာ စားဝတ်နေ ရေးအတွက် ရုန်းကန်လှုပ်ရှားကြရ တယ်။ တချို့ကလည်း ကိုယ်တတ် တဲ့ပညာလေးနဲ့လုပ်စားကြတယ်။ တချို့ကျတော့လည်း အသင်းအ ဖွဲ့တည်ထောင်ပြီး လုပ်စားကြ တယ်” ဟု သီးလေးသီး၏အဖွဲ့ ခေါင်းဆောင် ဂေါ်လီလာကပြော သည်။ “ကျွန်တော်တို့ရောက်ခဲ့တဲ့ လေးနှစ်တာကာလမှာ အဖွဲ့အ စည်းကတော်တော်များတယ်။ မဲ ဆောက်လို ဟာမျိုးမှာဆိုလည်း အဖွဲ့အစည်းက တစ်ရာကျော် လောက်ရှိတယ်။ ချင်းမိုင်မှာဆို လည်း ခုနစ်ဆယ်၊ ရှစ်ဆယ် လောက်ရှိတယ်” ဟု ၎င်းကဆက် လက်ပြောကြားသည်။

ပြည်ပရှိနိုင်ငံရေး အဖွဲ့အ စည်းများတွင် အမုန်တကယ်နိုင်ငံ ရေးစိတ်ဓာတ်ဖြင့် လုပ်ဆောင်နေ သူများလည်းရှိသကဲ့သို့ ဝမ်းရေးအ တွက်လုပ်စားနေကြသူများလည်း ရှိကြပြီး လုပ်စားနေကြသူများမှာ အများစုဖြစ်သည်ဟု သီးလေးသီး အဖွဲ့မှ ပြည်တော်ပြန်ဝင်လာကြ သူများကဆိုသည်။

“ပြည်ပမှာ ဒီမိုကရေစီအော် ပြီးတော့ ဒီမိုကရေစီမရစေချင်တဲ့ သူတွေက ပိုတောင်များနေသေး တယ်။ အစည်းအဝေးတွေမှာဆို သူတို့ ကြွေးကြော်တာက တော် လှန်ရေးကြီး အခွန်ရှည်ပါစေလို့ ရေးဆိုတာ အခွန်ရှည်လို့မှမရ တာ။ အခွန်ရှည်တော့ ပိုပြီး ဒုက္ခ ရောက်မှာပေါ့” ဟု သီးလေးသီးအ ဖွဲ့ဝင်တစ်ဦးက ပြည်ပတွင်တွေ့ရှိ ခဲ့သည့်အတွေ့အကြုံအားပြန်လည် ဖောက်သည်ချပြောပြသည်။

သီးလေးသီးအဖွဲ့အနေနှင့် လည်း ပြည်ပသို့ မထွက်ခွာခင်အ ချိန်က ပြည်ပရှိ နိုင်ငံရေးအဖွဲ့အစည်းများ၏ ကြို ဆိုမှုများဖြင့် အဆင်ပြေပြေဖြစ်ခဲ့

ချိန်က ပြည်ပရှိ နိုင်ငံရေးအဖွဲ့အ စည်းများသည် ထိုကဲ့သို့သော အ ခြေအနေများရှိသည်ကို အမုန်တ ကယ် သိရှိခြင်းမရှိခဲ့ကြောင်း ဂေါ် လီလာကပြောသည်။

“ကျွန်တော်တို့ သီးလေးသီး ဆေးရောင်စုံ ခုနစ်ယောက် ဟို ရောက်ခါစတုန်းကတော့ ဟိုအိမ် ကလာပါ။ ဟိုအဖွဲ့အစည်းကလာ ပါဆိုပြီးတော့။ ဒါက ရောက်ခါစ မှာပေါ့ ကျွန်တော်တို့ တကယ့် တကယ်ဝတ်ပြုလည်းဆိုရော ကျွန် တော်တို့ကို ကျွေးမယ့်သူမရှိတော့ ဘူး။ ကျွန်တော်တို့ ထမင်းဝတ်တဲ့ ရက်တွေလည်း အများကြီးပဲ။ ခေါက်ဆွဲပြုတ်သောက်ရတဲ့ရက် တွေလည်းအများကြီးပဲ” ဟု အ ခက်အခဲများအား စိန်သီးကပြန် ဖွင့်ဟသည်။

သီးလေးသီးဆေးရောင်စုံအ ဖွဲ့တွင် ဂေါ်လီလာစိန်သီး၊ ဇီးသီး၊ ကြယ်သီး၊ ပန်းသီးနှင့် မင်းသမီး ချောစုမျိုးမြစ်ပယ်ငုံတို့ဖြင့်ဖွဲ့စည်း ထားရာ လက်ရှိတွင် ဂေါ်လီလာ၊ စိန်သီး၊ ဇီးသီးနှင့် မင်းသမီးချော စုမျိုးတို့သာ ပြည်တော်ပြန်ဝင်လာ ခြင်းဖြစ်သည်။ ကြယ်သီး၊ ပန်းသီး နှင့် မင်းသမီးမြစ်ပယ်ငုံတို့မှာ ပြည် ပတွင်ကျန်ရှိနေသေးသည်။

သီးလေးသီးဆေးရောင်စုံအ ဖွဲ့သည် ပြည်ပတွင်နေထိုင်သည့် လေးနှစ်ကာလအတွင်း အဆင်မ ပြေမှုများ ကြုံတွေ့ရသော်လည်း ထိုအဆင်မပြေမှုများသည် ၎င်းတို့ ပြန်လည်ဝင်ရောက်လာခြင်းနှင့် သက်ဆိုင်မှုမရှိကြောင်း သိရသည်။ “ကျွန်တော်တို့ကို ပြောကြ တယ်။ ဒီကောင်တွေက နိုင်ငံကြီး တွေရောက်ရင် ခုန့်ချမယ့်ကောင် တွေဆိုပြီး။ ဒါပေမဲ့ ကျွန်တော်တို့ ဘယ်နိုင်ငံကြီးမှာမှ ခုန့်မချခဲ့ပါ ဘူး” ဟု ဂေါ်လီလာကဆိုသည်။

သီးလေးသီးအဖွဲ့၏ အဖြစ် သည် အခြားသော အနုပညာလှုပ် ရှားသူများကဲ့သို့ အစပိုင်းတွင် ခက် ခဲကြမ်းတမ်းမှုများနှင့် ကြုံတွေ့ရပြီး နောက်ပိုင်းတွင် အဆင်ပြေသွား သည့်အဖြစ်မျိုးမဟုတ်ဘဲ အစပိုင်း တွင် ကြုံဆိုဂုဏ်ပြုမှုများ၊ ပွဲခွင့်များ ဖြင့်သာယာခဲ့ပြီး နောက်ပိုင်းအချိန် များတွင် မှ အခက်အခဲများနှင့် ရင်ဆိုင်လာခဲ့ကြခြင်းဖြစ်သည်။

ဒုက္ခရောက်နေချိန်တွင် ကူ ညီခဲ့သူ အများစုမှာ မြန်မာနိုင်ငံအ ရေးအတွက်လှုပ်ရှားနေကြသည့် နိုင်ငံရေးသမားများမဟုတ်ဘဲ အ ခြားသူများဖြစ်သည်ဟု ဆိုသည်။

“နောက်ပိုင်းကျတော့ ကျွန် တော်တို့ကို ခင်တဲ့သူတွေက နိုင်ငံ ရေးနဲ့မပတ်သက်တဲ့သူတွေက ကျွန် တော်တို့ကို ခင်ကြတယ်။ ခင်တော့ ကူညီကြတာတွေရှိပါတယ်။ နိုင်ငံ ရေးသမားတွေထဲမှာလည်း စိတ် ကောင်းရှိပြီး ကူညီတဲ့ သူတွေ လည်း ရှိခဲ့ပါတယ်။ တကယ့်တ ကယ်ကျွန်တော်တို့ဝင်ပြီဆိုတော့ ကျွန်တော်တို့ကို ဆေးဖော်ကြော ဖက်မလုပ်တဲ့ နိုင်ငံရေးသမားတွေ တော်တော်များပါတယ်” ဟု စိန် သီးကပြောသည်။

“ကျွန်တော် သမ္မတကြီး စကားကိုကြားတော့ တော်တော် ဝမ်းသာသွားတယ်။ သမ္မတကြီးရဲ့ နှုတ်စကားနဲ့ပဲရှိသေးတယ်။ ကျွန် တော်တို့ ရအောင်ပြန်လာတယ်” ဟု စိန် သီးကပြောသည်။

ပြည်ပတွင် နေထိုင်လျက်ရှိ သည့်နိုင်ငံရေးသမားများနှင့်ပတ်သက် ၍လည်း သီးလေးသီးအဖွဲ့ဝင်တစ် ဦးဖြစ်သည့် ဇီးသီးကမူ “တချို့ကျ တော့လည်း ကိုယ့်နိုင်ငံကြီးပြောင်း လဲတာကိုမြင်ချင်တဲ့သူတွေရှိတယ် ဗျ။ တချို့ကျတော့လည်း ကိုယ့် နိုင်ငံကြီး ပြောင်းလဲသွားမှာကို ကြောက်တဲ့သူတွေလည်းရှိတယ်” ဟု ပြောကြားသည်။

အထက်တွင်ဆိုခဲ့သည့် မမှန် ကန်သော ပြည်ပရောက်အဖွဲ့များ နှင့်လည်း ၎င်းတို့အဖွဲ့ သဘော ထားမတူညီမှုများ ကြုံတွေ့ခဲ့ရပြီး နောက်ပိုင်းတွင် ပွဲငှားရမ်းသော အဖွဲ့အစည်းအချို့၏ ရပ်တည်မှု ကိုမနှစ်သက်၍ ငြင်းပယ်မှုများပြု လုပ်ခဲ့ကြောင်း သိရသည်။

ယခု ပြန်လည်ရောက်ရှိချိန် တွင် အဆိုပါအဖွဲ့အနေဖြင့် အနုပ ညာလုပ်ငန်းများအား အစမှပြန်စ သည့် အနေအထားဖြစ်သည်ဟု ဆိုသည်။ ပြီးခဲ့သည့် ရက်ပိုင်းအ တွင်း ပထမဆုံးပြည်တွင်းလှုပ်ရှား မှုတစ်ခုအဖြစ် ရုပ်သံမီဒီယာတစ်ခု တွင် တွေ့ဆုံမေးမြန်းခန်းတစ်ခု ရိုက်ကူးခဲ့ကြောင်း သိရသည်။

ဆက်လက်၍ သီးလေးသီး အဖွဲ့ အနေဖြင့် ပြည်တွင်း၌နေ ထိုင်ကာ အနုပညာလှုပ်ရှားမှုများ သာ တစ်စိုက်မတ်မတ်ဆက်လက် လုပ်ကိုင်တော့မည်ဟု အဖွဲ့သား များကပြောကြားသည်။

၎င်းတို့ ဆိုသကဲ့သို့ ပြည်ပ ရောက်မမှန်ကန်သည့် နိုင်ငံရေး လှုပ်ရှားမှုအဖွဲ့များနှင့် ပတ်သက်၍ လည်း ယခုမြန်မာနိုင်ငံတွင် ပွဲများ ပြန်လည်လုပ်ကိုင်ပါက ယင်းအဖွဲ့ များနှင့်ပတ်သက်သည့် ပြက်လုံး များ ပါဝင်ထည့်သွင်းသွားဦးမည် ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

ပြီးခဲ့သည့် လေးနှစ်အတွင်း ကပြည်တွင်း အခြေအနေများကို သရော်သည့် ပြက်လုံးများဖြင့် ပရိ သတ်မေတ္တာကို ရရှိခဲ့သော ယင်း အဖွဲ့သည် ယခုပြည်တော်ပြန်ဝင် ပြီး နောက်ပိုင်း ပြည်ပရောက် အဖွဲ့အစည်းအချို့၏ မမှန်ကန် သောလုပ်ရပ်များနှင့် အမှားအ ယွင်းများအား ပြန်လည်ပြက်လုံး ထုတ် ကျော်ဖြတ်ကြဦးမည်ဖြစ် လေရာ . . . ။



## နိုင်ငံတစ်ဝန်း လောင်းကစားမှုပျောက်ရေး အဆိုကို လွှတ်တော်အတည်ပြု

သန်းဌေး၊ ဟိန်းထက် ရန်ကုန်၊

စက်တင်ဘာ-၂၇  
နိုင်ငံတစ်ဝန်းလုံးတွင်လောင်းကစား မှုပျောက်ရေးအဆိုကိုအမျိုးသား လွှတ်တော်က အတည်ပြုလိုက် သည်။

ဆင်းရဲနွမ်းပါးမှု လျော့ချ နိုင်ရေးအတွက်ဆောင်ရွက်လျက် ရှိသော အသေးစားချေးငွေလုပ် ဝန်းကိုကြီးမားစွာထိခိုက်နိုင်သည့် လောင်းကစားခြင်းများ ကင်းစင် ပပျောက်သွားစေရန် လူထုလှုပ် ရှားမှု အပါအဝင်နည်းမျိုးစုံဖြင့် ဆောင်ရွက်ပေးပါရန်ပြည်ထောင် စုအစိုးရအား တိုက်တွန်းကြောင်း အဆိုကိုလွှတ်တော်ကိုယ်စားလှယ် တစ်ဦးက တင်သွင်းခဲ့ခြင်းဖြစ် သည်။

၂၀၁၁ ခုနှစ် ဇွန်လအတွင်း ပညာပေးကာလသတ်မှတ်ပြီး ဇူလိုင် ၁ ရက်မှ စတင်၍ အထူး စီမံချက်တစ်ရပ်ချော့ကာလောင်း ကစားပပျောက်ရေးကော်မတီများ ဖွဲ့၍ ဌာနဆိုင်ရာအသီးသီးနှင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်နေကြောင်း ပြည်ထဲရေးဝန်ကြီးဌာန ဒုတိယဝန် ကြီးဗိုလ်မှူးချုပ်ကျော်မိုးမြင့်ကဖြေ ကြားသည်။

လောင်းကစားသူများနှင့် ဆက်သွယ်ပြီးမသမာမှုပြုလုပ် သည်ဟု သတင်းများကြားသိရ လျှင်၊ တိုင်စာများရောက်ရှိလာ ခဲ့လျှင် ချက်ချင်းဖော်ထုတ်ပြီး ထိ ရောက်စွာ အရေးယူအပြစ်ပေးမှု

များကို ပြုလုပ်လျက်ရှိကြောင်း လည်း ၎င်းကပြောသည်။

ထိုသို့ အရေးယူဆောင်ရွက် ရာတွင် လာဘ်ငွေယူခြင်း၊တောင်း ခြင်း စသည့် အကျင့်ပျက်ခြစား သော၊လောင်းကစားသမားများ နှင့်ဆက်သွယ်ပြီးမသမာမှုပြုလုပ် ကြသည့် တပ်ဖွဲ့ဝင်များ၊ လောင်း ကစားမှုကို ဖမ်းဆီးရန် တာဝန် ပျက်ကွက်သည့် တပ်ဖွဲ့ဝင်များ၊ လောင်းကစားများထံမှ လာဘ် ငွေရယူသည့် တပ်ဖွဲ့ဝင်များအား ရာထူးကြီးငယ်မရွေး စစ်ဆေးဖော် ထုတ်အရေးယူခဲ့ကြောင်း ၎င်းက ဆက်လက်ပြောသည်။

လောင်းကစားပပျောက်ရေး ကို ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၌ ပြီး ခဲ့သည့် မတ်လဆန်းမှစတင်၍ လုပ်ဆောင်ခဲ့ပြီးသက်ဆိုင်ရာတိုင်း ဒေသကြီးများနှင့် ပြည်နယ်များ တွင်လည်းလုပ်ဆောင်ခဲ့ကြသည်။

“ဆင်းရဲနွမ်းပါးမှု လျော့ချ နိုင်ဖို့စီမံအနေနဲ့ရန်ကုန်တိုင်းဒေသ ကြီးမှာလောင်းကစားမှုတွေကို တင်းကျပ်စွာ အရေးယူဖော်ထုတ် ခဲ့ပါတယ်”ဟုသက်ဆိုင်ရာတာဝန် ရှိသူတစ်ဦးကပြောကြားသည်။

ဆက်လက်၍ လောင်းက စားမှုတွင် နှစ်လုံးထိ၊ သုံးလုံးထိ၊ ဘောလုံးမှအစ အခြားလောင်း ကစားများကို ရန်ကုန်တိုင်းဒေသ ကြီး၌ တင်းကျပ်စွာ အရေးယူခဲ့ ပြီးဖြစ်ကြောင်းနှင့် ဆက်လက်၍ လည်း အရေးယူဆောင်ရွက်သွား မည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

## မြန်မာနှင့် အမေရိကန်သံတမန်များ ဝါရှင်တန်တွင် ထူးခြားစွာ တွေ့ဆုံ

ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ-၃၀

မြန်မာနိုင်ငံ၏ နိုင်ငံရေးပြောင်းလဲ မှုလက္ခဏာများကို ကြိုဆိုသည့် အနေဖြင့် နိုင်ငံခြားရေးဝန်ကြီး ဌာနပြည်ထောင်စုဝန်ကြီးဦးဝဏ္ဏ မောင်လွင်နှင့် အမေရိကန်အစိုးရ နိုင်ငံခြားရေးဝန်ကြီးဌာနအဆင့် မြင့် အရာရှိများ ဝါရှင်တန်တွင် စက်တင်ဘာ ၂၉ရက်ကထူးထူးခြား ခြားတွေ့ဆုံစကားပြောဆုံခဲ့သည်။

မကြာသေးမီကခန့်အပ်လိုက် သည့်မြန်မာနိုင်ငံဆိုင်ရာ အမေရိ ကန်ညွှန်ကြားရေးမှူး Derek Mit chell, အာရှနှင့် ပစိဖိတ်ရေးရာ လက်ထောက်နိုင်ငံခြားရေးဝန်

ကြီး Kurt Campbell, လူ့အခွင့် အရေးကျွမ်းကျင်သူ Michael Posner တို့နှင့် ဦးဝဏ္ဏမောင်လွင် တို့တွေ့ဆုံခဲ့ကြခြင်းဖြစ်သည်။

“အခုတွေ့ဆုံမှုက ပြီးခဲ့တဲ့ အပတ်က ကုလသမဂ္ဂမှာ မြန်မာ အစိုးရကိုယ်စားလှယ်နဲ့ အမေရိ ကန်ရဲ့စေတနာ့အဖွဲ့ဝင်တွေကြားပေးမှု နောက်ဆက်တွဲဖြစ်ပါတယ်။ ပြီး တော့စက်တင်ဘာလဆန်းပိုင်းက မြန်မာနိုင်ငံကို သွားရောက်ခဲ့တဲ့ Derek Mitchell ခရီးစဉ်ရဲ့ နောက်ဆက်တွဲတွေ့ဆုံမှုလည်း ဖြစ်ပါတယ်”ဟု အမေရိကန်နိုင်ငံ ခြားရေးဝန်ကြီးဌာန ပြောရေးဆို

ခွင့်ရှိသူ Mark Toner ကပြော ကြားသည်။

ဝါရှင်တန်အနေဖြင့် မြန်မာ နိုင်ငံအပေါ် စေတနာ့အဖွဲ့ဝင်ရေးနှင့် ဒဏ်ခတ်ပိတ်ဆို့မှုနှစ်လမ်းသွား မှုပါအတိုင်း ဆက်သွားနေခြင်း ဖြစ်သော်လည်း ယခုလက်ရှိ မြန် မာအစိုးရအနေဖြင့် ဒေါ်အောင် ဆန်းစုကြည်နှင့်တွေ့ဆုံဆွေးနွေး မှုများပြုလုပ်နေခြင်းကဲ့သို့သော နိုင်ငံအတွင်း တိုးတက်မှုများကို ကြိုဆိုကြောင်း Mark Toner က ဆက်လက်ပြောကြားသည်။

“အခြားအရေးပါတဲ့ ပြဿ နာတွေမှာလည်းဖြစ်ပေါ်တိုးတက်

လာဖို့ကျန်တော်တို့ ဆက်လက် အားပေးသွားမှာဖြစ်ပါတယ်”ဟု ၎င်းကပြောသည်။

ယုံကြည်ချက်ကြောင့်အကျဉ်း ကျခံရသူများ လွှတ်ပေးရေး၊ အမျိုး သားရင်ကြားစေရေးကိုဦးတည် သည့် အတိုက်အခံအဖွဲ့အစည်း များ၊ လူနည်းစုတိုင်းရင်းသားများ အားလုံးပါဝင်သည့် တွေ့ဆုံဆွေး နွေးမှုများဖြစ်ပေါ်စေရေးနှင့်လူ့အ ခွင့်အရေးဆိုင်ရာ တိုးတက်မှုများ ဖြစ်ပေါ်ရေးစသည်တို့လည်းဆက် လက်တွန်းအားပေးသွားမည်ဖြစ် ကြောင်း သိရသည်။

—Ref: AFP

## ယင်လပ်၏ခရီးစဉ်တွင် ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်နှင့်တွေ့ဆုံရန် အစီအစဉ်မရှိ



Photo - Reuters

ဘန်ကောက်၊စက်တင်ဘာ-၃၀  
ထိုင်းနိုင်ငံ၏ ပထမဆုံးအမျိုး သမီးဝန်ကြီးချုပ်ယင်လပ်ရှင်နာ ဝါထရာသည်စက်တင်ဘာ ၅ ရက် တွင်မြန်မာနိုင်ငံသို့ သူမ၏ပထမ ဆုံးခရီးစဉ် အနေဖြင့်လာရောက် မည်ဖြစ်ပြီး ခရီးစဉ်အတွင်းတွင် နိပဗ္ဗာန်မြို့ခရီးစဉ်များဖြင့် ဒေါ်

အောင် ဆန်းစုကြည်နှင့် တွေ့ ဆုံရန်အစီအစဉ်မပါဝင်ကြောင်း ထိုင်းနိုင်ငံထုတ် သည်နေ့ရှင်း သတင်းစာတွင်ဖော်ပြထားသည်။

ထိုင်းအစိုးရထိပ်တန်းအရာ ရှိတစ်ဦး၏ ပြောကြားချက်ကိုကိုး ကားရေးသားထားသောထိုသတင်း တွင် ယင်လပ်သည် အောက်တို

ဘာ ၅ ရက်(ဗုဒ္ဓဟူးနေ့)တွင် နေ ပြည်တော်သို့ တစ်ရက်တာခရီး လာရောက်ကာသမ္မတဦးသိန်းစိန် နှင့်သာတွေ့ဆုံသွားမည်ဟုရေး သားဖော်ပြထားသည်။

ထိုင်းအစိုးရထိပ်တန်း အရာ ရှိတစ်ဦးအဆိုအရ ယခုခရီးစဉ် သည်ယင်လပ် ဝန်ကြီးချုပ်အဖြစ်

တာဝန်ယူအပြီး အိမ်နီးချင်းဖြစ် သော မြန်မာနိုင်ငံသို့ မိတ်ဆက် သည့် အနေဖြင့်လာရောက်သော ခရီးစဉ်တစ်ခုသာဖြစ်ကြောင်း ပြောကြားသည်။

မြန်မာနိုင်ငံသို့ လာရောက် အပြီးတွင်အောက်တိုဘာ ၁၁ နှင့် ၁၂ ရက်တို့တွင် မလေးရှားနှင့် စင် ကာပူနိုင်ငံသို့ ဆက်လက်သွား ရောက်မည်ဖြစ်သည်။

ယင်လပ်ရှင်နာဝံထရာသည် ရွေးကောက်တင်မြှောက်ခံရသော ထိုင်းနိုင်ငံ၏ ပထမဆုံး အမျိုး သမီးဝန်ကြီးချုပ်ဖြစ်လာပြီး ရွေး ကောက်တင်မြှောက်ခံရအပြီးတွင် ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်က ဂုဏ် ယူဝမ်းမြောက်ကြောင်း ပြောကြား ခဲ့ကာ မြန်မာနိုင်ငံ၏ ဒီမိုကရေစီ အသွင်ကူးပြောင်းရေးကို အကူ အညီပေးရန် တိုက်တွန်းခဲ့သည်။

—Ref: The Nation

## နိုင်ငံခြားမှ ရင်းနှီးမြုပ်နှံလာနိုင်ခြင်းကြောင့် မန္တလေးမြေဈေးမြောက်

စိုင်းသာအောင်

မန္တလေးမြို့အချက်အချာကျသောနေရာများတွင် နိုင်ငံခြားသားများ ရင်းနှီးမြုပ်နှံခွင့်ပြုလိုက်သဖြင့် မန္တလေးမြို့လယ်ဗဟို(Down Town) ဧရိယာတွင် မြေဈေးကွက်မှာ ပိုမိုမြင့်တက်သွားကြောင်း ဝါရင့်မြေပွဲ စားကြီးများထံမှသိရသည်။

“မန္တလေးမြို့ ၂၆ လမ်းနှင့် ၃၇ လမ်းကြား၊ ၈၄ လမ်းနှင့် ၆၂ လမ်း ကြား အဓိကလမ်းမကြီးတွေမှာ မြေဈေးက မြင့်သွားပါတယ်။ ယခင် ပေါက်ဈေးထက် ၂ဆမှ ၅ဆထိ တက်သွားတာပါ။ ဒီလိုတက်ရခြင်း ဟာလည်း မန္တလေးမြို့မှာ နိုင်ငံခြားက ကားအရောင်းပြခန်း (Show Room) တွေလုပ်ဖို့ရယ်၊ နိုင်ငံခြားကုမ္ပဏီများလာရောက် အခြေစိုက် ပြီးရင်းနှီးမြုပ်နှံမှုတွေလုပ်နိုင်တာရယ်ကြောင့်” ဟု၎င်းကပြောသည်။

မန္တလေးမြို့ မြေဈေးမှာ ယခင်တန်ကြေးထက် နှစ်ဆမှ ငါးဆမြင့် တက်လာခဲ့သည်ဟုဆိုသည်။

## မန်းကူးစက်ရောဂါကုဆေးရုံမှ အိမ်သာအခက်အခဲကို ဖြေရှင်းပေးမည်ဟုဆို

မင်းဒင်

မန္တလေး၊ အောက်တိုဘာ - ၁  
မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး၊ ချမ်းအေး သာစံမြို့နယ်၊ ကမ်းနားလမ်းရှိ ကူး စက်ရောဂါကုဆေးရုံကြီးတွင် ဝမ်း ပျက်ဝမ်းလျှောရောဂါကုသမှုခံယူ သူများအနေဖြင့် အိမ်သာခက်ခဲ နေသည်ကို အဆင်ပြေစေရန် ဆောင်ရွက်ပေးသွားမည်ဖြစ် ကြောင်း မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး ကျန်းမာရေးဦးစီးဌာနမှ တာဝန်ရှိ သူတစ်ဦးက ပြောကြားသည်။

လူနာများဘက်က ယခုကဲ့သို့ အခက်အခဲရှိကြောင်းကြားသိရ၍ မိမိတို့ဘက်ကလည်း ဖြည့်ဆည်း ပေးရန် သက်ဆိုင်ရာ အဆင့်ဆင့် သို့တင်ပြပြီး ဆက်လက်လုပ်ဆောင်

ပေးသွားမည်ဖြစ်ကြောင်း ၎င်းက ဆက်လက်ပြောကြားသည်။

“အားလုံးအဆင်ပြေတယ်။ ဆရာဝန်၊ ဆရာမတွေကလည်း ဂရုစိုက်တယ်။ လူနာရောက်လာ တာနဲ့ တစ်ခါတည်းကိုတန်းပြီး ဆေးတိုက်၊ ဆေးပုလင်းချိတ်လုပ် ပေးတာ၊ တစ်ခုပဲ၊ အိမ်သာက နှစ် လုံးပဲရှိတယ်။ လူနာတွေပြုကျ လိုက်တော့ အိမ်သာထဲအညစ် အကြေးသွန်ဖို့ကိုစောင့်နေရတယ်” ဟု အဆိုပါဆေးရုံသို့တက်ရောက် ၍ ဆေးကုသမှုခံယူခဲ့သူတစ်ဦး၏ လူနာစောင့်ကပြောကြားသည်။

ဝမ်းပျက်ဝမ်းလျှောရောဂါ သည် ကူးစက်ရောဂါတစ်မျိုးဖြစ်

ရာ လူနာစောင့်ထက်ပို၍ ဆွေးမျိုး သားချင်းများ လိုက်ပါလာမှုသည် ရောဂါကူးစက်ဖို့နှုန်းအတွက် အား ပေးရာရောက်မည်ဖြစ်သလိုအဆို ပါလူနာစောင့်များကြောင့် လူများ ၍ အိမ်သာ အဆင်မပြေသည် လည်း ဖြစ်နိုင်ကြောင်း တာဝန်ရှိ သူများကပြန်လည်ဖြေကြားသည်။

ဝမ်းပျက်ဝမ်းလျှောလူနာ များ ကုသရာဆေးရုံများတွင် အိမ် သာလုံလောက်စွာရှိရန်နှင့် အိမ် သာသန့်ရှင်းမှုရှိရန်မှာ အရေးကြီး ၍ အဆိုပါလိုအပ်ချက်များ လျင် မြန်စွာဖြည့်ဆည်းပေးနိုင်ပါက ပို ကောင်းမည်ဟုထင်မြင်မိကြောင်း လူနာစောင့်တစ်ဦးကလည်း သူ၏

အမြင်ကိုပြောသည်။

ယခုရက်ပိုင်းအတွင်း မန္တ လေးတိုင်းဒေသကြီးအတွင်း မြို့ နယ်အသီးသီး၌ ဝမ်းပျက်ဝမ်း လျှောရောဂါကွက်ကျားဖြစ်ပွား လျက်ရှိရာ ရေကို ကျိုချက် သောက်သုံးရန်၊ မကျိုချက်နိုင် ပါက ကလိုရင်းခတ်ထားသည့်ရေ အားသောက်သုံးရန်၊ အစားအစာ သန့်ရှင်းရန်၊ ယင်နားစာများ မစား ကြရန်၊ အစာမစားမီနှင့် အညစ် အကြေးကိုင်တွယ်ပြီးတိုင်း လက် ဆေးရန်များပြုလုပ်ပြီး ကြိုတင် ကာကွယ်ထားသင့်ကြောင်း တာ ဝန်ရှိသူဆရာဝန်တစ်ဦးက ပြော ကြားသည်။



## မုတ်ဆိတ်နှင့် နှုတ်ခမ်းမွေးရိတ်ခြင်းအကြောင်း ကျော်သူဖွင့်ဟ

အေးသူစံ ရန်ကုန်၊ အောက်တိုဘာ- ၁

မုတ်ဆိတ်နှင့် နှုတ်ခမ်းမွေးရိတ်ခြင်းမှာ မြစ်ဆုံစီမံကိန်းရပ်ဆိုင်းခြင်းကြောင့်မဟုတ်ကြောင်း ကျော်သူကပြောသည်။

အောက်တိုဘာလ ၁ရက်က အင်တာနက် စာမျက်နှာများထက်တွင် မြစ်ဆုံစီမံကိန်းရပ်ဆိုင်းလိုက်ခြင်းကို ကြိုဆိုလိုက်ပြုသည့် အနေဖြင့် ကျော်သူက ၎င်း၏မုတ်ဆိတ်မွေးနှင့် နှုတ်ခမ်းမွေးများကို ရိတ်လိုက်ကြောင်း သတင်းများထွက်ပေါ်လာသဖြင့် ကာယကံရှင်ထံ 7 Day News က မေးမြန်းရာ “မုတ်ဆိတ်နှုတ်ခမ်းမွေးတွေ ရိတ်ပစ်လိုက်တာတော့ ဟုတ်ပါတယ်။ ဒါပေမဲ့ မြစ်ဆုံစီမံကိန်း ရပ်ဆိုင်းလိုက်လို့ ရိတ်လိုက်တာ မဟုတ်ပါဘူး။ တိုက်ဆိုင်သွားတာပါ။ ဦးက အဓိဋ္ဌာန် ၉ ရက်ဝင်နေပါတယ်။ အဓိဋ္ဌာန်က ထွက်ပြီးပြီးချင်းပဲ ကိုယ့်အဓိဋ္ဌာန်ကိုယ် ရိတ်ပစ်လိုက်တဲ့ အချိန်နဲ့ ဒီမြစ်ဆုံစီမံကိန်းသတင်း ကြားရတဲ့အချိန် တိုက်ဆိုင်ပြီး သတင်းတွေဖြစ်သွားတာပါ” ဟု ဖြေကြားခဲ့သည်။

စက်တင်ဘာလ ၃၀ ရက်စွဲဖြင့် လွှတ်တော်သို့ပေးပို့ခဲ့သော နိုင်ငံတော်သမ္မတ၏ မြစ်ဆုံစီမံကိန်းရပ်ဆိုင်းကြောင်း သဝဏ်လွှာအပေါ် ရောဝတီကိုချစ်ခင်သူ တစ်ဦးအနေဖြင့်ဝမ်းမြောက်ကြိုဆိုကြောင်းကိုလည်း ကျော်သူက ဆက်လက်ပြောသည်။

“မြစ်ဆုံစီမံကိန်း ရပ်လိုက်တဲ့သတင်းကြားရတာ ကောင်းပါတယ်။ တိုင်းပြည်က ဒီမိုကရေစီလမ်းကြောင်းပေါ် သွားနေတဲ့ အချိန်မှာ နိုင်ငံတော်သမ္မတကြီးက အများပြည်သူရဲ့ အသံကို နားထောင်ပြီး အများပြည်သူရဲ့ ဆန္ဒကို လိုက်လျောပေးတဲ့အပေါ် ဝမ်းသာပါတယ်။ ဒီလိုအချိန်က တိုင်း ပြည်အတွက် တကယ့်ကို ကြိုဆိုသင့်တဲ့အချိန်ပါ” ဟု ပြောကြားသွားသည်။

## မျက်နှာဖုံး-မြစ်ဆုံစီမံကိန်းကို အစိုးရသက်တမ်းအတွင်း ရပ်ဆိုင်းထားမည် မှ

ထိုသဝဏ်လွှာမှာ စာမျက်နှာလေးမျက်နှာပါဝင်ပြီး အဓိကအားဖြင့် ပြည်သူတို့၏ မြစ်ဆုံအပေါ် စိုးရိမ်ပူပန်မှုများကို ထည့်သွင်းရေးသားထားပြီး မိမိတို့အစိုးရအနေနှင့် ပြည်သူများက ရွေးကောက်တင်မြှောက်ထားသော အစိုးရဖြစ်သည့်အတွက် ပြည်သူ့ဆန္ဒကို အလေးထားဖြေရှင်းဆောင်ရွက်ပေးရန် တာဝန်ရှိသဖြင့် မြစ်ဆုံစီမံကိန်းကို အစိုးရသက်တမ်းအတွင်း ဆက်လက်တည်ဆောက်ခြင်းမပြုဘဲ ရပ်ဆိုင်းသွားမည်အကြောင်းကို လွှတ်တော်များသို့ သဝဏ်လွှာပို့ကာ အသိပေးခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်။

မြစ်ဆုံစီမံကိန်းနှင့်ပတ်သက်၍ ပြည်သူများ၏ စိုးရိမ်ပူပန်မှုများကို အချက်ငါးချက်ဖြင့် ရေးသားထားပြီး ယင်းအချက်များတွင် သဘာဝက လက်ဆောင်ပေးထားသော ကျွန်ုပ်ပြည်နယ်ရှိ သဘာဝအမွေအနှစ်မြစ်ဆုံနေရာပျောက်ကွယ်သွားနိုင်ခြင်း၊ ရာသီဥတုပြောင်းလဲခြင်းကြောင့် ရေခဲတောင်များ အရည်ပျော်ခြင်း၊ မြစ်ညှာအထက်ပိုင်းရှိ တိုင်းရင်းသားကျေးရွာများ ရေနစ်မြုပ်၍ ၎င်းတို့၏ အသက်မွေးဝမ်းကျောင်းများ ဆုံးရှုံးပျက်စီးနိုင်ခြင်း၊ ထိုဒေသရှိ ကျွန်းနှင့် ရာဘာစိုက်ခင်းများ ရေမြုပ်ပျက်စီးသွားနိုင်ခြင်းနှင့် အရေးအကြီးဆုံးဖြစ်သော ဧရာဝတီမြစ်ကြီး ထိခိုက်ပျက်စီးနိုင်ခြင်းတို့ကြောင့် ရပ်ဆိုင်းသွားရန်ဆုံးဖြတ်ခဲ့ကြောင်း သိရသည်။

တရုတ်နိုင်ငံနှင့် ချုပ်ဆိုထားသောစာချုပ်နှင့်ပတ်သက်၍ နှစ်နိုင်ငံမိတ်မပျက်အောင် သဘောတူလက်ခံသည့်အထိ ညှိနှိုင်းသွားမည်ဟုလည်း သဝဏ်လွှာတွင် ရေးသားထားသည်။

လိုအပ်သောလျှပ်စစ်ဓာတ်အားများကိုလည်း အခြားသောနေရာများတွင် စီမံကိန်းများဖြင့် သေချာစွာလေ့လာစိစစ်ကာထုတ်လုပ်သွားနိုင်ရန် ကြိုးပမ်းသွားမည်ဟု သမ္မတက ပြောကြားထားကြောင်း နိုင်ငံတော်သမ္မတရုံးမှ သတင်းရရှိသည်။

### မြစ်ဆုံစီမံကိန်းရပ်ဆိုင်းလိုက်ခြင်းအပေါ် အမြင်များ

“ကောင်းတာပေါ့။ ပညာရှင်တွေရဲ့ စကားကို အလေးထားပြီး ပြည်သူတွေရဲ့ စကားကို နားထောင်တယ်။ အစိုးရကိုလည်း နောက်ပိုင်း ဒီလိုပြည်သူ့ ဆန္ဒအတိုင်း ဆက်လုပ်သွားနိုင်ပါစေလို့ ဆုတောင်းပါတယ်။ စီမံကိန်းရပ်တဲ့နောက်ပိုင်းမှာ မြစ်ဆုံက သစ်ထုတ်လုပ်ရေးတွေ၊ ရွှေတူးဖော်ရေးတွေကိုပါ တစ်ပြိုင်တည်းရပ်ရမယ်”

**ဒေါက်တာထင်လှ၊ ဥက္ကဋ္ဌ  
ဒီဝမျိုးစုံမျိုးကွဲနှင့် သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေးအသင်း (BANCA)**

“မြန်မာလူမျိုးတွေဟာ အရေးကြီးရင် သွေးနိုးကြပါတယ်။ ဒီလိုဆုံးဖြတ်ချက်ချပေးတဲ့ သမ္မတကြီးကိုလည်း အထူးကျေးဇူးတင်ပါတယ်။ ရှေ့လျှောက်လည်း ဒီလိုနိုင်ငံကောင်းသွားမယ့် ဆုံးဖြတ်ချက်တွေကိုချသွားဖို့လည်း မျှော်လင့်ပါတယ်။ ဧရာဝတီအရေးက မြစ်ဆုံစီမံကိန်းရပ်သွားရုံနဲ့ မပြီးသေးပါဘူး။ တူးခွင့် ပေးထားတဲ့ ရွှေတူးလုပ်ငန်းတွေ၊ သစ်ထုတ်လုပ်ငန်းတွေပါ တစ်ပြိုင်တည်းရပ်ဖို့ လိုတယ်။ မြစ်ဆုံစီမံကိန်းရပ်သွားတာကတော့ ပြောမပြုတတ်အောင်ဝမ်းသာတယ်လို့ပြောချင်တယ်”

**ဦးစိုးညွန့်၊ ဥက္ကဋ္ဌ  
မြန်မာ့ငှက်နှင့် သဘာဝပတ်ဝန်းကျင် ထိန်းသိမ်းရေးအသင်း**

“သမ္မတရဲ့ အဆုံးအဖြတ်ကို တကယ်ကိုကြိုဆိုပါတယ်။ ထောက်ခံပါတယ်။ ဝမ်းလည်းသာပါတယ်။ တကယ်ဆိုရင် အခု လက်ရှိအစိုးရသက်တမ်းမှာတင်မဟုတ်ဘဲ ဘယ် အစိုးရတက်လာတတ်လာ ဧရာဝတီမြစ်ရဲ့ အစဖြစ်တဲ့ မြစ်ဆုံနေရာမှာ ဆောက်မယ့်ဆည်ကို ရပ်သင့်ပါတယ်”

**ဦးစိုးဝင်းငြိမ်း (Green Hearts Environment Network)**

“ဝမ်းသာတာတောင် မကပါဘူး။ ဘယ်လိုပြောမလဲ။ ကြားကြားချင်းအရမ်းပျော်သွားတယ်။ ဒီကိစ္စကို လွှတ်တော်မှာ ကျင့်လှယ်ထုတ်ဖော်စာပြောပေးကြတဲ့ ပြည်နယ်လွှတ်တော်ကိုယ်စားလှယ်တွေကိုလည်း အရမ်းကျေးဇူးတင်တယ်။ အခုမှပဲ စိတ်အေးလက်အေးဖြစ်သွားတာပေါ့။ အသက်ကယ်ဆေး ထိုးလိုက်သလိုပါပဲ။ ကျေးဇူးလည်း အရမ်းတင်ပါတယ်။

**လူမှုကူညီရေးလုပ်ငန်းများ ဦးဆောင်လှုပ်ရှားနေသူ  
အသက်၄၀ကျော် ကချင်တိုင်းရင်းသူတစ်ဦး**

“မြစ်ဆုံစီမံကိန်းကို ရပ်လိုက်တာဟာ အစိုးရရဲ့ အင်မတန်ကောင်းတဲ့ဆုံးဖြတ်ချက်ပါ။ ရဲရင့်မှန်ကန်တဲ့ခြေလှမ်းပါ။ ဒီလိုပဲ ပြည်သူလူထုရဲ့ ဆန္ဒကို အလေးထားပြီး ဒီလိုပဲ နိုင်ငံဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ဖို့ဆုံးဖြတ်ချက်တွေချသွားဖို့လို အပ်ပါတယ်”

**ဦးကျော်ရင်မြင့် (စာရေးဆရာ)**

**ဘဝဖြစ်ဖြစ်သုံးလိုက်လို့ အဆင်မပြေပါဘူး။**  
**ဘဝအရပ်ရပ်မှာ အသုံးပြုနေတဲ့ အမျိုးမျိုးကွဲကွဲတွေမှာ အသုံးပြုပါ။**

**Colgate** Proven Cavity Protection  
Gingivitis Tooth Freshness Breath Great Regular Flavor

**ဖလိုရိုဒ်နှင့် ကယ်လ်ဆီယမ်အရည်ပါဝင်သည့် တစ်ခုတည်းသောဖော်မြူလာ**

**Colgate** သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေးအသင်း

# လွတ်ငြိမ်းချမ်းသာခွင့်ကို သမ္မတကကတိပြုလိုက်သည့်အတွက် မျှော်လင့်ချက်ပိုမိုအားကောင်းလာဟုဆို

ငြိမ်းငြိမ်းနိုင်  
ရန်ကုန်၊ အောက်တိုဘာ-၁  
နိုင်ငံတော်သမ္မတကအကျဉ်းသား

များလွတ်ပေးရေးဆောင်ရွက်ပေး  
သွားမည်ဖြစ်ကြောင်းပြောကြား  
လိုက်သည့်အတွက် သည်ရက်ပိုင်း

များအတွင်း သတင်းထွက်ပေါ်နေ  
သည့် အကျဉ်းကျခံများလွတ်  
မြောက်ရေးမှာပို၍ အားတက်စရာ  
ဖြစ်လာကြောင်း လွတ်ငြိမ်းချမ်း  
သာခွင့်မျှော်လင့်သူများက သုံး  
သပ်ပြောကြားသည်။

အကျဉ်းသားများလွတ်ပေး  
ရေးကိစ္စများကိုလည်း ဖွဲ့စည်းပုံ  
အခြေခံဥပဒေပါ အုပ်နှင်းထား  
သည့် အခွင့်အာဏာအတွင်းမှ  
ဆောင်ရွက်ပေးသွားမည်ဖြစ်  
ကြောင်း နိုင်ငံတော်သမ္မတက  
လွတ်တော် နှစ်ရပ်သို့ပေးပို့သည့်  
ဧရာဝတီမြစ်ဆုံစီမံကိန်းကိစ္စ

သဝဏ်လွှာတွင် ကတိပြုပြော  
ကြားထားခြင်းဖြစ်သည်။

“မြစ်ဆုံကိစ္စကို နောက်ဆုတ်  
ပေးဖို့ဆုံးဖြတ်လိုက်တဲ့ အတွက်  
အကျဉ်းသားကိစ္စကတိပေးတာ  
ကို ယုံကြည်မျှော်လင့်ဖို့အားရှိ  
သွားတာပေါ့။ အခုရက်ပိုင်းမှာကို  
ကောလာဟလတွေကလည်း  
ထွက်နေတာရှိတယ်။ ပြီးတော့ ဦး  
အောင်ကြည်နဲ့ဒေါ်အောင်ဆန်းစု  
ကြည်တွေတော့လည်း ဆွေးနွေး  
တာမှာ ဒီကိစ္စပါတယ်လို့ပြော  
ထားတယ်။ အရင်ကထက်စာရင်  
တော့ပိုမျှော်လင့်လို့ရသွားတာ

ပေါ့” ဟု အကျဉ်းသားလွတ်  
မြောက်ရေး အမြန်ဆုံးဖြစ်ရန်  
မျှော်လင့်နေသည့် နိုင်ငံရေးလေ့  
လာသူတစ်ဦးကပြောသည်။

ကုလသမဂ္ဂအထွေထွေညီ  
လာခံ တက် ရောက် နေသော  
နိုင်ငံခြားရေးဝန်ကြီးဌာန ပြည်  
ထောင်စုဝန်ကြီး ဦးဝဏ္ဏမောင်  
လွင်ကလည်း သင့်လျော်သော  
မကြာမီကာလအတွင်း လွတ်ငြိမ်း  
ချမ်းသာခွင့်ပေးရန်ရှိကြောင်း အ  
စည်းအဝေးရက်အတွင်းက ပြော  
ကြားခဲ့သည်။

ထို့အပြင်သင့်လျော်သော

ကာလတွင် အထွေထွေလွတ်ငြိမ်း  
ချမ်းသာခွင့်ပေးရန် ပြည်သူ့လွှတ်  
တော်ကိုယ်စားလှယ်များနှင့် တပ်  
မတော်သားပြည်သူ့လွှတ်တော်  
ကိုယ်စားလှယ်များကလည်း ဩ  
ဂုတ်လ ၂၆ရက်က လွှတ်တော်အ  
စည်းအဝေးတွင် တင်ပြတောင်းဆို  
လိုက်ပြီး လွတ်ငြိမ်းချမ်းသာခွင့်ကို  
နိုင်ငံတော်သမ္မတအနေဖြင့် ချင့်  
ချိန်သုံးသပ်ဆောင်ရွက်ပေးလိမ့်  
မည်ဟု ယုံကြည်မျှော်လင့်သော  
ကြောင့်တင်ပြခြင်းဖြစ်ကြောင်း  
ပြောကြားသွားကြသည်။

## ပျောက်ဆုံးနေသော နဝမတန်းကျောင်းသူ ပြန်တွေ့

မင်းဒင်  
မန္တလေး၊ အောက်တိုဘာ-၃  
မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး ချမ်းအေးသာစံမြို့နယ်အ. ထ. က(၁၂)  
တွင်ပညာသင်ကြားနေသည့် နဝမတန်းကျောင်းသူ ပျောက်ဆုံးအ  
ပြီး ရက်နှစ်ဆယ်ကျော်အကြာ၌ ရန်ကုန်မြို့တွင် တွေ့ရှိ၍ ပြန်  
လည်ခေါ်ယူနိုင်ခဲ့ပြီဖြစ်ကြောင်း ၎င်း၏ဖခင်က ပြောကြားသည်။  
စက်တင်ဘာ ၄ ရက်မှစတင်ပျောက်ဆုံးခဲ့ပြီး အောက်တိုဘာ  
၁ ရက်တွင် မိတ်ဆွေတစ်ဦး၏ အကြောင်းကြားချက်အရ ရန်ကုန်  
မြို့ လက်ဖက်ရည်ဆိုင်တစ်ဆိုင်တွင် တွေ့ရှိခဲ့ပြီး ပြန်လည်ခေါ်  
ဆောင်နိုင်ခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်။  
ကျောင်းစာနှင့်ပတ်သက်၍ မိဘကဆွဲသောကြောင့် စိတ်  
ကောက်၍ ရန်ကုန်သို့သွားသော ရထားဖြင့် လိုက်သွားခဲ့သည်။  
ရထားပေါ်တွင် အမျိုးသမီးတစ်ဦး၏ အကူအညီ၊ ရထားပေါ်ရှိ  
တာဝန်ကျရဲတပ်ဖွဲ့တစ်ဦးနှင့် ရန်ကုန်မြို့ မီးရထားဘူတာဝင်းအ  
တွင်းမှ လက်ဖက်ရည်ဆိုင်၏အကူအညီဖြင့် သူမ၏လိပ်စာကို  
အချိန်ယူစုံစမ်း၍ နေအိမ်ပြန်ပို့ပေးနိုင်ခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်ဟု ၎င်းက  
ဆိုသည်။

## မြစ်ဆုံစီမံကိန်း ရပ်ဆိုင်းလိုက်ခြင်းကို ကချင်ဒေသခံများ ကြိုဆို

အေးမြကျော်  
ရန်ကုန်၊ အောက်တိုဘာ-၃  
သမ္မတဦးသိန်းစိန်အစိုးရ သက်  
တမ်းအတွင်းတွင် မြစ်ဆုံ ရေ  
အားလျှပ်စစ်ထုတ်ယူမည့်စီမံကိန်း  
ကို ရပ်ဆိုင်းထားမည်ဖြစ်ကြောင်း  
ဆုံးဖြတ်လိုက်ခြင်းကို ကချင်ပြည်  
နယ်မှဒေသခံများက ဝမ်းမြောက်  
ဝမ်းသာဖြစ်ကာ ကြိုဆိုကြောင်း  
ဒေသခံများက ပြောကြားသည်။  
ကချင်တိုင်းရင်းသားတို့၏  
အသည်းနှလုံးဟုတင်စားသော  
မြစ်ဆုံနေရာတွင် ရေမြုပ်ရေယာ  
ကေပေါင်း ၉၈သိန်း ရေမြုပ်မည့်  
စီမံကိန်းကို အစိုးရသက်တမ်း  
ငါးနှစ်တာသက်တမ်းအတွင်း ရပ်  
နားသွားမည်ဖြစ်ကာ အကျိုးတူ  
ပူးပေါင်း လုပ်ကိုင်နေသော  
တရုတ်နိုင်ငံနှင့် မိတ်ဖက်မပျက်  
အောင် စာချုပ်ကိစ္စများညှိနှိုင်း  
သွားမည်ဆိုသည့် သဝဏ်လွှာ  
တွင်ပါဝင်သော သမ္မတ၏ဆုံးဖြတ်  
ချက်ကြောင့် ရေကာတာကို စိတ်  
ပူခဲ့ကြသော မြစ်ကြီးနားဒေသခံ  
များအပါအဝင် ကချင်လူမျိုး  
များ အတိုင်းအတာတစ်ခုအထိ  
စိတ်သက်သာရာရခဲ့ကြောင်းကချင်  
ပြည်နယ်ဒေသခံများကို ဖုန်းဖြင့်  
ဆက်သွယ်မေးမြန်းမှုများအရ  
သိရသည်။  
“အသက်ကယ်ဆေးထိုး  
လိုက်သလိုပါပဲ။ ဒီသတင်းကို  
ကြားကြားချင်း ဝမ်းသာတာမှ ဝမ်း  
သာတယ်လို့ပြောတာ ထက်ကိုပို  
ပါတယ်” ဟု အသက် ၄၀ အရွယ်  
ရှိ ကချင်တိုင်းရင်းသူတစ်ဦးက  
7DayNews ၏ဆက်သွယ်မေး  
မြန်းမှုကိုဖြေကြားသည်။  
တံခံအမြင့်ပေ ၅၀၀နီးပါး

ရှိမည့် ရေကာတာပြီးဆုံးလျှင်  
မမျှော်လင့်ထားသော ဘေးအန္တ  
ရာယ်များကြောင့် ရေကာတာ  
ကျိုးပေါက်မည်ကို စိုးရိမ်ခဲ့ကြ  
သော မြစ်ကြီးနားမြို့ခံများမှာ  
သမ္မတဦးသိန်းစိန်၏ ဆုံးဖြတ်  
ချက်ကို ကျေးဇူးတင်ကြောင်း တူ  
ညီစွာပြောကြားကြသည်။  
“မြစ်ဆုံရပ်ငြိလိုကြားတော့  
ဘယ်လိုပြောမလဲ။ တစ်ပူတော့  
လျော့သွားတာပေါ့နော်” ဟု အ  
သက် ၂၉ နှစ်အရွယ်ရှိ လူမှုကူညီ  
ရေးအဖွဲ့အစည်းတစ်ခုတွင် စေ  
တနာ့ဝန်ထမ်းအဖြစ်တာဝန်ထမ်း  
ဆောင်နေသော ကချင်တိုင်းရင်း  
သူ မရိန်နော်ကပြောကြားသည်။  
သမ္မတကမြစ်ဆုံကိုရပ်ဆိုင်း  
ထားမည်ဟုတရားဝင်ပြောကြား  
အပြီး နောက်တစ်နေ့တွင် မြစ်ဆုံ  
စီမံကိန်းနေရာသို့ သွား ရောက်ခဲ့  
သော မြစ်ကြီးနားမြို့ခံတစ်ဦးက  
“မိုးရွာနေလို့လားတော့မသိဘူး။  
ဘာမှ ထူးထူးခြားခြားမတွေ့ခဲ့  
ရဘူး။ ခုမှပြောပြီးတာဆိုတော့  
တရုတ်အလုပ်သမားတွေ၊ အင်  
ဂျင်နီယာတွေ ချက်ချင်းဘယ်ပြန်  
ဦးမလဲ။ ရွှေမှော်တွေကတော့  
အပြည့်ပဲတွေ့ခဲ့တယ်။ တန်ဖဲရွာ  
မှာ(မြစ်ဆုံစီမံကိန်း)တည်ဆောက်  
မည့်ရွာ” ဟု သူမြင်တွေ့ခဲ့ရသည့်  
မြစ်ဆုံမြင်ကွင်းကိုပြောပြသည်။  
ယင်းကပင်ဆက်လက်၍  
“မြစ်ဆုံစီမံကိန်း ရပ်လိုက်သလို  
ရွှေမှော်တွေကိုပါ ချက်ချင်းရပ်ဆိုင်း  
မှ အဆင်ပြေမယ်ထင်တယ်။ အခု  
တွေ့ရသလောက်တော့ အဲနား  
တစ်ဝိုက်ရွာတွေမှာ ရွှေမှော်တွေ  
ကြောင့် တော်တော်ရပ်ဆိုင်းနေပြီ”  
ဟု ပြောကြားသည်။



# အမှုကြန့်ကြာခြင်းများနှင့် ကာလနှင့်ကိုက်ညီမှုမရှိသည့်ငွေဒဏ်များက တရားရုံးအပေါ် အားကိုးယုံကြည်မှုလျော့နည်းစေ

ငြိမ်းငြိမ်းနိုင်

တရားခွင့်များ၏ ကြန့်ကြာမှု အပြင် ပြစ်ဒဏ်ချမှတ်ပါ ကာလည်းကာလနှင့် ကိုက်ညီမှုမရှိ သည့် ဒဏ်ငွေများကြောင့် တရား စွဲဆိုသူတို့နှစ်နာဆုံးရှုံးရကာ အမှန် တရားအတွက် အမှုရင်ဆိုင်လိုသူ များ တရားရုံးအပေါ် အားကိုး ယုံ ကြည်မှု လျော့နည်းလာကြောင်း တရားရုံးဆိုင်ရာ ပညာရှင်အသိုင်း အဝိုင်းနှင့် အမှုရင်ဆိုင်လိုက် ရှိ သည့် အမှုသည်များက သုံးသပ် ပြောကြားသည်။

တရားစီရင်ရေး ကြန့်ကြာမှု ဟုဆိုရာတွင် သာမန်ပြစ်မှုများမှာ သုံးလနှင့် ခြောက်လသာ ကြာမြင့် သည်ဆိုသော်လည်း တစ်ခါတစ်ရံ သက်သေများသည် အမှုများတွင် လည်းကောင်း၊ ရဲဘက်သက်သေ ပါသည့်အမှုများတွင်လည်းကောင်း၊ ဥပဒေအရာရှိနှင့် တရားသူကြီးတို့ ၏ အားနည်းချက်ရှိခြင်းကြောင့် လည်းကောင်း၊ တရားခွင့်များအ ချိန်ကြန့်ကြာစေနိုင်ခြင်းဖြစ်သည်။

တရားလွှတ်တော် ရှေ့နေ ဖြစ်ပြီး တရားသူကြီး သက်တမ်း ၁၅ နှစ်နီးပါး အတွေ့အကြုံရှိသည့် ဦးဝင်းဆာခဲက “တရားခွင့်တွေကြန့် ကြာတာ မြန်မာပြည်ရဲ့ တရားရေး စနစ်ကြောင့် မဟုတ်ဘူး။ အဲဒီ စနစ်ကို ထိန်းကျောင်းကျင့်သုံးနေ သူတွေရဲ့လိုအပ်ချက်က အဓိကပါ။ အဲဒီတော့ တရားခွင့်မြန်ဆန်ဖို့ သည် တရားသူကြီးက အရေးကြီး ဆုံးပဲ” ဟု သုံးသပ်ပြောဆိုသည်။

တရားရုံးချုပ်က အမှုများကို ခြောက်လတစ်နှစ်ထက်မကြာစေ ရဟု ညွှန်ကြားထားပြီး တစ် နှစ်ထက်ကြာပါက အစီရင်ခံစာ တင်ခိုင်းသည်အထိကြိမ်ပုံများ ပြုလုပ်ကြောင်းလည်း တရားရေး အသိုင်းအဝိုင်းကပြောဆိုသည်။

အမှုများမြန်ဆန်ရေးနှင့် ပတ်သက်ပြီး ကျင်းပနေသော လွှတ်တော်အစည်းအဝေးအတွင်း တရားသူကြီးချုပ်ဦးထွန်းထွန်းဦး က “အမှုမှန်ကန်မြန်ဆန်ရေးကို ထိခိုက်စေသည့် လုပ်နည်းလုပ် ဟန်၊ တာဝန်ယူကင်းမဲ့မှု၊ အဂတိ လိုက်စားမှု၊ အကျင့်ပျက်မှုတို့ပေါ် ပေါက်ပါက ကျူးလွန်သူကိုသာ မက အနီးကပ် ကြီးကြပ်သူကိုပါ အရေးယူမည်ဖြစ်ကြောင်း” လွှတ် တော်အမတ်တစ်ဦး၏ မေးမြန်း ချက်ကို ကတိပြုဖြေကြားထား သည်။

ဦးထွန်းထွန်းဦးက ရန်ကုန် တိုင်းအတွင်းရှိ တရားသူကြီးများ၊ တရားရေးအရာရှိများနှင့်စက်တင်



ဘာလဆန်းပိုင်းက တွေ့ဆုံ ရာ တွင်လည်း မိမိကိုယ်တိုင် အဂတိ လိုက်စားမှု ကင်းရှင်းပြီး မိမိလက် အောက်ဝန်ထမ်းများ အဂတိ လိုက်စားမှုမဖြစ်ပေါ်ရေးကိုအစဉ် တစိုက်ဆောင်ရွက်သွားရန်လို ကြောင်း တိုက်တွန်းပြောကြားခဲ့ သည်။

တရားခွင့်များ အတွင်းကြုံ တွေ့ရသည်များနှင့် ပတ်သက်ပြီး ဝါရင့် အမျိုးသမီးရှေ့နေ တစ်ဦး က “အမှုက သက်သေတွေများလို့ ကြာတယ်ဆိုတာ မှန်ပါတယ်။ ဒါ ပေမဲ့ တချို့အမှုတွေမှာ တရားသူ ကြီးက မြန်ချင်လား၊ နှေးချင်လား ဆိုတာတွေရှိသေးတယ်။ တစ်ဖက် ရှေ့နေက အချိန်ဆွဲနေတာကို သိသိကြီးနဲ့ လက်ခံတာတွေလည်း ရှိတယ်။ တရားသူကြီးအပေါ်မှာ အများကြီး မူတည်ပါတယ်” ဟု ပြောကြားသည်။

ထို့အပြင် တရားခွင့်များတွင် အမှုကြန့်ကြာခြင်းများရှိပြီး ပြစ် ဒဏ်ချမှတ်ပါကလည်း ငွေဒဏ် များမှာ ခေတ်နှင့်မလျော်ညီသည့် အတွက် အမှုသည်များမှာ အချိန် ကုန်ငွေပန်းနှင့် အဆုံးသတ်ရသည့် အမှုများ များပြားသည့်အတွက် အမှုရင်ဆိုင်ရန်တွန့်ဆုတ်လာကြ ခြင်းဖြစ်သည်ဟု တရားရေး အ သိုင်းအဝိုင်းကဆိုသည်။

“ဘယ်သူကမှ တရားရုံးကို ဒုက္ခခံပြီးမသွားချင်ကြဘူး။ တရား ရုံးက ပြစ်မှုနှင့် ပြစ်ဒဏ်ထိုက်သင့်

အောင် မချမှတ်တဲ့ အချိန်မှာ တရားရုံးအပေါ် အားကိုးယုံကြည် စိတ်လျော့နည်းသွားပါတယ်။ ထောင်ဒဏ်ကတော့ ရတယ်။ ဘယ်ခေတ်မှာမဆို ပြောင်းလဲမှု မရှိနိုင်ဘူး။ ငွေဒဏ်ကပြောင်းလဲ လာတယ်။ အဲဒီတော့ ပြစ်မှုဆိုင် ရာဥပဒေတွေမှာ ငွေဒဏ်ကို ပြန် လည်စိစစ်ပြီး ပြုပြင်သင့်တယ်” ဟု မြို့နယ်တရားသူကြီးတစ်ဦးက ထောက်ပြပြောဆိုသည်။

လတ်တလောတွင် ကျင်းပ နေသည့် လွှတ်တော်အစည်းအ ဝေးများအတွင်း မြန်မာနိုင်ငံ တရားစီရင်ရေးစနစ်နှင့်ပတ်သက် ပြီး မေးမြန်းခြင်း၊ အဆိုပြုတင် သွင်းခြင်းများရှိသော်လည်း ငွေ ဒဏ်များ၏ ကာလ မကိုက်ညီမှု နှင့်ပတ်သက်ပြီး ပြန်လည် ပြုပြင် ရေးဆွဲရေးချက်များ၊ အားနည်း နေသေးကြောင်းလည်းထောက်ပြ ပြောဆိုမှုများရှိသည်။

လွှတ်တော်တွင်တက်ရောက် နေသည့်ပြည်သူ့လွှတ်တော်ကိုယ် စားလှယ်တစ်ဦးဖြစ်သော ဦးဘုန်း မြင့်အောင်က “ဟုတ်တယ်။ သိပ် ဆွေးနွေးတာမရှိသေးဘူး။ ဒါပေမဲ့ လွှတ်တော်ထဲမှာဥပဒေပညာရှင် တွေအများကြီး ပါပါတယ်။ အဲဒီ တော့ကာလနဲ့မကိုက်ညီတဲ့ဥပဒေ တွေ၊ ပြင်ဆင်ဖို့၊ ဖြည့်စွက်ဖို့ သူတို့ တွေက တင်သွင်းဆွေးနွေးလာ လိမ့်မယ်လို့မျှော်လင့်ပါတယ်” ဟု ပြောကြားသည်။

ရာဇဝတ်မှုတစ်ခုကို တစ် နှစ်နှင့် လေးလကြာ ရင်ဆိုင်နေရ ပြီး ယခုအထိ အမှုမပြီးဆုံးသေး သည့် အမှုသည်တစ်ဦးက သူမ၏ အမြင်ကို ယခုကဲ့သို့ ပြောကြား သည်။

“အမှုက ၅၁ ချိန်းလောက်ရှိ ပြီ။ တရားခံဘက်ကို မစစ်ရသေး ဘူး။ ငွေကလည်း သိန်း ၂၀ ကျော် လောက်ကုန်နေပြီ။ အမှုက သာ မန် နာကျင်စေမှုနဲ့ပဲ စွဲရတာဆို တော့ ငွေဒဏ်ထောင်ဒဏ်လောက် ပဲချမှာ သိပါတယ်။ ဖြစ်နိုင်ရင် တော့ ကိုယ်ခံရတဲ့အတိုင်းအတာ မဟုတ်ရင်တောင် ထိုက်သင့်တဲ့ အပြစ်ကို ခံရစေချင်တယ်။ အ ချိန်လည်းကြာ၊ ငွေလည်း ကုန် ပေမယ့် အပြစ်ရှိလို့ ပြစ်ဒဏ်ခံရ တယ်ဆိုတာကိုလိုချင်လို့ စွဲခဲ့တာ ပါ” ဟု သူမ၏ အတွေ့အကြုံကို

ပြောကြားသည်။ တရားလွှတ်တော်ရှေ့နေ ဦး ဝင်းဆာခဲက တရားခံထက်ကြီး ပြန်သွားရသောတရားလို၏ မကျေ နပ်ဒေါသစကား ကြားခဲ့ရသည့် အမှုတစ်ခုကို သူတရားသူကြီး အဖြစ် တာဝန်ထမ်းဆောင်ခဲ့စဉ် က ကြုံတွေ့ခဲ့ရကြောင်း ယခုကဲ့ သို့ရှင်းပြသည်။

ရာအိမ်မှူးအမျိုးသားတစ် ဦးက အမျိုးသမီးတစ်ဦးအား ပါး ရိုက်သည့်အမှုဖြစ်သည်။ ထိုအမှု က သာမန်နာကျင်စေမှုဖြစ်သည့် အတွက် ပြစ်ဒဏ်က အမြင့်ဆုံး ထောင်ဒဏ်တစ်နှစ်ဖြစ်ကာ ငွေ ဒဏ်က ကျပ်တစ်ထောင်ဖြစ်သည့် အတွက် နောက်ဆုံးတွင် ငွေဒဏ် တစ်ထောင် ပေးဆောင်စေရန် ဆုံးဖြတ်ပေး ခဲ့ရသည်။

တရားရုံးတွင် စီရင်ချက်ချ

မှတ်ပြီးသည့်အခါ တရားလိုက “တရားသူကြီးတစ်ခု မေးလို့ရမ လားတဲ့။ သူ့ကို တစ်ထောင်ငွေ ဒဏ်ရိုက်ရင် ကျွန်မကသူ့ကို အ ချက်တစ်ထောင်ရိုက်မယ်။ တစ် ချက်တိုင်းမှာတစ်ထောင်ပေးမယ်။ အဲလိုရမလား” ဟူ၍ တုံ့ပြန်မေး မြန်းခြင်းကိုခံခဲ့ရသည်ဟုဆိုသည်။

“လူတစ်ယောက်ကအမှုကို ဆွဲနေပြီး သူကလည်း ပါးရိုက်ခံရ သေးတယ်။ တရားရုံးသွားလာတဲ့ စရိတ်တွေကတောင် တစ်သိန်း မကဘူး။ ဒါပေမဲ့ ပြစ်ဒဏ်ချမှတ် တဲ့အခါကျတော့ ဒဏ်ငွေက တစ် ထောင်ဆိုတော့ စွဲတဲ့သူ ဘယ် လောက်နှစ်နာလိုက်မလဲ။ တရား ခံကထာပြန်သွားတဲ့အမှုတွေ က အများကြီး။ တရားသူကြီး ဘက်ကလည်း ပါးရိုက်ရုံနဲ့တော့ ထောင်တစ်နှစ်မချချင်ဘူးလေ” ဟုဦးဝင်းဆာခဲကပြောကြားသည်။

ပြစ်မှုဆိုင်ရာဥပဒေများမှာ ၁၈၆၀ ပြည့်နှစ်ကပင် ရေးဆွဲခဲ့ ခြင်းဖြစ်သည့်အတွက်ချမှတ်သည့် ငွေဒဏ်များက ခေတ်ကာလနှင့် မကိုက်ညီတော့ခြင်းဖြစ်သည်။ ဥပ မာအားဖြင့် ကလေးစရိတ်၊ မယား စရိတ်အတွက် ဥပဒေအရ သတ် မှတ်ချက်မှာ ၁၀၀ ကျပ်ဖြစ်သည့် အတွက်ယင်းငွေဒဏ်ဟောင်းများ က နှစ်နာသူဘက်သို့ အခွင့်အရေး လွန်စွာနည်းစေကြောင်း ထောက် ပြပြောဆိုကြခြင်းဖြစ်သည်။

ယခု အစိုးရသစ်လက်ထက် တွင် သန့်ရှင်းသောအစိုးရဖြစ်ရေး ကြိုးပမ်းအကောင်အထည်ဖော် နေသည်ဟုဆိုသည့်အတွက် တ ရားခွင့်များတွင် အမှုများ မှန်ကန် မြန်ဆန်ရေး အရေးကြီးသလို၊ ခေတ်မမီတော့သည့် ငွေဒဏ်များ ပြန်လည်ပြင်ဆင်ပြဋ္ဌာန်းရေး သည်လည်း မြန်မာနိုင်ငံ၏ တရား စီရင်ရေးအတွက် လွန်စွာအရေး ကြီးနေသည်ဟု ဆိုကြသည်။

**သတင်းထောက် (၂) ဦးအလိုရှိသည်**

7Day News ဂျာနယ်တွင် တာဝန်ထမ်းဆောင်ရန် သတင်းထောက်တစ်ဦးနှင့် အနုပညာ သတင်းထောက်တစ်ဦး အလိုရှိသည်။

- သတင်းထောက်အဖြစ်ရပ်တည်ရန် စိတ်အားထက်သန်သူ၊ အသက် ၁၈ နှစ်မှ ၃၀ နှစ် အတွင်း၊ အနိမ့်ဆုံး တက္ကသိုလ်ဝင်တန်းအောင်မြင်ပြီးသူ မည်သူမဆို လာရောက် လျှောက်ထားနိုင်သည်။
- အနုပညာသတင်းထောက်နေရာအတွက် ရုပ်ရှင်၊ ဂီတနှင့် အနုပညာအကြောင်းအရာ များသိရှိနဲ့စပ်သူကို ဦးစားပေးမည်။
- အတွေ့အကြုံမရှိသူများလည်း လျှောက်ထားနိုင်ပါသည်။

လပြည့်ဝန်းပလာဇာ(၁၀)ထပ်၊ အမှတ်(၃၇)၊ အလံပြဘုရားလမ်း၊ ဒဂုံမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။

**လွန်** ခဲ့တဲ့ နှစ်ပတ်လောက်က 7DayNews ဂျာနယ်မှာ ဆရာမောင်သာချိုရဲ့ 'မြန်မာလိုတော့ ရေးလိုက်မိပါပြီ' ဆောင်းပါးကိုဖတ်ခဲ့ရပါတယ်။ ဆရာမောင်သာချိုကို အပြည့်အဝထောက်ခံရင်း ကျေးဇူးလည်း တင်မိပါတယ်။ အခုခေတ် စာသင်ကျောင်းတွေ (အခြေခံပညာကျောင်း၊ ပုဂ္ဂလိကကျောင်း၊ နိုင်ငံတကာကျောင်း) မှာ မိဘ၊ ဆရာ၊ ကျောင်းသား အများစုက မြန်မာစာဟာ အရေးမကြီးဘူးလို့ ထင်နေကြပါတယ်။ အင်္ဂလိပ်စာ သင်ကြားရေးမှာ Reading၊ Writing၊ Listening၊ Speaking ဆိုတဲ့ 4 Skills ကို ကျယ်ကျယ်လောင်လောင် ပြောဆိုနေကြတာ တွေ့ရပါတယ်။ တကယ်တော့ မြန်မာစာသင်ကြားရေးမှာလည်း အရေးအဖတ်၊ အပြော၊ အနာအကြားစွမ်းရည်လေးမျိုးတိုးတက်စေရန်ဆိုတဲ့ ရည်ရွယ်ချက်ကို အတိအလင်း ပြဋ္ဌာန်းထားပြီး သားပါ။

ကျောင်းတွေမှာတောင် ဖြစ်နေတဲ့ အဖြစ်အပျက်ပါ။ ဒီတော့ မြန်မာစာကို ချစ်မြတ်နိုးသူများက မြန်မာစာမြှင့်တင်ရေးအတွက် ဘယ်လိုလုပ်ရရင် ကောင်းမလဲဆိုတာ ပိုင်းဝန်းစဉ်းစားလာကြပါတယ်။ ဒီလို စဉ်းစားရာက ထွက်ပေါ်လာတဲ့ဆောင်းပါးတစ်ပုဒ်အဖြစ် မင်းသန်းထိုက်(ဒေးဒေရဲ)ရဲ့ 'သားရွှေအိုးထမ်းလာတာပဲ မြင်ချင်ပါတယ်' ဆိုတဲ့ ဆောင်းပါးတစ်ပုဒ်ကို 7Day News ဂျာနယ်မှာ ဖတ်လိုက်ရပါတယ်။ ဆောင်းပါးရှင်က မြန်မာစာအတွက် သာမက သိပ္ပံဘာသာရပ်များအတွက်ပါ ထည့်သွင်းစဉ်းစားပြီး အကြံဉာဏ်တွေ တင်ပြခဲ့ပါတယ်။

အခုအချိန်မှာ သိပ္ပံဘာသာရပ်ကို မူလတန်း အဆင့်မှာ တည်းက ပြဋ္ဌာန်းသင်ကြားနေပေမယ့် မြန်မာစာလိုပဲ မျက်နှာငယ်တဲ့ဘာသာရပ် အနေနဲ့သာ ရှိနေပါတယ်။ ဆရာ၊ ဆရာမများက သိပ္ပံသင်တာများ လွယ်လွယ်လေးလို့ ယူဆပြီး ကလေးကိုယ်တိုင် စူးစမ်းလေ့လာပြီးမှ ဖြေရမယ့် အဖြေတွေကို တစ်ခါတည်း ရေးပေးပြီး အလွတ်ကျက်မှတ်စေပါတယ်။ ကလေးသိတဲ့ သတ္တဝါ၊ အသီး၊ အရွက်၊ အပင် စတာတွေ ဘယ်လောက်ပဲရှိရှိ ဆရာ၊ ဆရာမရေးပေးထားတဲ့ အဖြေကိုပဲ ဖြေရပါတယ်။ ကလေးတွေ စဉ်းစားတွေးခေါ်ဖို့ စူးစမ်းလေ့လာဖို့အတွက် ရထားတဲ့ သိပ္ပံဘာသာရပ်စာသင်ချိန်တွေကို သိချာ၊ အင်္ဂလိပ်စာဘာသာရပ်တွေ အတွက်ပဲ သုံးလိုက်ပြန်ပါတယ်။

သိပ္ပံဘာသာရပ်ရဲ့ အခြေခံတွေကို မြန်မာလို ပြဋ္ဌာန်းသင်ကြားပေးနေတာဖြစ်လို့ အမှန်တကယ် နားလည်တတ်ကျွမ်းခဲ့မယ်ဆိုရင် အထက်တန်းအဆင့်မှာ သင်ရတဲ့ ရူပဗေဒ၊ ဓာတုဗေဒ၊ ဇီဝဗေဒဘာသာရပ်တွေဟာ မခက်ခဲတော့ပါဘူး။ ဒီလိုပါပဲ။ သူငယ်တန်းက တည်းက အင်္ဂလိပ်စာ စသင်နေတဲ့ခေတ်မှာ အင်္ဂလိပ်စာကိုသာ 4 Skills ရအောင် သင်ယူတတ်မြောက်ခဲ့မယ်ဆိုရင် အထက်တန်း

**JOKE**

**အဝတ်အစားနှင့်လစာ**

ကုမ္ပဏီတစ်ခုက ၎င်း၏ အလုပ်သမားများအား မိမိလစာနှင့်လိုက်ဖက်သည့် အဝတ်အစားများကို ဝတ်ဆင်ရန် အကြံပေးထားသည်။

- ဒေါ်လာ ၃၀၀ တန် ဒီဇိုင်နာအဝတ်အစားများ ဝတ်ဆင်ပါက သင်၏ ဘဏ္ဍာရေးအခြေအနေကောင်းမွန်သည်ဟု ယူဆသည်။ ထို့အတွက် သင့်ကိုလစာတိုးပေးရန် စဉ်းစားဖို့မလို့။
- စုတ်စုတ်ပြတ်ပြတ် ဝတ်ဆင်လာပါက သင့်ပိုက်ဆံကိုင်တွယ်သုံးစွဲနည်း သင်ယူဖို့လိုအပ်ကြောင်း အကြံပေးလိုသည်။ ထို့အတွက် သင့်ကိုလစာတိုးပေးမည်မဟုတ်။
- သင့်တင့်သော အဝတ်အစားများ ဝတ်ဆင်သူများမှာ ရသင့်ရထိုက်သောလစာများ ရရှိပြီးဖြစ်သည်ဟု သတ်မှတ်ပြီး လစာတိုးပေးသင့်သော အချက်မတွေ့ ဟုမှတ်ယူသည်။
- ကျေးဇူးတင်ပါသည်။

**တိတ်တိတ်နေပေးပါ**

အမေရိကန်နိုင်ငံ နီယာဂါရာရေတံခွန်သို့ ကမ္ဘာလှည့်ခရီးသွားအုပ်စုတစ်စုအား ခေါ်ဆောင်လာသောတိုးရစ်ဂိုက်က ရှင်းပြနေသည်။

“ဒီရေတံခွန်ဟာ ကမ္ဘာ့အကြီးဆုံးရေတံခွန်ဖြစ်ပါတယ်။ ရေတံခွန်ကြီးရဲ့ အသံဟာ ကျယ်လွန်းအားကြီးလို့ အသံထက်မြန်တဲ့ လေယာဉ်ပျံအစီးနှစ်ဆယ်လောက်ပျံသွားရင်တောင် အဲဒီလေယာဉ်ပျံတွေရဲ့ ဆူညံသံကို မကြားနိုင်ပါဘူး။”

ထိုသို့ပြောနေရင်းမှ တိုးရစ်ဂိုက်က နောက်နားမှ အမျိုးသမီးအုပ်စုအား ယခုလိုလှမ်းပြောလိုက်သည်။

“ကျွန်တော်တို့ ရေတံခွန်သံ နားထောင်လို့ရအောင် ဟိုနောက်နားက အမျိုးသမီးအုပ်စု ကျေးဇူးပြု၍ တိတ်တိတ်နေပေးပါ” ဟူ၍။



## ဘာအရေးကြီးဆုံးပါ

မမကျော်(ပညာရေး)

အဆင့်မှာသင်ရတဲ့ သိပ္ပံဘာသာရပ်များကို အင်္ဂလိပ်လို လေ့လာသင်ယူဖို့ကလည်း ခက်ခဲမှာမဟုတ်ပါဘူး။

ဒီတော့ အင်္ဂလိပ်စာရဲ့ အရေးကြီးမှုကိုလည်း ထည့်သွင်းစဉ်းစားဖို့လိုလာပါပြီ။ အင်္ဂလိပ်စာဟာ နိုင်ငံတကာသုံး ဘာသာရပ်တစ်ခုဖြစ်နေပါတယ်။ သိပ္ပံဘာသာရပ်ဆိုတာကလည်း နိုင်ငံတကာမှာ နောက်ဆုံးတွေ့ရှိလေ့လာချက်တွေအထိ ကိုးကားစာအုပ်တွေ အင်တာနက်သတင်းအချက်အလက်တွေကို လေ့လာနိုင်ဖို့လိုအပ်ပါတယ်။ အဲဒီ ကိုးကားစာအုပ်တွေ၊ သတင်းအချက်အလက်တွေက အင်္ဂလိပ်လိုရေးသားထား

မိနိုင်ဖို့ အင်္ဂလိပ်စာကလည်း အရေးကြီးပါတယ်။ သိပ္ပံ၊ ပထဝီဝင်၊ သမိုင်းနဲ့ သင်္ချာဘာသာရပ်များ (အထက်တန်းအဆင့်မှာ သင်ကြားတဲ့ ဘောဂဗေဒ) အားလုံးဟာ သူတန်းဖိုးနဲ့သူ အရေးကြီးကြတာပါပဲ။

ဆရာ၊ ဆရာမများအနေနဲ့ ငယ်စဉ်ကတည်းကစပြီး မြန်မာစာကို တကယ်တတ်အောင် (စွမ်းရည်လေးမျိုးစလုံးရအောင်) သင်ပေးခဲ့သလို အင်္ဂလိပ်စာကိုလည်း 4 Skills ကျွမ်းကျင်အောင် သင်ပေးခဲ့မယ်။ သိပ္ပံဘာသာရပ်ကိုလည်း တကယ်ပဲလက်တွေ့စူးစမ်းခေါ် ကောက်ချက်ဆွဲပြီး သင်ယူ

နိုင်အောင် ဆောင်ရွက်ပေးခဲ့မယ် ဆိုရင် အထက်တန်းအဆင့်မှာ သင်ယူရတဲ့ သိပ္ပံဘာသာရပ်တွေကိုလည်း နိုင်ငံတကာအဆင့်မီ ဖတ်ရှုလေ့လာသင်ယူနိုင်ကြမှာပဲလို့ ယူဆမိပါတယ်။

အင်္ဂလိပ်စာ၊ မြန်မာစာနဲ့ သိပ္ပံဘာသာရပ်တွေကို တကယ်တတ်ကျွမ်းနားလည်သူတွေ ပေါများလာရင် သိပ္ပံပညာတွေ အကြောင်း မြန်မာလို ရေးသားထားတဲ့ စာအုပ်တွေလည်း ရေးသားထုတ်ဝေကြမှာပါပဲ။ ပြင်ပလေ့လာချင်သူတွေ ဖတ်ရှုစရာစာအုပ်တွေလည်း ပေါများလာမှာပါပဲ။ ဘာသာရပ်အားလုံးကို အမှန်တကယ် တတ်ကျွမ်းရမယ့် ကျွမ်းကျင်မှုတွေ

ရအောင်မူလတန်းအဆင့်ကတည်းက သင်ကြားပေးခဲ့မယ်ဆိုရင် အဆင့်မြင့်တက်သွားဖို့ မခက်ခဲနိုင်ဘူးလို့ ထင်မြင်ယူဆမိပါတယ်။

ဆောင်းပါးရှင်မင်းသန်းထိုက် (ဒေးဒေရဲ) က ကျွန်တော့်ဥက္ကဏ်တစ်ဦးက တစ်ခါကလေးနဲ့... လို့ ရေးထားသလိုပဲ။ ကျွန်မကလည်း မတောက်တစ်ခေါက်တတ်သမျှ မှတ်သမ္မာလေးနဲ့ ပြောမိပါပြီ။ ညီတူညီမျှအရေးကြီးတဲ့ ဘာသာရပ်တွေကို တကယ်တတ်ကျွမ်းအောင် သင်ကြားနိုင်ဖို့ ဆရာ၊ ဆရာမတွေရဲ့ သင်ကြားမှုစွမ်းရည်တိုးတက်မြှင့်တင်ပေးရန်မှာလည်း ပိုအရေးကြီးတယ်လို့ ထင်မြင်ယူဆမိပါကြောင်း။ ။

## မြန်မာစာသည် တို့စာ

မောင်မောင်ကြီး

၁-၉- ၂၀၁၁ ရက်နေ့ 7Day News ဂျာနယ်မှာ ဆရာမောင်သာချို၏ 'မြန်မာလိုတော့ ရေးလိုက်မိပါပြီ' ဆောင်းပါး၊ ၂၂-၉- ၂၀၁၁ ရက်နေ့ 7Day News ဂျာနယ်ပါ ဆရာမင်းသန်းထိုက် (ဒေးဒေရဲ) ၏ 'သားရွှေအိုးထမ်းလာတာပဲ မြင်ချင်ပါသည်' ဆောင်းပါးများကို ဖတ်လိုက်ရပါသည်။ 'မြန်မာစာဝေဒနာ' ဆောင်းပါးများဟု ဆိုချင်ပါတော့သည်။

ထိုဆောင်းပါးများကြောင့် ကျွန်တော့်မှာလည်း ငိုချင်သလို ရယ်ချင်သလို ခံစားရပါသည်။ အကြောင်းမှာ ကျွန်တော်သည်လည်း ၁၉၈၄ မှ ၂၀၁၁ ဖေဖော်ဝါရီအထိ မြန်မာစာပြန်ရာဖြစ်ခဲ့သောကြောင့်ပါတည်း။

မြန်မာစာ ဝေဒနာခံစားခဲ့ရသောကြောင့်ဖြစ်ပါသည်။ ပို၍ ဆိုးသည်မှာ မှားနေသော အမှားများကို ပြင်ခွင့်မရရှိသော မှားကြောင်းကို ပင်မပြောရန် ပိတ်ပင်ခံခဲ့ရသောကြောင့်ပါတည်း။

ယခုမူကျေးဇူးရှင်ဆရာနှစ်ဦးက အမှားမှော်ရုံတော်ကြီးကို စတင်ခတ်ထွင်လိုက်ကြပါပြီ။ ဤလုပ်ငန်းသည် အစောဆုံးဖြစ်သော်လည်း လုပ်၍ ရပြီဟူသော အသိကြောင့် ကျွန်တော်ရယ်လိုခြင်းဖြစ်ပါသည်။ ဆယ်စုနှစ်များစွာ အမှားကိုမှားပါသည်ဟု ပြောခွင့်မရခဲ့ခြင်းကို ကျွန်တော်ငိုချင်ခြင်းဖြစ်ပါသည်။ ကျွန်တော် တာဝန်ထမ်းခဲ့ရသောကြောင့်မှာ တောကျောင်းဖြစ်ပါသည်။ ရန်ကုန်မြို့မှ မိုင် ၄၀ မျှသာကွာဝေးသော်လည်း ထိုဒေသသည် တောခေါင်ခေါင်ဖြစ်နေပါသည်။ သတင်းစာ၊ ဂျာနယ်၊ စာအုပ်စာပေဘာမျှမလာပါ။

သို့သော် ကလေးများက ပညာကိုလိုချင်ကြပါသည်။ ကျွန်တော်တို့သည်သာ သူတို့အတွက် သတင်းစာ၊ အဘိဓာန်၊ စာကြည့်တိုက်များ ဖြစ်ကြပါသည်။ ကျွန်တော်တို့က ရှိသမျှကို အိတ်သွန်ဖာမှောက်ပေး၍ သူတို့ကလည်း ရသမျှကိုကျိုး၍ ယူကြပါ။ သယ်ကြသည်မှာ ပျော်စရာကောင်းလှပါသည်။ ထိုစဉ်က (ဆရာမင်းသန်းထိုက်ပြောသလို) အင်္ဂလိပ်စာမှအပ ဘာသာစုံမြန်မာလို သင်ခဲ့ကြရပါသည်။ ကလေးများသည် ဘာသာရပ်များကို နားလည်၊ တတ်ကျွမ်း၍ ထူးချွန်ခဲ့ကြသည်မှာ ကျွန်တော့်ကိုယ့်တွေ့ပင်ဖြစ်ပါသည်။

မြန်မာစာအကြောင်းကို ပြောပါမည်။ ထိုအချိန်က ကလေးများသည် မြန်မာစာကို ရေးတတ်ကြပါသည်။

စာ(၄၀) သို့

**အယ်ဒီတာချုပ်- သောင်းစုငြိမ်း၊ အမှုဆောင်အယ်ဒီတာများ- အားမာန်၊ ငြိမ်းငြိမ်းနိုင်၊ စာမျက်နှာဖွဲ့စည်းမှုနှင့်ဒီဇိုင်းအယ်ဒီတာ - စောစည်သူနု၊ သတင်းအယ်ဒီတာများ- အေးမြကျော်၊ နေလင်းအောင်၊ သီဟ၊ မေဝင်းမွန်။**

**အကြီးတန်းသတင်းထောက်- မြတ်စုမွန်၊ ဇာတန်၊ ယုဇနကိုကို၊ နိုင်ငံတကာသတင်းဘာသာပြန်- ရဲမင်း၊ ကျော်မျိုးဦး၊ စာပြင်အယ်ဒီတာ- လှထွဋ်ဦး၊ သတင်းထောက်များ- သခင်ထွေး၊ ဝေဝေမြတ်ဦး၊ ကျော်သီဟ၊ အိဖြူလွင်၊ အိဖြူမွန်၊**

**ဝတ်ရည်အောင်၊ သိမ်သိမ်စိုး၊ ဥက္ကာကိုကို၊ အောင်သူရ၊ နေလင်းထွန်း၊ ဗိုလ်ဗိုလ်ဝင်း၊ ပြည်သိမ်း၊ သန်းဌေး၊ အေးသူစံ၊ နေပြည်တော်သတင်းထောက်- ထူးသန်း၊ မန္တလေးသတင်းထောက်များ- ဝိုင်းသာအောင်၊ မင်းဒင်၊ ညီညီဇော်၊**

**နယ်သတင်းထောက်များ- မျိုးမင်းဦး၊ စောရန်နိုင်၊ ဆန်ညွန့်(ရန်ချောင်း)၊ မောင်ကံ၊ စာမျက်နှာဖွဲ့စည်းမှု- ချစ်ဗိုလ်ဗိုလ်၊ ရိုန်းရိုန်းထိုက်၊ ကွန်ပျူတာစာပိ- စန်းစန်း၊ နွယ်မွန်ဖြူ၊ မေပင်သိန်းတော်၊ ဘုန်းမြင့်ဟန်၊ သရုပ်ဖော်- စိုးသော်တာ၊**

**ဓာတ်ပုံသတင်းထောက်- အောင်အောင်၊ ဂျေမောင်မောင်(အမရပူရ)၊ ပြင်ပဆက်သွယ်ရေး- သက်ပိုင်ဌေး၊ လိုဂိုဒီဇိုင်း- ကျောက်ဆည်၊ ဘဏ္ဍာရေး- ကလျာအောင်၊ သံသိမ်သိမ်ဖြူ၊ ကြော်ငြာတာဝန်ခံ- မိုးပပ၊ လင်းလင်းဦး။**

**ထုတ်ဝေသူ- ဦးမျိုးလှိုင်အောင်၊ ပုံနှိပ်စက်- သုဝဏ္ဏသီဟိုဠ်ပုံနှိပ်တိုက်၊ ဖလင်- Sunn Colour Separation၊ စောင်ရေး- ၁,၀၀၀၊ ရောင်းချ- ၄၅၀ကျပ်။**



ဓာတ်ပုံ - ဈေးပေါင်စောင့်(အမရပူရ)

## ကားဈေး ကျပ်သိန်း ၂၀ မှ ၅၀ အထိ ပြန်တက်

**ဇာတနီ ရန်ကုန်၊ အောက်တိုဘာ-၁**  
ရန်ကုန်မြို့၊ ဟံသာဝတီယာဉ်ရောင်းဝယ်ရေးဈေးကွက်တွင် ကားအမျိုးအစားအလိုက်ကျပ်သိန်း ၂၀ ကျော်မှ ကျပ်သိန်း ၅၀ ကြားမြင့်တက်လာကြောင်း အဆိုပါယာဉ်ရောင်းဝယ်ရေးဈေးကွက်မှသတင်းရရှိသည်။  
“အောက်ကားတွေဆိုရင် ကျပ်သိန်း နှစ်ဆယ်နဲ့ သုံးဆယ်ကြား၊ အပေါ်ကားဆို ကျပ်သိန်း လေးဆယ်နဲ့ ငါးဆယ်ကြားမှာ ပြန်တက်လာတယ်”ဟု ကားပွဲစား ကိုအောင်ဝင်းက 7Day News

သို့ပြောသည်။  
ကားဈေးနှုန်းများ မြင့်တက်လာခြင်းမှာ ကားဟောင်းအပ်နှံသူ အများစုသည် ကားဟောင်းအပ်နှံ၍ ကားတင်သွင်းခွင့်ပါမစ်တစ်စောင်ကို ပြင်ပတွင် ကျပ်သိန်း ၁၂၀ မြင့်ပြန်ရောင်းပြီး သင့်တော်သော ကားများပြန်လည်ဝယ်ယူလျက်ရှိကြသည်။ ထို့ကြောင့် စက်တင်ဘာလကုန်ပိုင်းတွင် ကားအရောင်းအဝယ်ပြန်လည်ကောင်းခဲ့ပြီး ကားဈေးနှုန်းများမြင့်လာခြင်းဖြစ်ကြောင်း အထက်ပါကားဝယ်ရောင်းလုပ်ကိုင်သူကဆိုသည်။  
“အခုဆိုရင် ဈေးကွက်က

မှန်းလို့ရသွားပြီ။ ကားတင်သွင်းခွင့်ပါမစ်တစ်စောင်ကို နယ်ဈေးက သိန်း ၁၁၀၊ ရန်ကုန်မှာ ၁၂၀၊ ရှိတယ်ဆိုတော့ ရွှေငါး 2.5 G သွင်းမယ်ဆိုရင် ပါမစ်ဖိုး ၁၃၀ ပဲထား၊ ဂျူတီဖိုးက နောက်ထပ်သိန်း ၂၅၀ နဲ့ဆို သိန်းသုံးရာကျော်လေး ရာလောက်ကျမှာဆိုတော့ တော်ရုံလေးဘီးကားအပ်တဲ့သူက မသွင်းနိုင်တော့ ရှိတဲ့သူ ပြန်ရောင်းကြတာပေါ့”ဟု ကားပွဲစား ကိုကျော်မြင့်က ပြောသည်။  
ဈေးကွက်အတွင်း အရောင်းအဝယ်များသော ကားအမျိုးအစားများမှာ စုပါဆလွန်း လာသေး

အကွရာကျပ်သိန်း ၁၁၀ နှင့် ၁၂၀ ကြား၊ အက်စ်အီးဆလွန်း ၁၈ ကားများမှာ ကျပ်သိန်း ၁၂၀ ခန့်၊ ဟိုင်းအေစ် ဆမ်၊ ကေဇက်အန် ၁၈၅၊ ၉၇ မော်ဒယ်မှာ ကျပ်သိန်း ၆၀၀ ခန့်ရှိကြောင်း သိရသည်။  
ဈေးကွက်တွင် ၂၀၀၂ မော်ဒယ်အောက် လူကြိုက်များသော ကားအမျိုးအစားများမှာ ပါလျာရီး ၄၆၊ ၂၀၀၂ ရွှေငါး၊ ၉၉ မတ်ခ်တူး၊ ဆမ် KZN 185 တို့ဖြစ်ပြီး ယင်းကားဈေးနှုန်းမှာ ကျပ်သိန်း ၄၀၀ ကျော်မှ ကျပ်သိန်း ၆၀၀ အထိ ရှိသည်။

### ပြည်တွင်းငွေလဲနှုန်း

၁ ဒေါ်လာ(အမေရိကန်)	၈၃၀	ကျပ်
၁ အက်စ်အီးစီ	၈၃၀	ကျပ်
၁ ဒေါ်လာ(စင်ကာပူ)	၆၅၃	ကျပ်
၁ ဘတ်(ထိုင်း)	၃၇	ကျပ်
၁ ယွမ်(တရုတ်)	၁၁၀	ကျပ်
၁ ယူနစ်(ပို့ကုန်ရငွေ)	၈၃၅	ကျပ်

၂၀၁၁ အောက်တိုဘာ ၂ ရက် ပေါက်ဈေးနှုန်းဖြစ်သည်။  
မှတ်ချက်။ ။ ပို့ကုန်ရငွေနှုန်းသည် စက်တင်ဘာ ၃၀ ရက်ဈေးဖြစ်သည်။

### ကမ္ဘာ့ငွေလဲနှုန်း

၁ ဒေါ်လာ	၀. ၆၄၁၆	ပေါင်	(ပြီတိန်)
၁ ဒေါ်လာ	၀. ၇၄၆၉	ယူရို	(ဥရောပသမဂ္ဂ)
၁ ဒေါ်လာ	၇၇. ၀၄	ယန်း	(ဂျပန်)
၁ ဒေါ်လာ	၆. ၃၇၈	ယွမ်	(တရုတ်)
၁ ဒေါ်လာ	၄၉. ၀၁	ရူပီး	(အိန္ဒိယ)
၁ ဒေါ်လာ	၁. ၃၀၆၉	ဒေါ်လာ	(စင်ကာပူ)
၁ ဒေါ်လာ	၁,၁၈၀. ၀၀	ဝမ်	(ကိုရီးယား)
၁ ဒေါ်လာ	၃. ၁၈၇	ရင်းဂစ်	(မလေးရှား)
၁ ဒေါ်လာ	၃၁. ၁၇	ဘတ်	(ထိုင်း)
၁ ဒေါ်လာ	၉,၀၄၀. ၀၀	ရူပီးယား	(အင်ဒိုနီးရှား)
၁ ဒေါ်လာ	၂၀,၈၂၅. ၀၀	ဒေါင်	(ဗီယက်နမ်)
၁ ဒေါ်လာ	၄၃. ၇၂	ပီဆို	(ဖိလစ်ပိုင်)
၁ ဒေါ်လာ	၁. ၀၃၄၂	ဒေါ်လာ	(သြစတြေးလျ)
၁ ဒေါ်လာ	၁. ၃၁၅၃	ဒေါ်လာ	(နယူးဇီလန်)
၁ ဒေါ်လာ	၁. ၀၄၉၆	ဒေါ်လာ	(ကနေဒါ)
၁ ဒေါ်လာ	၃၂. ၁၈	ရူဘယ်	(ရုရှား)
၁ ဒေါ်လာ	၃. ၆၇	ဒါရမ်	(UAE)

### အရေးကြီးပစ္စည်းများ ဈေးနှုန်း

ပစ္စည်း	ယူနစ်	ဈေးနှုန်း
		(ကန်ဒေါ်လာ)
ရွှေ	၁ အောင်စ	၁၆၂၂. ၃၀၀
ရေနံစိမ်း	စည်	၁၀၂. ၇၆၀
ငွေ	၁ အောင်စ	၃၀. ၀၈၃
ကြေးနီ	ပေါင်	၃၁၅. ၂၀၀
သဘာဝဓာတ်ငွေ့	mmbtu	၃. ၆၆၆

မှတ်ချက်။ ။ ဈေးနှုန်းအားလုံးကို ကန်ဒေါ်လာဖြင့် ဖော်ပြထားပြီး ကြေးနီဈေးနှုန်းမှာ ဆင့် (Cent) ဖြင့်ပြသည်။  
၂၀၁၁ အောက်တိုဘာ ၁ ရက် ကမ္ဘာ့ပေါက်ဈေးနှုန်းဖြစ်သည်။

## ရေထွက်လုပ်ငန်းတွင် နိုင်ငံခြားကုမ္ပဏီများနှင့် စပ်တူလုပ်ကိုင်လိုကြောင်း ပြည်တွင်းလုပ်ငန်းရှင်များ အကြံပြု

**သန်းဌေး ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ-၂၇**  
ရေထွက်လုပ်ငန်းကဏ္ဍပြည်ပတင်ပို့မှု မြှင့် မားလာစေရန် နိုင်ငံခြားကုမ္ပဏီများနှင့် ပူးပေါင်းကာ ဖက်စပ်လုပ်ကိုင်ခြင်း၊ ကုန်ကြမ်းသွင်းကုန်ချော့ပို့လုပ်ကိုင်ခြင်းများ ဆောင်ရွက်ရန် ရေလုပ်ငန်းရှင်များ

က သက်ဆိုင်ရာသို့ အကြံပြုတင်ပြထားကြောင်း သတင်းရရှိသည်။  
“ဖက်စပ်လုပ်ဖို့ရာ ၅၀ ရာခိုင်နှုန်းစီ ဒါမှမဟုတ် သူတို့ ၄၀ ကိုယ် ၆၀ ရာခိုင်နှုန်းစီလုပ်ကြဖို့ပါ။ အဲဒီလိုမလုပ်ရင် ကျန်တော်တို့က လူပဲစိုက်ပြီး အလုပ်သမားအနေနဲ့ပဲ ဖြစ်မှာ”ဟု မြန်မာနိုင်ငံ ငါးလုပ်ငန်း

အဖွဲ့ချုပ် ဒုတိယဥက္ကဋ္ဌ (၂)ဦးနှင်းဦးက ပြောသည်။  
သို့မှသာ အသေးစားနှင့် အလတ်စား စီးပွားရေးလုပ်ငန်းရှင်များ ရပ်တည်လာနိုင်ပြီး ၎င်းတို့ကို ငွေကြေးအရင်းအနှီးအရလည်း ပံ့ပိုးပေးသင့်ကြောင်း ၎င်းကပြောသည်။

အလားတူ လုပ်ငန်းမျိုးဖြစ်သော ပြည်ပမှ ကုန်ကြမ်းသွင်းပြီး ကုန်ချော့ပို့သည့် လက်ခစားလုပ်ငန်းများကိုလည်း လက်ခံ၍ လုပ်ဆောင်ချင်ကြောင်း အအေးခန်းစက်ရုံပိုင်ရှင်တစ်ဦးက ပြောသည်။  
“အဲဒီလိုလုပ်ငန်းမျိုးတွေကို

အိမ်နီးချင်းနိုင်ငံတွေကလည်း လုပ်ကိုင်နေကြတာပဲ။ ဒါမှ ကျွန်တော်တို့စက်ရုံတွေ ကုန်ကြမ်းပြတ်လို့စက်ရုံမလည်ပတ်နိုင်တာ။ အလုပ်သမားတွေ အလုပ်မလုပ်ရတာမျိုး မဖြစ်တော့ဘူး”ဟု ၎င်းက ငါးလုပ်ငန်းဆိုင်ရာ ဆွေးနွေးပွဲတွင် ပြောကြားသည်။

ယခုနှစ် အစပိုင်းမှ နှစ်လယ်အထိ အအေးခန်းစက်ရုံများ ကုန်ကြမ်းပြတ်ခဲ့ခြင်းကြောင့် စက်ရုံများ ရပ်နားထားရခြင်းနှင့် စွမ်းအားပြည့်မလည်ပတ်နိုင်ခြင်းများကြောင့် အလုပ်သမားများ လျော့ချခဲ့ရကြောင်း အအေးခန်းစက်ရုံပိုင်ရှင်များက ပြောသည်။

**အမေရိကန် (၃)ရက်အတွင်း ဝက်မြစ်ပျောက်ကင်းစေသည်။**

**VitaCo** ဝက်မြစ်အခြေခံချော့ပတ်လွယ် နှင့် မျက်နှာသစ်

VitaCo Anti Acne Facial Foam & Anti Acne Healing Gel ချော့ပတ်ပုံစံဖြင့် နှစ်ရက်အတွင်း ဝက်မြစ်ပျောက်ကင်းစေရန် အထောက်အကူပြုပေးသည်။

VitaCo Anti Acne Healing Gel ချော့ပတ်ပုံစံဖြင့် ဝက်မြစ်ပျောက်ကင်းစေရန် အထောက်အကူပြုပေးသည်။

contact phone : 681880 , 730-39064

**ကိုက်** MAKITEYA MOSQUITOES REPELLENT SPRAY

ကိုက် ကိုက် ကိုက် ကိုက်

အထောက်အကူပြုပေးသည်။

(၁) ကိုက် (၂) ကိုက် (၃) ကိုက်

“ကိုက်” ဖြစ်ပေါက်ရသည်ကို ကိုက်ပေးသလို ဖြစ်ပေါက်နိုင်သည့် အထောက်အကူပြုပေးသည့် အထောက်အကူပြုပေးသလို ဖြစ်ပေါက်ရသည်ကို ကိုက်ပေးသလို ဖြစ်ပေါက်နိုင်သည့် အထောက်အကူပြုပေးသည်။

ကိုက် - အထောက်အကူပြုပေးသည်။

အထောက်အကူပြုပေးသည်။

ကိုက် - အထောက်အကူပြုပေးသည်။

အထောက်အကူပြုပေးသည်။

## ပဲတင်ပို့မှုဖြင့်တက်လာသော်လည်း ဈေးကောင်းမရသေး

ပြည်ထိမ်း၊ အောင်သူရ  
**ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ- ၂၉**  
 ပြည်ပသို့ပဲတင်ပို့မှုသည် ယခင်နှစ်ကထက် နှစ်ဆနီးပါးမြင့်တက်ခဲ့သော်လည်း ဈေးနှုန်းရရှိမှုမှာ လျော့နည်းနေကြောင်း စီးပွား/ ကူးသန်းဝန်ကြီးဌာနရှိ ကုန်သွယ်မှုညွှန်ကြားမှုဦးစီးဌာန၏ စာရင်းဇယားများအရသိရသည်။  
 ယခုနှစ်ပဲတင်ပို့မှုသည် ဧပြီ ၁ ရက်မှ စက်တင်ဘာ ၂၃ ရက်ထိ စုစုပေါင်းတန်ချိန် ၈၀၀,၀၀၀ ကျော်ရှိပြီး ယခင်ဘဏ္ဍာနှစ်အလား

တူကာလတွင် ပဲတန်ချိန် ၄၈၈,၅၀၀ သာတင်ပို့နိုင်ခဲ့သည်။ ပဲတင်ပို့မှုမှရရှိငွေမှာ ယခင်နှစ်ကကန်ဒေါ်လာ ၆၇၆ သန်းကျော်ရှိသော်လည်း ယခုနှစ်တွင်ကန်ဒေါ်လာ ၅၁၃ သန်းသာရှိသည်။  
 လက်ရှိ ပြည်တွင်းပဲဈေးသည် မတ်ပဲFAQ အမျိုးအစားကို တစ်တန်လျှင် ၅၉၅၀၀၊ SQ အမျိုးအစား ၆၆၀,၀၀၀ ဈေးရှိသည်။ စက်တင်ဘာလတွင်းတွင် မတ်ပဲ FAQ သည် တစ်တန်လျှင် ၆၇၀,၀၀၀ ထိ ဈေးရှိခဲ့သည်။ ယင်း

ကြောင့် မတ်ပဲတစ်တန်လျှင် ကျပ် ၈၀,၀၀၀ ဝန်းကျင် ဈေးကျလာသည်။  
 “စက်တင်ဘာမှာ အိန္ဒိယပဲအထွက်က အောက်တိုဘာထွက်လာတယ်။ ဒါကြောင့်စက်တင်ဘာလလယ်က အိန္ဒိယအဝယ်ကြောင့် ဈေးမြင့်ကုန်တယ်။ မတ်ပဲက ဒီရက်ပိုင်း အိန္ဒိယအဝယ်ရပ်တော့ ဈေးပြန်ကျသွားတယ်” ဟု ပြည်ပသို့ပဲတင်ပို့နေသည့် လုပ်ငန်းရှင်တစ်ဦးက လက်ရှိဈေးကွက်အခြေအနေကို ရှင်းပြသည်။

ထို့အတူ မတ်ပဲဈေးကျဆင်းခဲ့သည့်အတွက် ပဲစင်းငုံမှာလည်း တစ်တန်ကို ၄၈၀,၀၀၀ သာ ဈေးရသည်။ ပဲတီစိမ်းမှာ တစ်တန်ကို ကျပ် ၇၅၀,၀၀၀ ဖြင့် ဈေးငြိမ်နေသည်။  
 ယခုနှစ်ပဲမျိုးစုံတင်ပို့ခဲ့သည့် တန်ချိန် ၈ သိန်းကျော်တွင် မတ်ပဲသည် တန်ချိန် ၃၈၆,၀၀၀ ပါဝင်သည်။ ယခင်နှစ်က အလားတူကာလတွင် မတ်ပဲတင်ပို့နိုင်မှုသည် တန်ချိန် ၂၆၀,၀၀၀ ဝန်းကျင်ရှိသည်ဟု သိရသည်။



၂၀၁၀-၁၁ ဘဏ္ဍာနှစ်က ပဲမျိုးစုံတင်ပို့နိုင်မှုမှာ တန်ချိန် ၉၂၇,၀၀၀ ရှိပြီး တန်ဒေါ်လာ ၉၃၉ သန်းရရှိကြောင်း သိရသည်။

**Nuflam**  
 ဒူးနာခြင်းကင်းဝေးစေရန်... နျူဖလမ်  
 (အသစ်အားဖြည့်ဆေး)  
 ဖျက်စီး သွားသော အချိုးနဲ့ ဖျက်ပြန်လည်ဖြည့်ဆည်း ဆေးသည်  
 Nuflam ချိတ်နီ  
 စိတ်သွေးတိုင်းကိုယ်ခံနိုင်စွမ်းပို!

## ပြည်တွင်းရွှေဈေး ပြန်ကျ

သိမ့်သိမ့်စိုး  
**ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ- ၂၈**  
 ကမ္ဘာ့ရွှေဈေးနှင့် နိုင်ငံခြားငွေလဲလှယ်နှုန်းများ ကျဆင်းလာမှုကြောင့် ပြည်တွင်းရွှေဈေးနှုန်းများလည်း ပြန်လည်ကျဆင်းလာခဲ့ကြောင်း ရွှေဈေးကွက်မှ စုံစမ်းသိရှိရသည်။  
 “ဈေးကျပေမယ့် အရောင်းအဝယ်က တက်မလာဘူး။ အေးသွားတယ်။ ရာသီဥတုကြောင့်လည်း ပါမယ်ထင်တယ်။ မိုးရွာရင် အရောင်းအဝယ်တော့ အေးလေ့ရှိတယ်” ဟု ရွှေဆိုင်လုပ်ငန်းရှင်များကပြောသည်။  
 ကမ္ဘာ့ရွှေဈေးနှုန်းမှာလည်း တစ်အောင်စလျှင် ၁,၉၀၀ ဒေါ်လာကျော်ထိ မြင့်တက်သွားရာမှ တဖြည်းဖြည်းနှင့် ဆက်တိုက်ပြန်လည်ကျဆင်းလာရာ ယခု စက်တင်ဘာ ၂၉ ရက်တွင် တစ်အောင်စလျှင် ၁,၆၀၀ ဒေါ်လာထိကျဆင်းလာခဲ့သည်။  
 ထို့အတူ အမေရိကန်ငွေဈေး

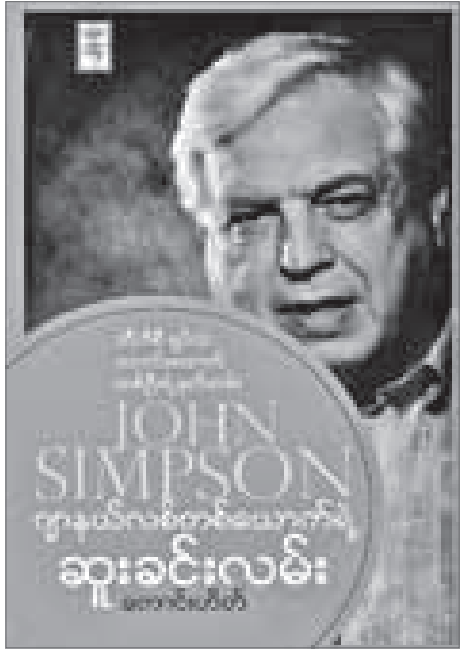
မှာလည်း တစ်ယူနစ် ၉၀၀ ကျပ်ထိ မြင့်တက်ခဲ့ရာမှ ယခုစက်တင်ဘာ ၂၈ ရက်တွင် တစ်ယူနစ်လျှင် ၈၁၈ ကျပ် ထိ ကျဆင်းခဲ့သည်။  
 ထို့ကြောင့် ကမ္ဘာ့ရွှေဈေးနှင့် ဒေါ်လာဈေးပေါ်မူတည်၍ ပြောင်းလဲလေ့ရှိသော ပြည်တွင်းရွှေဈေးမှာ အခေါက်ရွှေတစ်ကျပ်သားလျှင် ၇၂၇,၀၀၀ ကျပ်ထိ ကျဆင်းခဲ့သည်။  
 “အပိုင်းဈေးကွက်မှာ အရောင်းအဝယ်အေးတယ်။ ပြည်တွင်းဈေးက အပြင်ထက်မြင့်နေတော့ လိုင်းမထွက်လို့ အရောင်းအဝယ်အေးတယ်” ဟု ရွှေလုပ်ငန်းရှင်တစ်ဦးကပြောသည်။  
 ပြည်တွင်းရွှေဈေးသည် ဈေးကျဆင်းနေသည့်တိုင် ကမ္ဘာ့ရွှေပေါက်ဈေးယှဉ်လျှင် ကျပ် ၁၀,၀၀၀ နီးပါးမြင့်နေသေး၍ ဈေးနှုန်းများ ဆက်လက်ကျဆင်းမှု ရှိနေနိုင်သေးကြောင်း ရွှေလုပ်ငန်းရှင်အချို့က ခန့်မှန်းပြောကြားသည်။

## ရန်ကုန်စည်ပင်နှင့် ကုမဏီနှစ်ခုပူးပေါင်း ကုန်စည်ပြပွဲကျင်းပမည်

မြတ်စုမန်  
**ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ - ၂၇**  
 ရန်ကုန်မြို့တော်စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီနှင့် ပုဂ္ဂလိကကုမ္ပဏီတစ်ခုတို့ ပူးပေါင်းကာ ဗိုလ်ချုပ်အောင်ဆန်းဈေး ကားပတ်လမ်းတွင် အောက်တိုဘာ ၁၀ ရက်မှ ၂၂ ရက်အထိ ကုန်စည်ပြပွဲ ၂၀၁၁ ကို ပြုလုပ်မည်ဖြစ်ကြောင်း ရန်ကုန်မြို့တော်စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီမှ သတင်းရရှိသည်။  
 ယင်းကုန်စည်ပြပွဲတွင် မြန်မာ့တိုင်းရင်းဆေးများ၊ ကော်ဖီမစ်အမျိုးမျိုး၊ မြန်မာ့သနပ်ခါးထုတ်ကုန်များ၊ အလှကုန်များ၊ အမျိုးသား၊ အမျိုးသမီးအဝတ်အထည်များ၊ စာရေးကိရိယာ

အမျိုးမျိုး၊ ဆပ်ပြာအမျိုးမျိုး၊ ဆေးနှင့်ဆေးပစ္စည်းများ၊ ဖိနပ်အမျိုးမျိုး၊ ခေါက်ဆွဲခြောက်များ၊ ခြင်ဆေးခွေများ၊ ပြည်ပသွင်းကုန်အစားထိုး ပြည်တွင်းထုတ်ကုန်များ၊ သမဝါယမအသင်းများ၏ ထုတ်ကုန်များကို ခင်းကျင်းပြသသွားမည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။  
 ကုန်စည်ပြပွဲကို နံနက် ၉ နာရီမှ ညနေ ၆ နာရီအထိ ဖွင့်လှစ်ပြသထားမည်ဖြစ်ပြီး ဆက်သွယ်ဆောင်ရွက်လိုသူများသည် ဖုန်း- ၀၉-၄၃၀၈၀၇၅၂၊ ၀၉-၄၉၃၀၀၇၀၂ နှင့် ၀၉-၅၁၀၃၇၇၄ တို့သို့ ဆက်သွယ်နိုင်ကြောင်း သိရသည်။

## 7 DAY BOOK REVIEW



### ဂျာနယ်လစ်တစ်ယောက်ရဲ့ ဆူးခင်းလမ်း (ကောင်းဟိတ်)

ဘီဘီစီရုပ်သံမီဒီယာမှ ရုပ်သံသတင်းထောက် ဂျွန် ဆင်ဆစ်ရေးသားသော Twenty Tales from the War Zone စာအုပ်ကို ဘာသာပြန်ဆိုထုတ်ဝေသည့်စာအုပ်ဖြစ်သည်။ ဂျွန်ဆင်ဆစ်သည် ဗြိတိန်နိုင်ငံသားဖြစ်ပြီး အသက် ၂၂နှစ်အရွယ် ၁၉၆၆ ခုနှစ်တွင် ဘီဘီစီရေဒီယိုသတင်းဌာန၌ လက်ထောက်အယ်ဒီတာအဖြစ်တာဝန်ထမ်းရွက်ခဲ့ပြီး ကမ္ဘာ့အနှံ့ သွားရောက်သတင်းယူရသည့် သတင်းထောက်ဖြစ်ခဲ့သည်။ ထို့နောက် ၎င်းသွားရောက်ခဲ့သည့် ဒေသ၏အဖြစ်အပျက်နှင့်အတွေ့အကြုံများကိုပေါင်းစပ်၍ ဆောင်းပါးများရေးခဲ့ရာ ယခုစာအုပ်တွင် ပုဒ်ရေ ၂၀ စုစည်းဖော်ပြထားသည်။ ၁၉၈၂ အစွဲရေး-လက်ဘနွန်အရေးအခင်း၊ အာဖဂန်အင်ပါယာမှကေရာရင်ကိုကာဆာနှင့်တွေ့ဆုံစဉ်၊ အိုဆမာဘင်လာဒင်နှင့်တွေ့ဆုံမှု၊ ပင်လယ်ကွေ့စစ်ပွဲအတွေ့အကြုံ၊ အီရန်တော်လှန်ရေးကာလအတွင်းမြို့တော်တီဟီရန်သို့ရောက်ရှိနေသော သတင်းသမားဘဝ၊ ဗြိတိန်တော်ဝင်မင်းသမီး ဒိုင်ယာနာ ကားမောက်ကွယ်လွန်စဉ်အဖြစ်အပျက်နှင့် စစ်အာဏာရှင်များဖြစ်သော ကဒါဖီနှင့် ဆဒမ်ဟူစိန်တို့အကြောင်း ၎င်းကြုံခဲ့ရသည့် အတွေ့အကြုံကို ရေးသားထားသည်။

ဂျွန်ဆင်ဆစ်သည် ၁၉၇၀ ပြည့်နှစ်တွင် ဒဗလင်အခြေစိုက် အိုင်ယာလန်၏ ဘီဘီစီသတင်းထောက်ဖြစ်လာပြီး မြောက်အိုင်ယာလန်ပြဿနာများကို ထဲထဲဝင်ဝင်သတင်းယူပြီးနောက် အင်ဂိုလာနိုင်ငံသို့ သွားရောက်ကာ ပြည်တွင်းစစ်သတင်းများရယူစဉ် ဘဝတွင် အခက်ခဲဆုံးနှင့် အသက်အန္တရာယ်နှင့် အနီးဆုံးကြုံတွေ့ရပုံကို ဆောင်းပါးအဖြစ်ရေးခဲ့သည်။ ဂျွန်ဆင်ဆစ်၏ဆောင်းပါးများသည် ရုပ်သံမီဒီယာဂျာနယ်လစ်တစ်ဦးပီပီ စိတ်လှုပ်ရှားဖွယ် ထိတ်လန့်မှုများကြားအသက်ရှင်ရပ်တည်နိုင်ရေး၊ ဟာသဓာတ်အရေးကြီးပုံနှင့် အရေးကြီးပါက သက်လုံကောင်းရမည်ဖြစ်သော သတင်းမီဒီယာသမားတစ်ဦး၏ ပုံရိပ်များဖြင့် သွက်လက်လှုပ်ရှားနေပါသည်။ စာအုပ်ကို မြန်မာစာအုပ်တိုက်မှ တန်ဖိုး ၁,၀၀၀ ကျပ်ဖြင့် ဖြန့်ချိသည်။

### မောင်သော်က၏ ညနေခင်းများ (မောင်သော်က)

သတင်းစာဆရာ၊ စာရေးဆရာ အထောက်တော်လှအောင် 'သောင်းပြောင်းထွေလာရယ်စရာ' မဂ္ဂဇင်းအား ကိုင်တွယ်ခဲ့စဉ် စာရေးဆရာမောင်သော်က ပင်တိုင်ရေးခဲ့သော 'ပင်စင်စားတစ်ဦးနှင့် အာလူးပူရီနှင့်ပင်စင်နာတစ်ဦး၏ အာလူးမှတ်တမ်း' ဆောင်းပါးများစုစည်းမှုနှင့် ၁၉၈၇-၈၈ နှစ်များက ထွက်ရှိခဲ့သော ပန်မဂ္ဂဇင်းပါ 'ယမကာညနေခင်းများ' ဆောင်းပါးများကိုစုစည်း၍ မောင်သော်က၏ ညနေခင်းများ စာအုပ်ထွက်ရှိလာခြင်းဖြစ်သည်။

တိုက်ရေယာဉ်(၁၀၃)စာအုပ်ဖြင့် လူသိများထင်ရှားသည့် မောင်သော်ကသည် သရော်စာအရေးကောင်းသူလည်းဖြစ်သည်။ ယခုစာအုပ်တွင် ပါဝင်သည့်ဆောင်းပါးအများစုမှာ ၎င်းဖြတ်သန်းခဲ့သောခေတ်ကို ထင်ဟပ်လျက်ရှိပြီး စာဖတ်သူ မငြီးငွေ့အောင် စကားဝိုင်းပုံစံဖြင့်ရေးသားထားသည်။ ခေတ်ကိုထင်ဟပ်သောဆောင်းပါးများဟုဆိုခြင်းမှာ ၁၉၇၀-၈၀ ဝန်းကျင်နှစ်များက လမ်းစဉ်ပါတီလက်ထက် ဆောင်ရွက်ခဲ့သော ဂဠုန်စီမံချက်၊ ရန်ကုန်မြို့ရှိအပေါက်များ၊ ရန်ကုန်မြို့တွင် ပြေးဆွဲလျက်ရှိသောဘတ်စ်ကားများအကြောင်း၊ မြန်မာလူမျိုးတို့၏ အယူသီးသော ဓလေ့နှင့် စည်းကမ်းမဲ့ပရမ်းပတာနိုင်ခြင်း၊ ဓာတ်ဆီထုတ်စားသော ကားများ၊ လမ်းစဉ်ပါတီခေတ်က ယမကာဝယ်ရခက်ပုံ၊ ရန်ကုန်မြို့မှ အိမ်သာများအကြောင်း စသဖြင့် အကြောင်းအရာစုံ၊ အဖြစ်အပျက်စုံတို့ကို ထိရောက်သော စကားလုံးအသုံးအနှုန်းတို့ဖြင့် ဝေဖန်ဆန်းစစ်ရေးထားရာ သူတစ်ယောက်ရသပါခံစားရသည့် ဆောင်းပါးကောင်းများ စုစည်းမှုဟုလည်း ဆိုနိုင်ပါသည်။

စာအုပ်ကို လင်းသစ်ရောင်စဉ်စာအုပ်တိုက်မှ တန်ဖိုး ၂,၀၀၀ ကျပ်ဖြင့် ဖြန့်ချိသည်။

# တစ်ပတ်တက်ကြမ္မာ

အောက် တို ဘာ ၅ ရက် မှ ၁၁ ရက် အထိ

### ARIES မိသားစုသိဖွား (မတ် ၂၁ - ဧပြီ ၂၀)

ကျန်းမာရေးအနည်းငယ်ချို့ချာမည်။ လုပ်ငန်းကတက်လမ်းရှိမည်။ ရည်ရွယ်ချက်များအောင်မြင်မည်။ ကာလအတန်ကြာ ပိတ်နေသောလမ်းကြောင်းများပြန်ပွင့်မည်။ ရန်နှင့်ယှဉ်ပြီး လုပ်ရသောကိစ္စများ ပြန်လည်အဆင်ပြေမည်။ မိမိက ကောင်းသလောက် မိမိအပေါ် ပြန်ကောင်းသူတွေ့ရမည်။ မတော်တဆထိခိုက်မှုရရှိရမည်။ သတိနှင့်ယှဉ်ပြီး အရာရာ ဆောင်ရွက်ပါ။ စိတ်အနှောင့်အယှက်ရှိတတ်သည်။

### TAURUS ပြိသားစုသိဖွား (ဧပြီ ၂၁ - မေ ၂၁)

ကောင်းသောအပြောင်းအလဲနှင့်တိုးတက်မည်။ ရည်ရွယ်စိတ်ကူးထားသည်များ အပြည့်အဝအောင်မြင်မည်။ မိမိက လွယ်လင့်တကူပြီးမြောက်အဆင်ပြေမည်ဟု ထင်ထားသည်များ ခက်ခက်ခဲခဲဖြေရှင်းရမည်။ အကြံအစည်သစ်များ ဆောင်ရွက်ဆဲအနှောင့်အယှက်များပေါ်တတ်သည်။ လုပ်ဖော်ကိုင်ဖက်တစ်ဦး၏ ကိုယ်ကျင့်တရားညံ့ဖျင်းမှုကြောင့် လုပ်သမျှ မအောင်မြင်ဘဲရှိတတ်သည်။ မေတ္တာရေးတွင် အညွှန်နေမည်။

### GEMINI မေထုန်ရာသီဖွား (မေ ၂၂ - ဇွန် ၂၁)

လိုရာအောင်မြင်မည်။ ရည်မှန်းထားသည်များမှ အဆင်ပြေမည်။ ငွေကြေးကံကောင်းမည်။ သူတစ်ပါးကိစ္စများ၊ လုပ်ငန်းများတွင် ပါဝင်ပတ်သက်နေရမည်။ ခက်ခဲသောပြဿနာများကို ပိုင်ပိုင်နိုင်နိုင်ဖြေရှင်းနိုင်မည်။ ငွေကြေးမြှုပ်နှံခြင်းကို ယခုရက်ပိုင်းတွင် မလုပ်ပါနှင့်။ ပြန်မရဘဲ ဆုံးရှုံးတတ်သည်။ ရပ်ဝေးမှ လူ၊ စာ၊ ပစ္စည်းများလက်ခံရရှိမည်။

### CANCER ကရကဋ်ရာသီဖွား (ဇွန် ၂၂ - ဇူလိုင် ၂၂)

စကားများရမည်။ ရန်အပြိုင်အဆိုင်များနှင့်တွေ့ရတတ်သည်။ အခက်အခဲများဖြေရှင်းရမည်။ မိမိအပေါ်ကောင်းကျိုးပေးသောသူများနှင့်တွေ့ရမည်။ လွန်ခဲ့သောကာလက လက်လွန်ထားသောငွေကြေး၊ ဥစ္စာပစ္စည်းများပြန်လည်ရရှိမည်။ ကာလအတန်ကြာ အဆက်အသွယ်ပြတ်နေသောသူများနှင့် ပြန်လည်ဆက်သွယ်ချိတ်ဆက်ပြီး လုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်နိုင်လိမ့်မည်။

### LEO သိဟ်ရာသီဖွား (ဇူလိုင် ၂၃ - သြဂုတ် ၂၃)

စိတ်ချမ်းမြေ့စရာများနှင့် အေးချမ်းမှုများပြည့်နှက်နေမည်။ လိုရာပြည့်မည်။ ရည်မှန်းထားသည်များ အောင်မြင်မည်။ ငွေကြေးကံကောင်းမည်။ အလုပ်ကတိုးတက်မည်။ ကျန်းမာရေးအနည်းငယ်ချို့ချာသည်မှ အခြားစိုးရိမ်ဖွယ်ရာရောဂါများမရှိပါ။ ခရီးနှင့်ပတ်သက်သောကိစ္စအကျိုးပေးသည်။ လူမျိုးခြားအကျိုးပေးမည်။ ပညာရေးတွင် ထင်သလောက်မပေါက်ဘဲ စိတ်ပန်း၊ လူပန်းဖြစ်မည်။

### VIRGO ကန်ရာသီဖွား (သြဂုတ် ၂၄ - စက်တင်ဘာ ၂၃)

ရွေးချယ်လောက်အောင် အခွင့်အရေးနှစ်မျိုးပေါ်တတ်သည်။ ခရီးနှင့်ပတ်သက်သည်များ အဆင်ပြေအောင်မြင်မည်။ လူမျိုးခြားများ ကူညီမစမည်။ တိုင်းတစ်ပါးနှင့်ဆက်သွယ်၍ လုပ်ငန်းကောင်းများရရှိမည်။ အတူလက်တွဲလုပ်ကိုင်သူများနှင့် စိတ်ဝမ်းကွဲတတ်သည်။ ငွေကြေးကံ၊ စီးပွားကံကောင်းစွာတိုးတက်မည်။ သို့သော် စိတ်ရှုပ်ရတတ်သည်။ ပြဿနာအခက်အခဲများကြုံရတတ်သည်။

### LIBRA တူရာသီဖွား (စက်တင်ဘာ ၂၃ - အောက်တိုဘာ ၂၃)

သတိရှိရမည့်ကာလဖြစ်မည်။ အန္တရာယ်အနှောင့်အယှက်များ ဝန်းရံနေသည်။ ပေါ့ဆ၍မရ တစ်ချက်မှားသည်နှင့် များစွာနစ်နာမည့်ကိစ္စကြုံနေသည်။ မနာလို၊ အပြိုင်အတိုက်အခဲများဝန်းရံနေသည်။ စိတ်ပန်းလူပန်းဖြစ်တတ်သည်။ မိမိ၏ အကြီးအကဲအမျိုးသမီးတို့တွင် ဝမ်းနည်းကြေကွဲစရာတစ်ခုခုနှင့် ကြုံတတ်သည်။ မေတ္တာရေးတွင် စိတ်ချမ်းမြေ့စရာများကြုံတွေ့ရမည်။ စိတ်အနှောင့်အယှက်များကင်းစင်သွားမည်။

### SCORPIO ဗြိတ္တရာသီဖွား (အောက်တိုဘာ ၂၄ - နိုဝင်ဘာ ၂၃)

စိတ်အနှောင့်အယှက်များနှင့် စိတ်ညစ်စရာများမည့်ကာလဖြစ်သည်။ ရန်အတိုက်အခံများကြုံမည်။ ကာလအတန်ကြာ ခက်ခက်ခဲခဲရှိနေသည့်ကြားမှ အဆင်ပြေသွားလင့်ကစား မိမိဆုံးဖြတ်ချက်များယွင်းသောကြောင့် ထင်သလောက် မပေါက်မြောက်ဘဲဖြစ်မည်။ လူယုံထား၍မရ၊ မိမိ၏ စိတ်ကူးရှိရာ မိမိဘာသာ ကြံစည်လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ပါ။ အောင်မြင်တိုးတက်မှုလမ်းစဉ်များပွင့်လာမည်။

### SAGITTARUS မနရာသီဖွား (နိုဝင်ဘာ ၂၃ - ဒီဇင်ဘာ ၂၁)

လုပ်အားကြောင့်သာမက ကံကြောင့်ပါ ငွေဝင်နိုင်သောအနေအထားရှိသည်။ ကံဇာတဖြင့်မားလာသည်နှင့်အမျှ မိမိက အထူးတလည် ကြိုးစားလုပ်ကိုင်ပါက အဆင့်အတန်းမြင့်မားသောဘဝသို့ ရောက်ရှိခံစားရမည်။ ကြိုတင်တွက်ဆထားသည်များနှင့် လက်တွေ့တွင် ကွာဟမည်။ အရာရာကို ကြိုတင်မျှော်မှန်းပြီး လုပ်ရန်မသင့်၊ အချစ်ရေးတွင် ရှုပ်ထွေးနေမည်။ အချစ်မှား၊ သံယောဇဉ်မှားတတ်သည်။

### CAPRICORN မကာရရာသီဖွား (ဒီဇင်ဘာ ၂၂ - ဇန်နဝါရီ ၂၀)

ပေါင်းစပ်၍ လုပ်သောကိစ္စများမှ ထူးခြားသည့် အောင်မြင်မှုများရရှိမည်။ သူတစ်ပါး၊ အများနှင့်သက်ဆိုင်သောကိစ္စများ ဆောင်ရွက်ရန်အကျိုးရှိမည်။ ဥစ္စာ၊ ပစ္စည်းတိုးတက်မည်။ ငွေကြေးကံကောင်းမည်။ လိုအပ်ဆန္ဒရှိသည်များ လက်တွေ့ဆောင်ရွက်၍ အောင်မြင်မည်။ အမှားအယွင်းတစ်စုံတစ်ရာကြုံပါက ဖြေရှင်းရန်အလွန်ခက်ခဲသောအခြေအနေသို့ရောက်ရှိမည်။ ပညာရေးတွင်မပေါ့ဆသင့်။

### AQUARIUS ကုမ်ရာသီဖွား (ဇန်နဝါရီ ၂၁ - ဖေဖော်ဝါရီ ၁၈)

အပြောင်းအလဲများရှိမည်။ မှန်းထားသည်များ ရည်ရွယ်ထားသည်များကို လက်တွေ့ဆောင်ရွက်၍ မနိုင်မနင်းဖြစ်နေမည်။ အလုပ်တစ်ခု မပြီးမီ နောက်တစ်ခု စတင်လုပ်ကိုင်ရတတ်သည်။ မူလရည်ရွယ်ထားသည်က တစ်မျိုး၊ လက်တွေ့ဆောင်ရွက်သောအခါ တစ်မျိုးကြုံပြီး ဦးတည်ချက်ပြောင်းလဲကာ ကောင်းကောင်းများဖြစ်တတ်သည်။ လုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်သူများ လူတကာ၏ ဒုက္ခပေးခြင်း ကြုံတွေ့ရမည်။

### PISCES မိန်ရာသီဖွား (ဖေဖော်ဝါရီ ၁၉ - မတ် ၂၀)

အလွန်ခက်ခဲကြမ်းတမ်းသောပြဿနာများကြားထဲသို့ ဝင်ရောက်ရင်ဆိုင်ရမည်။ ငွေကြေးနှင့်ပတ်သက်သည်များ ပိုင်ပိုင်နိုင်နိုင်ဆောင်ရွက်၍ အကျိုးရှိမည်။ သူတစ်ပါးအပေါ် မိမိကောင်းခဲ့သည့်အကျိုးဆက်များမှ ထူးခြားသည့်ကံမြင့်မားခြင်း၊ ငွေဝင်ခြင်းဖြစ်ပေါ်မည်။ ပညာနှင့်ပတ်သက်၍ လုပ်သမျှ ထူးချွန်စွာနှင့် အောင်မြင်မှုများထွန်းပေါက်စွာရရှိမည်။ ကျန်းမာရေးနှင့်ပတ်သက်၍ အစာအိမ်ဒုက္ခပေးတတ်သည်။

# Knowledge

## ဟင်းသီးဟင်းရွက်တွေကို အစားနိုင်ဆုံးအသုံးအဆင်

အင်းဆက်အမျိုးပေါင်းများစွာရှိသည့်အနက် ခရစ်ယာန်သမ္မာကျမ်းစာပါ ကျမ်းကောင်အဖြစ် အသိများသည့်သဲကန္တာရကျိုင်းကောင် Schistocera Gregria သည် ကမ္ဘာပေါ်တွင် သီးနှံများကို ဖျက်ဆီးကာ အစားသောက်နိုင်ဆုံးအင်းဆက်ဖြစ်သည်။ ၎င်းကို အာဖရိက၊ အရှေ့အလယ်ပိုင်းဒေသနှင့် အိန္ဒိယနိုင်ငံတို့ရှိ ခြောက်သွေ့ပြီးမိုးခေါင်သောနေရာများတွင် အများဆုံးတွေ့ရှိရသည်။

အဆိုပါကျိုင်းကောင်များသည် ၎င်းတို့၏ကိုယ်အလေးချိန်နှင့်ညီမျှသော အလေးချိန်ရှိသည့်အစားအစာများကို လျင်မြန်စွာစားသောက်နိုင်သည်ဟုဆိုသည်။ ကြီးမားသောကျိုင်းကောင်အုပ်လိုက်သည် ဟင်းသီးဟင်းရွက်တန်ချိန် ၂၀၀၀၀ ကို တစ်နေ့ထဲနှင့်ကုန်အောင်စားသောက်နိုင်စွမ်းရှိသည်ဟုဆိုရသည်။

—Source: Wisdom Monthly Digest





## Computer

CPU	Kyats
Intel P4 Dual Core 3.2 (E 6700) (775) Processor	60,225
Intel P4 DualCore 3.0 (E5700) (775) Processor	53,625
Intel P4 Core i3 3.1 GHz (1155,2100) Processor	95,700
Intel P4 Core i5 3.1 GHz (1155,2400) Processor	152,625
Intel P4 Core i7 3.4 Ghz (1155,2600) Processor	240,075
Motherboard	
MSI G4 1M-P28 (775)	50,325
MSI PH51A-P35 (B3)	84,150
ASUS P5G41T-MLX (775)	51,150
ASUS P8H61-MLX Plus (1155)	71,775
ASUS P8H67MLE (1155)	94,050
Gigabyte P67A-UD3 (B3) (1155)	144,375
Gigabyte G41MT-S2 (775)	51,150
Gigabyte H55M- S2V (1156)	82,500
PC Memory	
1 GB DDR (400) Kingston	39,600
1 GB DDR2 (800) Kingston	14,850
2 GB DDR2 (800) Kingston	22,275
4 GB DDR3 (1333) Kingston	22,275
Harddisk	
500 GB Seagate SATA	39,600
1.5 TB Seagate SATA	66,000
2 TB Seagate SATA	80,850
PCI Express Card	
MSI EAH 5450 1GB DDR3 PCI Express Card	43,725
MSI N430GT 1GB PCI Express Card	68,475
MSI N430GT 2GB PCI Express Card	72,600
ASUS ENGTX520 1GB PCI Express Card	54,450
ASUS ENGT 430 1GB DDR3 PCI Express Card	67,650
ASUS EHA 5750 Formula 1GB DDR5 PCI Express Card	117,975
Gigabyte Geforce 210 TC 1GI 1GB PCI Express Card	41,250
Gigabyte Geforce 220TC 1GB PCI Express Card	57,750
Memory Stick	
Memory Stick Apacer 4 GB	7,500
Memory Stick Sony 8 GB	13,000
Memory Stick Sony 16 GB	23,500
Memory Stick Verbatim 16 GB	16,000
UPS	
Power Tree (650 VA) UPS	36,000
Power Tree (1250 VA) UPS	61,000
Power Pro (650 VA) UPS	33,000
Power Pro (1200 VA) UPS	62,000
Star (650 VA) UPS LED	30,525
Star (650 VA) UPS LCD Display	32,174
East (650 VA) UPS LED	34,650
East (650 VA) UPS LCD Display	42,900
East (1200 VA) UPS	63,525
DVD Writer	
HP DVD Writer (SATA)	22,500
ASUS DVD Writer (SATA)	23,925
Liteon DVD Writer (SATA)	25,575
<b>ဒီဂျစ်တယ်တီဘီအိုင်</b>	160,000

Technoland ဆိုင်မှ အောက်တိုဘာ(၁)ရက်က ကောက်ယူထားသောဈေးနှုန်းဖြစ်သည်။

## Note Book

Acer	
Intel Core i7 2.70Ghz 4GB DDR3, 750GB HDD,14.0"	966,000
Intel Atom 1.66 Ghz 1GB DDR3, 320GB HDD,10.1"	229,425
Asus	
Intel Atom 1.66 Ghz 1GB DDR2, 160GB HDD,10.2"	225,000
Apple	
Intel Core i5 2.3 Ghz 4GB DDR3, 320GB HDD,13.3"	1,086,000
Hp	
Intel Core i3 2.10 Ghz 4GB DDR3,500GB HDD,15.6"	515,000
Sony	
Intel Core i5 2.30 Ghz 4GB DDR3,500GB HDD,14.0"	1,038,000
MSI	
Intel Core i3 2.4 Ghz 2GB DDR3, 500GB HDD,14.0"	478,000

## အိတ်လက်ထုတ်ပစ္စည်းဈေးနှုန်းများ

TV		
<b>အမျိုးအစား</b>	<b>မော်ဒယ်</b>	<b>ဈေးနှုန်း(ကျပ်)</b>
SamSung(LCD)	22-350	195,000
LG(LCD)	22LH15R	195,000
Sony (LCD)	22BH300	250,000
Toshiba	LZE 21-28	120,000
Daewoo	DTU2131NZF	145,000
	DTU2132NZF	145,000
DVD		
EVD (coeco)	8082	26,000
EVD(sukura)	DVK75	30,000
LG	DV276	35,000
Toshiba	DV380	30,000
Daewoo	1400S	49,000
HQ	HDMI999	59,000
ရေခဲသေတ္တာ		
Samsung	RA20F17	185,000
Sanyo	SR811	499,000
Hitachi	19AGV7	280,000
Panasonic	NR.BT222	285,000
Washing		
Daewoo	DW900C	179,000
	DW172C	199,000
Daewoo	DWF200KR	320,000

မှတ်ချက်- အထက်ပါဈေးနှုန်းများမှာ စက်တင်ဘာ(၂၉) ရက်တွင် မဟာဗန္ဓုလပန်းမြို့လမ်းရှိ Capital နှင့် OK မြန်မာဆိုင်တို့ကောက်ယူထားခြင်းဖြစ်သည်။

## အိမ်ဆောက်ပစ္စည်းဈေးနှုန်းများ

အမျိုးအမည်	ရေတွက်ပုံ	ဈေးနှုန်း
ဘီလပ်မြေ (ယိုးဒယား ဆင်တံဆိပ်)	တစ်အိတ်	၄,၈၀၀
ဘီလပ်မြေ (ယိုးဒယား INSee)	တစ်အိတ်	၄,၇၀၀
ဘီလပ်မြေ (မြင်းခေါင်းတံဆိပ်)	တစ်အိတ်	၄,၀၀၀
ဘီလပ်မြေ (ကျောက်ဆူးတံဆိပ်)	တစ်အိတ်	၄,၅၀၀
အုတ် (ကုန်းအုတ်-ပထမတန်းစား)	တစ်လုံး	၉၉
အုတ် (ကုန်းအုတ်-ဒုတိယတန်းစား)	တစ်လုံး	၉၀
အုတ် (စပေါက်အုတ်)	တစ်လုံး	၉၇
အုတ် (၁၀ ပေါက်အုတ်)	တစ်လုံး	၁၅၀
သဲ (အကြမ်း)	တစ်ကျင်း	၆,၅၀၀
သဲ (အနု)	တစ်ကျင်း	၅၀၀၀
ကျောက်	တစ်ကျင်း	၄၂,၀၀၀
ကာလာစတီးအမိုးပြား 4 angle(0.3mm)	၁ ပေ	၇၃၀
ကာလာစတီးအမိုးပြား 4 angle(0.312mm)	၁ ပေ	၈၀၀
ကာလာစတီးအမိုးပြား 4 angle(0.34mm)	၁ ပေ	၉၅၀
ကာလာစတီးအမိုးပြား 4 angle(0.346mm)	၁ ပေ	၉၇၀
ကာလာစတီးအမိုးပြား 4 angle(0.42mm)	၁ ပေ	၁,၁၆၀
Posco ကြယ်စိမ်း(6/7/8 ပေ)	၁ ပေနှုန်း	၅၀၀
Posco ကြယ်စိမ်း(9/10 ပေ)	၁ ပေနှုန်း	၅၀၅
Posco ကြယ်စိမ်း(11/12 ပေ)	၁ ပေနှုန်း	၅၁၀
ရိုးရိုးသွပ်ပြား(ဆင်နီ 6/7/8/9/10/11/12)	၁ ပေ	၅၃၅
ရိုးရိုးသွပ်ပြား(ဆင် 6/7/8)	၁ ပေနှုန်း	၃၃၀
ထုံး(စ ပိဿာအိတ်)	တစ်အိတ်	၁,၀၀၀

အထက်ပါဈေးနှုန်းများမှာ စက်တင်ဘာ (၂၉) ရက်တွင် ကောက်ယူထားသောဈေးနှုန်းများဖြစ်ပြီး ပြောင်းလဲမှုအနည်းငယ်ရှိနိုင်ပါသည်။

## စားဖိုဆောင်သုံးသီးနှံဈေးနှုန်းများ

အမည်	အရေအတွက်	ဈေးနှုန်း(ကျပ်)
ခရမ်းချဉ်သီး(အင်းသီး)	၁ သေတ္တာ	၆,၀၀၀-၈,၀၀၀
ပန်းဂေါ်ဖီ	၁ ထုပ်	၆၀၀-၇၀၀
ဂေါ်ဖီထုပ်	၁ ထုပ်	၄၀၀-၅၀၀
မုန့်လာဥနီ	၁ ပိဿာ	၁,၀၀၀-၁,၂၀၀
ဘိုစားပဲသီး	၁ ပိဿာ	၁,၀၀၀-၁,၂၀၀
ခရမ်းသီး	၁ လုံး	၄၀-၁၀၀
ရွှေပဲသီး	၁ ပိဿာ	၂,၅၀၀-၃,၀၀၀
မုန့်ညင်းဖြူထုပ်	၁ ပိဿာ	၁,၂၀၀
ငရုတ်သီး(ပိန့်)	၁ ပိဿာ	၂,၀၀၀
ငရုတ်ရှည်	၁ ပိဿာ	၄,၀၀၀
ငရုတ်ပွ	၁ ပိဿာ	၁,၅၀၀

ဈေးနှုန်းများမှာ သီရိမင်္ဂလာဈေးမှ အောက်တိုဘာ (၁) ရက်က ကောက်ယူထားသော လက်ကားဈေးနှုန်းများဖြစ်သည်။

	Sep(25)	Sep (26)	Sep (27)	Sep(28)	Sep (29)	Sep (30)	Oct (1)
ဓာတ်ဆီ	၂,၅၀၀	၂,၅၀၀	၂,၅၀၀	၂,၅၀၀	၂,၅၀၀	၂,၅၀၀	၂,၅၀၀
ဒီဇယ်	၃,၄၀၀	၃,၄၀၀	၃,၄၀၀	၃,၄၀၀	၃,၄၀၀	၃,၄၀၀	၃,၄၀၀
Octane ဒီဇယ်	၃,၇၀၀	၃,၇၀၀	၃,၇၀၀	၃,၇၀၀	၃,၇၀၀	၃,၇၀၀	၃,၇၀၀
Premier ဒီဇယ်	၃,၈၀၀	၃,၈၀၀	၃,၈၀၀	၃,၈၀၀	၃,၈၀၀	၃,၈၀၀	၃,၈၀၀

## စားသောက်ကုန်ဈေးနှုန်းများ

အမျိုးအစား	ရေတွက်ပုံ	ဈေးနှုန်း(ကျပ်)
ဆန်(ပေါဆန်းမွှေး)	တစ်ပြည်	၁,၀၀၀-၁,၈၀၀
ဆန်(တောင်ပျံ)	တစ်ပြည်	၁,၀၀၀-၁,၄၀၀
ဆန်(ဖီယာ)	တစ်ပြည်	၆၀၀-၁,၀၀၀
ဆီ(ပဲဆီရှယ်)	တစ်ပိဿာ	၃,၄၀၀
ဆီ(စားအုန်းဆီ)	တစ်ပိဿာ	၁,၈၀၀
ဆီ(ရန်ကုန်ပဲဆီ)	တစ်ပိဿာ	၃,၉၀၀
ဆား(အိုင်အိုင်ဒင်း)	တစ်ထုပ်	၁၀၀-၁၂၀
ကြက်သွန်နီ	တစ်ပိဿာ	၈၀၀-၁၀၀၀
ကြက်သွန်ဖြူ	တစ်ပိဿာ	၁,၈၀၀-၂,၀၀၀
သကြား	တစ်ပိဿာ	၁,၄၀၀-၁,၅၀၀
မန်ကျည်းမှည့်	တစ်ပိဿာ	၃,၂၀၀
အာလူး	တစ်ပိဿာ	၆၀၀-၇၀၀
နို့ဆီ	တစ်ဘူး	၅၅၀-၇၀၀
နို့စိမ်း	တစ်ဘူး	၅၇၀-၆၅၀
ကြက်ဥ/ဘဲဥ	တစ်လုံး	၁၀၀-၁၂၀
ကုလားပဲခြမ်း	တစ်ပိဿာ	၁,၄၀၀
ကြက်သား(မွေးမြူရေး)	တစ်ပိဿာ	၅,၀၀၀
ကြက်သား(ဗမာ)	တစ်ပိဿာ	၆,၀၀၀
ဝက်သား	တစ်ပိဿာ	၅,၀၀၀
အမဲသား	တစ်ပိဿာ	၅,၀၀၀

## ငါး၊ ပုစွန် ဈေးနှုန်းများ

အမျိုးအမည်	ရေတွက်ပုံ	ဈေးနှုန်း(ကျပ်)
ငါးရဲ့	၁ ပိဿာ	၂,၀၀၀-၅,၀၀၀
ငါးခူ	၁ ပိဿာ	၂,၀၀၀-၃,၃၀၀
ငါးကျည်း	၁ ပိဿာ	၂,၀၀၀-၃,၈၀၀
ငါးပြေမ	၁ ပိဿာ	၂,၀၀၀-၅,၀၀၀
ငါးပနော်	၁ ပိဿာ	၁,၃၀၀-၂,၂၀၀
ငါးရဲ	၁ ပိဿာ	၂,၀၀၀-၃,၀၀၀
ငါးမြစ်ချင်း	၁ ပိဿာ	၁,၃၀၀-၁,၈၀၀
ငါးကြင်း	၁ ပိဿာ	၂,၀၀၀-၃,၅၀၀
ငါးခေါင်းပွ	၁ ပိဿာ	၁,၃၀၀-၂,၄၀၀
ငါးသလောက်	၁ ပိဿာ	၂,၅၀၀-၂,၆၀၀
ငါးတန်	၁ ပိဿာ	၁,၆၀၀-၂,၈၀၀
ငါးဖယ်	၁ ပိဿာ	၁,၈၀၀-၃,၀၀၀
ကကတစ်	၁ ပိဿာ	၂,၀၀၀-၅,၅၀၀
ကသဘောင်း	၁ ပိဿာ	၂,၀၀၀-၅,၀၀၀
ငါးဘတ်၊ ငါးကြောင်း	၁ ပိဿာ	၂,၅၀၀-၉,၀၀၀
ငါးပုဏ္ဏား	၁ ပိဿာ	၂,၅၀၀-၄,၀၀၀
ပုစွန်ကြော့	၁ ပိဿာ	၁,၆၀၀-၂,၀၀၀
ပုစွန်ဘော့ချိတ်	၁ ပိဿာ	၂,၇၀၀-၄,၇၀၀
ပုစွန်(ဆတ်သေး)	၁ ပိဿာ	၇,၀၀၀-၁၂,၀၀၀
ပုစွန်(ဆတ်ကြီး)	၁ ပိဿာ	၇,၀၀၀-၁၂,၀၀၀
ပုစွန်ပြောင်တုပ်ကြီး	၁ ပိဿာ	၁၇,၀၀၀-၂၇,၀၀၀
ငါးမျိုးစုံ	၁ ပိဿာ	၁,၀၀၀-၃,၀၀၀
တီလားဗီးယား	၁ ပိဿာ	၁,၀၀၀-၁,၆၀၀

အောက်တိုဘာ(၁)ရက်က ကြည့်မြင်တိုင်ဗဟိုစံပြငါးဈေးကြီးမှ ကောက်ယူထားသော လက်ကားဈေးနှုန်းများဖြစ်သည်။

## ကားမျိုးစုံဈေးနှုန်းများ

ယာဉ်အမျိုးအစား	မော်ဒယ်	အကွရာ	ဈေးနှုန်း(ကျပ်သိန်း)
စူပါဆလွန်း	၈၆/၈၇	လ/အ/သ	၁၃၀-၁၄၀
စူလူးကီး ဝက်ဂွန် R+	-	၁၀	၁၅၀
တောင်းအေ ပစ်ကပ်(ပရင်းခေါင်း)	၂၀၀၀	၈၈/၈ဆ	၁၆၀
စူလူးကီး R- (2Way)	-	၅၁-၄၁	၉၅
တိုယိုတာ(လီမိတက်)	၈၈	၅၇ တန်	၁၅၀-၂၀၀
တိုယိုတာ(ဖင်ကောက်)	၂၀၀၀	၃၀	၃၅၅
မတ်ခ်တူး(မတ်တူးရွှေငါး)	၉၉(၄)	၄၀/၅၀	၄၅၀
ဆပ်	၉၇	၄၀/၅၀	၇၅၀
ပါလူရို	၉၇	၃၀	၆၅၀

အောက်တိုဘာ (၁) ရက်က ရန်ကုန်မြို့ရှိ ကားဈေးကွက်များတွင်ဖြစ်ပေါ်နေသော ဖော်တော်ယာဉ် ဝေါ်ဈေးနှုန်းများဖြစ်ပါသည်။ ယခုရက်ပိုင်းဈေးနှုန်းများ အပြောင်းအလဲရှိနိုင်ပါသည်။

**ပုဂ္ဂလိက စက်သုံးဆီ ဆိုင်များမှ ဈေးနှုန်းများ**



## စာ(၂၅) ချေးငွေနှင့် ဆင်းရဲနွမ်းပါးမှုထိပ်တိုက်အတွေ့ မှ

အစိုးရ၏ အဆိုအရ အိမ်ထောင်စုစာရင်းတစ်ခုတွင် လူတစ်ဦးသာ ချေးငွေထုတ်ယူနိုင်သည်ဟု သိရသည်။ သို့သော် အချို့သောရပ်ကွက်များတွင် မူရပ်ကွက်ရုံးများမှ တာဝန်ရှိသူများနှင့် နီးစပ်သည့် ရပ်ကွက်သူ၊ ရပ်ကွက်သားများအား သန်းခေါင်စာရင်းတစ်ခုတည်းတွင် အနည်းဆုံးလူနှစ်ဦးနှင့်အထက်ကို ချေးပေးနေသည်ကို စွဲအချို့လည်းဖြစ်ပေါ်နေသေးသည်။

“ကျွန်တော်ကြားရသလောက်က ရပ်ကွက်လူကြီးရဲ့ ဆွေမျိုးတွေနဲ့ သူတို့နဲ့ရင်းနှီးသူတွေကို ပမာဏတော်တော်များများ ချေးပေးနေတယ်လို့ပါ” ဟု ရန်ကုန်မြို့၊ လှိုင်မြို့နယ်ရပ်ကွက်တစ်ခု၌ နေထိုင်သူ အသက် ၃၅ နှစ်အရွယ် အငှားယာဉ်မောင်းတစ်ဦးကလည်းဆိုသည်။

ထို့အပြင် ကနဦးချေးယူသည့် ငွေပမာဏကို ပြီးဆုံးသည့်အထိ ပြန်လည်ပေးဆပ်ပြီးသည့် မည်သူကိုမဆို ပထမဆုံးထုတ်ချေးပေးသည့် ပမာဏထက် ပိုမိုများပြားသည့် ချေးငွေကို ဆက်လက်ထုတ်ပေးမည်ဖြစ်သည်။

သမဝါယမအသင်းဗဟို၏ နောက်ထပ်ငွေချေးပေးနေသည့် ပုံစံတစ်ခုမှာ ချေးပေးလိုက်သည့် ငွေပမာဏ၏ သုံးပုံတစ်ပုံကို ပြန်လည်သိမ်းထားခြင်းဖြစ်သည်။ ထိုစနစ်နှင့်ပတ်သက်ပြီး ရန်ကုန်မြို့၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်အတွင်းရှိ ရပ်ကွက်တစ်ခုတွင် နေထိုင်သူ အသက် ၄၅ နှစ်အရွယ် အိမ်ရှင်မတစ်ဦးက “ ရုံးမှာသုံးသိန်းချေးမယ်ဆိုရုံးက နှစ်သိန်းပဲထုတ်ပေးတယ်။ တစ်သိန်းကို သူတို့ယူထားတယ်။

ဒါပေမဲ့ ချေးတဲ့သူက သုံးသိန်းစာအတိုးနှုန်းကို ပေးနေရမယ်။ တကယ်လို့သုံးသိန်းစာအတိုးနှုန်းပေးနေပြီး သုံးသိန်းဆပ်လို့ကျေသွားရင် ရပ်ကွက်ရုံးက သူတို့ယူထားတဲ့ တစ်သိန်းကို ပြန်ပေးတယ်။ ပြီးရင် သူတို့က ချေးတဲ့သူကို သူတို့ယူထားတဲ့ တစ်သိန်းအတွက် အတိုးလည်းပြန်ပေးတယ်။ သုံးသိန်းပမာဏကတော့ နည်းနည်းပြေလည်သူတွေကို ချေးတာပါ” ဟုဆိုသည်။

အစိုးရဘက်မှ သတ်မှတ်ချက်နည်းစနစ်မျိုးစုံဖြင့် ချေးငွေများ ထုတ်ချေးနေခြင်း၏ နောက်ဆက်တွဲတွင် မှု ငှင်းတို့၏ ရည်ရွယ်ချက်ဖြစ်သည့် တစ်ပိုင်တစ်နိုင်စီးပွားရေးလုပ်ကိုင်လာနိုင်ကြရန် ဟူသည့် အဓိကအကျဆုံးအချက်မှာ စီမံကိန်းကနဦးအချိန်တွင် ပျောက်ဆုံးနေသည်။

ထိုအချက်မှာ ချေးငွေများ ထုတ်ယူသူအများစုအနေဖြင့် ငှင်းတို့၏ ချေးငွေများကို စီးပွားရေးဆန်ဆန်ပြန်လည် အသုံးချမှုများ မပြုလုပ်ကြခြင်းပင်ဖြစ်သည်။

ငွေကြေးချေးယူသူအများစုမှာ ချေးငွေများကို အသုံးချကာ ရွှေများကို ဝယ်ယူခြင်း၊ အခြားသော ငွေကြေးလိုအပ်သူများသို့ မြင့်မားသည့် အတိုးနှုန်းများဖြင့် တစ်ဆင့် ပြန်လည်ချေးငှားခြင်း၊ လက်တလောပေးရန် ရှိနေကြသည့် ကြွေးမြီပြသနာများကို ဖြေရှင်းခြင်း၊ ဈေးဝယ်ထွက်ခြင်းကဲ့သို့ နေရာများတွင် အသုံးချခြင်းတို့ကို သာပြုလုပ် နေကြသည်ဟု ယင်းကဲ့သို့ ချေးငွေယူကြသူအချို့ကပြောသည်။

“အခုရုံးကနေ ငွေသုံးသောင်း

ချေးပြီးပြန်လာတာ။ ဘယ်မှာ အသုံးချဖို့လဲဆိုတော့ အပြင်မှာ နှစ်ဆယ်တိုးနဲ့ချေးထားတာကို ပြန်ဆပ်ဖို့ပါ။ ဒါလေးကို သုံးကျပ်တိုးနဲ့ ခုလိုချေးပြီး အပြင်အကြွေးကို ဆပ်လိုက်တော့ နောက်တစ်ခေါက် ချေးရင် တခြားလိုတဲ့နေရာမှာ သုံးရတာပေါ့” ဟု အသက် ၄၅ နှစ်အရွယ် ရန်ကုန်မြို့တွင်း နေထိုင်သည့် ခေါင်းရွက်ဗျပ်ထိုး ဟင်းသီးဟင်းရွက်ရောင်းချသူ ဒေါ်အေးလှကပြောသည်။

ချေးငွေထုတ်ယူသူများက ငှင်းတို့ချေးငွေများကို ပြန်လည်အသုံးချနေမှုများနှင့် ပတ်သက်ပြီး ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ လှိုင်မြို့နယ်အတွင်းရှိ ရပ်ကွက်တစ်ခု၏ ရပ်ကွက်အုပ်ချုပ်ရေးမှူးရုံးမှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးက “ အခုလိုဆံချေးတဲ့သူတွေ တော်တော်များများကို တွေ့နေရတာက ချေးငွေတွေကို စီးပွားရေးတစ်ခုခုအတွက် ရင်းနှီးလိုက်ကြတာ မဟုတ်ဘဲ ရွှေသွားလုပ်တဲ့သူတွေ၊ လတ်တလော အကြွေးကို ဖြေရှင်းတဲ့သူနဲ့ ဈေးဝယ်ထွက်ဖို့ သက်သက်လာချေးတဲ့သူတွေပဲ။ တချို့တွေက ဒီမှာအတိုးနည်းနည်းနဲ့ယူပြီး အပြင်မှာ အတိုးကြီးကြီးနဲ့ပြန်ချနေတာ” ဟု ငှင်း၏အတွေ့အကြုံကို ပြောသည်။

ချေးငွေများကို အသုံးပြုကာ ရွှေဝယ်ယူစုဆောင်းသည့်သူများကလည်း ငွေချေးပေးသည့်နေရာတိုင်းလိုလိုတွင် ရှိနေသည်ဟု သိရသည်။

“တကယ်လို့လို့ မဟုတ်ဘဲ ရွှေလုပ်ဖို့သက်သက်ချေးတာကတော့ တကယ်လို့အပ်တဲ့ တခြားသူတွေကို ထိခိုက်နိုင်တယ်လို့ထင်

တယ်” ဟု လသာမြို့နယ်အတွင်းရှိ ရပ်ကွက်အုပ်ချုပ်ရေးမှူးရုံးတစ်ရုံးမှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးကလည်း အထက်ပါအတိုင်း သုံးသပ်ပြောကြားသည်။

ထိုကဲ့သို့သော အခြေအနေများနှင့် မတူညီသည့် အခြားအကြောင်းအရာများသည်လည်း ချေးငွေလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်သည့် နေရာအချို့တွင် ရှိနေသေးသည်။

ယင်းမှာ ကျေးလက်ဒေသများတွင် ပိုမိုအဖြစ်များသည်ဟု သိရသည်။ သက်ဆိုင်ရာမြို့နယ်ရုံးအချို့၏ လူတိုင်းမချေးမနေရစနစ်ပင်ဖြစ်သည်။ ထိုမချေးမနေရစနစ်ကို ကြိုတွေ့ခဲ့ရသည့် ဧရာဝတီတိုင်း၊ ဟင်္သာတမြို့နယ် နေ အသက် ၃၀ နှစ်အရွယ် အမျိုးသမီးတစ်ဦးက “ ကျွန်မတို့နားက အဘွားက သူ့ကို ရပ်ကွက်ကလူကြီးတွေက ငွေချေးပါဆိုလို့ သူက သွားချေးလိုက်တာ။ ငွေသုံးသောင်း။ ပြီးတော့ သူက ချေးလာတဲ့ ငွေကို ဒီအတိုင်း သူ့သေတ္တာထဲမှာ ထည့်ပြီး သိမ်းထားတာ။ အဲဒီလိုဆံထဲက ပဲ နေ့တိုင်းရပ်ကွက်က သတ်မှတ်ထားသလောက် ပြန်ပြီးပေးနေတာ။ အဲဒါသုံးသောင်းလည်း ပြည့်ရော အဘွားက ပြီးပြီထင်တာမှာ ရပ်ကွက်ကလူတွေက အဘွားကို အတိုးဆိုပြီး ထပ်တောင်းတယ်။ အဘွားထင်တာက မချေးမနေရချေးရတယ်ထင်ပြီး အတိုးတွေဘာတွေ သူမသိဘူး။ သူ့ချေးတဲ့ပိုက်ဆံကိုပဲ မသုံးဘဲ နေ့တိုင်း ပြန်ပေးရမယ်ထင်တာ။ အဲဒီကိစ္စအဘွားကို နားလည်အောင် မနည်းရှင်းပြလိုက်ရတယ်” ဟု သူမကဆိုသည်။

ယင်းကဲ့သို့ အခြေအနေများကို စီးပွားရေးပညာရှင်များက ချေး

ငွေကြေးသုံးစွဲမှုပုံစံများလွဲချော်နေခြင်းဖြစ်သည်ဟု ဆိုကြသည်။ ထိုအခြေအနေသည် ရေရှည်တွင် ထိန်းချုပ်ရန် ခက်ခဲလာနိုင်ဖွယ်ရှိနေကြောင်း စီးပွားရေးပညာရှင်အချို့က ဆိုကြသည်။

“အစိုးရကတော့ သူတို့ချေးပေးတဲ့ ငွေတွေနဲ့ တစ်ပိုင်တစ်နိုင် ဖြစ်ဖြစ် စီးပွားရေးလုပ်ငန်းလေးတွေ ထူထောင်ပြီး ဝင်ငွေလည်ပတ်တာ ပုံမှန်ဖြစ်လာနိုင်ကြစေဖို့ပဲ။ အခုလို အစိုးရက ဆင်းရဲနွမ်းပါးမှုလျော့ချဖို့ ငွေတွေထုတ်ချေးတာကို ရွှေတွေဝယ်မယ်။ ဈေးဝယ်ထွက်တဲ့ နေရာမှာ သုံးမယ်ဆိုရင်တော့ ငွေကြေးလည်ပတ်စီးဆင်းမှုက ဘာမှဖြစ်လာမှာမဟုတ်သလို အစိုးရရဲ့ ရည်မှန်းချက်လည်း အောင်မြင်မှာမဟုတ်ဘူး။ အဓိကက လူတွေငွေကို မသုံးစွဲတတ်တာက ပြဿနာဖြစ်နေတာ” ဟု စီးပွားရေးပညာရှင် ဒေါက်တာအောင်ထွန်းသက်က ဆိုသည်။

ငှင်းကဆက်လက်ပြီး “ ဒီချေးငွေတွေကို အသုံးချမှုမှာ အရေးကြီးတာက စီးပွားရေးအတွက် တကယ်သုံးလိုက်ဖို့ပဲ။ မလိုအပ်ဘဲ သုံးလိုက်စားလိုက်ရင် ဘာမှအကျိုးမဖြစ်တော့ဘူး။ ဒီနေရာမှာ ဆင်းရဲတဲ့ ငွေကြေးချေးယူသူတွေနဲ့ ဈေးကွက်ကို အပြန်အလှန်အချိတ်ဆက်ပေးဖို့ပဲ။ ဒါကို အစိုးရက လုပ်ပေးရမယ်။ များများချေးကြပြီး ချေးငွေတွေကို ပြန်မပေါ်လာမှာစိုးတယ်။ ချေးတဲ့ငွေဟာ မိသားစုစီးပွားရေးတစ်ခုအတွက်ပဲဖြစ်သင့်တယ်” ဟု သုံးသပ်ပြောကြားသည်။

ဆင်းရဲနွမ်းပါးမှုတိုက်ဖျက်ရေးအတွက် အစိုးရချေးငွေလုပ်

ငန်းဟူသော စီမံချက်စနစ်တစ်ခု၏ အဓိကရည်ရွယ်ချက်နှင့် ကနဦးကာလတွင် လွဲချော်နေသည့် ပြည်တွင်း၏ လတ်တလောအသေးစား ချေးငွေလုပ်ငန်းနှင့် ပတ်သက်ပြီး စီးပွားရေးပညာရှင် ဒေါက်တာခင်မောင်ညို (ဘောဂဗေဒ) က “ ဒီအတိုင်း ရေရှည်ဆက်သွားလို့မရဘူး။ အခုအစမှာက တည်းက ဒီလိုဖြစ်နေရင် အစမှာကိုပဲ ထိန်းချုပ်ရမယ်။ ကြာလာရင် ထိန်းချုပ်ရခက်သွားလိမ့်မယ်။ ချေးပေးတဲ့သူနဲ့ ချေးယူတဲ့သူတွေ အချိတ်အဆက်အမြဲရှိနေဖို့လိုမယ်။ ချေးလိုက်ပြီး တာဝန်ကျေမဟုတ်ဘူး။ နောက်ကနေစစ်ပေးရမယ်။ တကယ်လို့ ချေးငွေကို လွဲမှားပြီး သုံးနေမယ်ဆို နောက်ထပ် ထပ်ချေးမယ့် ချေးငွေကို မပေးတော့ဘူးဆိုတာမျိုးတွေ အစကတည်းက ရှိသင့်တယ်” ဟု သုံးသပ်ပြောကြားသည်။

လွန်ခဲ့သည့် နှစ်ပေါင်းသုံးဆယ်ကျော်က ဘင်္ဂလားဒေ့ရှ်နိုင်ငံ စစ်တကောင်းတက္ကသိုလ်မှ ပါမောက္ခ မိုဟာမက်ယူနွတ်စတင် ခဲ့သည့် အသေးစားချေးငွေလုပ်ငန်းသည် ယခုအချိန်တွင် ဖွံ့ဖြိုးဆဲနှင့် မဖွံ့ဖြိုးသေးသည့် နိုင်ငံများတွင်သာမဟုတ်ဘဲ အမေရိကန်ကဲ့သို့ နိုင်ငံများတွင်ပါ အသုံးချနေသည်။ ၂၀၀၇ ခုနှစ်မှ စတင်အကောင်အထည်ဖော်ခဲ့သည့် အသေးစားချေး ငွေလုပ်ငန်းစီမံကိန်းတွင် ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးရှိ မြို့နယ်၊ ရပ်ကွက်များအတွက် ကျပ်သန်းပေါင်းရှစ်ထောင်နှစ်ရာ ခုနစ်ဆယ်နှစ်သန်းရှိသွားပြီဖြစ်ဟု ဆိုသည်။

## စာ(၃၂) မြန်မာစာသည် တို့စာ မှ

ဆရာက အကြောင်းအရာကို ရှင်းပြပြီး အဓိကအချက်များကို ထုတ်ပေးလိုက်လျှင် ကိုယ်ပိုင်အရေးအသားဖြင့် မှတ်စုဖြစ်အောင် ရေးသားနိုင်ကြပါသည်။ စိတ်ကြိုက်မြန်မာစာကိုပင် တတ်အောင် သင်၍ အောင်မြင်အောင် ဖြေဆိုနိုင်ကြပါသည်။ ယခု အထက်တန်း ကျောင်းသားများမှာ မူဝါကျများ၊ စာပိုဒ်များကို စနစ်တကျ မှန်ကန်အောင် ရေးရန်မဆိုထားနှင့် လက်ရေးမပီသ သတ်ပုံမျှ မမှန်ကန်တော့သည်ကို တွေ့ရပါလိမ့်မည်။

ယနေ့စာစီစာကုံးမေးခွန်းကို ကြည့်ပါ။ ရေးစေလိုသည့် အချက်များကို ရည်ညွှန်းချက်ပေးထားရပါသည်။ အကြောင်းမှာ ပေးထားသော ခေါင်းစဉ်နှင့်ညီအောင် မရေးနိုင်ကြတော့သောကြောင့်ဟု ဆိုပါသည်။ စာစီစာကုံးမေးခွန်းသည် ကျောင်းသား၏ ပင်ကိုယ်အရည်အသွေးကို အဖော်ထုတ်

နိုင်ဆုံးမေးခွန်းဖြစ်သည်။ ကျောင်းသား၏ ဒေသန္တရ၊ ဘာသန္တရ စုဆောင်းနိုင်မှု၊ အတွေးအခေါ်နှင့် ဉာဏ်ကွန့်မြူးမှုတို့ကို ဖော်ထုတ်ခွင့်အရ ဆုံး နေရာဖြစ်ပါသည်။ ခေါင်းစဉ်တစ်ခုတည်းကိုပင် ရှုထောင့်အသွယ်သွယ် အမြင်အမျိုးမျိုး၊ အရေးအဖွဲ့ အနည်းနည်းတို့ဖြင့် လက်စွမ်းပြခွင့်ရထိုက်ပါသည်။

သို့သော် ထိုစာစီစာကုံးသည် ဆယ်စုနှစ်တစ်ခုကျော်မျှ သတင်းစာ၊ သတင်းတိုမှ ဗဟုသုတများကိုသာ အဓမ္မစီကုံးစေသော ဘုန်းတော်ဘွဲ့များဖြစ်သွားသော အခါကျောင်းသားတို့၏ ဉာဏ်ကွန့်မြူးခွင့်ကို ပိတ်ပင်လိုက်သကဲ့သို့ ဖြစ်စေပါသည်။ ဤအချက်သည် မြန်မာစာအရေးအသားကို ညံ့သွားစေသော အချက်တစ်ခုဟု ကျွန်တော်မြင်မိပါသည်။ ဤအတိုင်း ဆက်လက်သွားနေပါက နောင်ဆယ်စုနှစ်အတွင်း စာစီစာကုံးကို ကွက်လပ်ဖြည့်ပုံစံမေးရ

တော့မည်လားဟု ကျွန်တော်ပူပန်မိပါသည်။

ယနေ့မြန်မာစာသည်(ဆရာမင်းသန်းထိုက် ညွှန်ပြသကဲ့သို့) သင်ကြားမှုမထူပြင်ဘာသာ မဟုတ်တော့ခြင်းသည်လည်း အရေးကြီးသော အချက်ဖြစ်ပါသည်။ တစ်ခါက ကျွန်တော်သည် မြို့ပေါ်ကျောင်းကြီးသို့တက်၍ ထူးချွန် စာမေးပွဲ အဖြေလွှာများကို စစ်ဆေးရပါသည်။ ရမှတ်များကို အဖြေလွှာများ ပေါ်သို့ရေးသွင်းရသောအခါ ကျွန်တော်က မြန်မာကိန်းဂဏန်းဖြင့်ရေးမိပါသည်။ ထိုအခါအခြားဆရာမများက အင်္ဂလိပ်ဂဏန်းဖြင့်သာ ရေးသွင်းရန် ကွက်ပြောဆိုကြပါသည်။ ကျွန်တော့်ရင်ကို ရန်ပုံခွင်းအမြောက်မှန်သကဲ့သို့ခံစားခဲ့ရပါသည်။ ယနေ့ရုံးသုံးစာပေသည် မြန်မာစာသာဖြစ်နေသေးသည်ကို ထိုဆရာမများ သတိရမိကြဟန်မတူပါ။

ကျောင်းများ၏ ရုံးခန်းတွင်

ရုံးတက်ရုံးဆင်း လက်မှတ်ထိုးရသောစာအုပ်များရှိကြပါသည်။ တက်ချိန်ဆင်းချိန်များကို မြန်မာကိန်းဂဏန်းဖြင့်ရေး၍ လက်မှတ်ထိုးသူ ဘယ်နှဦးရှိပါသနည်း။ ယနေ့ မြန်မာသုံးကိန်းဂဏန်းသည် ပျောက်ကွယ်စပြုနေပါပြီ။ မြန်မာစာကို မြန်မာကမျှ မသုံးလျှင် မည်သူသုံးပါမည်နည်း။ နှစ်ပေါင်းရာချီ၍ တည်တံ့အောင်ပြုစုထိန်းသိမ်းခဲ့ကြရသော မြန်မာစာပေသည် ယနေ့ခေတ်တွင်မှပျောက်ကွယ်ရမည်ဆိုသော် မည်သူတို့တွင် တာဝန်အရှိဆုံးဖြစ်ကြပါမည်နည်း။ မည်သူတို့သည် အရှက်ထိုက်ဆုံး ဖြစ်ကြပါမည်နည်း။ ပုဂံသားမြန်မာဘုရားဘွားတို့ကို အားနာသင့်ကြပါသည်။

ရှေ့က ဆရာနှစ်ပါးပြောသကဲ့သို့ပင် အင်္ဂလိပ်စာတော်သည် မှာ ကောင်းပါသည်။ မြန်မာစာညံ့သည်မှာကား မကောင်းပါ။ အင်္ဂလိပ်၊ မြန်မာ နှစ်ဘာသာစလုံးတော်လျှင်ကား အကောင်းဆုံးဖြစ်ပါသည်။ မွန်ဝန်ကြီးဗညားဒလသည် ရာဇဝင်ရာဇ် အရေး

တော်ပုံကျမ်းကြီးကို မွန်ဘာသာမှ မြန်မာဘာသာသို့ ပြန်ဆိုရေးသားခဲ့၏။ မွန်၊ မြန်မာနှစ်ဘာသာလုံးကို ကျွမ်းကျင်နိုင် နင်းလှသောကြောင့် ထိုကျမ်းသည် မြန်မာစာပေနယ်ပယ်၌ အရေးအဖွဲ့ကောင်းလှသည်ဟု နာမည်တွင်ခဲ့ရပါသည်။

ဆရာတော်ဦးဩဘာသ၏ ပါဠိ မြန်မာ နှစ်ဘာသာနိုင်ငံနင်းမှုကလည်း မဟောသနှင့် ဝေဿန္တရာတို့ကို မြန်မာပြည်မှာရှိခဲ့သည်ဟု ထင်မှတ်စေခဲ့ပါသည်။ ဆရာကြီးရွှေဥဒေါင်းသည် အင်္ဂလိပ်စုထောက်ကြီးရှားလော့ဟုမင်းကို စုံထောက်မောင်စံရှားအဖြစ် မြန်မာမှုပြုခဲ့ရာတွင် မောင်စံရှားထံသို့ စာရေး၍ အကူအညီတောင်းသူများပင်ရှိခဲ့ဖူးကြောင်း သိရပါသည်။ ဤကား နှစ်ဘာသာလုံး ထူးချွန်ထက်မြက်မှု၏ တန်ခိုးအာနိသင်ပင်ဖြစ်ပါသည်။

ယနေ့ မြန်မာလူငယ်များ အင်္ဂလိပ်စာ တော်လာသည်ကို လက်ကမ်း၍ ကြိုဆိုပါသည်။ ကမ္ဘာသုံးဘာသာစကားကို ကျွမ်း

ကျင်စွာတတ်ကျွမ်းမှ မိမိတို့နိုင်ငံတွင် မသင်ရ မသိရသေးသော၊ ကောင်းမွန်သော အဆင့်မြင့်ပညာမျိုးစုံကို လေ့လာသင်ယူနိုင်မည်။ နိုင်ငံတကာတွင် မျက်နှာမငယ်ဘဲ ခေတ်နောက်မကျဘဲ သွားလာလုပ်ကိုင်နိုင်မည်။ အင်္ဂလိပ်စာ၏ အရေးကြီးပုံကလည်း ပြော၍ပင် ကုန်မည်မဟုတ်ပေ။ သို့သော် ‘ချစ်လှစွာသော နမူနာကလေး၊ ကျေးဇူးပြု၍ ကျွန်ုပ်ကို ရေးချမ်းချမ်း တစ်ခွက်ပေးစေချင်ပါသည်’ ဟူသော ခေတ်သို့ ပြန်မရောက်အောင်လည်း မြန်မာစာကို အလေးထားဖို့လိုသည်။ ထို့ကြောင့် သတ္တမတန်း၊ မြန်မာ့သမိုင်းသင်ခန်းစာမှ တို့ဗမာအစည်းအရုံး၏ ကြွေးကြော်သံကို ပြန်လည်သတိရမိပါသည်။ ‘မြန်မာစာသည် တို့စာ၊ မြန်မာစကားသည် တို့စကား’ တို့စာကို ချီးမြှောက်ပါ။ တို့စကားကို လေးစားပါ။ ထိုကြွေးကြော်သံကို ကျွန်တော်သတိရသကဲ့သို့ မြန်မာအများတို့သည်လည်း သတိရနိုင်ကြပါစေသော်။ ။

## သစ်တောနှင့်တောရိုင်းတိရစ္ဆာန်ထိန်းသိမ်းရေးဥပဒေများဖြင့်ဆင်ကာဒဏ်ကြေးများတိုးမြှင့်သတ်မှတ်မည်

**အေးမြကျော် ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ- ၂၈**  
 တောရိုင်းတိရစ္ဆာန်များနှင့်အပင်များတရားမဝင်ရောင်းဝယ်ဖောက်ကားခြင်းကို အရေးယူရန်ပြဋ္ဌာန်းထားသော တောရိုင်းတိရစ္ဆာန်နှင့်သဘာဝအပင်များ ကာကွယ်ရေးနှင့်သဘာဝနယ်မြေများထိန်းသိမ်းရေးဥပဒေကိုခေတ်နှင့်လိုက်လျောညီထွေဖြစ်အောင် ပြင်ဆင်ကာဒဏ်ကြေးငွေများတိုးမြှင့်သွားရန်ရှိကြောင်းသစ်တောဦးစီးဌာနက 7Day News ၏ မေးမြန်းမှုကိုပြန်လည်ဖြေကြားခဲ့သည်။

၁၉၉၄ခုနှစ်ကစတင်ပြဋ္ဌာန်းခဲ့သော တောရိုင်းတိရစ္ဆာန်နှင့်သဘာဝအပင်များ ကာကွယ်ရေးနှင့် သဘာဝနယ်မြေများ ထိန်းသိမ်းရေးဥပဒေနှင့်၁၉၉၂ခုနှစ်ကပြဋ္ဌာန်းခဲ့သောသစ်တော ဥပဒေများကိုခေတ်နှင့်လိုက်လျောညီ

ထွေဖြစ်အောင်ပြင်ဆင်သွားနိုင်ရန်လတ်တလောတွင်ပြည်ထောင်စုအစိုးရအဖွဲ့ထံတော်ပြထားကြောင်းပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေးနှင့်သစ်တောရေးရာဝန်ကြီးဌာနပြည်ထောင်စုဝန်ကြီးဦးဝင်းထွန်းကစက်တင်ဘာ၁၂ရက်တွင်ကျင်းပသော ဒီရေတောနှင့်သဘာဝဝန်းကျင်ပြန်လည်ထူထောင်ရေးကွန်ရက်၏နှစ်ပတ်လည်အခမ်းအနား၌ပြောကြားသွားခဲ့သည်။

ထိုဥပဒေနှစ်ခုတွင် အဓိကအားဖြင့်ဥပဒေပါအချို့စကားရပ်များကိုဖွဲ့စည်းပုံအခြေခံဥပဒေပါစကားရပ်များနှင့်အညီပြင်ဆင်သွားမည်ဖြစ်ပြီး ဥပဒေတွင် ပြဋ္ဌာန်းထားသော ဒဏ်ကြေးငွေများကိုပါ တိုးမြှင့်သွားမည်ဟု 7Day News ၏ စာဖြင့်မေးမြန်းမှုကိုသစ်တောဦးစီးဌာနက ပြန်လည်ဖြေကြားသည်။

မြန်မာနိုင်ငံမှ တောရိုင်းတိ



ညောင်ရွှေမြို့နယ်အတွင်း တရားမဝင်ရောင်းဝယ်သူများထံမှ ဖမ်းဆီးရမိသော လိပ်ပုတီးတစ်ကောင်ကို ၂၀၁၀ မေလအတွင်းက တွေ့ရစဉ်

ရစ္ဆာန်နှင့် ယင်းတို့၏အစိတ်အပိုင်းများကို တရားမဝင်ရောင်းဝယ်ဖောက်ကားရာ အကြီးဆုံးဈေးကွက်မှာ တရုတ်နိုင်ငံဈေးကွက်ဖြစ်ပြီး တရုတ်နှင့်မြန်မာနယ်စပ်နေရာများတွင်ရောင်းဝယ်ဖောက်ကားမှုအများဆုံးပြုလုပ်သည်ကိုတွေ့ရှိခဲ့ကြောင်းတောရိုင်းတိရစ္ဆာန်ကာကွယ်ထိန်းသိမ်းရေးဆောင်ရွက်လျက်ရှိသူများထံမှသိရသည်။

တောရိုင်းတိရစ္ဆာန်ကာကွယ်ထိန်းသိမ်းရေးဥပဒေအရ နိုင်ငံအတွင်း မျိုးသုဉ်းမည့်အန္တရာယ်မှကာကွယ်ရမည့်တောရိုင်းတိရစ္ဆာန်များစာရင်းတွင် ကျား၊ ဆင် စသည့်တောရိုင်းတိရစ္ဆာန်များသည် လုံးဝကာကွယ်ထားသော တောရိုင်းတိရစ္ဆာန် စာရင်းဝင်သောကြောင့် ယင်းတို့ကို ဖမ်းဆီးသတ်ဖြတ်သည်ဖြစ်စေ ယင်းတို့၏ အစိတ်အပိုင်းများကို ရောင်းဝယ်ဖောက်ကားလျှင်ဥပဒေပုဒ်မ ၃၇(က) အရ ထောင်ဒဏ်ခုနစ်နှစ်ဖြစ်စေ၊ ဒဏ်ကြေးငွေ ငါးသောင်းကျပ်ဖြစ်စေ၊ ပြစ်ဒဏ်နှစ်ခုလုံးကိုဖြစ်စေ ကျခံရနိုင်ကြောင်း သစ်တောဦးစီးဌာနမှ သိရသည်။

အခြား ကာကွယ်ထားသော စာရင်းဝင် တောရိုင်းတိရစ္ဆာန်များကို ရောင်းဝယ်ဖောက်ကားလျှင်လည်း ဥပဒေပုဒ်မ ၃၆(က)၊ ၃၆(ခ) တို့ဖြင့် ထောင်ဒဏ်၊ ငွေဒဏ်ချမှတ်ရန် ဥပဒေပြဋ္ဌာန်းထားသည်။

ဥပဒေကိုပြင်ဆင်ခြင်းနှင့်အတူဒဏ်ငွေများကိုတိုးမြှင့်ခြင်းကို

ကြိုဆိုကြောင်း ဇီဝမျိုးစုံမျိုးကွဲထိန်းသိမ်းရေးလုပ်ငန်းလုပ်ဆောင်နေသူများကပြောကြားသည်။

“ဒဏ်ကြေးငွေကို တိုးပယ်ဆိုတာကြိုဆိုပါတယ်။ ဒဏ်ကြေးကတော့ရိုင်းတိရစ္ဆာန်ရောင်းရငွေထက်နည်းနေတာကနေ ဒဏ်ကြေးတိုးလိုက်တော့ ပိုထိရောက်တဲ့အရေးယူမှုတွေပိုလုပ်နိုင်မယ်လို့ထင်ပါတယ်” ဟု တောရိုင်းတိရစ္ဆာန်ထိန်းသိမ်းရေးလုပ်ငန်းလုပ်ဆောင်နေသူတစ်ဦးကပြောကြားသည်။

မြန်မာနိုင်ငံတွင် တောရိုင်းတိရစ္ဆာန်တရားမဝင်ရောင်းဝယ်ဖောက်ကားမှုများမှာ တရုတ်နိုင်ငံနှင့်အနီးဆုံးဖြစ်သောနှစ်နိုင်ငံကုန်

သွယ်ရေးတွင် အချက်အချာကျသည့်မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီးတွင် အများဆုံး ဖမ်းဆီးရမိပြီး ရန်ကုန်၊ ရောဝတီတိုင်းဒေသကြီးများနှင့် ကချင်၊ ရှမ်းနှင့် ရခိုင်ပြည်နယ်တို့တွင် အများဆုံးဖမ်းဆီးရမိကြောင်း သစ်တောဦးစီးဌာန၏ စာရင်းဇယားများအရသိရသည်။

တရားမဝင်ရောင်းဝယ်ဖောက်ကားရန် အများဆုံးဖမ်းဆီးကြသော တောရိုင်းတိရစ္ဆာန်များမှာ ကျား၊ ဆင်၊ တောဆိတ်၊ သင်းခွေချပ်၊ ချေ၊ ကုန်းလိပ်၊ တောဝက်၊ မြေအမျိုးမျိုး၊ တောက်တွဲ၊ တောင်ဆိတ်၊ အင်းကျား၊ ဝက်ဝံ၊ ဘွတ်ငှက် စသည့် တောရိုင်းတိရစ္ဆာန်များဖြစ်ကြောင်း သစ်တောဦးစီးဌာနမှသိရသည်။

သစ်တောဦးစီးဌာနစာရင်းဇယားများအရ ၂၀၁၀ ပြည့်နှစ်အတွင်းက တောရိုင်းတိရစ္ဆာန်တရားမဝင်ရောင်းဝယ်မှုပေါင်း ၃၃ မှုကို ဖမ်းဆီးအရေးယူနိုင်ခဲ့ပြီး ၂၀၁၁ ခုနှစ်၊ ဩဂုတ်လကုန်အထိပြစ်မှုပေါင်း ၁၆ မှုကို ဖမ်းဆီးအရေးယူထားပြီးဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

မြန်မာနိုင်ငံမှ တောရိုင်းတိရစ္ဆာန်များကို အဓိကရောင်းဝယ်ဖောက်ကားရာ ဈေးကွက်များမှာ တရုတ်နိုင်ငံနှင့်ထိုင်းနိုင်ငံတို့သည် အများဆုံးဖြစ်ပြီး တရုတ်နိုင်ငံကတိုင်းရင်းဆေးများ ဖော်စပ်ရန်နှင့် ဟင်းလျာများအဖြစ် ရောင်းချရန် အများဆုံးဝယ်ယူလေ့ရှိကြသည်။

**Environment Cartoon**

သဘာဝကို လျက်မီ၊ နေကြတောအပေါ် နှုတ်မိတ်မချခြင်းဟာ ထိခိုက်ဆုံးမုတ်ကို ထောက်မမြင်းပဲ။

**EXCELLENT**  
 အဆင့်မြင့်ရာတာတံဆိပ်ခုံးလုပ်ငန်း  
 Your Rubber Stamp Specialist  
 widest range of quality stamps available

Service Center Authorized Distributor

Address  
 1. East Gate Mall (1) 282-284 Rangoon Day Dawn Street, Patheingyi, Yangon Ph. 272241, 282417  
 2. East Gate Mall (2) 1124 Kalya Pagoda Road, Bahan T19, Yangon Ph. 546751, 546743  
 Email - stampmaking112@gmail.com / Fax - 279813

**UK Education Seminar**  
 Schools and pathways to study in the UK  
 For students aged 10-17

Traders Hotel  
 Saturday 8 October  
 2:00pm-4:00pm

**CETA**  
 WORLDWIDE EDUCATION

To register, contact CETA Worldwide Education  
 Phone 01 500 464, 09 7316 2586  
 Email: contactceta@gmail.com

## နိုင်ငံခြားဧည့်သည်များ လေ့လာနိုင်ရန် ရိုးရာ နတ်ကနားပွဲ တစ်လလုံးကျင်းပမည်

အောင်သူရ  
ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ- ၂၉  
ညောင်ဦးမြို့အနီး သက်တမ်းနှစ် တစ်ထောင်ခန့်ရှိသော မန်ကျည်း ပင်ကြီးတည်ရှိရာ ဇီးအိုကျေးရွာ တွင် ကမ္ဘာ့လှည့်ခရီးသွားများ လေ့လာနိုင်ရန် ရိုးရာနတ်ကနား ပွဲကျင်းပမည်ဖြစ်ကြောင်း မြန်မာ နိုင်ငံ ခရီးလုပ်ငန်းသွားလုပ်ငန်း ရှင်များအသင်း၏သတင်းထုတ်ပြန် ချက်အရ သိရသည်။



တောင်ပြန်းနတ်ပွဲတော်မြင်ကွင်း

ဓာတ်ပုံ-ဇေယျ

“နိုင်ငံတော်တစ်လလုံး ကျင်း ပသွားဖို့ စီစဉ်ထားပါတယ်” ဟု ပုဂံဒေသခံခရီးသွားလုပ်ငန်းလုပ် ကိုင်သူတစ်ဦးကဆိုသည်။  
အဆိုပါ ဇီးအိုကျေးရွာတွင် ရိုးရာနတ်ကနားပွဲအပြင် တရား စခန်းဖွင့်လှစ်ခြင်းနှင့် အင်ကြင်း ကျောက်ပန်းပုဆိုင်နှင့် လက်မှု ပစ္စည်းဆိုင်များပါ ဖွင့်လှစ်သွား မည်ဟု သတင်းရရှိသည်။  
သွားရောက်ကြည့်ရှုလိုသူ များကို အောက်တိုဘာ ၁ ရက်မှ

၅ ရက်အထိ ပုဂံလေဆိပ်တွင် အ ခမ်းအနားဖြင့် ကြိုဆိုပြီး Shuttle Bus များဖြင့် နေ့လယ် ၁ နာရီတွင် ခရီးစဉ်စတင်ထွက်ခွာ၍ ညနေ ၃ နာရီတွင် ပုဂံသို့ပြန်ပို့ရန်စီစဉ်ထား

ကြောင်း သိရသည်။  
အဆိုပါ ဇီးအို ကျေးရွာမှာ ညောင်ဦးမြို့တောင်ဘက် ၁၂ မိုင် ခန့်အကွာ ပုဂံ-ပုပ္ပားကားလမ်းမှ ညာဘက်သို့ ခွဲထွက်သွားရသော

လမ်းပေါ်တွင်တည်ရှိပြီး ဂျစ်ကား များနှင့် ဘတ်စ်ကားများဖြင့်သာ သွားရန် အဆင်ပြေကြောင်းနှင့် အချိန်တစ်နာရီနီးပါး မောင်းနှင်ရ ကြောင်းဒေသခံများကပြောသည်။

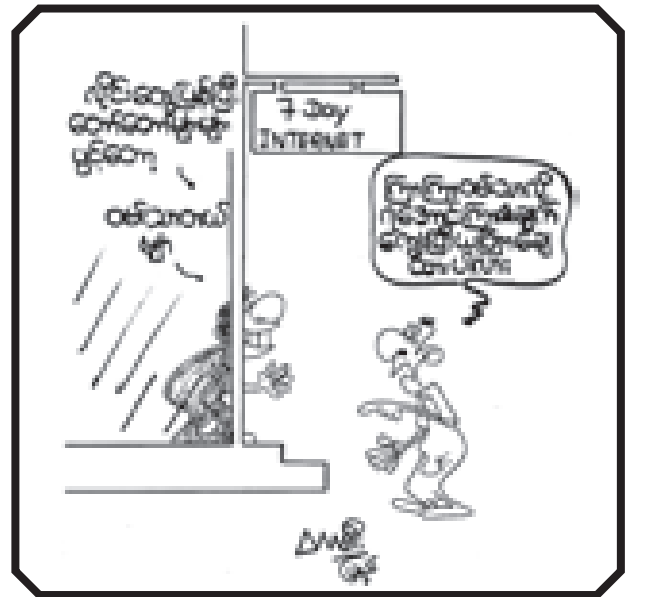
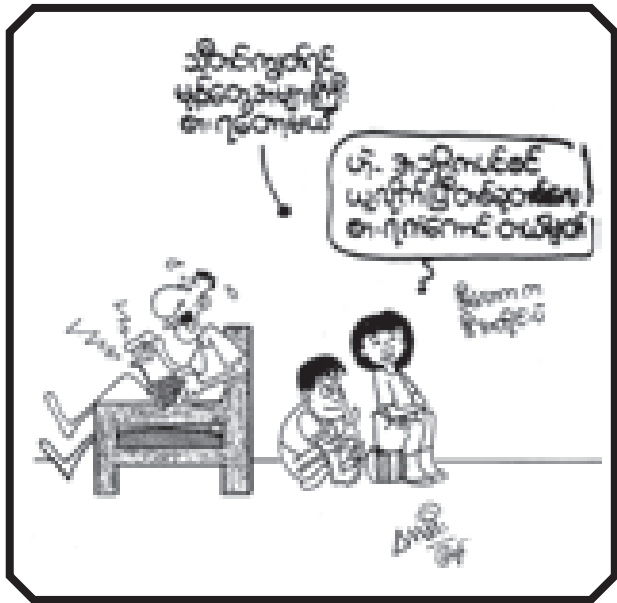
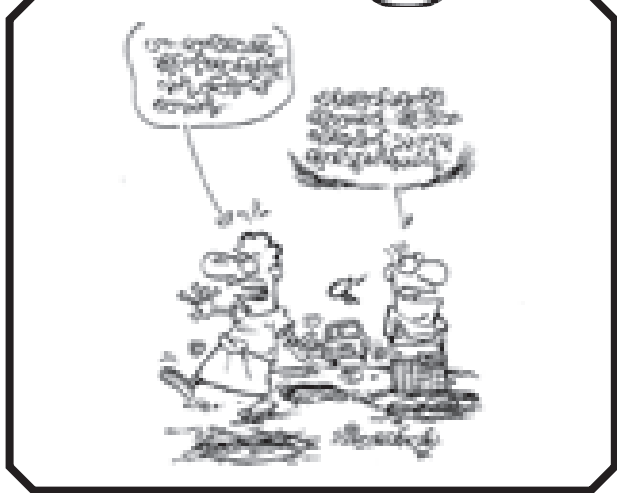
## ရေခန်းသဖြင့် ခေတ္တပိတ်ထားသည့် အင်းလေးကန်ရေပေါ်ဈေး မူလနေရာတွင် ပြန်ဖွင့်မည်

အောင်သူရ  
ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ- ၂၇  
အာဆီယံဒေသ၏ အဓမ္မအနှစ် တစ်ခုဟု တင်စားခေါ်ဝေါ်ကြ သောအင်းလေးကန်အတွင်းရှိရေ ပေါ်ဈေးကိုယခင်နေရာဟောင်း တွင် ပြန်လည်ဖွင့်လှစ်ရန် သက်ဆိုင်ရာက ညွှန်ကြားလာကြောင်း ခရီး သွားလုပ်ငန်းရှင်များအသင်းရှမ်းပြည်နယ်(အင်းလေးဒေသ)မှတာဝန်ရှိ သူတစ်ဦးကပြောသည်။



“ဒုတိယကြီးလာတုန်းက ပြောသွားတာပါ။ အရင်နေရာမှာ ပြန်ဖွင့်ဖို့ ကို” ဟု အဆိုပါတာဝန်ရှိသူကပြောသည်။ အင်းလေးကန်ရေပေါ်ဈေး ကို အင်းလေးကန် အနောက်တောင်ထောင့် ဖောင်တော်ဦးဘုရား၏ အနောက်မြောက်ဘက်ရှိ ဖဲယားရွာမရွာအတွင်း ရွာလမ်းမချောင်း ရေပြင်ပေါ်တွင် လှေဖြင့် လှည့်လည်ရောင်းချလေ့ရှိသည်။ သို့သော် ၂၀၀၇-၂၀၀၈ နွေရာသီတွင် ရာသီဥတုပူပြင်းသဖြင့် အင်းလေးကန်ခန်း ခြောက်ခဲ့ပြီး ရေပေါ်ဈေးအား ခေတ္တပိတ်ထားခဲ့ရသည်။  
“၂၀၁၁ မှရေက ပုံမှန်အတိုင်းပြန်ရောက်လို့ရေပေါ်ဈေးပြန်ဖွင့်ပေ မယ့်ရေကျသွားတုန်းက တူးထားတဲ့မြောင်းထဲမှာလုပ်တဲ့အတွက်လှေ ဝင်ရတာခက်တယ်” ဟု အင်းလေးဒေသခံလုပ်ငန်းရှင်တစ်ဦးကဆိုသည်။ ထို့ကြောင့် ရေပေါ်ဈေးအားယခုအခါတူးမြောင်းအပြင်ဘက် ယခင်ရွာ လမ်းအတိုင်းပြန်လည်ဖွင့်လှစ်မည်ဖြစ်သည်။ အရှေ့တောင်အာရှတွင် မြန်မာနှင့်ထိုင်းနိုင်ငံတွင်သာရေပေါ်ဈေးရှိကြပြီး အင်းလေးရေပေါ်ဈေး မှာ ငါးရက်လျှင်တစ်ရက်သာ အလှည့်ကျရောင်းချသောဈေးဖြစ်သည်။

## The Cartoon 1000



JOURNALIST



ဒီကမ္ဘာမှာ အကုန်လုံးကလေးတွေပဲ  
 တကုန်လုံးကလေးတွေပဲ  
 အကုန်လုံးကလေးတွေပဲ  
 တကုန်လုံးကလေးတွေပဲ...

ဒီကမ္ဘာမှာ အကုန်လုံးကလေးတွေပဲ...  
 တကုန်လုံးကလေးတွေပဲ...

ဒီကမ္ဘာမှာ အကုန်လုံးကလေးတွေပဲ...  
 တကုန်လုံးကလေးတွေပဲ...  
 အကုန်လုံးကလေးတွေပဲ...  
 တကုန်လုံးကလေးတွေပဲ...

ဒီကမ္ဘာမှာ အကုန်လုံးကလေးတွေပဲ...  
 တကုန်လုံးကလေးတွေပဲ...  
 အကုန်လုံးကလေးတွေပဲ...  
 တကုန်လုံးကလေးတွေပဲ...



## စင်ကာပူရေနံချက်စက်ရုံတွင် ပေါက်ကွဲမှုများ ဖြစ်ပွား

**စင်ကာပူ၊ စက်တင်ဘာ - ၂၉**  
တစ်နေ့လျှင် ရေနံစည်ပေါင်းငါး သိန်းထုတ်လုပ်နိုင်သည့် Royal Dutch Shell ကုမ္ပဏီ၏ စင်ကာပူ ရေနံချက်စက်ရုံ ဆက်လက်မီးလောင်လျက်ရှိရာ စက်တင်ဘာ ၂၉ ရက်နေ့လယ်ပိုင်းခန့်တွင် ယင်းစက်ရုံမှ ပေါက်ကွဲသံများကြားရကြောင်း သိရသည်။

ပါဆာပန်ဂျန်းဆိပ်ကမ်းနှင့် အနောက်ဘက်ကမ်းခြေမှမျက်မြင် သက်သေများက မည်းမှောင်နေသော မီးခိုးလုံးများနှင့် မီး

တောက်ကြီးများ တက်လာသည်ကို မြင်တွေ့ခဲ့ကြောင်း ပြောကြားသည်။

ချန်နယ်နယူးစ်အေရှားတယ် လီဖုန်းလိုင်းသို့ ခေါ်ဆိုခဲ့သော မစ္စတာချန်းက မီးခိုးလုံးများမှာ ယမန်နေ့ကထက်များပြားကြောင်း ပြောကြားခဲ့သည်။

ရှုလ် ရေနံချက်စက်ရုံတွင် မီးလောင်မှုများလာကြောင်း စင်ကာပူ အရပ်ဘက်ကာကွယ်ရေး တပ်ဖွဲ့(SCDF)ကလည်းပြောကြားသည်။ မီးသတ်လုပ်ငန်းများကို

ဆက်လက်လုပ်ဆောင်နေပြီး မီးလောင်ကျွမ်းမှုကိုလည်း အကာအရံတံတိုင်းအတွင်းထိန်းချုပ်ထား နိုင်သေးကြောင်း သိရသည်။

အနီးအနားတွင်ရှိသောရေနံသိုလှောင်ကန်များသို့ အပူကူးစက်မှုမရှိစေရန် ပတ်ဝန်းကျင်အအေးခံလုပ်ငန်းများလုပ်ဆောင်ရာတွင် ရေထိုးပိုက်ကြီးအခု ၂၀ ခန့်အသုံးပြုနေကြောင်း SCDF က ပြောကြားသည်။

မီးတောက်ကို ထိန်းချုပ်နိုင်ရန် SCDF မှမီးသတ်သမား ၁၀၀



နှင့် ရှုလ်ကုမ္ပဏီမှ “လိုအပ်သော” ဝန်ထမ်း ၂၅၀ သည် ညလုံးပေါက်ကြိုးပမ်းခဲ့ကြောင်း သိရသည်။ SCDF ၏ မီးသတ်ကားနှစ်စီးမှာ ဆိုးဆိုးဝါးဝါးပျက်စီးခဲ့ပြီး အခြားမီး

သတ်ကားတစ်စီး အနည်းငယ်ပျက်စီးခဲ့သော်လည်း လူထိခိုက်ဒဏ်ရာရမှု မရှိဟု သိရသည်။  
—Ref: Reuters

**BIOGESIC**

ခေါင်းထိတ်ခြင်း၊  
ဖျားဖျားခြင်း၊ ချားထို  
အလျင်မြန်ဆုံး

မိတ်ဆာချရဆုံး၊  
ပျောက်တမ်းသက်သာ  
စေရဲ့ . . .

တိုင်းတိုင်းလျက်ဆာမ် အလျင်မြန်ဆုံး၊ ခေါင်းထိတ်ခြင်း၊ ဖျားဖျားခြင်း၊ ချားထို၊ အလျင်မြန်ဆုံးသက်သာပျောက်တမ်းသက်သာစေရဲ့ . . .

တိုင်းတိုင်းလျက်ဆာမ် - နိုပါပီပီတမ်  
Time for extra relief? Time for BIOGESIC

## ရှန်ဟိုင်းရထားတိုက်မှုကြောင့် ဘေးကင်းလုံခြုံမှုအပေါ် မေးခွန်းထုတ်လာ



Photo - Reuters

**ရှန်ဟိုင်း၊ စက်တင်ဘာ - ၂၈**  
တရုတ်နိုင်ငံ၏ စီးပွားရေးမြို့တော်ရှန်ဟိုင်းတွင် မြို့တွင်းပြေးဆွဲသော ရထားနှစ်စင်းတိုက်မှုဖြစ်ပေါ်ခဲ့ပြီးနောက် တရုတ်နိုင်ငံသည် ကျယ်ပြန့်သော သယ်ယူပို့ဆောင်ရေးကွန်ရက်ကို အလျင်အမြန်တည်ဆောက်ခဲ့ရာ၌ ဘေးကင်းလုံခြုံမှုအပိုင်း၌ ပေါ့လျော့ခဲ့လေသလားဟူသော စိုးရိမ်မှုများ အသစ်တစ်ဖန်ဖြစ်ပေါ်လာသည်။

စက်တင်ဘာလ ၂၆ရက်တွင် ရှန်ဟိုင်းမြို့တွင်းပြေးရထားနှစ်စင်းတိုက်မိ၍ လူပေါင်း ၂၈၀ ကျော် ထိခိုက်ဒဏ်ရာရရှိခဲ့ပြီးနောက် ‘ပို၍သတိထားရန်’ နိုင်ငံပိုင်မီဒီယာက အစိုးရအား တိုက်တွန်းထားသည်။ နိုင်ငံအရှေ့ပိုင်းဝမ်လူးမြို့တွင် လူပေါင်း ၄၀ သေဆုံးခဲ့သည့် မြန်နှုန်းမြင့်ရထားနှစ်စင်းတိုက်မှုဖြစ်ပေါ်ခဲ့ပြီး လပိုင်းအတွင်းမှာပင် ယခုရထားတိုက်မှုထပ်မံဖြစ်ပွားခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်။

ယခု မတော်တဆမှုမှာ အချက်ပြစနစ်ချို့ယွင်းမှုကြောင့် ဖြစ်ပေါ်ခဲ့ပြီး ထိခိုက်ဒဏ်ရာရရှိမှု အ

များစုမှာ ဒဏ်ရာမပြင်းထန်သော်လည်း ရှန်ဟိုင်းမြို့၏ အသစ်လွင်ဆုံး မက်ထရိုရထားလိုင်းတွင်တိုက်မိခဲ့ခြင်းဖြစ်ပြီး ကမ္ဘာလုံးဆိုင်ရာ ပြပွဲ(World Expo) အစီအစဉ်ကို တိုးချဲ့ခဲ့သည့် မြို့တော်အာဏာပိုင်များအတွက် ထိုးနှက်ချက်တစ်ရပ်ဖြစ်သည်။

ပြီးခဲ့သည့်နှစ်က ပြုလုပ်ခဲ့သည့် ခြောက်လကြာပြပွဲသို့ ကမ္ဘာတစ်ဝန်းမှ လူပေါင်း သန်း ၇၀ ကျော်လာရောက်ကြည့်ရှုခဲ့ပြီး ကမ္ဘာ့စီးပွားရေးမြို့တော်အဖြစ် ဖွံ့ဖြိုးလာနေသောမြို့တော်အတွက် ကြီးမားသောအောင်မြင်မှုဟု ရှုမြင်ခဲ့ရသည်။

အင်္ဂလိပ်ဘာသာဖြင့်ထုတ်ဝေသော ဂလိုဘယ်တိုင်းမ်စ် သတင်းစာကလည်း တရုတ်နိုင်ငံအနေဖြင့် ဘေးလျင်းနှင့် ရှန်ဟိုင်းကဲ့သို့ မြို့ကြီးများအတွက်ခေတ်မီသယ်ယူ ပို့ဆောင်ရေးစနစ်များတည်ဆောက်ရုံမလွဲ၍ ရွေးချယ်စရာမရှိကြောင်း သို့သော် ဘေးကင်းလုံခြုံရေးပေါ့လျော့မှုများအဖြစ်မခံနိုင်ကြောင်း ဖော်ပြသည်။ —Ref: AFP

နောက်ကျောဖုံး - တာလီဘန်ငြိမ်းချမ်းရေး မဟာဗျူဟာ ဟာမစ်ကာဇိုင်း ပြန်လည်သုံးသပ်မည် မှ

အထောက်အထား အသစ်များအရ မစ္စတာရက်ဘာနီအား လုပ်ကြံသူမှာ ပါကစ္စတန်နိုင်ငံ သားတစ်ဦးဖြစ်ကြောင်း သမ္မတ ကာဇိုင်း၏နန်းတော်မှ ထုတ်ပြန် သည့် အစီရင်ခံစာတစ်စောင်တွင် ဖော်ပြသည်။

အာဖဂန်နိုင်ငံသား အများ အပြားက ၎င်းတို့နိုင်ငံတွင် တာလီ ဘန်ဦးဆောင်သောပုန်ကန်ထကြွ မှုများမှာ ပါကစ္စတန်နှင့် ဆက် နှယ်နေကြောင်းမသက်သေခံဘဲ ခြေ ကြားသွင်း ယခု ထုတ်ပြန်ချက်မှာ ရက်ဘာနီ သတ်ဖြတ်ခံရမှုတွင် ပါကစ္စတန်နှင့် ဆက်နှယ်နေ ကြောင်း အပြင်းထန်ဆုံးထုတ်ပြန် ချက်ဖြစ်သည်။

ငြိမ်းချမ်းရေးဖြစ်ပေါ်လာ

ရန်မှာပါကစ္စတန်နှင့် ဆွေးနွေးရန် လိုအပ်ကြောင်း သမ္မတကာဇိုင်းက စက်တင်ဘာ ၃၀ ရက်တွင် ပြော ကြားခဲ့ပြီး ဆွေးနွေးပွဲများတွင် မူလာ မိုဟာမက်အိုမာကဲ့သို့ အာ ဖဂန်တာလီဘန်ထိပ်တန်းခေါင်း ဆောင်များနှင့် အဆက်အသွယ် မရရှိခဲ့ခြင်းအတွက် စိတ်ပျက်ရ ကြောင်းလည်း ပြောသည်။

စက်တင်ဘာ ၂၀ ရက်က ရက်ဘာနီ အား သတ်ဖြတ်ရန် ကက်တာမြို့တွင် စီမံခဲ့ပြီး အသေ ခံတိုက်ခိုက်မှု ပြုလုပ်ခဲ့ သူမှာ ပါကစ္စတန်နိုင်ငံသား တစ်ဦးဖြစ် ကြောင်း စုံစမ်းစစ်ဆေးရေးအဖွဲ့ ဝင်တစ်ဦးထံမှ ကိုးကား၍ ကြေ ညာချက်၌ ဖော်ပြသည်။

—Ref: AFP

နောက်ကျောဖုံး - ရေကြီးနေသော ထိုင်းနိုင်ငံအလယ်ပိုင်းခိုင် ဒေသကြီးနှစ်ခုကို ဘေးအန္တရာယ်ရှိ ဧရိယာအဖြစ်ကြေညာ မှ

ယင်းဒေသများတွင် ရေကြီး နေသည်မှာ တစ်လခန့်ရှိပြီဖြစ်ပြီး လူပေါင်း ၂၂၄၀၀၀ ကျော် ရေကြီး မှုဒဏ် ခံစားနေရကြောင်း ဘန် ကောက်ပို့စ် သတင်းစာက ဖော်ပြ ခဲ့သည်။ ယင်းဒေသမှ ဆည်များ ၏ ရေတံခါးများ ဖွင့် ချခဲ့သော ကြောင့်လည်း အခြေအနေ ပိုဆိုး ခဲ့ရကြောင်း သတင်းစာတွင် ရေး သားထားသည်။

ရေလွှမ်းမိုးမှုဒဏ်ခံစားနေ ရသူများအား ကူညီရန် စစ်ဘက် တပ်ဖွဲ့ဝင် ၁၀,၀၀၀ ချထားပြီး စစ် တပ်ယာဉ် ၅၀၀ နှင့် လှေပေါင်း

၁၀၀ အသုံးပြု၍ ကယ်ဆယ်ရေး လုပ်ငန်းများ လုပ်ကိုင်နေကြောင်း အေအက်ပီသတင်းစာတစ်ရပ်တွင် ဖော်ပြခဲ့သည်။

နိုင်ငံတစ်ဝန်းရေလွှမ်းမိုးမှု ကြောင့် သေဆုံးသူ ၂၀၆ ဦးရှိသွား ပြီဖြစ်ကြောင်း ဘေးအန္တရာယ်ကာ ကွယ်ရေးနှင့်လျှော့ပါးစေရေးဌာန က ပြောကြားပြီး ခရိုင်ဒေသကြီး ၂၃ ခုတွင် ရေကြီးနေဆဲဖြစ်ကာ လူပေါင်း ၁ ဒသမ ၈ သန်းရေကြီး မှုဒဏ်ခံစားနေရကြောင်း ဘန် ကောက်ပို့စ် သတင်းစာ ဖော်ပြ သည်။ —Ref: UPI/Bangkok post

စာ(၃၆) - အိုဘားမားနှင့် အာရပ်ကမာ မှ

၎င်းအား အမာခံထောက်ခံ သူမစ္စတာမူဘာရက် ဇာတ်သိမ်း သွားသည်ကို မြင်တွေ့လိုက်ရချိန် တွင် မစ္စတာအဘတ်စ်က၎င်း၏ ကစားနည်းကို ပြောင်းလိုက်ပြီး ထိုးစစ်နေရာယူလိုက်သည်။

၎င်းတို့၏ ဘဝရှင်သန်နေ ထိုင်မှုအတွက် ပို၍ ခက်ခဲလာနိုင် သည်ဟု သိမြင်နေသည့်ကြားမှ ပင်နိုင်ငံသီးခြားထူထောင်ရေးကို ပါလက်စတိုင်း ၈၃ ရာခိုင်နှုန်းက ထောက်ခံခဲ့သည်။ မစ္စတာအ ဘတ်စ်မှာ နိုင်ငံရေးအရှိန်ရသွား သလို လေသံလည်း မာနိုင်ပြီဖြစ် သည်။ အာရပ်ဇွေဦးရှိနိုင်သေးလျှင် ပါလက်စတိုင်း နွေဦးအဘယ် ကြောင့် မရောက်လာနိုင်သနည်း။

ယခုဆိုခဲ့သမျှ အားလုံးမှာ အထူးအဆန်းအံ့ဩစရာ မဟုတ် ပါ။ မစ္စတာအဘတ်စ်က ၎င်းဘာ လုပ်မည်ဆိုသည်ကို လူတိုင်းအား ပြောခဲ့ပါသည်။ ယင်းနောက်မှာပင် အမေရိကန်နိုင်ငံအား တစ်နည်း တစ်ဖုံ အငိုက်ဖမ်းနိုင်ခဲ့သည်။

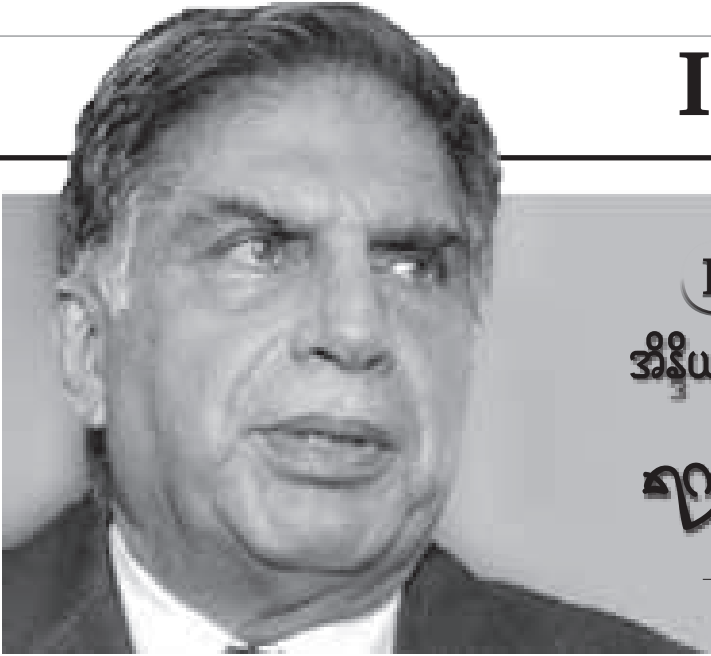
အမေရိကန် အရာရှိများက မစ္စတာအဘတ်စ်အား မှားယွင်း နားလည်ခဲ့သည်လား (သို့မဟုတ်) ဝီတို အာဏာခြိမ်းခြောက်မှု၏

နောက်ဆက်တွဲ အရှုပ်အထွေးများ ကိုပင် လျှော့တွက်ခဲ့လေသလား။ နှစ်ခုစလုံးမှာ ယုံကြည်မှုမပေးနိုင် လှပေ။

တာဝန်စတင်ထမ်းဆောင် ချိန်တွင် အိုဘားမားအစိုးရသည် အာရပ်ကမာတွင် လူထုထင်မြင် ချက်အရေးကြီးပုံကို အသိအမှတ် ပြုခဲ့ပြီး အမေရိကန်နိုင်ငံ၏ ရှု ထောင့်နှင့် ပေါ်လစီများကို ပြင် ဆင်ရေး တန်ပြန်ရန် လိုအပ်ပုံကို သိမြင်ခဲ့သည်။

ထို့အတွက်ကြောင့်ပင် သမ္မ တအိုဘားမား ကိုင်ရိုသို့သွားခဲ့ ခြင်းဖြစ်သည်။ ကိုင်ရိုမြို့တွင် အိုဘားမားက တင်းမာမှုများကို သတ္တိရှိရှိရင်ဆိုင်ရန်၊ နိုင်ငံတကာ အများသဘောတူညီမှုတစ်ရပ် တည်ဆောက်ရန်၊ တာဝန်သိတတ် မှုဖြင့် ရှင်သန်ရန်၊ အပြောင်းအလဲ ကို ထွေးပွေ့ရန်ပြောကြားခဲ့သည်။

ဝီတို အာဏာမှာ ယင်းမျှော် လင့်ရည်မှန်းချက်မှ နောက်ပြန် ဆုတ်ခြင်းဖြစ်သည်။ ယင်းမှာစမ်း သပ်မှုဖြစ်သည်။ ငြိမ်းချမ်းရေးမှာ ခက်ခဲပါသည်။ သို့သော် တစ်ခု တည်းသော အဖြေမှာ ဝီတို အာ ဏာဟုဆိုလျှင် ကိုင်ရိုမိန့်ခွန်းသည်



Leader's Profile

အိန္ဒိယ တာတာ ကုမ္ပဏီအုပ်စု ဥက္ကဋ္ဌ ရက်တန်နာဗယ်တာတာ

ရဲမင်း

မစ္စတာရက်တန်နာဗယ်တာ တာသည် Tata အုပ်စုမိခင်ကုမ္ပဏီ ကြီး Tata Sons ၏ လက်ရှိဥက္ကဋ္ဌ ဖြစ်သည်။ ထို့အတွက် Tata အုပ်စု ဝင် ကုမ္ပဏီများဖြစ်သော တာတာ သံမဏိ၊ တာတာကားကုမ္ပဏီ၊ တာတာစွမ်းအင်၊ တာတာအတိုင် ပင်ခံလုပ်ငန်းများ၊ တာတာ လက် ဖက်ရည်၊ တာတာဓာတု၊ တာတာ ခုနှစ်တွင် အမျိုးသားရေးဒီယိုနှင့် အိန္ဒိယဟိုတယ်ကုမ္ပဏီ၊ တာတာ တယ်လီဖုန်းလုပ်ငန်းများ၏ဥက္ကဋ္ဌ လည်းဖြစ်သည်။

ရက်တန်တာတာအား ၁၉၃၆ ခုနှစ် ဒီဇင်ဘာလ ၂ ရက်တွင် မွန် ဘိုင်းမြို့၌မွေးဖွားခဲ့သည်။ အခြေခံ ပညာရေးကို မွန်ဘိုင်းမြို့၌ သင် ယူခဲ့ပြီး ၁၉၆၂ ခုနှစ်တွင် ကော် နယ်လ်တက္ကသိုလ်မှ ဗိသုကာနှင့် အဆောက်အအုံတည်ဆောက်မှု ဆိုင်ရာ အင်ဂျင်နီယာဘာသာရပ် အထူးပြုဖြင့် အင်ဂျင်နီယာဘွဲ့ ရရှိ ခဲ့သည်။ အမေရိကန်နိုင်ငံ IBM ကုမ္ပဏီမှ အလုပ်ကမ်းလှမ်းမှုရှိခဲ့ သော်လည်း တာတာကုမ္ပဏီဥက္ကဋ္ဌ JRD Tata ၏ အကြံဉာဏ်ကိုလက်

ခံခဲ့ပြီး မိသားစုစီးပွားရေး၌ ပြန် လည်ဝင်ရောက်လုပ်ကိုင်ခဲ့သည်။

မိသားစုကုမ္ပဏီတွင် ပြန် လည်ဝင်ရောက်အလုပ်လုပ်ကိုင် သော်လည်း ပထမဦးစွာ တာတာ သံမဏိစက်ရုံတွင် သာမန် ကော် လာပြာအလုပ်သမားများနှင့် အ တူအလုပ်လုပ်ကိုင်ရသည်။ ၁၉၇၁ ခုနှစ်တွင် အမျိုးသားရေးဒီယိုနှင့် အိန္ဒိယလက်ထရွန်နစ်ကုမ္ပဏီ (Nel-co) ၏ ဒါရိုက်တာဖြစ်လာခဲ့ပြီး ဈေးကွက်ဝေစု ၂ ရာခိုင်နှုန်းသာ ရရှိထားသောကုမ္ပဏီကို ၂၅ ရာခိုင် ပြောင်းလဲခဲ့သည်။

၁၉၇၇ ခုနှစ်တွင် ဒုက္ခတွေ့ နေသောချည်မျှင်နှင့်အထည်လုပ် ငန်း Empress Mills ကိုလွှဲပြောင်း ရယူခဲ့ပြီး အမြတ်အစွန်းရအောင် ကြိုးစားခဲ့သော်လည်း ၎င်းအဆို ပြုတင်ပြသော ရူပီးသိန်း ၅၀ ရင်း နှီးမြှုပ်နှံရေးမှာ ငြင်းပယ်ခံခဲ့ရ၍ မအောင်မြင်ခဲ့ပေ။

၁၉၈၁ ခုနှစ်တွင်မစ္စတာ JRD Tata သည်တာတာစက်မှုလုပ်ငန်း

များဥက္ကဋ္ဌအဖြစ်မှ နုတ်ထွက်ခဲ့ရာ မစ္စတာရက်တန်တာတာအား ၎င်း ၏ရာထူးကို ဆက်ခံစေခဲ့သည်။ Tata Industries ကဲ့သို့ ကြီးမား သောကုမ္ပဏီကြီးကို ဆက်ခံရန် မစ္စတာရက်တန်တာတာမှာအတွေ့ အကြုံအလုံအလောက်မရှိဟု ဝေ ဖန်ခံခဲ့ရသည်။ သို့သော် မစ္စတာ ရက်တန်တာတာသည် ၁၉၉၃ ခုနှစ် တွင် တာတာအုပ်စု၏ ဥက္ကဋ္ဌအ ဖြစ် ခန့်အပ်ခြင်းခံရသည်။

ကုမ္ပဏီအုပ်စု၏ ဥက္ကဋ္ဌဖြစ် လာချိန်မှာပင် မစ္စတာရက်တန် တာတာက လူငယ်မန်နေဂျာများ ကိုဦးစားပေးခန့်အပ်ခဲ့သည်။ Tata နှင့် ဆက်နှယ်နေသောလုပ်ငန်း များအား ပို၍ သဟဇာတဖြစ်သော ကုမ္ပဏီများအဖြစ် ပြောင်းလဲခဲ့ပြီး ‘အများပိုင်ခန့်သဟာယ’ဖြစ်အောင် စွမ်းဆောင်ခဲ့သည်။ တာတာအ တိုင်ပင်ခံလုပ်ငန်းကို အများပိုင် ကုမ္ပဏီဖြစ်လာစေခဲ့ပြီး Tata Motors ကုမ္ပဏီကိုလည်း နယူးယောက် စတော့အိတ်ချိန်းစာရင်းဝင်ကုမ္ပဏီ ဖြစ်အောင် စွမ်းဆောင်ခဲ့သည်။

မစ္စတာရက်တန်တာတာ လက်ထက် အအောင်မြင်ဆုံးလုပ် ရပ်မှာ သံမဏိနှင့် အလူမီနီယံ လုပ်ငန်းများ လုပ်ကိုင်သည့်အင်္ဂ လိပ်-ဒတ်ချ်ပိုင်ကုမ္ပဏီ Corus Group အား Tata Sons က လွှဲ ပြောင်းရယူခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်။ ယင်း လွှဲပြောင်းရယူမှုမှ တာတာအုပ်စု သည် ကမ္ဘာတွင် ပဉ္စမမြောက် အကြီးမားဆုံး သံမဏိကုမ္ပဏီကြီး ကိုပိုင်ဆိုင်လာခဲ့သည်။ ယခုဆို လျှင် Tata Group သည် နိုင်ငံ ပေါင်း ၈၀ ကျော်တွင် စက်ရုံများ ထူထောင်ထားပြီး နိုင်ငံပေါင်း ၈၀ ခန့်သို့ပင် ကုန်ပစ္စည်းတင်ပို့ခြင်း အပြင် ဝန်ဆောင်မှုများပါ ပူးတွဲ လုပ်ကိုင်သည့် အိန္ဒိယနိုင်ငံ၏ ကြီးမားသောကုမ္ပဏီအုပ်စုကြီး ဖြစ် သည်။

မစ္စတာရက်တန်တာတာ သည် အိမ်ထောင်ပြုခဲ့ခြင်းမရှိဘဲ လာမည့် ၂၀၁၂ ခုနှစ်တွင် Tata ဥက္ကဋ္ဌအဖြစ်မှ အနားယူရန်ရည် မှန်းထားသည်။

—Ref: Wikipedia

နောက်ကျောဖုံး - ဗြိတိန် အာဏာရပါတီညီလာခံ ကျင်းပနေစဉ် လူပေါင်း ၃၅၀၀၀ ကန့်ကွက်ဆေးပြ မှ

“အလုပ်လက်မဲ့ မြင့်တက် ခြင်း၊ လူနေမှုအဆင့်အတန်းနိမ့်ကျ ခြင်းနဲ့ စီးပွားရေးရပ်တန့်မှုတွေ ဖြစ်ပေါ်စေတဲ့ လစာဖြတ်တောက်

မှု၊ ပြည်သူ့လုပ်ငန်းတွေအပေါ် တိုက်ခိုက်တဲ့ အစိုးရရဲ့ ဆိုးရွားတဲ့ ပေါ်လစီတွေကို ဆန့်ကျင်ကြောင်း ပြသဖို့ ဒီဒီတက်ဆန္ဒပြမှုကို စည်း

ရုံးခဲ့တာဖြစ်ပါတယ်”ဟု ကုန်သွယ် ရေး သမဂ္ဂကပြောကြားသည်။

ဆန္ဒပြသူများတွင် အစိုးရ အလုပ်သမားများနှင့် လက်ဝဲဂိုဏ်း တက်ကြွလှုပ်ရှားသူများလည်းပါ ဝင်ခဲ့ပြီး လူပေါင်း ၃၅,၀၀၀ ခန့် ရှိကြောင်း ရဲတပ်ဖွဲ့က ခန့်မှန်းထား သည်။ ဆန္ဒပြသူများက “စည်း စည်းလုံးလုံးနဲ့ တိုက်ပွဲဝင်ကြ”ဟု သော စာတန်းများကို ကိုင်ဆောင် ဆန္ဒပြခဲ့ကြောင်း သိရသည်။

ကုန်သွယ်ရေးသမဂ္ဂအများ အပြားက ဆော်ဩထားသည့် နိုဝင်ဘာ ၃၀ ရက် လူထုကန့် ကွက်မှုကြီးတွင်လည်း တစ်နိုင်ငံ လုံးပေါင်းစည်းဆန္ဒပြကြမည်ဖြစ် ကြောင်း သမဂ္ဂခေါင်းဆောင်တစ် ဦးဖြစ်သူ မာဒါဆာဂေါ့ကက လူ အုပ်ကြီးအား ပြောကြားသည်။ ဝန်ကြီးချုပ် ဒေးဗစ်ကင်မရွန်း၏ ညွှန်ပေါင်းအစိုးရသည် ၂၀၁၅ ခုနှစ်အရောက်တွင် ဗြိတိန်နိုင်ငံ ၏ ဘတ်ဂျက်အား ဝင်ငွေထွက် ငွေညီမျှသော ဘတ်ဂျက်ဖြစ်လာ စေရန် ရည်မှန်းထားသည်။

—Ref: AFP

နောက်ကျောဖုံး - နယူးယောက်ဝေါလ်စထရီ ဆန်ကျင်ဆေးပြမှုတွင် လူ ၇၀၀ ကျော် ဖမ်းဆီး မှ



လော့စ်အိန်ဂျလိစ်နှင့် ဘော်စတွန်မြို့တို့တွင်လည်း အလားတူ ဆန္ဒပြမှုများဖြစ်ပေါ်ခဲ့ပြီး ဘော်စတွန်မြို့ရှိ အမေရိကန်ဘဏ်ကော်ပိုရေးရှင်း အဆောက်အအုံခန်းမမှ ထွက်ခွာရန် ငြင်းဆန်ခဲ့သူ ၂၅ ဦးအား ရဲတပ်ဖွဲ့မှ ဖမ်းဆီးခဲ့ကြောင်း ဘလွန်းဘာဂ်သတင်းတွင် ဖော်ပြသည်။

—Ref: Ap/Bloomberg



## တူရကီဟာ

# ဒီမိုကရေစီနိုင်ငံဖြစ်တယ်

### တူရကီဝန်ကြီးချုပ် ရီဆပ်တေယစ်အာဒိုဂန်နှင့် တွေ့ဆုံခြင်း

ကျော်မျိုး



တူရကီဝန်ကြီးချုပ်ရီဆပ်တေယစ်အာဒိုဂန်ဟာ လက်ရှိမှာတော့ နိုင်ငံတကာမှာ လူကြိုက်များတဲ့ ခေါင်းဆောင်တစ်ဦးအဖြစ် ရပ်တည်လာနေပါတယ်။ ၎င်းဟာ ဒီမိုကရေစီစနစ် ကျင့်သုံးတဲ့ အစ္စလာမ်မစ်နိုင်ငံတစ်နိုင်ငံရဲ့ ခေါင်းဆောင်ဖြစ်နေပြီး “အာရပ်ကမ္ဘာရဲ့မကြာမီက ဖြစ်ခဲ့တဲ့ အာရပ်နွေဦးဒီမိုကရေစီ လှုပ်ရှားမှုတွေကို ထောက်ခံခဲ့သူပါ။ ဒါ့ကြောင့်၎င်းကိုမကြာမီက အီဂျစ်မှာ ရော့ခဲစတားတစ်ဦးလို ကြိုဆိုခဲ့ကြပြီး အရှေ့အလယ်ပိုင်းဒေသမှာလည်း ထူးခြားတဲ့သူရဲကောင်းတစ်ဦး အဖြစ်ထင်ပေါ်ခဲ့ပါတယ်။ ဒါ့အပြင်၎င်းဟာ မကြာသေးမီက ပါလက်စတိုင်းနိုင်ငံကို တရားဝင်အသိအမှတ်ပြုရေးအတွက် ကမ္ဘာ့ခေါင်းဆောင်များနဲ့အတူ ကျယ်ကျယ်လောင်လောင် ထောက်ခံခဲ့ပါသေးတယ်။ ဝန်ကြီးချုပ်အာဒိုဂန်ဟာ ၂၀၀၃ကစလို့ အာဏာရလာခဲ့ပြီး မကြာမီကမှ နောက်ထပ်သက်တမ်းတစ်ကြိမ်အတွက် ရွေးချယ်တင်မြှောက်ခံထားရပါတယ်။ တိုင်းမိမိဝှက်ဟာ မကြာမီကပဲ၎င်းကို နယူးယောက်မှာ ကုလသမဂ္ဂအထွေထွေညီလာခံအစည်းအဝေးတွေလာတက်စဉ် တွေ့ဆုံမေးမြန်းခဲ့ပါတယ်။

အရင်ဦးဆုံး ဆိုရရင်တော့ လိုအပ်နေတာကလုံခြုံရေးကောင်စီအနေနဲ့ ပါလက်စတိုင်းက ပြည်သူတွေရဲ့ တောင်းဆိုမှုကို မှန်တယ်လို့ ပြောဖို့ပါ။ ဒီအချိန်မှာ ဆွေးနွေးစရာ တခြားတစ်ခုရှိတယ်ဆိုရင် အဲဒီနှစ်နိုင်ငံကြားမှာ ပဲဆွေးနွေးသင့်တယ်။ ကျွန်တော်တို့စဉ်းစားဖို့လိုတဲ့ နောက်တစ်ချက်လည်းရှိပါသေးတယ်။ အခြေခံအားဖြင့် ၁၉၆၇ နယ်စပ်ကိစ္စတွေပေါ့။ (၁၉၆၇ အာရပ်-အစ္စရေးစစ်ပွဲအပြီး သတ်မှတ်ထားသောနယ်မြေအပိုင်းအခြားကို

ဖြစ် အသိအမှတ်ပြုရေးအတွက် တရားဝင်တောင်းဆိုမှုတွေဟာ လည်း လုံခြုံရေးကောင်စီနဲ့ ကုလအထွေထွေညီလာခံနှစ်ခုစလုံးမှာ လိုက်လျောစဉ်းစားသင့်ပါတယ်။ ဒီတောင်းဆိုချက်တွေကို အဖျက်သဘောနဲ့ ချဉ်းကပ်သူတွေက တော့ သမိုင်းမှာ သူတို့ရဲ့ တင်ပြချက်တွေကို ဘယ်တော့မှ အခိုင်အမာပြန်မှာမဟုတ်တော့ပါဘူး။

**ပြီးခဲ့တဲ့လေးငါးနှစ်လောက်တုန်းကတော့ တူရကီနဲ့ အစ္စရေးအကြားဆက်ဆံရေးဟာ သိပ်နီးစပ်**

ပါတယ်။ သေဆုံးခဲ့သူ တစ်ဦးဆိုရင် တူရကီမျိုးနွယ် အမေရိကန်နိုင်ငံသားဖြစ်တယ်။ အခုတော့ အစ္စရေးဝန်ကြီးချုပ်က ဒီရေယာဉ်အုပ်စုဟာ လက်နက်တွေအပြည့်ပါလို့စီးနင်းခဲ့တာပါလို့ စွပ်စွဲနေတုန်းပါပဲ။ စွပ်စွဲခံရသူလို သူတို့မှာ သေနတ်တွေသာပါရင်ဘာကြောင့် ပြန်မပစ်ရသလဲ။ လုံခြုံရေးကောင်စီနဲ့ ဂျီနီဗာက ကုလအေဂျင်စီတွေမှာ ထုတ်ပြန်တဲ့ အစီရင်ခံစာတွေမှာလည်း ဒီဖြစ်စဉ်အကြောင်း ဖော်ပြထားတော့ ဖတ်ကြည့်ရင် သဘောတော့မှ သေနတ်တွေ သယ်လာပါတယ်ဆိုတဲ့ သဲလွန်စတွေကို ဘယ်တော့မှ တွေ့ရမှာမဟုတ်ပါဘူး။ အခုအချိန်မှာလည်း သူတို့ဟာ တူရကီနွယ်ဖွားလူကိုးဦး သေဆုံးမှုအတွက် တောင်းပန်ဖို့ ငြင်းဆန်ထားသလို ကျန်ရစ်သူ မိသားစုတွေအတွက် လျော်ကြေးပေးဖို့လည်း ငြင်းဆန်ထားတယ်။ ဒါတွေ မပြီးသရွေ့နှစ်နိုင်ငံဆက်ဆံရေးဘယ်တော့မှ ပုံမှန်ဖြစ်လာမှာမဟုတ်ပါဘူး။

ဆိုမခံရဖူးဘူး။ ဒါ့အပြင် အထွေထွေညီလာခံက ထုတ်ပြန်တာဆုံးဖြတ်ချက် ၂၀၀ လောက်ရှိတယ်။ တစ်ခုမှ အကောင်အထည်မပေါ်ပါဘူး။ အစ္စရေးကို အရေးယူတဲ့ပိတ်ဆို့မှုတွေ ဘာကြောင့်မရှိတာလဲ သိချင်မှာပဲ။ အီရန်နဲ့တုန်းကတော့ ပိတ်ဆို့အရေးယူမှုတွေ ရှိခဲ့တယ်။ ဆူဒန်နဲ့လည်း ဒီလိုပဲ။ ဒါဖြင့် အစ္စရေးကျတော့ရော။ ပိတ်ဆို့မှုတွေ သာဒီခေတ်ကာလမှာ လုပ်ဖြစ်ခဲ့ရင် ပါလက်စတိုင်း-အစ္စရေး ပဋိပက္ခဖြေရှင်းပြီးတာ ကြာလောက်ပြီ။ ဒါ့ကြောင့် ပါဝင်ပတ်သက်နေသူအားလုံးကို ရိုးသားဖို့ ကုလဆုံးဖြတ်ချက်တွေနောက်မှာ ရပ်တည်ဖို့ကျွန်တော်ဖြစ်စေချင်နေတာပါ။ ဒါဟာ တကယ်လည်း ကုလအဖွဲ့ကြီးထဲမှာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲရေးလုပ်ဖို့ လိုနေတာကို ပြတယ်။ လုံခြုံရေးကောင်စီမှာ အမြဲတမ်းအဖွဲ့ဝင်နေရာရထားတဲ့ နိုင်ငံတွေဘာလုပ်နေလဲ။ သူတို့ပျောက်ကွယ်သင့်ပြီ။ တစ်ကမ္ဘာလုံးက ဒီအမြဲတမ်းအဖွဲ့ဝင်ငါးနိုင်ငံရဲ့ဆုံးဖြတ်ချက်တွေကို လိုက်နာရတဲ့ကျွန်ုပ်တို့ ဖြစ်နေပါတယ်။

ကိုနားလည်နိုင်ဖို့ လူအများကြီးနဲ့ တွေ့ဆုံလည်းရခဲ့တယ်။ တွေ့ဆုံပွဲတွေမှာတော့ ကျွန်တော်ပြောတာပေါ့။ တူရကီဟာ ဒီမိုကရေစီနိုင်ငံဖြစ်တယ်။ ဘာသာရေးမဆန်တဲ့လူမှုတိုင်းပြည်၊ တရားဥပဒေစိုးမိုးမှုရှိတယ်လို့ သူတို့အကူအညီလိုရင်တော့ ကျွန်တော်တို့ ကူညီနိုင်ပါတယ်။ ဒါပေမဲ့ကျွန်တော်တို့မှာကိုယ့်ရဲ့နိုင်ငံရေးစနစ်ကို တင်ပို့ချင်တဲ့စိတ်ထားမရှိပါဘူး။

**တူရကီဟာ အရှေ့အလယ်ပိုင်းမှာ အခန်းကဏ္ဍ ပိုကြီးမားလာတာနဲ့အမျှ နဂိုရည်မှန်းချက်ဖြစ်တဲ့ အီးယူအဖွဲ့ဝင်ဖြစ်ရေးကို လက်လျှော့လိုက်ပါပြီလား။**

ပြင် သစ် သမ္မတဟောင်း ယွက်ရှီးရက်နဲ့ ဂျာမန်အဓိပတိဟောင်းဂါးဟတ်ရှူးဒါးတို့ ရှိစဉ်တုန်းကတော့ တူရကီဟာ ဥရောပခေါင်းဆောင်တွေရဲ့ ဆွေးနွေးပွဲတိုင်းမှာ ပါဝင်ခဲ့တယ်။ ဒါပေမဲ့ အဓိပတိမာကယ်နဲ့ ဆာကိုဇီတို့ တက်လာချိန်မှာတော့ အပြောင်းအလဲတွေရှိလာပြီ။ သူတို့ရဲ့ သဘောထားအမြင်တွေရှိနေပေမယ့် ကျွန်တော်တို့ကတော့ အီးယူအဖွဲ့ဝင်ဖြစ်ရေးလမ်းကြောင်းကို လုပ်ခဲ့တယ်။ ဒါပေမဲ့ပြည်သူတွေရဲ့ အီးယူအဖွဲ့ဝင်ဖြစ်ရေးအပေါ် ယုံကြည်မှုကလျှော့ခဲ့ပါပြီ။ ကျွန်တော်တို့ (အဖွဲ့ဝင်ဖြစ်ရေး) ဦးတည်ဆဲပါ။ ဘာကြောင့်လဲဆိုတော့ အီးယူမှာ ဘယ်ခေါင်းဆောင်မှ ထာဝရရှိမှာ မဟုတ်လို့ပါပဲ။ သူတို့တစ်နေ့ အစားထိုးခံရမယ်။ ကျွန်တော်တို့လည်း တစ်နေ့အစားထိုးခံရမယ်။ ဒါပေမဲ့ အချိန်ကြာတာနဲ့အမျှ တူရကီဟာ ပိုပြီးအားကောင်းလာတယ်။ ဥရောပနိုင်ငံတော်တော်များများရဲ့ အခြေအနေကလည်း တော်တော်လေး မြင်သာထင်ရှားနေပါတယ်။

မေးမြန်းဖြစ်သမျှ အကြောင်းအရာတွေကတော့ တူရကီရဲ့ပျက်ယွင်းလာတဲ့ အစ္စရေးနဲ့ ဆက်ဆံရေး၊ အရှေ့အလယ်ပိုင်း ငြိမ်းချမ်းရေးဖြစ်စဉ်ရဲ့ ကျရှုံးမှုနဲ့ ၎င်းအာရပ်နွေဦးကိုထောက်ခံမှု၊ တူရကီနဲ့အီးယူရဲ့ အနေအထားစတဲ့ အကြောင်းအရာတွေပဲ ဖြစ်ပါတယ်။

**ဝန်ကြီးချုပ်ဟာ ပါလက်စတိုင်းနိုင်ငံထူထောင်ရေးကို အပြည့်အဝထောက်ခံခဲ့တယ်။ ကုလသမဂ္ဂမှာ ကြံ့နေရတဲ့အဖြစ်တွေ အကုန်လုံးက ငြိမ်းချမ်းရေးဖြစ်စဉ်ကို မကူညီပါဘူးလို့ ပြောနေတဲ့လူတွေလည်း ရှိပါတယ်။ ဖြစ်စဉ်ပြီးဆုံးသွားပြီလို့ဝန်ကြီးချုပ် ဘယ်လိုတွေးမိတာပါလဲ။**



ဆို လိုသည်။) အစ္စရေးဟာ ပထမတော့ ၁၉၆၇ နယ်စပ်တွေကို ပြန်လက်ခံတော့မယ်ပုံပေါ်ခဲ့တယ်။ ဒါပေမဲ့ တစ်နည်းနည်းနဲ့ အလှမ်းပြန်ဝေးသွားတယ်။ ဒီကိစ္စဆိုသူတို့နီးနီးကပ်ကပ် ပြန်ရောက်လာတာလက်ရှိမှာတော့ ဝက်ပါပုံစံထဲမှာရှိနေတယ်။ ဒီတိုင်းမိမိဝှက်ကတစ်ဆင့် လူသားမျိုးနွယ်ကို ကျွန်တော် နှိုးဆော်လိုပါတယ်။ ပါလက်စတိုင်းတွေဟာ အဲဒီမှာ ဖြစ်တည်ရှင်သန်ဖို့ ရှိနေကြပါတယ်။ သူတို့ဟာ အဲဒီအရပ်မှာ လေဟာပြင် အကျဉ်းထောင်ထဲ ရုန်းကန်နေရဖို့ အပြစ်ပေးခံထားရတာ မဟုတ်ပါဘူး။ ဒီကိစ္စမှာ အစ္စရေးရဲ့ရက်စက်မှုဟာ နောက်ထပ်ဆက်မရှိသင့်တော့ပါဘူး။ ပြီးတော့လည်း ပါလက်စတိုင်းကိုနိုင်ငံတစ်နိုင်ငံအ

ခဲ့တယ်။ ဒီဒေသတစ်ခုလုံးရဲ့ အရှိန်အဟုန်ကိုတောင် ပြောင်းလဲနိုင်စွမ်းရှိတယ်။ အခုတော့ နှစ်နိုင်ငံကြားကကြီးတွေဟာ ပြတ်တောက်တော့မယ်ပုံ ပေါ်နေပါတယ်။ အစ္စရေးနဲ့ ကျွန်တော်တို့ရဲ့ နှစ်နိုင်ငံ အပြန်အလှန် ဆက်ဆံရေးဟာ အစ္စရေးဘက်က မာဗီမာမာရာသဘောကို စီးနင်းပြီး အပြုသဘောဆက်ဆံရေးကို မဖျက်ဆီးခဲ့ဘူးဆိုရင် ပြန်အားကောင်းလာနိုင်ပါတယ်။ အဲဒီသဘောက နိုင်ငံတကာရေပိုင်နက်ထဲမှာ သွားလာနေတာ။ အဲဒီတုန်းက အစ္စရေးတို့ စီးနင်းတာခံရတဲ့ ရေယာဉ်တွေဟာ ကစားစရာတွေ၊ အစားအစာတွေနဲ့ အခြားပစ္စည်းတွေပါဝင်တဲ့ လူသားချင်းစာနာမှု အထောက်အပံ့တွေကလွဲလို့ ဘာမှမဟုတ်ခဲ့ဘူး။ ရေယာဉ်တွေမှာ နိုင်ငံ ၃၂ နိုင်ငံက နိုင်ငံသား ၄၅၀ ကျော်

**ဝန်ကြီးချုပ်နဲ့ ပြင်သစ်သမ္မတ ဆာကိုဇီတို့က ကုလအထွေထွေညီလာခံမှာ အမေရိကန်ကလုပ်နေတဲ့ငြိမ်းချမ်းရေးဖြစ်စဉ် ချဉ်းကပ်နည်းဟာ ကျရှုံးနေပြီလို့ထောက်ပြခဲ့ကြတယ်။ ဒီတော့ ဝန်ကြီးချုပ်အနေနဲ့ ငြိမ်းချမ်းရေးဖြစ်စဉ်အလုပ်ဖြစ်အောင် ဘယ်လိုကွဲပြားခြားနားတဲ့ နည်းနဲ့လုပ်မလဲ။**

ဒီကိစ္စမစဉ်းစားခင်ကိုယ့်ကိုယ်ကိုယ် ရိုးသားမှုနဲ့စစ်ဆေးဖို့ လိုပါတယ်။ ဒီမေးခွန်းကိုယ့်ကိုယ်ကိုယ်မေးကြည့်ပါ။ ကျွန်တော်တို့ တကယ်ပဲ ပြဿနာကို ဖြေရှင်းချင်သလား။ မဖြေရှင်းချင်ဘူးလားလို့။ ကံမကောင်းစွာဘဲ လေးပွင့်ဆိုင်အဖွဲ့ထဲမှာ (ဖြေရှင်းနိုင်မယ့်) သဲလွန်စတွေ ကျွန်တော်မမြင်မိပါဘူး။ ဒီနေ့အချိန်အထိ လုံခြုံရေးကောင်စီဟာ အစ္စရေးနဲ့ဆက်နွယ်တဲ့ ပိတ်ဆို့အရေးယူမှုလုပ်နိုင်တဲ့ ဆုံးဖြတ်ချက် ၈၉ ခုကျော် ချမှတ်ပြီးပြီ။ ဒါပေမဲ့တစ်ခါမှ သူတို့ပိတ်

**ဝန်ကြီးချုပ်ဟာ အာရပ်နွေဦးဖြစ်ပေါ်ခဲ့တဲ့ နိုင်ငံတွေဆီ အောင်မြင်တဲ့အလည်အပတ်ခရီးတွေထွက်ခဲ့တယ်နော်။ အဲဒီနိုင်ငံတွေမှာလည်း အာဏာရှင်တွေကိုဖယ်ရှားပြီး တူရကီပုံစံဒီမိုကရေစီကိုလှမ်းကြည့်နေကြပါပဲ။ ဒီလိုသာဆိုရင် ဝန်ကြီးချုပ်ရဲ့ ကူညီမှုက ကမ္ဘာတစ်ဝန်းမှာ ဒီမိုကရက်တစ် ပြောင်းလဲမှုတွေ အကြောင်းပြောတဲ့အခါ အမေရိကန်ရင်ဆိုင်ရသလိုမျိုး တစ်ပုံတည်းဝေဖန်ခံရမှုတွေ ဖြစ်လာစေနိုင်မလား။**

အခြားလူတွေနဲ့ မတူတာက ကျွန်တော်က အဲဒီနေရာတွေမှာ လမ်းပေါ်က လူနည်းနည်းလောက် ကိုကြည့်ဖို့ သွားတာမဟုတ်ပါဘူး။ ရည်ရွယ်ချက်ရှိရှိနဲ့ သမ္မတလောင်းတွေ နိုင်ငံရေးပါတီသစ်တွေနဲ့ စကားပြောချင်လို့ပါ။ အခြေအနေ

—Ref: 'Time meets Turkish Prime Minister Recep Tayyip Erdogan',

ကိုလံဘီယာနိုင်ငံ  
မယ်ဒရင်မြို့တွင်  
ကဗျာရွတ်ဖတ်နေသည့်  
မင်းထင်ကိုကိုကြီး။



## မင်းထင်ကိုကိုကြီး ပြောပြတဲ့ ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည် ကဗျာအကြောင်း ချမ်းခိုက်ခိုက်

ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်  
ကိုယ်တိုင်ရေးသားသည့်  
“ကဗျာဆိုတာ”  
ကဗျာလက်ရေးမူရင်း

မင်းထင်ကိုကိုကြီးက ကိုလံဘီယာနိုင်ငံမှာ ယခုနှစ်လူလိုင်လ ၂ ရက်နေ့ကနေ ၉ ရက်နေ့အထိ ပြုလုပ်ခဲ့တဲ့ နိုင်ငံတကာကဗျာပွဲတော်ကို တက်ရောက်ဖို့ ကဗျာဆရာတစ်ဦးအနေနဲ့ ဖိတ်ကြားခံခဲ့ရပါတယ်။ ဒီပွဲတော်မှာ မင်းထင်ကိုကိုကြီးက ၎င်းရဲ့ကဗျာတွေအပြင် ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည် ရေးသားတဲ့ ‘ကဗျာဆိုတာ’ ခေါင်းစဉ်နဲ့ ကဗျာတစ်ပုဒ်ကို ရွတ်ဆိုဖတ်ကြားခဲ့ပါတယ်။ ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်ရဲ့ ကဗျာကိုပွဲတော်မှာ ရွတ်ဖတ်လိုက်တဲ့အခါ ပွဲတော်ရောက်ကဗျာဆရာတစ်ဦးက ဒီကဗျာကနေ တိုက်ရိုက်စိတ်ကူးရရှိပြီး ရေးသားထားတဲ့ကဗျာတစ်ပုဒ်ထပ်မံပေါ်ထွက်လာခဲ့သလို ကဗျာကို ပွဲတော်ထိသယ်ဆောင်ဖတ်ကြားခဲ့သူ မင်းထင်ကိုကိုကြီးကလည်း ကဗျာတစ်ပုဒ်မွေးဖွားရေးသားဖြစ်ခဲ့ပါတယ်။ ဒီကဏ္ဍကနေ ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်ရဲ့ ‘ကဗျာဆိုတာ’ ကဗျာအကြောင်း မင်းထင်ကိုကိုကြီးက အခုလိုပြောပြခဲ့ပါတယ်။

မင်းထင်ကိုကိုကြီးဟာ ကိုလံဘီယာနိုင်ငံမှာ ယခုနှစ်လူလိုင်လ ၂ ရက်နေ့ကနေ ၉ ရက်နေ့အထိ ပြုလုပ်ခဲ့တဲ့ နိုင်ငံတကာကဗျာပွဲတော်ကို တက်ရောက်ဖို့ ကဗျာဆရာတစ်ဦးအနေနဲ့ ဖိတ်ကြားခံခဲ့ရပါတယ်။ ဒီပွဲတော်မှာ မင်းထင်ကိုကိုကြီးက ၎င်းရဲ့ကဗျာတွေအပြင် ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည် ရေးသားတဲ့ ‘ကဗျာဆိုတာ’ ခေါင်းစဉ်နဲ့ ကဗျာတစ်ပုဒ်ကို ရွတ်ဆိုဖတ်ကြားခဲ့ပါတယ်။ ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်ရဲ့ ကဗျာကိုပွဲတော်မှာ ရွတ်ဖတ်လိုက်တဲ့အခါ ပွဲတော်ရောက်ကဗျာဆရာတစ်ဦးက ဒီကဗျာကနေ တိုက်ရိုက်စိတ်ကူးရရှိပြီး ရေးသားထားတဲ့ကဗျာတစ်ပုဒ်ထပ်မံပေါ်ထွက်လာခဲ့သလို ကဗျာကို ပွဲတော်ထိသယ်ဆောင်ဖတ်ကြားခဲ့သူ မင်းထင်ကိုကိုကြီးကလည်း ကဗျာတစ်ပုဒ်မွေးဖွားရေးသားဖြစ်ခဲ့ပါတယ်။ ဒီကဏ္ဍကနေ ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်ရဲ့ ‘ကဗျာဆိုတာ’ ကဗျာအကြောင်း မင်းထင်ကိုကိုကြီးက အခုလိုပြောပြခဲ့ပါတယ်။

**‘ကဗျာဆိုတာ’**  
ကဗျာဆိုတာ  
လူစဉ်းစားဉာဏ်ရဲ့ ပဲ့တင်သံ၊  
လူနှလုံးသားရဲ့ ခုန်လှုပ်သံ၊  
လူစိတ်ဓာတ်ရဲ့ မြှင့်တင်သံ၊  
လူမျှော်လင့်ချက်ရဲ့ သီကျူးသံ၊  
ကဗျာဆိုတာ  
ကျွန်မတို့ရဲ့ ရုန်းကန်သံပါပဲ။  
အောင်ဆန်းစုကြည်

ကျွန်တော်ကဗျာပွဲတော်သွား  
ဖြစ်မယ်လို့ သေချာသွားတဲ့အချိန်  
မှာ ဒီနှစ် ၂၀ အတွင်း ရေးထား  
တဲ့ကဗျာတွေထဲက နိုင်ငံခြားသား  
နားလည်ခံစားလို့ရမယ့်ကဗျာတွေ  
ကို ၁၅ ပုဒ် ရွေးထားပြီး ရွတ်ရ  
မယ့် ကဗျာတွေကို ကျွန်တော်  
ထပ်ရွေးခဲ့တယ်။ ဒါပေမဲ့ အမေရု  
ဆီကလည်း ကဗျာလေးတစ်ပုဒ်  
ယူသွားပြီး တခြားနိုင်ငံကကဗျာ  
ဆရာတွေရှေ့မှာ ရွတ်ဖတ်ရရင်

ကောင်းမှာပဲလို့ ရွတ်ချင်ဖတ်ချင်  
စိတ်ဖြစ်မိတယ်။ အဲဒါနဲ့ အမေရုကို  
ကျွန်တော်နိုင်ငံတကာကဗျာပွဲ  
တော်ကိုကဗျာဆရာတစ်ယောက်  
အနေနဲ့ ဖိတ်ကြားခံရပါတယ်။ ဒီပွဲ  
မှာ ဖြစ်နိုင်လို့ရှိရင် ကဗျာလေး  
တစ်ပုဒ်ကို ချီးမြှင့်စေချင်ပါတယ်  
လို့ တောင်းခံရပါတယ်။ အမေရု  
က ရေးပေးမယ်ပြောတော့အရမ်း  
ပျော်သွားတယ်။ သွားမယ့်ရက်  
လေဆိပ်ကို ဆင်းခါနီးအချိန်

လေးမှာပဲ ကဗျာရပြီလို့သိရတယ်။  
သူက အရမ်းကို အလုပ်များတဲ့  
သူဆိုတော့ ကဗျာမရမချင် စိတ်  
ထဲတော်တော်မောတယ်။  
ကဗျာသွားယူတဲ့အချိန်က  
လေဆိပ်လည်းဆင်းခါနီးပြီ။ အ  
မေရုမှာလည်း ညှော်ညှော်တစ်  
ယောက်ရှိနေတော့အမေရုကကဗျာ  
ပေးပြီးချိန်မှာ ‘ဖတ်ကြည့်ပါဦး’ လို့  
ပြောတယ်။ ကျွန်တော်ကလည်း  
သွားရမယ့်အချိန်က အရမ်းနီး

နေလို့ “ကျွန်တော် မဖတ်တော့ပါ  
ဘူး။ ဒီတိုင်းပဲယူသွားတော့မယ်”  
လို့ပြောပြီး တက္ကစီပေါ်ရောက်မှ  
ဖတ်ဖြစ်ပါတယ်။ ဒီကဗျာလေးကို  
ဖတ်လိုက်ရတဲ့အချိန်မှာ ကိုယ့်  
နှလုံးသားကို ဆွဲငင်ဆောင်ဆွဲ  
လိုက်သလိုခံစားရတဲ့ စကားလုံး  
လေးတစ်လုံး သွားတွေ့တယ်။  
ကဗျာရဲ့ နောက်ဆုံးစကားလုံး  
လေး ‘ကဗျာဆိုတာ ကျွန်မတို့

ရဲ့ရုန်းကန်သံပါပဲ’ လို့သူ ရေးထား  
တယ်။ အဲဒီစကားလုံးလေးက  
ကျွန်တော်ကို တော်တော်ကြီး  
ငြိသွားစေတယ်။  
အမေရုရဲ့ကဗျာကို ကဗျာပွဲ  
တော် ပထမဆုံးနေ့မှာပဲ တခြား  
နိုင်ငံကကဗျာဆရာတွေကို ဝေ  
ဖြစ်တယ်။ ပြီးတော့ အမေရုရဲ့  
ကဗျာကို အရင်ရွတ်ပြီးမှ ကျွန်  
တော့်ကဗျာတွေကို ရွတ်တယ်။  
စာ(၄၉)သို့

## “မြန်မာပြည်မှာ ပြန်လည်နေထိုင်ဖို့အစီအစဉ် လောလောဆယ် မရှိသေးပါဘူး”

မြန်မာပြည်သိန်းတန်နှင့်တွေ့ဆုံခြင်း အေးသုစံ

၁၉၈၈ ခုနှစ် စက်တင်ဘာလကုန်ကတည်းက မြန်မာနိုင်ငံကနေ  
အမေရိကန်ပြည်ထောင်စုသို့ ထွက်ခွာသွားခဲ့တဲ့ အဆိုတော် မြန်မာပြည်  
သိန်းတန်ဟာ နှစ်ပေါင်း ၂၃ နှစ်အတွင်း ပထမဆုံးအကြိမ် အမိမြေကို အဆို  
တော် ဇော်ဝင်းထွဋ်ရဲ့ စီစဉ်မှုနဲ့ ပြန်လည်ရောက်ရှိလာပါတယ်။ အသက်  
အရွယ်ကြီးရင့်သွားပေမယ့် အသံတော့ မပျက်စီးသေးတဲ့ ၎င်းရဲ့ ဖျော်ဖြေပွဲ  
တွေကို ရန်ကုန်နဲ့ မန္တလေးမြို့မှာ အောက်တိုဘာလအတွင်း ကြည့်ရတော့  
မှာဖြစ်လို့ မြန်မာပရိသတ်နဲ့ ဝေးကွာနေချိန်အတွင်း သိန်းတန်(မြန်မာပြည်)  
ရဲ့ အပြောင်းအလဲတွေကို မေးမြန်းခဲ့ပါတယ်။  
မြန်မာနိုင်ငံကို အနှစ် ၂၀ ကျော်  
ပြန်မလာဖြစ်တဲ့အပေါ် ပရိသတ်  
တော်တော်များများ ထင်မြင်ကြ  
သလို ဒီမှာ Black List စာရင်း  
ဝင်တာကြောင့်ဆိုတာ ဟုတ်ပါသ  
လား။

သောက်ပြီးနေပါတယ်။ Black  
List တွေ ထဲမှာလည်း ဦးမပါဘူး  
ကွလုံး။  
ဒါဆို နှစ်ပေါင်းများစွာ ပြန်မလာ  
ဘဲနေပြီး ခုချိန်မှ ဘာကြောင့် ပြန်  
လာဖို့ ဆုံးဖြတ်လိုက်တာလဲ။  
ဪ သီချင်းတွေဆိုဖို့ပေါ့  
ကွဲ့။ ပရိသတ်ကြီးကို သီချင်း  
တွေနဲ့ ကျေးဇူးဆပ်ချင်တယ်။ ဦး  
ကလည်း ခုချိန်ထိ ဆိုနေနိုင်သေး  
လို့ပါ။ မဆိုနိုင်ဘူးဆိုရင် ပြန်လာ  
ဖို့လည်း မလွယ်နိုင်ပါဘူး။ ဒါ ပရိ  
သတ်ကိုလည်း အမှတ်တရကျေးဇူး  
ဆပ်တာပါ။ နောက်ပြီး မိခင်ကြီး

ကလည်း အသက် ၁၀၀ ရှိပြီလေ။  
ဦးရဲ့ မိခင်ကြီးကို ပူဇော် ကန်တော့  
ရမှာပေါ့။  
အရင်ကရော မြန်မာနိုင်ငံကို ပြန်  
လာဖို့ ကြိုးစားဖူးပါသလား။  
ပြန်လာဖို့ ကြိုးစားခဲ့ဖူးပါ  
တယ်။ ဒါပေမဲ့ မအောင်မြင်ပါဘူး။  
ဘာကြောင့် မအောင်မြင်ခဲ့တာ  
ပါလဲ။  
အမေရိကားမှာ ဦးရဲ့ကိုယ်  
ရေးကိုယ်တာကိစ္စလေးတွေရှိလို့  
ပါ။ အလုပ်နဲ့ပတ်သက်တဲ့ ကိုယ်  
ရေးကိုယ်တာပါ။



ဓာတ်ပုံ - ရေမောင်မောင် (အမရပူရ)



စာ-၄၇၊ မင်းထင်ကိုကြီးပြောပြတဲ့ ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည် ကဗျာအကြောင်း မှ

ကဗျာပွဲတော်ဒုတိယနေ့ည တည်းတဲ့ တိုတယ်ရှေ့မှာ ကျွန်တော်ထိုင်နေ တုန်းတောင်အာဖရိကကဗျာဆရာကအပြင်ကနေပြန်လာပြီး ကျွန်တော့်ကို နှုတ်ဆက်စကားပြောတယ်။ ပြီးတော့ သူရေးထားတဲ့ကဗျာစာရွက်လေးတစ် ရွက်ထုတ်ပေးတယ်။ 'မင်းပေးတဲ့ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်ကဗျာဆီကနေ တိုက်ရိုက်စိတ်ကူးညှော်ရတဲ့ကဗျာ' ဆိုပြီး ပေးတာပါ။ ဒီပြန်ရောက်တော့ သူ မူရင်းအတိုင်းပဲ အမေစုကို အဲဒီကဗျာလေး ပေးခဲ့ပါတယ်။ အမေစု လည်း ဖတ်ကြည့်ပြီး သဘောကျပုံရပါတယ်။

အဲဒီကဗျာလေးက

"Poetry Is . . ."

poetry is . . .  
The grasping of man's hands  
The clasping of man's hands  
The slapping and clapping of man's hands  
The reach of man's hands  
Poetry is . . .  
The rising  
The raising  
And the touching of man's fists

lain EWOK robin son  
SOUTH AFRICA တဲ့။

အဲဒီကဗျာလေးကို ကိုယ်လည်းကြိုက်တယ်။

အမေစုရဲ့ 'ရုန်းကန်သံ' စကားလုံးလေးက ကိုယ့်ကို ဘယ်လောက် ဖမ်းစားတယ်ဆိုတာ တွေ့ တဲ့သူတိုင်းကို တော်တော်ပြောမိတယ်။ အမေစု ဆီက ကဗျာရရင် အဲဒီကဗျာနဲ့ဆက်စပ်ပြီး ကဗျာတစ်ပုဒ်ရေးမယ် လို့တော့ စိတ်ကူးမရှိခဲ့ပါဘူး။ တကယ်တမ်း ကိုယ်ကဗျာမရေးဖြစ်တာ တော်တော် ကြာပါပြီ။ ဒါပေမဲ့ 'ရုန်းကန်သံ' စကားလုံးပေါ်မှာ ခံစားရပြီး ကဗျာရေး ချင်တဲ့စိတ်တွေဖြစ်လာတယ်။ တောင်အာဖရိကကဗျာ ဆရာရဲ့ကဗျာနဲ့ အမေစုကဗျာကိုဖတ်ပြီး 'သံကြိုးကွင်းသံတည်ညံ့' ဆိုတဲ့ ကဗျာလေးကို ကိုယ်ရလိုက်တယ်။ အောက်တိုဘာလထုတ် ပီတောက် ပွင့်သစ်ဂ္ဂဇင်းမှာ အဲဒီ ကိုယ့်ကဗျာလေးပါလာတယ်။

'သံကြိုးကွင်းသံ တည်ညံ့'

ဆံပင်တွေလည်း ဆွေးမြည့်လို့  
လည်ပင်းတွေလည်း ဆန့်ထွက်လို့  
အဲသည်လို ထွက်ပြီးသား အသက်တွေလည်းပြန်ပြန်ဝင်နေလို့  
တောင့်တောင့်ကြီး ရပ်နေရတာတောင်  
ခြေထောက်တွေက လှမ်းနေလို့  
ကျစ်ကျစ်ပါအောင် ဆုပ်ထားတဲ့လက်သီးတွေထဲ  
သွေးချင်းတိုက်မိလို့  
ငါတို့ ရုန်းကန်သံ  
နည်းနည်းလှုပ်လိုက်တာနဲ့ မြည်တယ်။ ။

အမေစုကဗျာထဲက စကားလုံး 'ရုန်းကန်သံ' ကို ကျွန်တော်ရှောင်လို့ မရဘူး။ 'ငါတို့ရုန်းကန်သံ နည်းနည်းလေးလှုပ်လိုက်တာနဲ့ မြည်တယ်' ဆိုတဲ့ စာ သားအတိုင်းပဲ ကျွန်တော်တို့မြည်နေတာတွေကို ကျွန်တော်တို့ရဲ့ ရုန်းကန်သံ ပဲပေါ့။ ကျွန်တော်ရေးထားတဲ့ကဗျာလေးကို အမေစုကိုပေးမဖတ်ရသေး ပါဘူး။ မကြာခင်မှာ ပေးမှာပါ။ ဒီကဗျာထဲမှာ အမေစုရဲ့ 'ရုန်း ကန်သံ' စကားလုံးကို သုံးထားတယ်ဆိုတော့ ပေးဖတ်ရမှာပါ။

အမေစုရဲ့ကဗျာကိုဖတ်ပြီး အမေစုရဲ့ မြန်မာစာပေ အရေးအသားနဲ့ ကျွမ်းကျင်မှုကို ကျွန်တော်တော်တော်ဂုဏ်ယူမိပါတယ်။ ဇွန် ၃၀ ရက်နေ့မှာ ကဗျာလေးကို ဖတ်လိုက်ရတော့ 'ကဗျာဆိုတာ ကျွန်မတို့ရဲ့ ရုန်းကန်သံ ပါပဲ' ဆိုတဲ့စကားလုံးလေးတစ်ခုတည်းနဲ့တင် အမေစုရဲ့ သူ့မှာ ရှိတဲ့ မြန်မာ စာပေအခံလေးတစ်ခုကို တွေ့လိုက်ရတယ်။ ဒါက ဖျတ်ခနဲသတိထား လိုက်မိတာပဲရှိတယ်။ ဒီရှေ့မှာ သူ့မြန်မာလိုရေးတဲ့စာတွေ အများကြီး မဖတ်ခဲ့ဖူးဘူးလေ။ နောက်တစ်ခါ ပြည်သူ့ခေတ်ဂျာနယ်မှာ ပုဂံသွားတဲ့ ဆောင်းပါးကိုဖတ်လိုက်ရတဲ့ အချိန်မှာ အမေစုရဲ့ မြန်မာစာအရေး အသား၊ ဝါကျဖွဲ့ စည်းပုံ၊ စကားလုံးအသုံးအနှုန်း၊ အရေးနဲ့ အပြော အဲဒီ အပေါ်မှာ သူ့ကျွမ်းကျင်နိုင်နင်းပုံကို တွေ့ရပြီး အရမ်းအံ့ဩရသလို တော် တော်လေး ဝမ်းမြောက်ဝမ်းသာဖြစ်မိတယ်။ နိုင်ငံခြားမှာ ၂၈ နှစ်ကြာ နေခဲ့တဲ့ သူတစ်ယောက် အနေနဲ့ အင်္ဂလိပ်စာတစ်ခုတည်း မဟုတ်ဘဲ မြန်မာစာအရေးအသားကိုလည်း နိုင်နိုင်နင်းနင်း ကျွမ်းကျွမ်းကျင်ကျင်နဲ့ စာပေအဆင့်အတန်းရှိရှိ ရေးသားနိုင်တဲ့အပေါ် ဝမ်းသာဂုဏ်ယူကျေနပ် မိတယ်။

စာ-၄၇၊ မြန်မာပြည်သိန်းတန်နှင့်တွေ့ဆုံခြင်း မှ

Table with 2 columns: Interview questions and answers about Dinsadan and Tan Ky.

အလုပ်နဲ့ သက် ဆိုင်တဲ့အခါကျတော့ ထားခဲ့ဖို့ မဖြစ်တဲ့ဟာလေးတွေပါ။ တခြား ဘာအကြောင်းမှ မဟုတ်ပါဘူး။

အခုပြန်လာဖို့ စီစဉ်ချိန် ဘယ်လောက်ကြာခဲ့ပါသလဲ။ ဘယ်လို အခက်အခဲ တွေကြုံခဲ့ရပါသလဲ။

အခက်အခဲတော့ဘာမှ မရှိခဲ့ပါဘူးကွယ်။ ဦးဘာမှလည်း ဒီကို ယူမလာဖြစ် ခဲ့ပါဘူး။

မြန်မာ့မြေပေါ် ခြေချချချင်း ခံစားမိတဲ့ခံစားချက်ကိုပြောပြပါဦး။

မိခင်နဲ့ အင်မတန် ကွဲကွာနေတဲ့ ကလေးတစ်ယောက်ဟာ အဝေးမှာသူဟာ သူ လေလွင့်နေပြီး မိခင်အိမ်ကို မိခင်ရဲ့အိမ်ကို ရုတ်တရက်ပြန်ရောက်လာတဲ့ အခါကျတော့ မိခင်ရဲ့ရင်ခွင်ထဲကို အတင်းတိုင်းဝင်ပြီးတော့ ဘယ်ကိုမှ မသွားချင် တော့ဘူး။ မိခင်ရဲ့ ရင်ခွင်ထဲမှာပဲ သူဟာ ချွေပျစ်ပြီး ဖက်တွယ်ပြီး ချစ်နေချင်တဲ့ ခံစားမှုမျိုး ဖြစ်မိပါတယ်။

ဒါဆိုမြန်မာပြည်မှာ ပြန်လည်အခြေချနေထိုင်ဖို့ အစီအစဉ်ရှိ ပါသလား။

မြန်မာပြည်မှာ ပြန်လည်နေထိုင်ဖို့အစီအစဉ်တော့ လောလောဆယ် မရှိ သေးပါဘူး။

တိုက် ရောက်လာတဲ့ အနုပညာရှင်တွေနဲ့ရော ဦးအဆက်အ သွယ်ရှိပါသလား။ ဥပမာ- အန်တီမာမာအေး၊ မရတနာဦး၊ မမေဆို့တို့လိုပေါ့။

မြန်မာပြည်ကနေ အမေရိကားကိုရောက်လာကြတဲ့ ဂီတအနုပညာရှင် အားလုံးလိုလိုဦးသိန်းတန်တို့အမြဲလိုလိုဆုံဖြစ်ကြပါတယ်။ ဦးသိန်းတန်အိမ် ကိုလည်း သူတို့လာကြပါတယ်။ အတူတူစားကြ၊ သောက်ကြ၊ ချက်ကြ၊ ပြုတ်ကြ တွေ့ဆုံဖြစ်ပါတယ်။

ဒီဖျော်ဖြေပွဲတွေအတွက် ဦးရဲ့ အနုပညာအကျိုးအမြတ် ဘယ်လောက်ထိရရှိ မှာပါသလဲ။

အဲဒါကတော့မသိဘူးကွယ်။ ဒီဟာနဲ့ပတ်သက်ပြီး အစီအစဉ်အတိအကျမရှိ သေးပါဘူး။ မေတ္တာ စေတနာအပြည့်နဲ့ ပရိသတ်ကို ဖျော်ဖြေဖို့ ရည်ရွယ်ထား ပါတယ်။ အနုပညာကြေးအပိုင်းကို ဦးမသိပါဘူး။

မြန်မာပြည်မှာနေမယ့် တစ်လ အတွင်း ဖျော်ဖြေရေးခရီးစဉ်လည်ပတ်ရေးအပြင် တခြား ဘာတွေလုပ်ဖြစ်မှာပါလဲရှင်။

အချိန်ရရင် ရသလောက် အမေ့ဆီမှာနေဖို့၊ ညီအစ်ကိုမောင် နှမတွေနဲ့ တွေ့ဆုံပြီးတော့ ဘာသာရေးစကားလေးတွေ တစ်ဦးနဲ့ တစ်ဦးဖလှယ်ပြီးပြောကြ ဖို့စိတ်ကူးထားပါတယ်။

ဒီအတောအတွင်း ဦးရဲ့နေထိုင်ကုန်ကျစရိတ်အားလုံးကို ဦးညီထွင်က အစစ အရာရာ တာဝန်ယူထားတယ်ဆိုတာရောဟုတ်ပါသလား။

ဒါမှန်ပါတယ်ကွယ်။

ပလေးဘွိုင်းသန်းနိုင်တာ ဩစတြေးလျက ပြန်လာတော့ ပရိသတ်အား ပရိသတ် အသံကို ပြန်လည်မြင်တွေ့နိုင်မယ့် ဂီတ ဖျော်ဖြေပွဲလုပ်ခဲ့ပါတယ်။ ဦးရဲ့ အခု ဖျော်ဖြေပွဲအတွက်ရော ဘယ်အချက်တွေအပေါ် ကြို တင်ရင်ခွန်မိပါသလဲ။

ဦးသိန်းတန် ဆိုလိုက်တဲ့ သီချင်းတိုင်း၊ သီချင်းတိုင်း ပရိသတ်ရင်ထဲမှာ ကြိုက်နှစ်သက်နေဖို့ကို တွေးပြီး ရင်အခုနဲ့ဆုံးပါပဲ။ ပရိသတ်အကြားချင်ဆုံး သီချင်းတွေကို ဦးသိန်းတန်ဆိုဖြစ်ဖို့ ကြိုးစားဖို့ရက ရင်အခုနဲ့ဆုံးပါပဲ။

ဦး အခုအတွေ့ ချင်ဆုံးလူတစ်ယောက်ဆိုရင် . . .

မိခင်ဖြစ်ပါတယ်။

အခုတွဲဖက်ပြီး သီဆိုဖျော်ဖြေချင်တဲ့ အဆိုတော်ရှိရင် ဘယ်သူပါလဲရှင်။

တွဲပြီး သီဆိုချင်တဲ့သူကတော့ အကယ်ဒမီချိုမြူးပေါ့ကွယ်။ ငယ်ငယ် တည်းက ဦးသိန်းတန်ရဲ့ စုံတွဲသီချင်းတွေမှာ သူက မူရင်း အဆိုတော်ဖြစ်ခဲ့ တာကိုးကွဲ့။ ဒီ တော့ သူနဲ့ဆိုချင်တာပေါ့ကွယ်။

ဦးအနေနဲ့ ပြည့်စွက်ပြောချင်တာရှိရင် . . .

ပရိသတ်ကြီးကို မေတ္တာပို့ပြီးတော့ နှုတ်ဆက်စကား ပြောချင်တာပါပဲ။ ပရိသတ်အားလုံး ကျန်းကျန်းမာမာချမ်းချမ်းသာသာနဲ့ လိုအပ်ဆန္ဒ အသီးသီး အောင်မြင်ပြည့်စုံကြပါစေ . . .

သီတင်းကျွတ်ပွဲတော်ကာလအတွင်း ရန်ကုန်တွင် ကျင်းပမည့်ဖျော်ဖြေပွဲအချို့

Table listing entertainment events during the Thingyan festival in Yangon, including dates, venues, and performers.

TOP 10 MOVIES IN AMERICA

Table showing the top 10 movies in America, including titles like 'The Lion King', 'Moneyball', and 'Dolphin Tale' along with their box office performance.

Movie Review: What's Your Number



ရည်းစားပေါင်း ၂၀ ကျော်နှင့် တွဲသွားတဲ့လာလုပ်ခဲ့ပြီးသူ များသည် 'အချစ်စစ်' ကိုတွေ့ရှိရန် အခွင့်အရေးကိုကျော်လွန်လာ ခဲ့ပြီဖြစ်ကြောင်း မဂ္ဂဇင်းဆောင်းပါးတစ်ပုဒ်ကိုဖတ်လိုက်ရပြီး နောက် အယ်လီတစ်ယောက် အထိတ်တလန့်ဖြစ်သွားသည်။ ထိုနေ့မှစ၍ ရည်းစားဟောင်းများကို နည်းလမ်းပေါင်းစုံဖြင့် ပြန်လည်ဆက်သွယ်ရန်ကြိုးစားပြီး မည်သူကမိမိအတွက်အချစ်စစ် ဖြစ်ခဲ့လေသနည်းဆိုသည်ကို ပြန်လည်ဆန်းစစ်ရာ အယ်လီ တစ်ယောက် အချစ်စစ်ကိုရှာတွေ့ဦးမည်လားဆိုတာ . . .





ROZEMENK

Available at: **▲CHERRY OO**  
 Inquiry Ph: (01)381751, 383658, 373997  
 (02) 72992, 64514

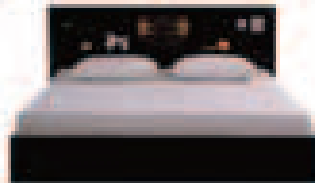
**WINNER Double Bonus Sale**

Enjoy Special Discount for "Thadingyut Festival"

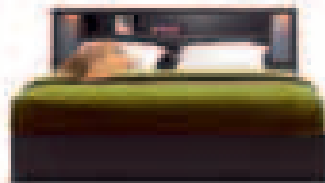
TODAY - 31 OCTOBER 2011



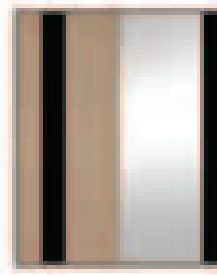
**PLUS BED**  
~~133,000,-~~



**GEO BED**  
~~133,000,-~~



**OPERA BED**  
~~170,000,-~~



**VERTIO WARDROBE**  
~~298,000,-~~



**GEO WARDROBE**  
~~248,000,-~~



**OPERA WARDROBE**  
~~393,000,-~~



**RESORT DRESSING TABLE**  
~~297,000,-~~ 188,000,-



**PLUS DRESSING TABLE**  
~~188,000,-~~



**ROGER L-SHAPE SOFA**  
~~180,000,-~~



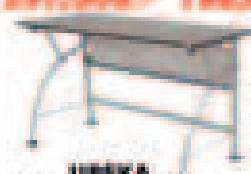
**PANAVISION TV STAND 1.30**  
~~133,000,-~~



**NOBEL SHELF**  
~~99,000,-~~



**TIMBER 3 SHOE CABINET**  
~~168,000,-~~



**UREKA WORKING TABLE**  
~~165,000,-~~



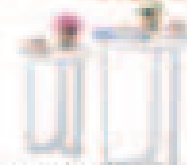
**VERTIO TV STAND 1.60**  
~~239,000,-~~



**DEAN DAY BED**  
~~188,000,-~~



**NOTTE COFFEE TABLE**  
~~439,000,-~~



**TRIO/L SIDE TABLE**  
~~99,000,-~~



**BOBBY 1 SEATER**  
~~248,000,-~~

**YANGON/MANDALAY MK WINNER**

**YANGON** EXCEL TREASURE TOWER NO.520 CORNER OF KABARAYE PAGODA ROAD AND SHWE GONE DAING ROAD, BAHAN TOWNSHIP. PH : +95-1-659377 (EXT 6133-5), +95-1-705068  
**MANDALAY** NO.(101),83<sup>RD</sup> STREET (BETWEEN 22<sup>ND</sup>X23<sup>RD</sup> STREET) WEST PYIGYI KYAT THAYAE. PH : +95-2-65749, +95-2-69560



## ၂၀၁၈ ကမ္ဘာ့ဖလားခြေစစ်ပွဲဝင်ခွင့်ပိတ်သည့် ဖြစ်ရက်ကို မြန်မာအယူခံဝင်မည်

ပိုလ်ဒိုလ်ဝင်း၊ ကျော်မျိုး

ရန်ကုန်၊ အောက်တိုဘာ - ၂ ကမ္ဘာ့ဘောလုံးအဖွဲ့ချုပ်(ဖီဖာ) မှ မြန်မာ့လက်ရွေးစင်ဘောလုံးအသင်းအား အိုမန်နှင့်ပွဲစီဖြစ်ရပ်များနှင့်ပတ်သက်၍ ၂၀၁၈ ကမ္ဘာ့ဖလားပြိုင်ပွဲဝင်ခွင့်ပိတ်ပင်ရန် ဆုံးဖြတ်ချက်အပေါ် တွင်အယူခံဝင်သွားမည်ဖြစ်ကြောင်း မြန်မာနိုင်ငံဘောလုံးအဖွဲ့ချုပ်ဥက္ကဋ္ဌ ဦးဇော်ဇော်ကပြောကြားသည်။

မြန်မာအသင်းသည် အိုမန်နှင့် ကမ္ဘာ့ဖလားခြေစစ်ပွဲ ဒုတိယအဆင့်ပွဲစဉ်အဖြစ် ပြီးခဲ့သည့် ဇူလိုင်လ ၂၈ ရက်က သုဝဏ္ဏတွင်းတွင်ယှဉ်ပြိုင်ကစားခဲ့ရာ မြန်မာပရိသတ်များက ကွင်းအတွင်းသို့ အရာဝတ္ထုမျိုးစုံဖြင့် ပစ်ပေါက်ခဲ့မှုကြောင့် ပွဲကိုရပ်ဆိုင်းခဲ့ရသည်။

ဖီဖာသည် ထိုပွဲပြီးနောက် အိုမန်အသင်းအား ၂-၀ ဝိုးဖြင့် အနိုင်ပေးခဲ့သည်။ ထို့အပြင် နောက်ဆက်တွဲအဖြစ် ၂၀၁၈ ကမ္ဘာ့ဖလား ခြေစစ်ပွဲ၌ မြန်မာဝင်ပြိုင်ခွင့်ပိတ်ပင်ခဲ့ပြီး ဆွစ်ဇာလန်၊ ငွေ ၂၅,၀၀၀ (ဒေါ်လာ ၂၇,၇၅၈) ဒဏ်ကြေးပေးဆောင်ရန်ဆုံးဖြတ်ချက်ချမှတ်ခဲ့သည်။



မြန်မာ-အိုမန်ပွဲစဉ်တွင် ပရိသတ်က အရာဝတ္ထုမျိုးစုံဖြင့် ပစ်ပေါက်၍ အိုမန်နည်းပြအဖွဲ့ဝင်တစ်ဦး ခေါင်း၌ ဒဏ်ရာရသွားစဉ်

“ဒဏ်ကြေးငွေကို အယူခံမဝင်ပါဘူး။ ဒါပေမဲ့ ၂၀၁၈ ကမ္ဘာ့ဖလားခြေစစ်ပွဲဝင်ရောက်ခွင့်အတွက်တော့ အယူခံဝင်သွားပါမယ်။ ဘာဖြစ်လို့လဲဆိုတော့ အနာဂတ်ကလေးတွေ ကစားနိုင်မယ့်လမ်းကြောင်းတစ်ခုကို ပိတ်မသွားအောင် ကြိုးစားခြင်းဖြစ်ပါတယ်” ဟု ဦးဇော်ဇော်က ယခုလ ၂ ရက်တွင် ဆီဒိုးနားဟိုတယ်၌ပြုလုပ်ခဲ့သည့် သတင်းစာရှင်းလင်းပွဲတွင် ပြောကြားသည်။

ထို့အပြင် နောက်ပိုင်းပွဲစဉ်များအတွက်လည်း ယခုထက်ပို၍ စိတ်ချရရန် အဖွဲ့ချုပ်အနေဖြင့် အကောင်းဆုံးကြိုးစားဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်ကြောင်း ဦးဇော်ဇော်ကပြောကြားသည်။

“ဒီအပြစ်ပေးမှုက ကျွန်တော်တို့အတွက် အကောင်းဘက်က ကြည့်ရင်လည်း နိုင်ငံတကာကို သွားတဲ့နေရာမှာ ဒီလိုလုပ်ရင်ဒီလို

ဖြစ်တယ်ဆိုတာကို ကျွန်တော်တို့ လူမျိုးတွေသိလာရပြီ။ နောက်တစ်ခါမဖြစ်တော့အောင် စည်းကမ်းလိုက်နာရတော့မယ်။ ပရိသတ်တွေနားလည်သဘောပေါက်အောင်လည်း မီဒီယာတွေရော(အားလုံး) အကူအညီပေးကြဖို့ မေတ္တာရပ်ခံချင်ပါတယ်” ဟု မြန်မာနိုင်ငံဘောလုံးအဖွဲ့ချုပ်ဥက္ကဋ္ဌကပြောကြားသည်။

စာ(၅၀) - အားကစားကြယ်ပွင့်မှ



ဒီနောက် ၂၀၀၈ မှာတော့ ဘေဂျင်းအိုလံပစ်ကို ပြင်သစ်ကိုယ်စားပြု ဝင်ပြိုင်ခဲ့ပြီး ဟဲဗီးဝိတ်တန်းမှာတိယကြေးတံဆိပ်သာရခဲ့ပါတယ်။ ဒါပေမဲ့ဒီနှစ်ထဲမှာ ကမ္ဘာ့ဂျူဒိုအိုပင်းချန်ပီယံရှစ်မှာတော့ ပထမ ရွှေတံဆိပ်ပြန်ရခဲ့တယ်။ ဒီနောက် တက်ဒီဟာ ၂၀၀၉၊ ၂၀၁၀ နဲ့ ၂၀၁၁ မှာကျင်းပတဲ့ ကမ္ဘာ့ဂျူဒိုချန်ပီယံရှစ် သုံးကြိမ် ဆက်တိုက်မှာ ဟဲဗီးဝိတ်ရွှေတံဆိပ်ရပြီး အောင်မြင်မှုအရှိဆုံးဂျူဒိုကစားသမားတစ်ဦးဖြစ်ခဲ့ပါတယ်။

### မိသားစုဘဝ

တက်ဒီရီနာဟာ အစ်မနှစ်ယောက်၊ အစ်ကိုတစ်ယောက်ရှိတဲ့ မွေးချင်းလေးဦးမှာ အငယ်ဆုံးသားဖြစ်ပါတယ်။ ၎င်းရဲ့မိခင် မာရီပီယာရီကတော့ အိမ်တွင်းအလှဆင်ပညာရှင်တစ်ဦးဖြစ်ပြီး ဖခင်

မြိုင်ဆီကတော့ စာတိုက်ဝန်ထမ်းတစ်ဦးဖြစ်ပါတယ်။ တက်ဒီဟာ ငယ်စဉ်ကတည်းက ခန္ဓာကိုယ်ထွားကျင်းပြီး ခွန်အားကောင်းသူဖြစ်တာမို့ မိဘတွေက ၎င်းကို အားကစားလုပ်ဖြစ်အောင် အားပေးခဲ့ပြီး ဂျူဒိုအားကစားကို ရွေးချယ်စေခဲ့ပါတယ်။ တက်ဒီဟာ အားကစားမှာ ရှုံးနိမ့်ရမှာကို သိပ်ကြောက်သူဖြစ်တာကြောင့် အသင်းလိုက်ကစားရတဲ့ ကစားနည်းတွေကို မနှစ်သက်ပါဘူး။ ဒါနဲ့ပတ်သက်ပြီး “အသင်းလိုက် အားကစားနည်းမှာ ကိုယ့်အသင်းရှုံးရင် အကူအညီမဲ့သလိုခံစားရတယ်။ ဂျူဒိုကစားနည်းမှာကျတော့ ရလဒ်ဟာ ကိုယ့်အပေါ်ပဲမူတည်တယ်” လို့ တက်ဒီက လစ်ဘရေရှင်းသတင်းစာကိုပြောဖူးပါတယ်။

**Roca** THE LEADING GLOBAL BATHROOM BRAND  
www.roca.com

Authorized Sole Distributor by

**GOLDEN LIGHT**

No. 12(A/B), 78<sup>th</sup> Road, Corner of 39<sup>th</sup> Street, Mandalay.  
Ph : 02-72741, 02-76598, 09-49232778, 09-47122678.

### ကုလသမဂ္ဂ ညီလာခံတက်ရောက်သော သံတမန်များထံမှ ကားရပ်နားခွင့်ဒဏ်ကြေး ကန်ဒေါ်လာ ၁၇ သန်းခန့်ရရှိရန်ရှိ

**နယူးယောက်၊ စက်တင်ဘာ - ၂၆** နယူးယောက်မြို့တော်သည်ကုလသမဂ္ဂအထွေထွေညီလာခံကျင်းပစဉ်အတွင်း ကမ္ဘာ့ခေါင်းဆောင်သံတမန်များ စုရုံးရောက်ရှိလာမှုကြောင့် သံတမန်များအတွက် ကားရပ်နားခွင့် လက်မှတ်များ ထုတ်ပေးခြင်းမှ ဒဏ်ငွေ ကန်ဒေါ်လာ ၁၇ သန်းနီးပါးအထိ အကြွေးရရှိခဲ့ကြောင်း သိရသည်။ မြို့တော် ဘဏ္ဍာရေးဌာနက ထိုပမာဏမှာ ဇူလိုင်လမှ ယနေ့အထိ ရရှိခဲ့ခြင်းဖြစ်ပြီး ကားရပ်နားခွင့်လက်မှတ်မသုံး၍ ဒဏ်ငွေဆောင်ရမှုတွင် အီဂျစ်နိုင်ငံမှာ ကန်ဒေါ်လာ ၁ ဒသမ ၉ သန်းဖြင့် ထိပ်ဆုံးမှရှိနေပြီး ယင်းနောက်နိုင်ငံဂျိုးရီးယားမှာ ဒေါ်လာတစ်သန်းခန့်ဖြင့်လည်းကောင်း၊ အင်ဒိုနီးရှားမှာ ဒေါ်လာ ၇၂၅,၀၀၀ ဖြင့်လည်းကောင်း အသီးသီးရပ်တည်ခဲ့သည်ဟုဆိုသည်။

ယခုအခါ အမေရိကန်ကွန်ဂရက်အမတ်များဖြစ်သော မိုက်ကယ်ဂရင်းမီ၊ ပီတာကင်းနှင့် အီဒိုဖတ်စ်တောင်းစ်တို့က နယူးယောက်တွင် ကားရပ်နားခွင့် ဒဏ်ကြေး ဆောင်ရန် ပျက်ကွက်သော သံတမန်များ၏ နိုင်ငံများကို ပိတ်

ဆို့ အရေးယူမှုများပြုလုပ်မည့် ဥပဒေကြမ်းတစ်ရပ် မိတ်ဆက်တင်ပြထားသည်။ လက်ရှိဥပဒေအရ နယူးယောက်နှင့်ဝါရှင်တန်မြို့နှစ်မြို့အတွက် ပေးသွင်းရမည့် ကားရပ်နားခွင့် ဒဏ်ကြေးစုစုပေါင်း ၁၁၀ ရာခိုင်နှုန်းကို ကျူးလွန်သော သံတမန်များ၏ နိုင်ငံများထံ ပေးအပ်သော အကူအညီများမှ နုတ်ပယ်သွားမည်ဟု သိရသည်။

သို့သော် ယင်းမြို့တော်များကမူ ယင်းဒဏ်ကြေးငွေများကို ပြန်ရရန်မရှိဟုဆိုသည်။ နယူးယောက်မြို့တော်သည် ကုလသမဂ္ဂရုံးစိုက်ရာဖြစ်ပြီး နိုင်ငံရပ်ခြားစစ်သံရုံးများနှင့် ကောင်စစ်ဝန်ရုံးများ (၂၈၉) ခုရှိသည်။ ဥပဒေကြမ်းတင်သွင်းသည့် ကွန်ဂရက်အမတ်ဂရင်းစ်က “သင်ဟာ နယူးယောက်မှာ ကားရပ်နားခွင့် လက်မှတ်ဝယ်ထားတယ်ဆိုရင် သတ်မှတ်နှုန်းပေးရမှာပါ။ ချွင်းချက်မရှိပါဘူး။ နယူးယောက်မြို့တော်ရဲ့ ဘတ်ဂျက်ဟာ တင်းကျပ်ထားပြီးဖြစ်ပါတယ်။ နိုင်ငံခြားသံတမန်တွေဟာ နယူးယောက်အခွန်ထမ်းပြည်သူတွေရဲ့ ငွေကို သုံးပြီး အခမဲ့ရပ်နားခွင့်ရဖို့ မထိုက်တန်ပါဘူး” ဟုပြောသည်။

—Ref: Reuters

### မြောက်ကိုရီးယား ငတ်မွတ်မှုအခြေအနေ အိုးဝါးလာနေဟု ကယ်ဆယ်ရေးအဖွဲ့များ ပြောကြား

**ဝါရှင်တန်၊ စက်တင်ဘာ - ၂၈** မြောက်ကိုရီးယားနိုင်ငံသို့ စားနပ်ရိက္ခာအကူအညီ ပို့ပေးအပ်ရန် ကယ်ဆယ်ရေးအဖွဲ့များက အမေရိကန်နိုင်ငံအား မေတ္တာရပ်ခံပန်ကြားလိုက်ပြီး ၎င်းနိုင်ငံတွင် ငတ်မွတ်ခေါင်းပါးမှု အခြေအနေအိုးဝါးလာနေကြောင်းနှင့် လာမည့်နှစ်တွင် ပြဿနာကြီးတစ်ရပ်ဖြစ်လာနိုင်ကြောင်း သတိပေးပြောကြားသည်။

အမေရိကန်နိုင်ငံက ယခုလအစောပိုင်းတွင် မြောက်ကိုရီး

ယားသို့ ရေဘေးကယ်ဆယ်ရေးပစ္စည်းများ ပေးပို့ခဲ့သည်။ သို့သော် ၎င်းနှင့်ဆက်ဆံရေးတင်းမာနေသည့် နိုင်ငံသို့ စားနပ်ရိက္ခာများ ပေးပို့ရေးကို ထိန်းချုပ်ထားသည်။ ရေကြီးမှုအတွက် အကူအညီများပေးပို့ခဲ့သော အမေရိကန်အကူအညီပေးရေးအဖွဲ့ ငါးဖွဲ့က မြောက်ကိုရီးယားတွင် အရပ်သားများအား ပစ္စည်းများဖြန့်ဝေခြင်းကို ၎င်းတို့စောင့်ကြည့် လေ့လာခဲ့ကြောင်း၊ မိုးကြီးခြင်းနှင့် လေ

ပြင်းများကြောင့် အဆောက်အအုံများ၊ သီးနှံများ၊ လမ်းများပျက်စီးသွားခဲ့၍ ၎င်းတို့မြင်တွေ့ခဲ့ရသည်များမှာ ထိတ်လန့်စရာကောင်းကြောင်း ပြောကြားသည်။

“မြောက်ကိုရီးယား နိုင်ငံမှာ အမြဲတမ်းလိုလို ထိလွယ်ရှလွယ်ဖြစ်နေတဲ့ ကျန်းမာရေးနဲ့ စားနပ်ရိက္ခာအခြေအနေဟာ ယိုယွင်းပျက်စီးလာပြီး လူထုဒုက္ခရောက်မယ့် အခြေအနေ ရှိပါတယ်” ဟု အဖွဲ့အစည်းငါးခု၏ ပူးတွဲထုတ်

ပြန်သည့် ကြေညာချက်တွင်ဖော်ပြသည်။

ချက်ချင်းလက်ငင်းကြားဝင်ဖြေရှင်းပေးခြင်းမရှိပါက မြောက်ကိုရီးယားနိုင်ငံတွင် မြောက်လမှ ကိုးလအတွင်း ယခုထက်ပိုမိုကြီးမားသော ဘေးဒုက္ခအကျပ်အတည်းဖြစ်ပေါ်လာမည်ဖြစ်ကြောင်း အစီရင်ခံစာတင်ပြသူ Samaritan Purse အကူအညီအဖွဲ့မှ မတ်အဲလင်တန်က ပြောကြားသည်။

—Ref: AFP

### ဗြိတိန်ဆယ်ကျော်သက်များ ကြက်ဥမည်သို့ ပြုတ်ရမည်ကို မသိဟုဆို

**လန်ဒန်၊ စက်တင်ဘာ - ၂၇** ဗြိတိန်နိုင်ငံမှ စိန်းဘူရီစုပါးမားကက်အဖွဲ့၏ စစ်တမ်းကောက်ယူမှုအရ ဗြိတိန်ဆယ်ကျော်သက်များမှ ဆယ်ဦးလျှင်တစ်ဦး (၁ ရာခိုင်နှုန်း) သည် ကြက်ဥမည်သို့ ပြုတ်ရမည်၊ ထမင်းဟင်းချက်ရမည်ကို ပင်မသိကြောင်း ဝန်ခံခဲ့သည်ဟု သိရသည်။ စစ်တမ်းတွင် တက္ကသိုလ်စတင်မည့် ကျောင်းသားသစ် ၅၁၂ ဦးကို မေးမြန်းခဲ့ခြင်းဖြစ်ပြီး မေးမြန်းခံရသူ ၅၇ ရာခိုင်နှုန်းက ၎င်းတို့သည် နေအိမ်ပြင်ပ၌ တစ်ခါမှ နေထိုင်ဖူးခြင်း မရှိသကဲ့သို့ နေအိမ်ပြင်ပထွက်လျှင် မည်သို့နေထိုင်ရမည်ကိုလည်း ပြင်ဆင်ထားခြင်း မရှိကြောင်းဆိုကြသည်။

မေးမြန်းခံရသူကျောင်းသား ငါးပုံတစ်ပုံမှာ အစားအစာများကို တစ်ဦးတည်း ဈေးဝယ်ဖူးခြင်း မရှိဘဲ ၁၃ ရာခိုင်နှုန်းကလည်း မိမိကိုယ်ပိုင်အဝတ်အစားများကို တစ်ခါမှ မီးပူတိုက်ဖူးခြင်းမရှိကြောင်း ဖြေခဲ့သည်။ စိန်းဘူရီ၏ ဘဏ္ဍာရေး ဌာနမှ နာတာရှားစားကျူးကလည်း “ပထမဆုံးအကြိမ် တက္က

သိုလ်တက်ဖို့ ၁၀ မှာ တစ်ဦးတည်း နေထိုင်ရခြင်းဟာ ပညာသင်ဖို့၊ ငွေရေးကြေးရေးကို တွယ် ဖြေရှင်းဖို့၊ သူငယ်ချင်းသစ်တွေနဲ့ ဆက်ဆံဖို့ တာဝန်ရှိလာတာမို့ သူတို့အတွက် ကြောက်လန့်စရာ ကိစ္စတစ်ခုဖြစ်ပါတယ်။ ကျွန်ုပ်တို့ဟာ ကျောင်းသားတွေကို ကိုယ့်ရဲ့ ငွေရေးကြေးရေးအကြောင်း စဉ်းစားချင့်ချိန်ဖို့၊ ဥပမာအားဖြင့် တက္ကသိုလ်ဝက်ဘ်ဆိုက်တွေ သုံးပြီး အကူအညီဖြစ်မယ့် အရာတွေ ရှာဖွေဖို့ တိုက်တွန်းပါတယ်။ ကြက်ဥကို ဘယ်လိုပြုတ်ရမလဲ ဆိုတာလည်းကောင်းကောင်းသင်ထားသင့်ပါတယ်” ဟုပြောသည်။

ယခုစစ်တမ်းကို ဗြိတိန်၏ စုပါးမားကက်စိန်းဘူရီနှင့် အတူ ဗြိတိန်ကျောင်းပညာရေးဈေးကွက် သုတေသနအဖွဲ့ Opinion Panel တို့က ပူးပေါင်းပြုလုပ်ခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်။

—Ref: Daily Mail

**မလိပက်စ် ဆေးကိုဆောင်**

**Flemex**

- မြောက်ပိုင်းပိုင်းဆိုင်ရုံများတွင်သာ ရောင်းချပါသည်။
- မြောက်ပိုင်းပိုင်းဆိုင်ရုံများတွင်သာ ရောင်းချပါသည်။
- အထက်ပိုင်းပိုင်းဆိုင်ရုံများတွင်သာ ရောင်းချပါသည်။

## အကျအဆုံးများနေသော ကဒါဖီ ဆန့်ကျင်ရေးတပ်ဖွဲ့ဝင်များက နေတိုးတိုက်ခိုက်မှုများ ပိုမိုပြုလုပ်ရန် တိုက်တွန်း

ဘာနီဝါလစ်၊ စက်တင်ဘာ - ၂၉ ကဒါဖီ၏ မွေးရပ်မြေ ဆာတီမြို့နှင့် အခြားနောက်ဆုံးခံစစ်မြို့ ဘာနီဝါလစ်မြို့၊ စစ်ဆင်ရေးများတွင် ကျဆုံးမှု အများအပြားနှင့် ကြုံတွေ့နေရသည့် ကဒါဖီဆန့်ကျင်ရေးတပ်ဖွဲ့များက လေကြောင်းတိုက်ခိုက်မှုများ တိုးမြှင့်ပေးရန် နေတိုးအဖွဲ့အား တိုက်တွန်းလိုက်ကြောင်း သိရသည်။

ရေဒီယိုအသံလွှင့်ချက်တစ်ခုတွင် မွန်မာကဒါဖီက ဘာနီဝါလစ်မြို့မှ ခုခံမှုများကို ချီးကျူး

ပြောဆိုခဲ့သည်။ ဘာနီဝါလစ်မြို့ရှိ ကဒါဖီသစ္စာခံတပ်ဖွဲ့များပစ်ခတ်သော ခုံးကျည်များကြောင့် ၎င်းတို့၏ တိုက်ခိုက်ရေးသမား ၁၁ ဦးသေဆုံးခဲ့ကြောင်း အမျိုးသားအသွင်တူးပြောင်းရေးကောင်စီ (NTC) က ပြောကြားသည်။

ထွက်ပြေးတိမ်းရှောင်နေသည့် ခေါင်းဆောင်ကဒါဖီတစ်ယောက် မည်သည့်နေရာတွင် ရောက် ရှိနေသည်ကို မသိရသော်လည်း ၎င်း၏ သားတစ်ဦး ဖြစ်သူ ဆာအစ်အယ်လ် အစွ

လာမ်သည် ဘာနီဝါလစ်မြို့တွင် ရှိနေပြီး အခြားသားတစ်ဦးဖြစ်သူ မူတက်ဆစ်သည် ဆာတီမြို့တွင် ရှိနေကြောင်း လစ်ဗျားကာကွယ်ရေးဝန်ကြီးဌာန ပြောခွင့်ရပုဂ္ဂိုလ်က ပြောကြားသည်။

ဖခင်ကဒါဖီနှင့် ၎င်း၏ ထောက်လှမ်းရေး အကြီးအကဲဟောင်းအဗ္ဗဒူလာအယ်လ်ဆာနူဆီနှင့်အတူ ဆာအစ်အား လူသားမျိုးနွယ်အပေါ် ပြစ်မှုကျူးလွန်ခြင်း စွဲချက်များဖြင့် နိုင်ငံတကာ ရာဇဝတ်မှုတရားရုံးက အလိုရှိနေသည်။



Photo - Getty Images

ကဒါဖီတပ်ဖွဲ့များ၏ တိုက်ခိုက်မှုကြောင့် သေဆုံးသွားသူများတွင် အကြီးတန်းတပ်မှူးတစ်ဦးဖြစ်သူ ဒါအိုအယ်လ်ဆာဟင်းအယ်လ်ဂျာဒက်လည်း ပါဝင်ကြောင်း NTC ညှိနှိုင်းရေးမှူးချုပ်သည်။

အဗ္ဗဒူလာကင်ရီးလ်က အောက်ပီသတင်းဌာနအား ပြောကြားသည်။ —Ref: AFP



**၂၀၀၀ ကျပ်နှင့်အထက် C'CARE ပစ္စည်း(၁)မျိုးဝယ်ရုံနဲ့**  
**ငွေကျပ် တစ်သန်း (၁,၀၀၀,၀၀၀)**  
**ရရှိ အခွင့်အရေး**

**ကံစမ်းပါ**  
**အထူးအပ်အပ်**

**ကံစမ်းပါကလ**  
 ၂၀၁၁ ခုနှစ်၊ ဩဂုတ်လ၊ စက်တင်ဘာလ နှင့် အောက်တိုဘာလ



ဩဂုတ်လနှင့် ဩဂုတ်လ၊ စက်တင်ဘာလများအတွက် အပိုချေးနှံး

**သုံးစွဲသူများအတွက်**

ကျပ် (၁,၀၀၀,၀၀၀) ဆု	(၁)ဆု
ကျပ် (၅၀၀,၀၀၀) ဆု	(၂)ဆု
ကျပ် (၃၀၀,၀၀၀) ဆု	(၃)ဆု
ကျပ် (၁၅၀,၀၀၀) ဆု	(၅)ဆု
ကျပ် (၁၀၀,၀၀၀) ဆု	(၇)ဆု

ဤမြို့ အုပ်ချုပ်မှု ခိုင်မြဲမှုနှင့် တစ်ယူနိုက်တက်သည်။

**ရောင်းချသူများအတွက်**  
 အထက်ပါ ဆုထုတ်ဖော်မှုများအတွက် ဆုတန်ဖိုး၏ ထက်ဝက်

**NEW LINK MARKETING LTD.**  
 ရန်ကင်း - အမှတ် (3-G) သစ္စာလမ်း၊ ရန်ကင်းမြို့နယ်၊ ရန် - ၀၁-၅၇၂၃၄၀၊ ၇၂၀၀၉၅၊ ၀၉-၇၃၁၄၇၉၃၉  
 မန္တလေး - အမှတ် (၈-၁/၄၂)၊ ၁၀၀လမ်းနှင့် သခင်လမ်းထောင့်၊ ၆၄-၆၅ ကြား၊ မြို့သစ်(၁)ရပ်ကွက်၊ ချမ်းမြသာစည်မြို့နယ်၊ ရန် - ၀၉-၉၁၀၃၇၅၅၄



# YAMAHA

ဖက်ဖက် - ၁၁၂ ဂွာ-လမ်းနှင့် ဂွာ-လမ်းထောင့်၊ ဗဟုမတော (မြောက်) ရပ်ကွက်၊ ဗဟုမတော-မြို့နယ်၊ မန္တလေးမြို့ Tel : 02-24866, Fax : 02-24865

**OPENING ON OCTOBER 8 (SAT)**








တစ်ယူနိုက်တက်အတွက် ကံစမ်းပါပွဲ (နိုဝင်ဘာ-၇ ရက်နေ့အထိ) !!

42" Panasonic Plasma TV (၁-ဆု), 32" LG LCD TV (၂-ဆု),  
 LG Heavy Duty Fan (၃-ဆု), T-Home Air Cooler & Heater (၄-ဆု),  
 Yamaha JACKET / RAINCOAT (၅-ဆု), (၅-ဆုစီ) ၁၀၀၀

**DOOR GIFT**

Door gift - **YAMAHA T-Shirt**  
 for 50 visitors Daily  
 (အောက်တိုဘာ-၁၆ ရက်နေ့အထိ) !!

**FACTORY ENGINEER'S FREE SERVICE CHECK**

တစ်ယူနိုက်တက်အတွက် အထူးထက်ထက် **YAMAHA JACKET / RAINCOAT** များနှင့် ကံစမ်းပါပွဲ (အောက်တိုဘာ-၁၆ ရက်နေ့အထိ) !!

**YAMAHA MOTORCYCLE AUTHORIZED DEALER**  
**MYANMAR KAIDO CO., LTD.**  
 YOUR MOST RELIABLE PARTNER



## နယူးယောက်ဝေါလ်စထရီ ဆန့်ကျင်ဆန္ဒပြမှုတွင် လူ ၇၀၀ ကျော် ဖမ်းဆီး

နယူးယောက်၊ အောက်တိုဘာ-၂

ကော်ပိုရေးရှင်းကြီးများ လောဘကြီးမှုနှင့် အခြားမကျေမချမ်းမှုများကို ထုတ်ဖော်ပြောဆိုသည့် ကန့်ကွက်ဆန္ဒပြသူများသည် နယူးယောက်မြို့ မန်ဟတ်တန် ဘဏ္ဍာရေးရပ်ကွက်တွင် ဆက်လက်ဆန္ဒပြနေကြောင်း သိရသည်။

ယင်းမတိုင်မီ ဘရူတ်ကလင်းတံတားပေါ်တွင် ရဲတပ်ဖွဲ့နှင့် ဆန္ဒပြသူများ ထိပ်တိုက်ရင်ဆိုင်မှုများ ရှိခဲ့ပြီးနောက် လူပေါင်း ၇၀၀ ကျော် ဖမ်းဆီးခံခဲ့ရသည်။

'Occupy Wall Street' 'ဝေါလ်စထရီကိုသိမ်းပိုက်ကြ' ဟု ခေါ်သော အဖွဲ့သည် မန်ဟတ်တန် ဘဏ္ဍာရေးရပ်ကွက်တွင် စတည်းချနေထိုင်၍ ချီတက်ပွဲများပြုလုပ်ခဲ့သည်မှာ သီတင်းပတ်နှစ်ပတ်ကျော်လာခဲ့ပြီဖြစ်သည်။ ဆန္ဒပြသူများက ဘရူတ်ကလင်းတံတားဆီသို့ အောက်တိုဘာ ၁ ရက်တွင် ချီတက်ခဲ့ကြရာ လမ်းဘေးပလက်ဖောင်းပေါ်မှ သာလမ်းလျှောက်ရန် ရဲတပ်ဖွဲ့က သတိပေးခဲ့သည်။ သို့သော် လူအများအပြားက ကားလမ်းပေါ်တက်၍ ချီတက်ခဲ့သဖြင့် ရဲတပ်ဖွဲ့က ၎င်းတို့အား ဖမ်းဆီးခဲ့သည်။

ဖမ်းဆီးခံရသူအများအပြားအား စည်းကမ်းမဲ့အပြုအမူအဖြစ် တရားရုံးက ဆင့်ခေါ်စာများ ထုတ်ပေးပြီးနောက် ပြန်လွှတ်ပေးခဲ့ကြောင်း ရဲတပ်ဖွဲ့က ပြောကြားသည်။

ဇ(၄၅)သို့



Photo - Getty Images

## တာလီဘန် ငြိမ်းချမ်းရေး မဟာဗျူဟာ ဟာမစ်ကာဇိုင်း ပြန်လည်သုံးသပ်မည်

ကဘူးလ်၊ အောက်တိုဘာ-၃

တာလီဘန်တို့နှင့် ညှိနှိုင်းရန် ငြိမ်းချမ်းရေးထိပ်တန်းကိုယ်စားလှယ်သတ်ဖြတ်ခံရပြီးနောက် ငြိမ်းချမ်းရေးအတွက် မဟာဗျူဟာကို အာဖဂန်သမ္မတဟာမစ်ကာဇိုင်းက ပြန်လည်သုံးသပ်နေကြောင်း ပြောခွင့်ရ ပုဂ္ဂိုလ်တစ်ဦးက ပြောကြားသည်။

အထူးအာဏာရ ငြိမ်းချမ်းရေးကောင်စီဥက္ကဋ္ဌ ဘာဟာနူဒင်ရက်ဘာနီသည် ယခင်လအတွင်းက သူပုန်များထံမှ ငြိမ်းချမ်းရေးကိုယ်စားလှယ်ဆိုသူတစ်ဦး၏ ခေါင်းပေါင်းတွင် ထည့်သွင်းထားသော ဗုံးဖြင့် လုပ်ကြံခံခဲ့ရသည်။

ဇ(၄၅)သို့

## ပြိတိန် အာဏာရပါတီညီလာခံ ကျင်းပနေစဉ် လူပေါင်း ၃၅၀၀၀ ကန့်ကွက်ဆန္ဒပြ

မန်ချက်စတာ၊ အောက်တိုဘာ-၃

ဝန်ကြီးချုပ်ဒေးဗစ်ကင်မရွန်း၏ လက်ရှိအာဏာရ ကွန်ဆာဗေးတစ်ပါတီ နှစ်ပတ်လည်ညီလာခံ ကျင်းပရာတွင် ကုန်သွယ်ရေးသမဂ္ဂများမှ လူပေါင်း ၃၅,၀၀၀ ခန့်ကန့်ကွက်ဆန္ဒပြခဲ့ကြောင်း သိရသည်။ ၎င်းတို့မှာ အစိုးရ၏ ဘတ်ဂျက်ဖြတ်တောက်မှုများအပေါ် မကျေနပ်၍ ဆန္ဒပြကြခြင်းဖြစ်သည်။

မန်ချက်စတာမြို့တွင် ပြုလုပ်သည့် ဆန္ဒပြချီတက်ပွဲများကို 'အလုပ်အကိုင်၊ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုနှင့် တရားမျှတမှု' အတွက်ဖြစ်ကြောင်း ကုန်သွယ်ရေးသမဂ္ဂကွန်ဂရက်က ခေါ်ဝေါ်သမုတ်ထားသည်။

ဇ(၄၅)သို့

■ INTERVIEW PAGE-46

## တူရကီဟာ ဒီမိုကရေစီနိုင်ငံဖြစ်တယ်

တူရကီဝန်ကြီးချုပ် ရီဆပ်တေယစ်အာဒိုဂန်နှင့် တွေ့ဆုံခြင်း

■ NEWS ANALYSIS PAGE-36

## အိုဘားမားနှင့် အာရပ်ကမ္ဘာ



## ရေကြီးနေသော ထိုင်းနိုင်ငံအလယ်ပိုင်းခိုင် ဒေသကြီးနစ်ချက်ကို ဘေးအန္တရာယ်ရှိ ရေိယာအဖြစ်ကြေညာ



Photo - Reuters

ဘန်ကောက်၊ အောက်တိုဘာ-၂

ထိုင်းနိုင်ငံအလယ်ပိုင်း မြေပြန့်လွင်ပြင်ဒေသတွင် ရေကြီးမှု ပိုမိုဆိုးရွားလာ၍ ခရိုင်ဒေသနှစ်ခုအား ဘေးအန္တရာယ်ရှိ ရေိယာများအဖြစ် ကြေညာထားကြောင်း သိရသည်။

လော့ဘူရီမြစ်ရေလျှံတက်နေ၍ အယုဒ္ဓယခရိုင်တစ်ခုလုံးနှင့် ပီချစ်ခရိုင်တစ်စိတ်တစ်ပိုင်းအား ဘေးအန္တရာယ်ရှိ ရေိယာအဖြစ် ကြေညာထားသည်။ ၎င်းမြစ်ဘေးမှ ရပ်ကွက်အများအပြားလည်း ရေမြုပ်နေကြောင်း သိရသည်။

ရေဘေးဒုက္ခရောက်နေသူများအား ကယ်ဆယ်ရေးပြုလုပ်နိုင်ရန် ကုန်းမြင့်ဒေသများရှာဖွေရန် ဒေသခံအရာရှိများအား အမိန့်ပေးထားကြောင်းလည်း သိရသည်။

ဇ(၄၅)သို့

ထက္ကမ္ဘာ့ ဝါရုဝနဲ့ အစဉ်အလာ ဝူဇော်ပွဲ

မိဘား တိုးတက်မှု၊ ဆရာသမားတွေကို ဘာမှန်တန်တော့ကြမလဲ ? သက်တည်ကျန်းမာစေဖို့ ဘာမှန်တန်တော့ကြမလဲ ?

ဘာထင်မြင်သွားမလဲ မျိန်တိုင်းစက်

# တံတားကြေးကောက်ခံမှု သုံးဆအထိတိုးမြှင့်

သိပ္ပံသိမ့်စိုး

**ရန်ကုန်၊ ဇူလိုင် ၂၉**  
ကားလမ်းမကြီးများပေါ်ရှိ တံတားကြေးကောက်ခံမှုနှုန်းထားများကို အောက်တိုဘာ ၁ ရက်မှစ၍ သုံးဆအထိ တိုးမြှင့်ကောက်ခံသွားမည့်အပြင် ဒဏ်ကြေးကိုလည်း ၁၀ ဆအထိ ကောက်ခံသွားမည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။



ယင်းသို့တိုးမြှင့်ကောက်ခံရာတွင် ပေ ၂,၀၀၀ အထက်စီမံကိန်းဝင်တံတား၊ ပေ ၂,၀၀၀ အောက်စီမံကိန်းဝင်တံတားနှင့် သာမန်တံတားဟူ၍ သုံးမျိုးခွဲခြားထားသည်။

“အခုက တံတားကြေး သုံးဆထက်တယ်လို့သာပြောရတာ။ အမှန်က တော်တော်နစ်နာတယ်။ တန်သတ်မှတ်ချက်က အရင်နဲ့ကွာနေတော့ အရင်က ၁၀ တန်ကတော့ ကုန်အလွတ်ပြန်ရင် တံတားကြေး ၇၀၀ ကျပ်ပေးရတယ်။ အခုကုန်အလွတ်ပြန်ရင်တောင် ကျပ် ၃,၀၀၀ ပေးရမယ်” ဟု ကားပိုင်ရှင်တစ်ဦးက တွက်ချက်ပြောသည်။ တံတားကြေးတိုးမြှင့်ရာတွင် နှုန်းထားသာမက တန်သတ်မှတ်

ချက်များကိုလည်း ပြင်ဆင်ထားကြောင်း သိရသည်။

လက်ရှိ တိုးမြှင့်ကောက်ခံမည့်နှုန်းထားမှာ ပေ ၂,၀၀၀ အထက်စီမံကိန်းဝင်တံတားများတွင် ယခင်က ၁၀ တန်မှ တန် ၂၀ အထိကျပ် ၃,၀၀၀ ကောက်ခံရာမှ ယခု ငါးတန်မှ ၁၆ တန် အထိ ကျပ် ၃,၀၀၀ အထိ တိုးမြှင့်ကောက်ခံသွားမည်ဖြစ်ကြောင်း သိရှိရသည်။

ထို့အပြင် ပေ ၂,၀၀၀ အောက်စီမံကိန်းဝင်တံတား၌ ယခင်က ၁၀ တန်မှ တန် ၂၀ အထိကျပ် ၃,၀၀၀ ပေးဆောင်ခဲ့ရာမှ ယခု ငါးတန်မှ ၁၆ တန် အထိ ၁,၅၀၀ ကျပ် တိုးမြှင့်လိုက်သည်။

သာမန်တံတားများကိုလည်း ယခင်က ငါးတန်မှ ၁၆ တန်အထိ ၁၅၀ ကျပ် ပေးဆောင်နေရာမှ ၂၅၀ ကျပ်ထိ ပေးဆောင်ရတော့

မည်ဖြစ်ကြောင်း လမ်းတစ်လျှောက်ရှိ တံတားကြေးကောက်ခံရေးဂိတ်များ၌ ကောက်ခံမည့် နှုန်းထားများကို စာရွက်ပေးထားကြောင်း ယာဉ်ပိုင်ရှင်များက ပြောသည်။ ထို့အပြင် ယင်းသတ်မှတ်တန်ချိန်များထက် ပိုတင်လာပါက သတ်မှတ်နှုန်းထက် ၁၀ ဆထိ ဒဏ်ကြေးကောက်ခံသွားမည်ဖြစ်ကြောင်း ၎င်းစာတွင် ဖော်ပြထားသည်။

# ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့က အခွန်တိုးမကောက်

ကျော်သီဟ

**ရန်ကုန်၊ အောက်တိုဘာ-၃**  
တိုင်းဒေသကြီးနှင့် ပြည်နယ်အစိုးရများအနေဖြင့် အောက်တိုဘာလမှ စ၍ ကိုယ်ပိုင်ဘတ်ဂျက်ဖြင့် စတင်လည်ပတ် ရသော်လည်း ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့က ကောက်ခံနေသော အခွန်များကို တိုးမြှင့်ကောက်ခံသွားမည် မဟုတ်ကြောင်း သတင်းရရှိသည်။

တိုင်းဒေသကြီး၊ ပြည်နယ်အစိုးရများမှ ကောက်ခံရသော အခွန် ၁၉ မျိုးရှိသည်။ ထိုအခွန်များတွင် လမ်းတံတားများဖြတ်သန်းခါ မြေယာခွန်၊ ယာဉ်မျိုးခွန် စသည်

တို့ ပါဝင်သည်။ လမ်းတံတားများကို အခွန်ကောက်ခံသော ဌာနသုံးခွန်ရ တိုင်းဒေသကြီး သို့မဟုတ် ပြည်နယ်အစိုးရစည်ပင်နှင့် ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန တို့ကခွဲ၍ လမ်းတံတားခွန်ကောက်ခံကြခြင်းဖြစ်သည်။

ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး အစိုးရက ကိုယ်ပိုင်ဘတ်ဂျက်ဖြင့် စတင်သုံးစွဲရပြီဖြစ်သော်လည်း ၎င်းတို့ကောက်ခံသော အခွန်များကို တိုးမြှင့်ကောက်ခံမည်မဟုတ်ကြောင်း အဆိုပါ အစိုးရအဖွဲ့မှ တာဝန်ရှိသူက ပြောသည်။

## ဂျပန်ခရီးသွား အသတ်ခံရမှုက ခရီးသွားလုပ်ငန်းအပေါ် သက်ရောက်နိုင်

**အောင်သူရ**      **ရန်ကုန်၊ အောက်တိုဘာ-၃**

ကမ္ဘာ့လှည့်ခရီးသွားများ လာရောက်ရန် နီးကပ်သော အချိန်တွင် ဂျပန်နိုင်ငံသို့ တစ်ဦး အသတ်ခံရမှုကြောင့် ခရီးသွားလုပ်ငန်းအပေါ် သက်ရောက်မှုတစ်စုံတစ်ရာ ရှိလာနိုင်ကြောင်း ခရီးသွားလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်သူများက ဆိုသည်။

“အရင်တုန်းက တစ်ခါ၊ အခုတစ်ခါဆိုတော့လေ၊ ကိုယ်တို့က Tourism အကြမ်းဖက်မှုမရှိဘူးဆိုပြီး ပြောရောင်းကြတယ်။ အခုလိုဖြစ်သွားတော့ အမည်းစက်တစ်ခုဖြစ်သွားတာပေါ့” ဟု မြန်မာနိုင်ငံခရီးသွားလုပ်ငန်းရှင်များအသင်း အတွင်းရေးမှူး ဦးတင်ထွန်းအောင်က မှတ်ချက်ပြုသည်။

ထို့အပြင် ဂျပန်နိုင်ငံမှ လာရောက်သော FIT ခရီးသွားများ လျော့နည်းသွားနိုင်ကြောင်း ခရီးသွားလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်သူများက ဆိုသည်။

“Package Tour တွေတော့ မထိခိုက်နိုင်ဘူး” ဟု ခရီးသွားလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်သူတစ်ဦးက ဆိုသည်။

ကမ္ဘာ့လှည့်ခရီးသွားများက မြန်မာနိုင်ငံအား ဆင်းရဲသော်လည်း ကြင်နာတတ်သော၊ ဖော်ရွေသော လူများရှိသော နိုင်ငံဟု အသိအမှတ်ပြုကြသည်။

တစ်နှစ်လျှင် ပျမ်းမျှအားဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံသို့ ဂျပန်ခရီးသွားတစ်သောင်းငါးထောင်ဝန်းကျင် လာရောက်ကြောင်း ဂျပန်သံရုံးမှ သိရသည်။

# ဝမ်းပျက်ဝမ်းလျှောရောဂါဖြစ်ပွားပါက ကျိတ်၍မကုရန် တာဝန်ရှိသူ အကြံပြု

မင်းဒင်

**မန္တလေး၊ အောက်တိုဘာ - ၁**  
မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီးအတွင်းရှိ မြို့နယ်အသီးသီး၌ ဝမ်းပျက်ဝမ်းလျှောရောဂါ ကွက်ကျားဖြစ်ပွားလျက်ရှိပြီး ဦးစီးဌာနမှ တာဝန်ရှိသူ အဆိုပါရောဂါဖြစ်ပွားသူ အမျိုးသမီးသေဆုံးမှုမှာ ဆေးရုံရောက်ရှိမှုနောက်ကျ၍ ဖြစ်ရာ ရောဂါဖြစ်ပွားပါက မိမိနေအိမ်၌ ကျိတ်ပြီး ကုသခြင်းမျိုးအား ရှောင်ရှားကာ ဆေးရုံ၊ ဆေးခန်းများ၌ ကုသမှုခံယူသင့်ကြောင်း ဆိုင်ရာမှ နှိုးဆော်ထားသည်။

အစားအစာသန့်ရှင်းရန်၊ ယင်နားစာများမစားကြရန်၊ အစာမစားမီနှင့် အညစ်အကြေးကိုင်တွယ်ပြီး တိုင်း လက်ဆေးရန်များပြုလုပ်ပြီး ကြိုတင်ကာကွယ်ထားသင့်ကြောင်း ကျန်းမာရေးဦးစီးဌာနမှ တာဝန်ရှိသူက ဆက်လက်ပြောကြားသည်။

အနီးကပ်ပြုစုသူများအား ဝမ်းကိုက်ပိုးသေစေသည့် သောက်ဆေးများ ပေးအပ်ထားပြီး ရောဂါတားဆီးထားသကဲ့သို့ လူနာလာရောက်မေးမြန်းခြင်းမျိုးများကို လည်း ရှောင်ရှားသင့်ကြောင်း ၎င်းက ဆက်လက်ပြောကြားသည်။

ရေသန့်ရှင်းရေးများအတွက် ပညာပေးခြင်း၊ သောက်သုံးရေများအတွင်း ကလိုရင်းဆေးခတ်ပေးခြင်း လုပ်ငန်းများအား သက်ဆိုင်ရာမြို့နယ် ကျန်းမာရေး ဝန်ထမ်းများက ကွင်းဆင်းဆောင်ရွက်လျက်ရှိကြောင်း ၎င်းက ဆက်လက်ပြောကြားသည်။



မြန်မာပတ်ရှင်ဒီဇိုင်းနာအဖွဲ့၏ ပထမဦးဆုံးကျင်းပသော ပတ်ရှင်ဒီဇိုင်းပြပွဲမှ ဖော်ပြချက်ကို တွေ့ရပုံ၊ အောက်တိုဘာ ၁ ရက်က မြန်မာ့ကွန်ဗင်းရှင်းစင်တာတွင် ကျင်းပသော ပြပွဲ၌ ဒီဇိုင်းနာ ၂၀ ဦး၏ လက်ရာများ ဝတ်ဆင်ပြသခဲ့သည်။ ဓာတ်ပုံ- ဂျေမောင်မောင် (အမရပူရ)

# ပြင်ပမှ နိုင်ငံခြားငွေရောင်းဝယ်သူများ ငွေလဲကောင်တာထက် ဈေးအနည်းငယ်ပိုပေး

အောင်သူရ

**ရန်ကုန်၊ အောက်တိုဘာ-၃**  
ပြင်ပတွင် ငွေအရောင်းအဝယ် ပြုလုပ်နေသော လုပ်ငန်းရှင်ကြီးများက နိုင်ငံခြားငွေလဲလှယ်ရေးကောင်တာဈေးထက် အနည်းငယ်ပိုပေး၍ ရောင်းဝယ်လုပ်ကိုင်နေကြောင်း သတင်းရရှိသည်။

“ကောင်တာက ဖွင့်တဲ့ဈေးထက် တစ်မတ် (၂၅ ပြား) ပိုဝယ်တယ်။ ရောင်းရင်တစ်မတ်လျှော့ပြီး ပြန်ရောင်းပေးနေတယ်” ဟု ခရီးသွားလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်သူတစ်ဦးက ဆိုသည်။ ထိုကဲ့သို့ တစ်မတ်ကွာ၍ ဝယ်ရောင်းလုပ်ပေးသော်လည်း သွားရောင်း၊ သွားဝယ်ရသည့်အတွက် ခရီးစရိတ်ကြောင့် ငွေအရောင်းအဝယ်လုပ်ပေးသော ပွဲစားငယ်များမှ တွက်ခြေမကိုက်ကြောင်း

ပွဲစားတစ်ဦးက ဆိုသည်။ ထို့ကြောင့် အချို့သော ပွဲစားများက ငွေလဲကောင်တာဈေးထက် နှစ်ကျပ်ခွာ၍ ဝယ်ယူကြောင်း ဈေးကွက်အတွင်းမှ သတင်းရရှိသည်။ သို့သော် ယခုရက်ပိုင်းတွင် အမေရိကန်ဒေါ်လာနှင့် အက်ဖ်အီးစီရောင်းလိုအား အနည်းငယ်သာ လျော့နည်းသွားပြီး ပုံမှန်အရောင်းအဝယ်ဖြစ်နေကြောင်း ကုန်သည်များက ဆိုသည်။

ငွေလဲကောင်တာများအား အောက်တိုဘာ ၁ ရက်မှစ၍ အမေရိကန်ဒေါ်လာနှင့် တစ်ယူနစ်လျှင် ၈၆၀ ကျပ်ဈေးဖွင့်၍ ယူနစ်ဒေါ်လာ ၂၀၀၀ အထက်ကျော်လွန်ပါက အထောက်အထားတစ်စုံတစ်ရာ ပြုရကြောင်း သတင်းရရှိသည်။

## ရေလုပ်ငန်းတွင် အကျိုးတူပူးပေါင်းလုပ်ကိုင်သောစနစ် စတင်ကျင့်သုံးရန် တာဝန်ရှိသူတိုက်တွန်း

**သန်းဌေး**  
**ရန်ကုန်၊ အောက်တိုဘာ-၃**  
 ရေလုပ်ငန်း ပြည်ပတင်ပို့သော လုပ်ငန်းရှင်များနှင့် ငါးမွေးမြူသူများ အကျိုးတူပူးပေါင်းလုပ်ကိုင်သော ကန်ထရိုက်မွေးမြူရေးစနစ် (Contract Farming) စတင်ကျင့်သုံးရန် မွေးမြူရေးနှင့် ရေလုပ်ငန်းဝန်ကြီးဌာန ပြည်ထောင်စုဝန်ကြီး ဦးတင်နိုင်သိန်းက ပြောကြောင်း သတင်းရရှိသည်။

“မွေးတဲ့သူရော၊ အစာထုတ်တဲ့သူရော၊ တင်ပို့ရောင်းချသူရော အားလုံးအဆင်ပြေအောင် အခုလိုစီစဉ်တာပါ” ဟု အထက်ပါဝန်

ကြီးနှင့်အတူ တွဲတေးမြို့နယ်ရှိ ငါးမွေးမြူသူများထံသွားရောက်တွေ့ဆုံညှိနှိုင်းခဲ့သော မြန်မာနိုင်ငံငါးလုပ်ငန်းအဖွဲ့ချုပ် အထွေထွေအတွင်းရေးမှူးဦးဝင်းကြိုင်က 7 Day News သို့ပြောသည်။

အကျိုးတူပူးပေါင်းလုပ်ကိုင်ခြင်းကို ငါးပုစွန်မွေးမြူသူများနှင့် ပြည်ပတင်ပို့သူများ ပူးပေါင်းကာ လုပ်ဆောင်ရန် ပဏာမသဘောတူညီမှု ရရှိခဲ့ကြောင်း တွဲတေးမြို့နယ်ငါးလုပ်ငန်းအဖွဲ့ချုပ် ဥက္ကဋ္ဌ ဦးဝင်းကျော်ကပြောသည်။

“ပြည်ပတင်ပို့တဲ့အဖွဲ့က လိုအပ်တဲ့ ငွေကြေးအရင်းအနှီးရဖို့၊

နိုင်ငံခြားကဝယ်လက်တွေ့ကိုစည်းရုံးဖို့ တာဝန်ယူထားတယ်” ဟု ၎င်းကပြောသည်။

ယခုလောလောဆယ်တွင် ငါးမွေးတောင်သူများမှာ ပြည်ပမှ ဝယ်လက်၏ ဈေးနှုန်းကျဆင်းခြင်းနှင့် အဝယ်ကျဆင်းမှုဒဏ်ကိုတိုက်ရိုက်ထိတွေ့ကာ အရှုံးပေါ်လျက်ရှိနေကြောင်း ဦးဝင်းကျော်က ပြောသည်။ ထို့ကြောင့် ငါးမွေးတောင်သူများအား ဈေးနှုန်းအာမခံသည့် ငါးမွေးမြူရေးစနစ်ဖြစ်ပေါ်စေရန် ဆောင်ရွက်ပေးခြင်းဖြစ်ကြောင်း ဦးဝင်းကြိုင်က ပြောသည်။

“ထုတ်လုပ်သူ၊ ရောင်းဝယ်

သူရော ပြည်ပတင်ပို့သူတွေပါ လုပ်သားကိုင်သားရှိမယ့်နည်းစနစ်တွေပါ” ဟု ၎င်းကပြောသည်။

လယ်ယာလုပ်ငန်းတွင် ကန်ထရိုက်လယ်ယာစနစ်ကျင့်သုံးစဉ်ကလည်း အောက်ခြေမှ လယ်သမားများနှင့် အဖြစ်အပျက်များအား သေချာလေ့လာဆွေးနွေးမှုမပြုခဲ့၍ အခက်အခဲများကြုံတွေ့ခဲ့ရကြောင်း ထို့ကြောင့် အောက်ခြေမှ လက်တွေ့လုပ်ကိုင်သူများကိုဆွေးနွေးရန် ပဲခူးတိုင်းအနောက်ခြမ်းအင်းမမု ငါးမွေးတောင်သူတစ်ဦးကပြောသည်။

“ကန်ထရိုက်လုပ်ရင် ငါး



ကန်သမားက ရှုံးလို့မဖြစ်ဘူး။ ရှုံးရင်လည်း သူ့မှာ လျော်စရာငွေမရှိတော့ ငါးကန်ထိုးအပ်ရုံပဲဖြစ်သွားမှာ” ဟု ၎င်းကပြောသည်။

ယခုအစီအစဉ်တွင် မွေးမြူသူအစုအဖွဲ့များ၊ ထုတ်လုပ်သူအစုအဖွဲ့များ အသီးသီးဖွဲ့စည်းပေးကာ ပြည်ပတင်ပို့သော ကုမ္ပဏီများနှင့်ပါ ချိတ်ဆက်ပြီး ၎င်းတို့မှတစ်ဆင့် ပြည်ပမှ ကုမ္ပဏီလုပ်ငန်းရှင်များနှင့်ပါ ဖက်စပ်သဘောလုပ်ကိုင်လာကြဖွယ် ရှိကြောင်း သတင်းရရှိသည်။

ဥရောပသမဂ္ဂအဖွဲ့ဝင် နိုင်ငံများသို့ မြန်မာ့ရေထွက်ကုန်များ တင်ပို့နေရာတွင် စည်းမျဉ်းစည်းကမ်းများ များပြားခြင်း၊ မွေးမြူရေး ငါး၊ ပုစွန်များ တင်ပို့မှုရရှိရေးအတွက် ကြိုးပမ်းနေခြင်းများနှင့် အခြားသော အရှေ့အလယ်ပိုင်းနိုင်ငံများမှ ဝယ်ယူမှုကျဆင်းပြီး ဈေးနှုန်းကျဆင်းနေသည်။ ငါးပုစွန်မွေးမြူရေးများ လုပ်ငန်းအဆင်မပြေမှုကို နောင်ကာလတွင် မဖြစ်ပေါ်စေရန် ယခုကဲ့သို့ဆောင်ရွက်ခြင်းဖြစ်ကြောင်း သတင်းရရှိသည်။

**ဝါးလက်လှည့်သီတင်းကျွတ်အထွက်**  
**ဘဝကင်းဆုံးသက်ရှည်ကျန်းမာရေးဖြင့်ပျော်ရွှင်ပါ**  
**ပါဝါပလပ် (၆) ငှက်သိုက်ပေါင်ချည်**

**Power Plus Bird's Nest**

Asia Royal Bird Co., Ltd.  
 Asia Light Company Limited

**ကျပ်ငါးသိန်းတန် စီဒီအမ်အေဖုန်းများ ပြန်လည်ချပေးတော့မည်**  
 ယုဇနကိုကို

**ရန်ကုန်၊ အောက်တိုဘာ-၃**

မြန်မာ့ဆက်သွယ်ရေးလုပ်ငန်းက ရောင်းချပေးခဲ့သည့် ကျပ်ငါးသိန်းတန် CDMA 800 MHz နှင့် 450 MHz ဖုန်းများကို ပုဂ္ဂလိကကုမ္ပဏီများထံတွင် ပြန်လည်လျှောက်ထားအသုံးပြုနိုင်တော့မည် ဖြစ်ကြောင်း သတင်းရရှိသည်။

ပထမဦးဆုံး အနေဖြင့် ပြည်လမ်းပေါ်၌ ဖွင့်လှစ်ထားသော ရတနာပုံတယ်လီပို့ ကုမ္ပဏီလီမိတက်၏ မျက်နှာစာတွင် အဆိုပါဖုန်းများကို နေ့ချင်းပြီးစတင်ရောင်းချခြင်း ဝန်ဆောင်မှုကို ပေးနေပြီဖြစ်ကြောင်း တရားဝင်ကြေညာချက် ထုတ်ပြန်ထားသည်။ အောက်တိုဘာလမှစ၍ ပြန်လည်လျှောက်ထားနိုင်တော့မည်ဖြစ်သည့် အဆိုပါဖုန်းများကို လတ်တလော အချိန်တွင် ရတနာပုံတယ်လီပို့ ကုမ္ပဏီလီမိတက်တွင် ဝယ်ယူနိုင်မည်ဖြစ်သည်။ ထို့နောက် ရက်အနည်းငယ်အကြာတွင် မိုဘိုင်းဖုန်းနှင့်ဆက်စပ်ပစ္စည်းရောင်းချသည့် ကုမ္ပဏီကြီးအချို့တွင်ပါ ဆက်လက်လျှောက်ထားနိုင်တော့မည်ဟု စုံစမ်းသိရှိရသည်။

အဆိုပါဖုန်းများကို ပုဂ္ဂလိက နည်းပညာကုမ္ပဏီများထံ ပြန်လည်လျှောက်ထားရာတွင် နေ့ချင်းလျှောက်ထားရယူနိုင်မည်ဟုဆိုသည်။ သို့သော် ထိုဖုန်းများသည် ယခင်ကျပ်ငါးသိန်းတိတိဖြင့် အစိုးရကချထားပေးခဲ့ခြင်းဖြစ်သော်လည်း ယခုတစ်ခေါက်တွင်မူ ကျပ်ငါးသိန်းတစ်ထောင်ငါးရာကျပ်ကျသင့်မည်ဟု ယင်းကုမ္ပဏီမှ စုံစမ်းသိရသည်။

မြန်မာ့ဆက်သွယ်ရေးလုပ်ငန်းအနေဖြင့် အဆိုပါစီဒီအမ်အေဖုန်းများကို တစ်နိုင်ငံလုံးတွင် အလုံးရေလေးသိန်းနှင့်အထက်ချထားပေးပြီဖြစ်သည်။ ကျပ်ငါးသိန်းတန် စီဒီအမ်အေဖုန်းများ ရောင်းချခွင့်ကို ရရှိထားသည့် အဆိုပါကုမ္ပဏီများအနေဖြင့် ဖုန်းလိုင်းပေါင်းမည်မျှချထားပေးမည်ကို ပြောကြားခြင်း မရှိပေ။ သို့သော် မြန်မာ့ဆက်သွယ်ရေးလုပ်ငန်းက တာဝန်ရှိသူများကမူ အဆိုပါဖုန်းများကို တစ်နှစ်တာကာလအတွင်းတွင် နောက်ထပ်အလုံးရေတစ်သိန်းစီ ထပ်မံချထားပေးရန် အစီအစဉ်ရှိကြောင်း ပြီးခဲ့သည့် ဩဂုတ်လအတွင်းက ပြည်တွင်းမီဒီယာများသို့ ပြောကြားခဲ့သည်။

# ယာဉ်ကြောပိတ်ဆို့မှုလျော့နည်းရေးရန်ကုန်မြို့လယ်ကျောင်းများ ကျောင်းကြိုပို့ယာဉ် စနစ်တကျအသုံးပြုရန် တာဝန်ရှိသူအကြံပြု

မြတ်စုမန်

ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ - ၂၇

ရန်ကုန်မြို့လယ်ရှိ အစိုးရအခြေခံပညာကျောင်းများ၏ ကျောင်းတက် ကျောင်းဆင်းချိန်တွင် ယာဉ်ကြောပိတ်ဆို့မှု လျော့ချနိုင်ရန်အတွက် ကျောင်းသားတစ်ဦးလျှင် ကားတစ်စီးနှုန်းလာရောက်ကြိုပို့ခြင်းထက် ကျောင်းသားအများစီနှင့်နိုင်သည့်ကျောင်းကြိုပို့ယာဉ်များကိုစနစ်တကျ သတ်မှတ်ပေးသည့်စနစ် လုပ်ဆောင်သင့်ကြောင်း ရန်ကုန်မြို့တော်စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီ၊ အင်ဂျင်နီယာဌာန(လမ်းနှင့်တံတား)မှတာဝန် ရှိပုဂ္ဂိုလ်တစ်ဦးက ပြောသည်။

“ကျောင်းသားတစ်ယောက် ကားတစ်စီးစီလာတာထက် School Bus လိုသတ်မှတ်ပြီး လုပ်သွားမယ်ဆိုရင် အဆင်ပြေနိုင်တယ်။ တခြားနိုင်ငံတွေ မှာလည်း ဒီလိုပဲသွားနေတာပဲ” ဟု ရန်ကုန်မြို့တော်စည်ပင်သာယာရေး ကော်မတီ၊ အင်ဂျင်နီယာဌာန(လမ်းနှင့်တံတား)မှ ဒုတိယဌာနမှူးဦးမျိုးလွင် ကအကြံပြုပြောကြားသည်။

ရန်ကုန်မြို့ရှိ အစိုးရအခြေခံပညာကျောင်းများ၏ ကျောင်းတက် ကျောင်းဆင်းချိန်တွင် ရပ်နားထားသော ကြိုပို့ယာဉ်များမှာ လမ်းနှင့် တံတားဌာန၏ ကားပါကင်ခွင့်ပြုမိန့် ပေးထားခြင်းများ မဟုတ်ဘဲ အဆင် ပြေသလိုရပ်နားထားကြခြင်းသာဖြစ်ကြောင်း အဆိုပါဌာနမှသိရသည်။

“ကျောင်းဆင်းကျောင်းတက်ချိန်မှာ ယာဉ်ကြောပိတ်ဆို့မှု အဖြစ်ဆုံး ကတော့ စိန့်ဖလို၊ စိန့်ဂျွန်၊ ဒဂုံ-၁ ပဲ။ အဓိကတော့ ကားထားဖို့ နေရာမရှိ လို့ဖြစ်တာ။ ကားတွေရပ်တဲ့ပုံစံကို ပြောင်းသင့်တယ်။ နောက်တစ်ခုက ပိုက်ဆံချမ်းသာလို့ ကိုယ်ပိုင်ကားနဲ့ တက်နိုင်တဲ့ကလေးတွေကို ကားရပ်



အထက-၁ ဒဂုံ ကျောင်းဆင်းချိန် ယာဉ်ကြောပိတ်ဆို့နေစဉ် ဓာတ်ပုံ-ဂျေမောင်မောင်(အမရပူရ)

နားဖို့ဝင်းအကျယ်ကြီးရှိတဲ့နေရာက ကျောင်းတွေကို ပြောင်းပေးလိုက်ရင် ကောင်းမယ်” ဟု အငှားယာဉ်မောင်းသက်တမ်းနှစ် ၂၀ နီးပါးရှိသည့် ယာဉ် မောင်းတစ်ဦးကပြောသည်။

ရန်ကုန်မြို့ရှိ စာသင်ကျောင်းများမှာ ကျောင်းသားအင်အားနှင့် စာ သင်ခန်းအခြေအနေညီမျှမှုရှိစေရန်အတွက် အထက်တန်းကျောင်းသား များနှင့် မူလတန်း၊ အလယ်တန်းကျောင်းသားများကို ကျောင်းတက်ချိန် တစ်ချိန်စီခွဲခြားတက်စေခြင်းကြောင့် တစ်ရက်လျှင် ယာဉ်ကြောပိတ်ဆို့ ချိန်သုံးကြိမ်ဖြစ်ပွားလျက်ရှိကြောင်း သိရသည်။

“ကျောင်းကြိုပို့ကားကို မိဘတွေ စိတ်ချနိုင်အောင် စာသင်ကျောင်း တွေကဖြစ်စေ၊ ပညာရေးဝန်ကြီးဌာနကဖြစ်စေ သေသေချာချာကြပ်မတ် စီစဉ်ပေးသင့်တယ်” ဟု အငှားယာဉ်မောင်းတစ်ဦးက ပြောသည်။

## ပြင်ပငွေစုငွေချေးဒိုင်အချို့တွင် ရှုပ်ထွေးမှုများဖြစ်နေ

သန်းဌေး

ရန်ကုန်၊ စက်တင်ဘာ- ၂၇

တရားမဝင် ငွေစုငွေချေးလုပ်ကိုင် သူဒိုင်များ အချင်းချင်းငွေကြေး ရှုပ်ထွေးမှုဖြစ်ပေါ်ကာ မိမိကိုယ် ကို သတ်သေခြင်း၊ အခြားနိုင်ငံ များသို့ ထွက်ပြေးတိမ်းရှောင်ခြင်း များအထိ ဖြစ်ပေါ်နေကြောင်း ဒေသခံများက ပြောသည်။

“အဲဒီဒိုင်ကိုင်တဲ့ အမျိုးသမီး က သူ့ဘော်လီကြီးနဲ့ သူ့လည်ပင်း ကို ညှစ်ပြီး သေကြောင်းကြံတာ အသက်မသေပေမယ့် ဆေးရုံ တက်နေရပြီး အခုမြို့နယ်တရား ရုံးမှာ အမှုရင်ဆိုင်နေရတယ်” ဟု တောင်ကြီးမြို့ပေါ်နေ အမျိုးသမီး တစ်ဦးက 7 Day News သို့ပြော သည်။

အထက်ပါ တရားမဝင် ငွေ စုငွေချေးဒိုင်ကိုင်သူအမျိုးသမီးမှာ ကျပ်ငွေသိန်းပေါင်း သုံးသောင်း ကျော်ပေးရန်ရှိနေကြောင်း သတင်း ရရှိသည်။

အလားတူ တောင်ကြီးမြို့ ပေါ်တွင် ဒိုင် ၄၀ ခန့်ရှိပြီး တစ်ဒိုင် လျှင် အဖွဲ့ဝင်ငွေစုသူ ၅၀ ကျော် ခန့်စီရှိကြောင်း သိရှိရသည်။ အ သေးဒိုင်၊ အလတ်ဒိုင်နှင့် ဒိုင်ကြီး များ ချိတ်ဆက်လုပ်ကိုင်နေကြပြီး ဒိုင်ကိုင်သူများအနက်မှ အချို့ သည် တရုတ်နိုင်ငံထဲသို့ ငွေလွှဲပို့ ခြင်း၊ ကိုယ်တိုင်ဝင်ချေးခြင်း၊ အချို့ မှာ ရန်ကုန်ရှိ စီးပွားရေးလုပ်ငန်း

ကြီးများနှင့် ချိတ်ဆက်လုပ်ကိုင် ခြင်းနှင့် စက်မှုဇုန်မြေကွက်များ ဝယ်ယူခြင်းများ ရှိခဲ့ကြောင်း တောင်ကြီးဒေသခံ တစ်ဦးက လည်းပြောသည်။

အထက်ပါ အမှုများနှင့်ပတ် သက်၍ သက်ဆိုင်ရာဒေသအာ ဏာပိုင်များအား စုံစမ်းရာတွင် အမှုမှာဟုတ်မှန်သော်လည်းထုတ် ဖော်ပြောဆိုခွင့်မရှိကြောင်း အ ကြောင်းပြန်သည်။

အထက်ပါလုပ်ငန်းများမှာ လွန်ခဲ့သောတစ်နှစ်ခန့်မှစတင်၍ တွင်ကျယ်စွာ လုပ်ကိုင်လာကြ ခြင်းဖြစ်ပြီး ယခုနှစ် ဩဂုတ်လ ဆန်း၌ငွေကြေးလည်ပတ်မှုအခက် အခဲများဖြစ်ခဲ့ကြကြောင်း၎င်းတို့ ကပြောသည်။

“ငွေစုတဲ့ အဖွဲ့ဝင်တွေက လည်း ဘယ်သူ့ကိုမှ သွားမတိုင် ရဲကြဘူးဖြစ်နေတယ်။ ပေးစရာရှိ တဲ့ ဒိုင်လေးတွေကတော့ သုံးလ တို့၊ လေးလတို့ ခဏဆိုင်းပေးဖို့ တောင်းပန်နေကြတယ်” ဟုကိုယ် တိုင်ငွေစုနေသော ဒေသခံအမျိုး သမီးတစ်ဦးက အတည်ပြုပြော သည်။

အလားတူ တရားမဝင် ငွေ စုငွေချေးခြင်းဖြစ်ရပ်မျိုး ရန်ကုန် တိုင်းဒေသကြီး၊ တနင်္သာရီတိုင်း ဒေသကြီး၊ ရှမ်းပြည်နယ်နှင့် အ ခြားသော မြို့များတွင်ပါ ပျံ့နှံ့နေ ကြောင်းသတင်းရရှိသည်။

POND'S  
flawless white

သင်အသုံးပြုသော အသားဖြူမုန့်က နှင့်ဖြူအပေါ်သလား ?

POND'S ကတော့ ဖြူဝင်းအပေါ်သယ်။

Pond's Institute က ပြန်လည်ထူထောင်ထားတဲ့ အသားဖြူ မုန့်က နှင့်ဖြူအပေါ်သလား ?

အသားဖြူမုန့်က နှင့်ဖြူအပေါ်သလား ?

POND'S Flawless White of India

